

Economie : l'inflation en Suisse et à l'étranger...

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

PARAIT TOUS LES JOURS, EXCEPTÉ LE DIMANCHE
RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE 038 25 65 01
LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE • FONDÉ EN 1738

FAN

UNE PROPOSITION DE LA COMMISSION EUROPÉENNE

La Suisse et la CEE: libre circulation industrielle

- Ni volet agricole, ni harmonisation communautaire
- Souci de Bruxelles: éviter une zone de libre échange

De Yanne de l'Ecotais, de l'agence France-press: **La libre circulation industrielle, et c'est tout. Tel est le régime que la commission européenne va proposer aux Six d'octroyer aux pays européens non candidats à l'adhésion (Suède, Suisse, Autriche, Finlande, Islande, Portugal), mais soucieux d'établir avec la future communauté élargie des relations privilégiées.**

Après plusieurs réunions, le collège européen a arrêté mercredi cette solution, qui sera mise en forme dans les prochains jours et présentée au conseil des ministres des Six par M. Deniau, commissaire responsable de la négociation d'élargissement, avant la réunion du 21 juin.

SUR LE MÉTIER

La commission, qui, au cours des mois passés, a eu des conversations exploratoires avec cet ensemble de pays, se trouvait dans la situation particulièrement inconfortable de devoir tenir compte de directives difficilement conciliables du conseil, et de demandes très diverses des Suédois, des Suisses, des Portugais, des Autrichiens, etc.

Il fallait, en particulier, ne pas faire ressurgir de barrières douanières entre les pays de l'A.E.L.E. qui veulent adhérer à la C.E.E. et ceux qui ne le veulent pas, tenir compte du G.A.T.T., ne pas paralyser les mécanismes de prise de décision des institutions communautaires (...) et éviter évidemment la dilution de la communauté.

Pour leur part, les Suédois et les Suisses, par exemple, avaient formulé des souhaits souvent très ambitieux dans de nombreux secteurs de l'intégration européenne, sans vouloir cependant assumer les responsabilités politiques de l'intégration qui est l'objectif du Traité de Rome.

CARACTÉRISTIQUES

La solution avancée par la commission est d'une extrême simplicité: accorder le même régime à tous, régime fondé uniquement sur la libre circulation industrielle, c'est-à-dire la suppression totale des droits de douane entre la communauté élargie et les six pays européens non candidats. Il n'y aurait strictement rien d'autre dans l'accord, ni volet agricole, ni harmonisations fiscales, douanières, réglementaires, ni participation aux politiques communes actuelles ou à créer de la C.E.E.

(Lire la suite en dernière page)

Suisse et CEE: déjà une hypothèque

(Lire en page 35)

Le Conseil de l'OTAN n'oublie pas la menace

UNE VIOLENTE EXPLOSION À LISBONNE

LISBONNE (AFP). — «Les dangers qui ont déterminé la création de l'OTAN existent toujours. La menace militaire sur terre demeure et l'adversaire a acquis des positions toujours plus puissantes sur les mers qui entourent l'Europe», a déclaré M. Caetano, président du Conseil portugais en ouvrant solennellement la session du Conseil atlantique, jeudi matin, à Lisbonne.

Mais après avoir souhaité aux ministres la bienvenue de la part de «tous les Portugais», M. Caetano a dit: «Mais à cette menace (militaire) viennent s'en ajouter d'autres provenant de nouvelles tactiques d'attaque. L'agitation et les coups de main surprise accompagnent une propagande systématique et insidieuse dans le but d'affaiblir intérieurement les résistances nationales et de désorganiser la défense des Etats».

MOINS D'INQUIÉTUDE?

Comparant la situation actuelle à celle qui régnait en 1952 lors de la dernière réunion du Conseil atlantique à Lisbonne, M. Aldo Moro (Italie), président d'honneur du conseil, a noté que, «ayant re-

construit leurs structures économiques», les pays membres sont «peut-être en mesure de faire face avec moins d'inquiétude aux problèmes de leur sécurité».

PAS D'ILLUSIONS

Intervenant en dernier, M. Manlio Brosio a estimé «qu'un long chemin devra encore être parcouru avant que des solutions concrètes prennent corps, qui permettent, selon les vœux répétés de l'Alliance, l'instauration d'un ordre pacifique et durable en Europe, toujours fondé sur des garanties de sécurité réelles et non illusoire».

Aussi, selon le secrétaire général de l'Alliance, il ne faut pas faire montre d'un «optimisme prématuré».

LE MEME JOUR

Un sabotage spectaculaire a été commis à Lisbonne quelques heures avant l'ouverture du conseil ministériel de l'OTAN. Pendant près de six heures, dans la nuit de mercredi à jeudi, la capitale portugaise a été isolée du reste du monde. Le téléphone international et les lignes télex ne fonctionnaient plus.

Après avoir affirmé que c'était l'explosion d'une conduite de gaz qui était à l'origine de l'arrêt des moyens de communication à la centrale téléphonique et téléphonique de Lisbonne, la police a reconnu qu'il s'agissait d'un attentat.

Une bombe de très forte puissance avait été placée dans le voyant recouvert d'une plaque de fonte où passent tous les fils de téléscripteurs et de téléphone reliant Lisbonne à l'étranger et au nord du pays. La déflagration a été si violente que la plaque de fonte a été projetée sur le toit de la centrale des communications, immeuble haut de cinq étages.

GAUCHISTES...

Ce sabotage rappelle celui qui avait été exécuté au mois de mars dernier à la base d'hélicoptères de Tancos, et qui avait été signé et revendiqué par «l'Action révolutionnaire armée». Il n'est pas impossible que l'on soit en présence d'une nouvelle action de cette organisation. Les observateurs soulignent que les deux attentats ont eu lieu à la même heure.



Les dégâts à la centrale téléphonique. (Téléphoto AP)

FRUCTUEUX CONTACTS A MOSCOU ENTRE SUISSES ET SOVIÉTIQUES

Bon début de la foire russe à Bâle



L'heure H à Bâle. Le conseiller fédéral Graber coupe le ruban symbolique. A gauche, le ministre soviétique Patolitchev. (Téléphoto AP)

MOSCOU (AFP). — Des représentants du comité d'Etat soviétique pour les sciences et la technique ont fait savoir au cours d'une rencontre avec la délégation d'hommes d'affaires suisses (Vorort) séjournant à Moscou, que l'URSS désire développer sa coopération avec la Suisse dans les domaines de l'électrotechnique, de l'industrie d'appareillage scientifique, de celles de construction de machines et de machines-outils ainsi que de l'horlogerie, indique l'agence Tass.

Un membre de la délégation suisse, M. René Frey, président de la Société suisse des constructeurs de machines, a déclaré que «les sociétés suisses sont prêtes à négocier le développement de la coopération scientifique, technique et économique helvète-soviétique» et qu'il existe des possibilités de développement de relations commerciales entre les deux pays sur la base de l'intérêt mutuel.

La délégation suisse a été également reçue mercredi à la direction de la commission de planification d'Etat (Gosplan).

A BALE

Pendant ce temps, la première exposition de produits d'exportations de l'industrie soviétique en Suisse s'est ouverte à Bâle.

(Lire la suite en avant-dernière page)

UN PROFESSEUR D'ORIGINE SUISSE L'ASSURE L'Etna s'est enfin endormi

CATANE (AP). — Les vulcanologues considèrent que l'éruption de l'Etna, qui durait depuis deux mois, a pris fin et paysans et villageois commencent à réemménager dans les maisons qu'ils avaient évacuées devant la progression du fleuve de lave. Les autorités de Fornazzo et de San-Alfio ont annulé l'état d'urgence proclamé il y a deux semaines et les pompiers et carabiniers qui se tenaient prêts à procéder à une massive évacuation avec leurs canions ont regagné leurs casernes. «L'éruption est terminée et je suis certain de ce que j'avance. Il ne s'agit pas d'une interruption

de l'écoulement de la lave, c'est la fin», a déclaré le professeur Rittmann, le président, d'origine suisse, de l'Institut international de vulcanologie de Catane.

PEUT-IL ÊTRE

La lave, qui s'était avancée entre Fornazzo et Sant-Alfio en direction de Sciarra et de Macchia-di-Giarra, n'a plus progressé depuis deux jours et, sur les flancs du volcan, où elle a une épaisseur de 20 à 30 mètres, elle a commencé à se refroidir. Le peu de lave qui coule encore des cratères sur les flancs de l'Etna n'est plus liquide mais très visqueuse et sa chaleur est tombée de 1000 à 400 degrés.

«Tout cela confirme qu'après de nombreux jours d'angoisse, de peur et d'incertitude, l'éruption a pratiquement cessé», a dit le professeur Rittmann. Il n'y a pas de danger imminent d'une nouvelle éruption. D'autres vulcanologues venus étudier l'éruption, les professeurs Silvestri, Romano et Sturiale, ont déclaré être en plein accord avec le professeur Rittmann.

Les vulcanologues estiment que l'Etna, pendant les 58 jours de son éruption, a craché 140 millions de mètres cubes de lave, ce qui en fait la quatrième éruption par ordre d'importance depuis 1669, année où Catane avait été détruite.

L'actualité régionale: pages 2, 3, 6, 8, 11 et 13
Flash sur la Côte: pages 16 et 17
Les sports: pages 19 et 21
L'économie: page 23
Le carnet du jour - Les programmes radio-TV: page 31
L'actualité suisse: page 35

Le comité des «cinq mille» écrit aux conseillers généraux de Neuchâtel (Pages neuchâteloises)
Flash sur la Côte: un sympathique anniversaire à Pesieux (Pages 16 et 17)

LES IDÉES ET LES FAITS

L'heure de Malthus a-t-elle sonné?

C'est sans doute plus qu'un simple hasard si Thomas Robert Malthus, le promoteur célèbre de la restriction volontaire des naissances, était un Anglais. L'un des plus graves problèmes se posant actuellement à la Grande-Bretagne n'est-il pas d'ordre démographique, autrement dit une surpopulation dans un pays aux ressources naturelles limitées, dont les verts espaces disparaissent un peu plus chaque année?

Un comité parlementaire «de science et de technologie» a, le 18 mai, publié à Londres un rapport ne laissant aucune illusion à ce sujet. «Le gouvernement, y recommande-t-on, doit agir afin de prévenir que les conséquences d'une surpopulation ne deviennent intolérables pour les conditions de la vie quotidienne.» Ailleurs, il est fermement espéré que l'on observera de son plein gré, volontairement, une politique de contrôle des naissances, pour qu'il ne soit pas nécessaire de recourir à des «mesures coercitives».

Un «ministère de la population» va fort probablement être créé, qui étudiera tous les aspects du problème. Il est évident que celui-ci existe — même délibérément exagéré et grossi à dessein par les bureaucrates et les technocrates avides de contrôler et diriger la vie privée des gens. La population de la Grande-Bretagne est actuellement de 55,7 millions d'habitants, elle sera, si le présent rythme d'accroissement se poursuit, de 66 millions en l'an 2000. Sa densité en Angleterre et au Pays-de-Galles, est la plus élevée après Formose et la Hollande.

L'étonnant est que, quelques jours après la publication du rapport sur la population, qui fit du bruit, le ministère de l'intérieur britannique ait froidement annoncé que le nombre des immigrants asiatiques pouvant entrer dans le Royaume-Uni sera doublé cette année et à l'avenir — «mesure de faveur» en l'honneur des Indiens chassés par le racisme noir du Kenya. «Solution humaine d'un problème délicat», a dit le Home secretary, M. Maudling. Mais qu'en est-il, alors, du surpeuplement?

M. Enoch Powell, qui connaît son sujet, a récemment pris en faux les services de l'Etat, démontrant, chiffres en main, qu'en 1969 il n'y avait pas un million et quart d'immigrants de couleur dans le Royaume-Uni (statistique officielle), mais environ deux millions. Or, le surpeuplement dont souffre la Grande-Bretagne leur est dû aussi: ils seront au moins 4 millions en 1985.

L'époque que nous vivons est pleine de contradictions flagrantes, et l'Angleterre n'y échappe pas. Pourquoi, ainsi, tolère-t-elle chez elle la présence de deux millions d'exotiques, dont les familles s'accroissent rapidement, si elle est menacée de devenir une énorme mégapole invivable et de mourir d'échouement? Tous les progrès de la science et de la production alimentaire n'empêchent pas, dans diverses régions du globe, des famines médievales: d'où les appels qu'on lance pour lutter contre la faim dans le tiers monde. Mais, parallèlement, ne répète-t-on pas que notre planète est à la veille d'une «explosion» due à la surpopulation?

Or, hier encore, c'était un «holocauste nucléaire» qu'il fallait craindre, anéantissant entièrement la race humaine. Maintenant, il s'agit de surpeuplement. On a changé la nature de l'holocauste, c'est tout», remarque sarcastiquement Medford Evans dans «American Opinion». Même s'il paraît opportun aujourd'hui de relire l'Essai sur le principe de population de Malthus, la méfiance reste de rigueur, particulièrement en Occident, à l'égard de théoriciens tout prêts à s'en inspirer aveuglément — les mêmes qui, à toute occasion, reprochent aux Occidentaux de ne pas se priver de leur prospérité pour aider un tiers monde affamé à se multiplier plus vite...

Pierre COURVILLE

A Neuchâtel et dans la région



DES VINS ET DES FLEURS À L'HÔTEL DE VILLE



Le péristyle de l'hôtel de ville a perdu, de quelques jours, son austérité coutumière pour se transformer en véritable palais des délices.

En effet, l'Office de propagande des vins COPV y organise jusqu'à demain une exposition « Vins et fleurs ». Vingt-cinq encaveurs de la région, désireux de mieux faire connaître leurs produits, ont décidé de le dire avec des fleurs. Heureuse conjonction — vins et fleurs — qui fait qu'on ne sait plus très bien si toutes ces bouteilles aux noms de crus célèbres, si bien présentées, mises en valeur avec goût, n'ont d'autre but que de satisfaire au plaisir des yeux. Les connaisseurs comme les amateurs, cependant, ne s'y trompent nullement qui n'hésiteront pas à passer commande et à remplir ainsi leur verre. Ne serait-ce

que pour éviter le fameux supplice de Tantale; l'exposition, en effet, n'est accompagnée d'aucune dégustation...

Grâce à la collaboration des services industriels de la ville ainsi que de quelques grands magasins de la place, cette exposition, toute en soleil et en teintes automnales, retiendra l'attention des passants qui réveront, le temps d'un claquement de langue, à l'heureux et joli temps des vendanges.

Facétie de décorateur? On découvre même, entre les souches de vigne torturées et les mannequins au regard lointain et aux vêtements couleur d'été, la reproduction d'un bas-relief de l'ancienne Egypte! Après tout, Phébus n'est pas avare non plus de ses dons pour cette heureuse région qui donne de si bonnes gouttes.

S. Sch.

Grand conseil: séances de relevée les 21 et 22 juin

Le Grand conseil siégera en séances de relevée de la session ordinaire de printemps les 21 et 22 juin prochains. Le supplément à l'ordre du jour comprend trois rapports du Conseil d'Etat: le premier à l'appui d'un projet de loi portant révision de la loi sur l'exercice des droits politiques (ceci à la suite de l'introduction du suffrage féminin sur le plan fédéral); le deuxième porte sur un projet de loi concernant les traitements des titulaires de fonctions publiques devant le budget de l'Etat; et le troisième est à l'appui de deux projets de loi, l'un portant révision de la loi concernant la caisse de pensions de l'Etat, l'autre de la loi instituant des pensions en faveur des membres du Conseil d'Etat et de leurs familles.

Suit le lot des motions, dont deux sont revêtues de la clause d'urgence. Il s'agit déjà de la motion de M. Jean-Jacques Miserez que nous avons déjà publiée et qui demande une analyse annuelle, du type de l'examen antituberculeux, pour le personnel en contact permanent avec certaines substances telles que le benzène, solvants chlorés, plomb, chrome et mercure.

L'autre motion, déposée par M. Pierre-André Huguenin et consorts, a le libellé suivant:

« Lors des élections communales antérieures, il est apparu qu'une liste portant un seul nom a permis à son auteur de désigner un grand nombre de conseillers généraux. Une telle situation, peu démocratique, résulte d'une lacune de la loi sur l'exercice des droits politiques.

» Le Conseil d'Etat est invité à étudier une modification de cette loi, comblant cette lacune et prévoyant qu'une liste électorale doit porter un nombre de candidats équivalent au minimum au nombre de sièges qu'elle obtiendrait si elle atteignait le quorum.

» En raison de l'imminence des prochaines élections communales, l'urgence est demandée. »

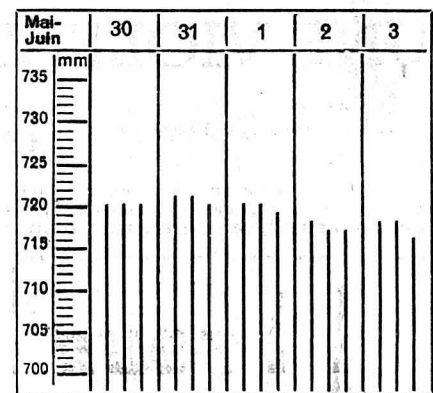
GENÈVE

Cent manifestants emmenés par la police

GENÈVE (ATS). — Une nouvelle manifestation du « mouvement pour un centre autonome » s'est terminée hier soir à Genève par la réoccupation de la maison des jeunes et de la culture, puis son évacuation, une heure plus tard, par la police. Cent jeunes occupants ont été emmenés dans des fourgons à l'hôtel de police sans offrir de résistance.

Observations météorologiques

Observatoire de Neuchâtel. — 3 juin. Température: moyenne: 17,0; min.: 13,3; max.: 22,5. Baromètre: moyenne: 718,4. Vent dominant: direction: sud jusqu'à 10 heures 30. Ensuite sud-sud-est. Force: faible. Etat du ciel: nuageux.



Niveau du lac du 3 juin à 6 h 30, 429,04

Prévisions météorologiques. — Nord des Alpes, Valais et Grisons: par couverture nuageuse changeante, le temps sera ensoleillé, surtout le matin. Des formations orageuses se développeront l'après-midi d'abord en montagne et puis en plaine. La température en plaine atteindra 21 à 26 degrés l'après-midi et 9 à 14 degrés tôt le matin. La limite de zéro degré sera située vers 3000 mètres.

Quinzaine commerciale de Neuchâtel

Sous le péristyle de l'hôtel de ville
EXPOSITION
« VIN ET FLEURS »
Entrée libre

Naissances

Monsieur et Madame Jean-Michel FRAUTSCH-RIESEN ont la grande joie de faire part de la naissance de

Pascal - José
le 3 juin 1971

Maternité Pourtalès Av. des Alpes 5

Monsieur et Madame René MARGOT, Laurence et Carol ont la grande joie d'annoncer la naissance de

Fabienne
le 3 juin 1971

Maternité des Cadolles Seyon 5 Neuchâtel

QUINZAINE COMMERCIALE DE NEUCHÂTEL

Ce soir, à 20 heures, au quai Osterwald

CONCERT

par la Musique militaire de Neuchâtel

Entrée libre

BOLE

Le Conseil général accepte les comptes

(c) Sous la présidence de M. P.-E. Hoffmann, le Conseil général de Bôle a accepté les comptes de 1970 qui se résument comme suit:

Revenus communaux: intérêts actifs 11.055 fr. 60; immeubles productifs, charge 628 fr. 55. Forêts 10.193 fr. 95; impôts 581.264 fr. 75; taxes 74.867 fr. 80; recettes diverses 17.522 fr. 65; service des eaux 24.993 fr. 05; service de l'électricité 38.260 fr. 10; service du gaz 1032 fr. 15.

Charges communales: intérêts passifs 34.431 fr. 15; frais d'administration 112.200 francs 70; immeubles 7723 fr. 80; instruction publique 264.694 fr. 50; cultes 2185 francs 30; travaux publics 105.628 fr. 80; police 9543 fr. 20; œuvres sociales 47.961 francs 65; dépenses diverses 12.539 fr. 45; amortissements légaux 51.500 francs.

Total des revenus: 759.190 fr. 05 et total des charges: 649.037 fr. 10. Bénéfice brut: 110.152 fr. 95. Après des amortissements supplémentaires, il est attribué à la réserve générale une somme de 102.755 francs 10.

A l'unanimité l'assemblée accepte le rachat de cinq actions de la Compagnie des tramways de Neuchâtel et approuve également l'arrêté du Conseil intercommunal du centre scolaire secondaire de Colombier et environs relatif aux modifications du règlement général de 1965. L'assemblée ratifie également la convention relative à la création d'un bureau technique intercommunal.

LA NEUVEVILLE

Garage cambriolé

(sp)Après un cambriolage commis dans un magasin de la Neuveville où des voleurs se sont emparés de montres et de différents petits appareils d'une valeur de 2000 fr., un garage a été cambriolé jeudi. Les voleurs ont emporté 18.000 fr. dans un coffre-fort. Ils ont trouvé la clé de ce coffre dans la caisse enregistreuse du garage qu'ils avaient fracturée.

Mariage sous les spots de la TV

Le pasteur parlait japonais, hier matin, à la chapelle de Macolin! Devant un auditoire d'ailleurs très attentif. En effet, M. Hayto Tani et Mlle Michiko Oka avaient choisi le caméléon des hauteurs bernoises pour s'unir par les liens du mariage. Or il se trouve que M. Tani est fort connu dans son pays. C'est même, dit-on, le Belmondo japonais! Acteur de cinéma et de TV très apprécié, il a choisi comme compagnie un mannequin tout aussi célèbre qu'on rencontre sur nombre de pages de couvertures des magazines.

M. et Mme Tani-Oka réalisaient ainsi un rêve d'enfance: passer quelques jours en Suisse et s'y marier! C'est maintenant chose faite et bien faite puisque tous deux, ainsi que leurs accompagnants, se sont dits enchantés de l'accueil qui leur a été fait. Après la cérémonie religieuse, ils se sont rendus dans un restaurant de la Neuveville pour y déguster la cuisine européenne, mais sous les spots de la télévision japonaise.

Avis mortuaires

Monsieur et Madame Olivier Keller et leurs filles Anne, Françoise et Viviane, à Lausanne;
Monsieur et Madame Pierre Tschantz et leurs filles Nathalie et Carole, à Orbe;
Monsieur et Madame Edwin Zingg et leur fille Marguerite, à Berne;
Monsieur et Madame Friedrich Zingg, à Téhéran;
Madame Georges Mazon, à Toulon;
Madame David Jayet, à Nice;
Mademoiselle Manuela Jayet, à Montréal;
Monsieur et Madame René Cambe et leur fille Marion, à Nice;
les familles Keller, Zingg, parentes et alliées, ont la grande douleur de faire part du décès de

Monsieur Willy KELLER

leur très cher père, beau-père, grand-père, frère, beau-frère, oncle, parent et ami, survenu à Orbe, le 31 mai 1971, après une longue maladie courageusement supportée.

Repose en paix.

L'incinération a eu lieu à Lausanne, dans la plus stricte intimité, le 4 juin 1971.

Monsieur Louis Vuille; les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Louis Vuille; les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de
Madame Louis VUILLE
née Ida KAPPELER

leur chère épouse, belle-sœur, tante, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui, dans sa 79^{me} année, après une longue maladie supportée avec courage.

2000 Neuchâtel, le 3 juin 1971.
(Orée 94)

Bienheureux ceux qui ont souffert patiemment.

Jacques 5 : 11.
L'incinération aura lieu samedi 5 juin. Culte à la chapelle du crématoire, à 10 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beaugard.
Cet avis tient lieu de lettre de faire part

REMERCIEMENTS

Vivement touchés de la grande sympathie qui leur a été témoignée pendant ces jours de douloureuse séparation,

Monsieur et Madame Jean-Samuel BACHMANN

Mademoiselle Mariyse BACHMANN

La famille de Jacques BACHMANN et enfants

Madame et Monsieur Marius VAUTHIER-BACHMANN

expriment leur sincère gratitude et leur profonde reconnaissance à toutes les personnes qui ont pris part à leur grand deuil par leur présence, leur message ou leur envoi de fleurs.

Cernier, 1er juin 1971.

Profondément touchée des témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son grand deuil, la famille de

Monsieur André OHLMEYER

exprime sa profonde reconnaissance et ses remerciements sincères à toutes les personnes qui, par leur présence et leur message, l'ont entourée durant ces jours de cruelle épreuve.

Neuchâtel, juin 1971.

Madame Albert RAMELET

ainsi que les familles parentes et alliées, tiennent à exprimer ici leur profonde reconnaissance à toutes les personnes qui les ont entourées, pour les marques de sympathie qu'elles leur ont témoignées. Leur présence, leurs messages et fleurs ont été autant de réconfort dans leur grand chagrin et elles les en remercient chaleureusement.

Saint-Aubin, juin 1971.

Profondément touchée des témoignages de sympathie reçus lors de son grand deuil, la famille de

Madame

Marguerite BUBLOZ-HUGUENIN

remercie toutes les personnes qui l'ont entourée pendant ces heures douloureuses et les prie de trouver ici l'expression de sa vive reconnaissance.

Neuchâtel, juin 1971.

Je sais en qui j'ai cru.

Monsieur Louis Bachelard, à Peseux; Monsieur Ali Aubert, à Colombier; Mademoiselle Charlotte Aubert, à Colombier;

Madame et Monsieur Henry Huguenin-Aubert, au Locle; Madame et Monsieur Werner Bütikofer et leurs enfants Christine et Etienne, à Berne,

ainsi que les familles parentes et alliées, font part à leurs amis et connaissances du décès de

Madame **Louis Bachelard-Grandjean**
née Eveline AUBERT

qu'il a plu à Dieu de reprendre ce jour dans sa 55^{me} année.

Peseux, le 3 juin 1971.
(Rue du Temple 22)

Nous savons, du reste, que toutes choses concourent au bien de ceux qui aiment Dieu, de ceux qui sont appelés selon son dessein. Car ceux qu'il a connus d'avance, il les a aussi prédestinés à être semblables à l'image de son Fils, après que son Fils fut le premier-né entre plusieurs frères. Et ceux qu'il a prédestinés, il les a aussi appelés, il les a aussi justifiés; et ceux qu'il a justifiés, il les a aussi glorifiés.

... Car j'ai l'assurance que ni la mort ni la vie, ni les anges ni les dominations, ni les choses présentes, ni les choses à venir, ni les puissances, ni la hauteur, ni la profondeur, ni aucune autre créature ne pourra nous séparer de l'amour de Dieu manifesté en Jésus-Christ notre Seigneur.

Romains chap. 8, v. 28 à 30 et 38 à 39.

Culte au temple de Peseux le lundi 7 juin, à 12 h 30.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beaugard, Neuchâtel.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Madame Jacqueline Bauermeister, à Marin, et ses enfants;

Monsieur et Madame Alain Bauermeister, à la Chaux-de-Fonds;

Monsieur et Madame Daniel Cometti-Bauermeister et leur fille, à Mandelieu (France);

Madame Isabelle Bulloni, à Berne; Madame Berthe Bétrix, à Serrières; les enfants et petits-enfants de feu Michel Bétrix;

les enfants et petits-enfants de feu Antonin Marguet;

les enfants et petits-enfants de feu Jules Lenoir;

Monsieur André Schwab, à Marin; les familles Bauermeister, Cousin, Schilli, Reichmuth, Zeller, parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Madame veuve **Henri BAUERMEISTER**
née Gabrielle BÉTRIX

leur chère belle-mère, grand-mère, arrière-grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, cousine, marraine, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui, dans sa 84^{me} année, après une pénible maladie.

2000 Neuchâtel, le 2 juin 1971.
2074 Marin

(chemin des Vignes 2)

Jusqu'à votre vieillesse je serai le même et je vous soutiendrai.

Esaië 46 : 4.

L'incinération aura lieu à Neuchâtel, samedi 5 juin.

Culte à la chapelle du crématoire, à 9 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beaugard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Avis mortuaires

Madame Emma Simond-Perrin; Monsieur et Madame René Simond, à Berne;

Madame et Monsieur Willy Jordi-Simond, à Saint-Blaise;

Monsieur Jean-Jacques Simond, à Neuchâtel;

Monsieur et Madame Rolf Hegi-Simond, à Berne;

les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Jules-Ami Simond, en Suisse et à l'étranger;

les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Marie Perrin-Oberson, ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur Jules SIMOND

leur cher époux, papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, cousin et parent, que Dieu a repris à Lui, après une longue et cruelle maladie.

2000 Neuchâtel-la Coudre, le 3 juin 1971.
(Dime 28)

L'incinération aura lieu samedi 5 juin. Culte à la chapelle du crématoire, à 11 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beaugard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Et l'Eternel les conduisit au port désiré

Qu'ils jouent l'Eternel pour sa bonté.

Ps 107 : 30-31.

Monsieur Louis Perregaux; Monsieur et Madame André Perregaux; les enfants et petits-enfants de feu Henri Perregaux;

Madame Julia Brandt-Favre, ainsi que les familles parentes et alliées, ont la grande douleur de faire part du décès de

Monsieur **Jules PERREGAUX**
pasteur

leur cher frère, oncle, parent et ami, que Dieu a repris à Lui dans sa 89^{me} année.

La Chaux-de-Fonds, le 3 juin 1971.

L'incinération aura lieu samedi 5 courant à 10 heures.

Domicile mortuaire: Nord 61.

Suivant le désir du défunt, prière instante de ne pas envoyer de fleurs, mais de se souvenir de l'Eglise chrétienne missionnaire belge, C.C.P. 10-4270, Lausanne, avenue Davel 9

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part

Dieu est amour.

Madame et Monsieur André Maire-Gretillat et leurs enfants, à Neuchâtel et Hauteville;

Monsieur et Madame Fritz Gretillat-Krebs et leurs enfants, à Coffrane;

Monsieur et Madame Henri Gretillat-Vuille, à la Sagne;

Madame et Monsieur Raoul Stubi-Gretillat et leurs enfants, à Cortaillod;

Monsieur et Madame Paul Gretillat-Blandinier, à Neuchâtel;

les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu John Gretillat;

les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Fritz Bichsel, ont la douleur de faire part du décès de

Monsieur **Robert GRETILLAT**

leur cher père, beau-père, grand-père, frère, beau-frère, oncle, cousin, parent et ami, qui s'est endormi paisiblement, dans sa 85^{me} année.

Coffrane, le 2 juin 1971.

Ps. 20 : 3.

L'ensevelissement aura lieu à Coffrane, samedi 5 juin, à 14 heures.

Les autorités communales de Coffrane ont le pénible devoir d'annoncer le décès de

Monsieur **Robert GRETILLAT**

père de Monsieur Fritz Gretillat, conseiller général.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

La société de musique « L'Espérance » des Geneveys-sur-Coffrane a le pénible devoir d'annoncer à ses membres le décès de

Monsieur **Robert GRETILLAT**

ancien membre de la société, père et grand-père de Messieurs Fritz et Gilbert Gretillat, membres actifs.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

AVIS TARDIFS

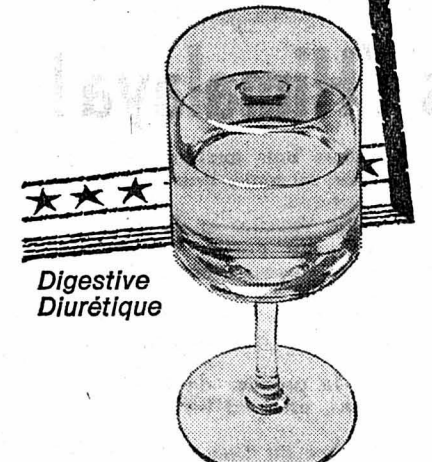
Fr. 2.20 par millimètre de hauteur

Samedi après-midi
Dimanche matin
TIRS FÉDÉRAUX
Munition gratuite

4 et 5 juin
DÉMONSTRATION
permanente de la nouvelle
BERNINA 830
Centre de couture Bernina
L. Carrard
Epancheurs 9 - Neuchâtel

Horaire d'été
LE SAMEDI
MARCHÉS MIGROS
PORTES-ROUGES
ET PESEUX
ouverts sans interruption
de 7 h à 16 heures

Au restaurant



HENNIEZ NATURELLE
Non gazeuse

Henniez Lithinée SA Sources minérales

CABARET-DANCING LA ROTONDE
NEUCHÂTEL

Théâtre de poche de Saint-Aubin
Ce soir, 20 heures
ENTRÉE LIBRE

Vernissage de l'exposition d'affiches cubaines
Programme du mois de juin, voir annonce.

Stade de la Maladière
Samedi, à 17 heures
NEUCHÂTEL XAMAX
reçoit le futur pensionnaire de la ligue nationale A
GRANGES
Dernier match de ligue B à la Maladière

HARICOTS BOBBY
d'Italie
2.25
le kg
aux Gourmets

Halle de gymnastique, Dombresson
CE SOIR, 20 h 30

SOIRÉE VARIÉTÉS
Dès 22 h 30

DANSE avec les « Golden Star »
BAR - RACLETTE - AMBIANCE
2 pistes de danse

Neuchâtel cherche, pour un remplacement (vacances) du 1er juillet au 15 septembre,

1 CHAUFFEUR-LIVREUR
(permis A)
Tél. (038) 25 37

CANTON DE NEUCHÂTEL

Ce matin, à 7 heures : feu vert à la nouvelle signalisation lumineuse

Attention aux nouveaux sens de circulation obligatoires !

Au poste de police, hier et la nuit dernière, les techniciens bernois n'ont pas mis les deux pieds dans le même soulier. Il fallait qu'à l'aube, selon la programmation des services communaux, la nouvelle signalisation lumineuse de la ville fonctionnât. C'est le cas depuis 7 heures, ce matin, et nous voici, avec une centrale-ordinateur de commande toute neuve, en pleine période d'essais et de mise au point. Période de rodage, mais aussi, pour les automobilistes, période d'adaptation aux nouveaux sens de circulation obligatoires nécessités précisément par les exigences de la signalisation lumineuse étendue aux principaux ronds-points et carrefours.

Désormais, le fonctionnement des feux, à Neuchâtel-ville qui doit être la seule en Suisse romande de son importance à posséder une installation aussi moderne, est réglé au moyen de phases dont la durée est déterminée par la densité du trafic aux différents carrefours.

A cet automatisme intégral peut, le cas échéant, et dans des circonstances spéciales, se substituer la commande manuelle. Ces cas seront rares, car même pour donner la « route verte » aux ambulances ou aux véhicules des premiers-secours, la police disposera d'un certain nombre de sous-programmes préenregistrés et tenus en réserve. Ainsi ne verrons-nous plus ces véhicules d'urgence traverser les carrefours sans se soucier des priorités, comme ils en ont d'ailleurs le droit.

ONDE VERTE DANS UN MOIS

La police est consciente de n'avoir pas fait de miracle : elle s'est bornée à com-

pléter l'ancienne signalisation devenue insuffisante, dans la perspective d'assurer la sécurité des automobilistes et des piétons, en donnant autant que possible satisfaction à chacun, sans oublier la fluidité de la circulation urbaine. C'est donc un compromis, pour la bonne raison qu'on ne saurait imaginer solution meilleure. Puisque des comptages ont été faits, qu'ils ont servi à programmer les phases sur l'ordinateur, qu'en certains débouchés secondaires sur des voies à grand trafic, c'est la présence des véhicules qui fait apparaître la séquence verte - par le fait même des inducteurs compteurs enfouis dans le sol - qu'au surplus la centrale peut faire face à toutes les situations et modifier ses programmes en conséquence, on peut dire, sans faire preuve d'optimisme excessif, que le maximum d'éléments ont été pris en considération. Nous verrons le résultat.

Cette onde verte tant désirée sera une réalité à la fin du mois de juin, début

juillet. Le long de la nationale 5 à Neuchâtel, des panneaux lumineux diront à quelle vitesse il faut rouler pour avoir la « route verte » du quai Godet à Pierre-à-Mazel. La vitesse variera entre 30 km à l'heure et 50 ou 60.

QUATRE PROGRAMMES SEULEMENT

Durant les quinze jours à trois semaines de rodage, quatre programmes seulement fonctionneront :

- 60 secondes durant les heures de faible trafic
- 80 secondes aux entrées de la ville, pour accorder le temps vert maximum à ceux qui pénètrent au cœur de la cité
- 120 secondes aux heures de pointe, pour favoriser tous les courants
- 80 secondes le soir, aux heures de sortie de ville.

Une horloge réglera l'enclenchement de programmes quotidiens qui ne seront pas les mêmes le dimanche et les jours fériés. La nuit, Neuchâtel vivra au rythme de ses nombreux clignotants.

SENS DE CIRCULATION OBLIGATOIRES

Parallèlement à la mise en service de la nouvelle centrale, la police a pris diverses mesures dictées par la nécessité de rendre plus fluide le trafic partout où cela était possible.

C'est notamment le cas à l'avenue du Premier-Mars et à Pierre-à-Mazel par la création de quatre pistes et des interdictions de tourner à gauche. Le tournant à gauche est en effet le grand perturbateur de trafic et les villes s'en débarrassent.

Les mesures prises figurent clairement sur les plans que nous publions. Si les automobilistes ont eu le temps depuis plusieurs semaines de se familiariser avec les nouveaux sens de circulation introduits à l'avenue du Premier-Mars et dans les environs, où la situation actuelle est définitive, ils devront dès aujourd'hui s'adapter à ceux qui concernent la place Pury, la rue du Seyon, la Croix-du-Marché, le rond-point Bassin-place d'Armes et le haut des Terreaux.

Ces endroits (à l'exception de l'inter-section Bassin-place d'Armes) sont dotés de feux mais, en plus, de certaines interdictions auxquelles il faudra s'habituer.

LA TV POUR LE CONTRÔLE

Quatre caméras de télévision envoyant leur image au poste de police permettront, nuit et jour, un contrôle de la place Pury, de la place Numa-Droz, du haut des Terreaux et du carrefour Maladière-Premier-Mars-Pierre-à-Mazel.

Cette installation donne aux agents du poste une vue claire et immédiate de la densité du trafic dans les artères aboutissant aux carrefours : contrôle du fon-

ctionnement des programmes, de l'importance des files de véhicules en attente, et possibilité de modifier, sur-le-champ, les phases vertes.

ET LES AUTRES ENDROITS DANGEREUX ?

Cette seconde étape dans l'extension de la signalisation lumineuse n'a certes pas résolu tous les problèmes de sécurité en ville.

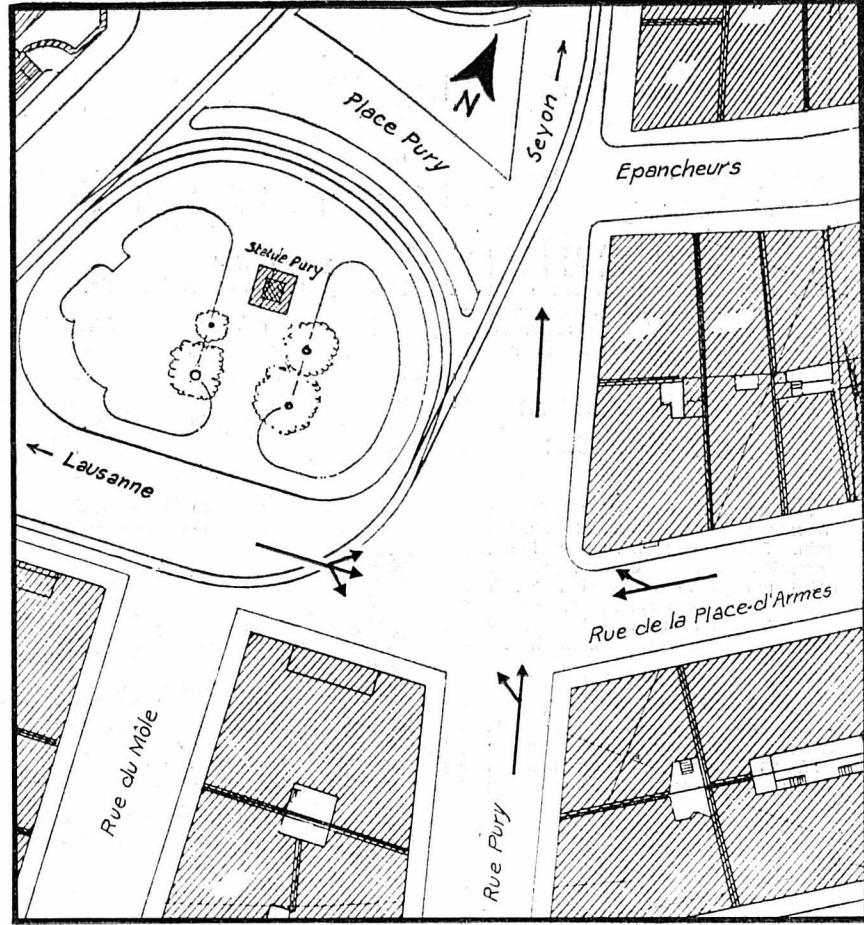
Il faudra bien un jour qu'on songe au débouché nord du pont du Mail sur les Portes-Rouges (à midi et à 18 heures, la file de voitures en attente couvre le pont et s'allonge même au-delà!). Il y a aussi le carrefour rue et faubourg de la Gare, celui du faubourg de la Gare et de la rue des Sablons, le rond-point du Rocher, le bas des Bercles. Et Monruz, mais là, c'est l'affaire de l'Etat.

D'ores et déjà la direction de police étudie la pose de signaux lumineux à l'extrémité nord du pont du Mail. Une installation qui serait autonome, comme celle de Vauseyon, mais qui fonctionnerait à la demande, le nombre des véhicules qui se présentent déterminant la durée de la phase verte.

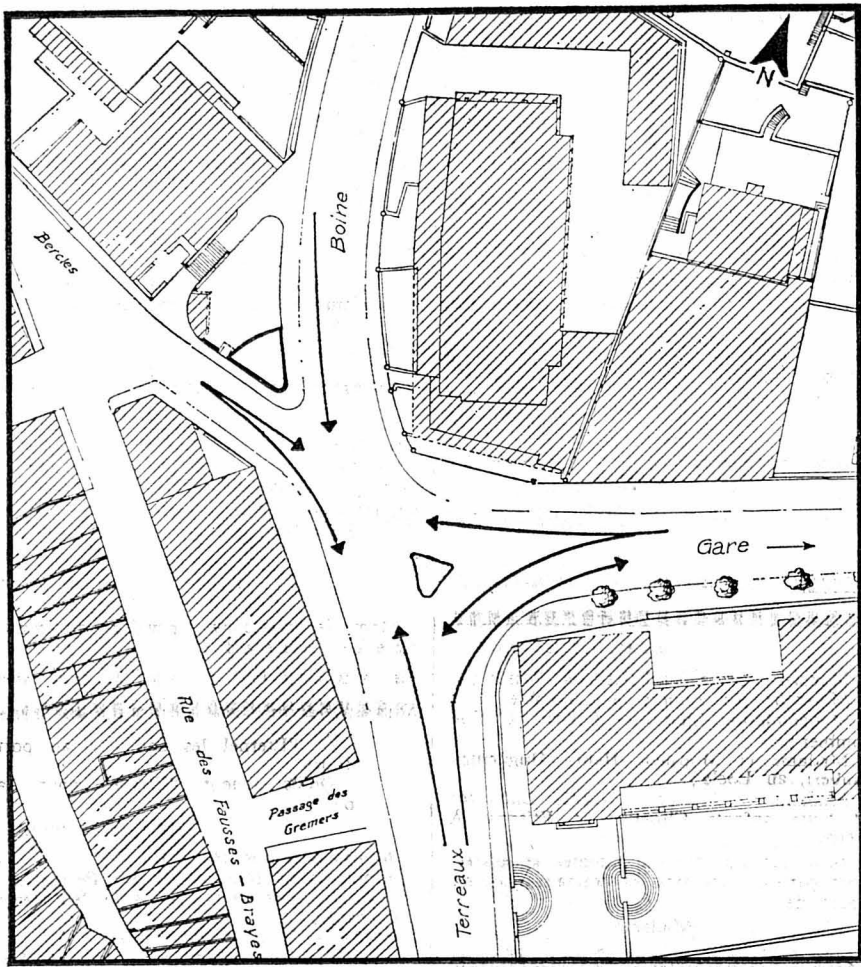
L'installation de nouveaux feux à Neuchâtel, en fonction depuis ce matin, a coûté près de 2 millions de francs.

Ce n'est pas beaucoup si les dangers des carrefours maintenant réglés suppriment les collisions et n'abrégent plus la vie des piétons qui s'aventurent sur la chaussée!

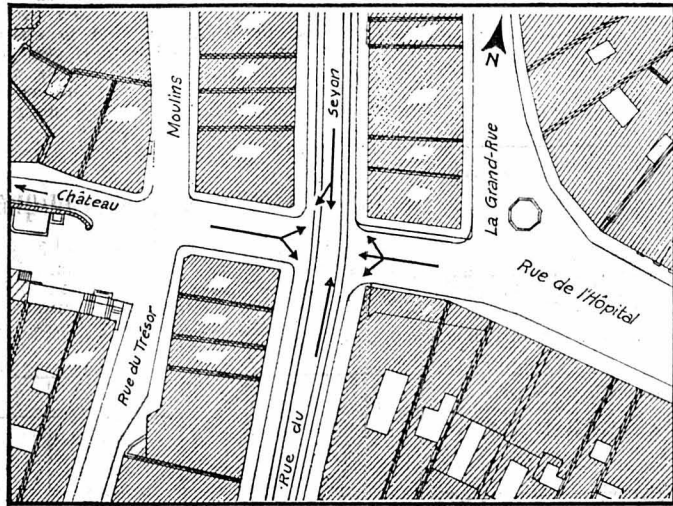
G.Mt.



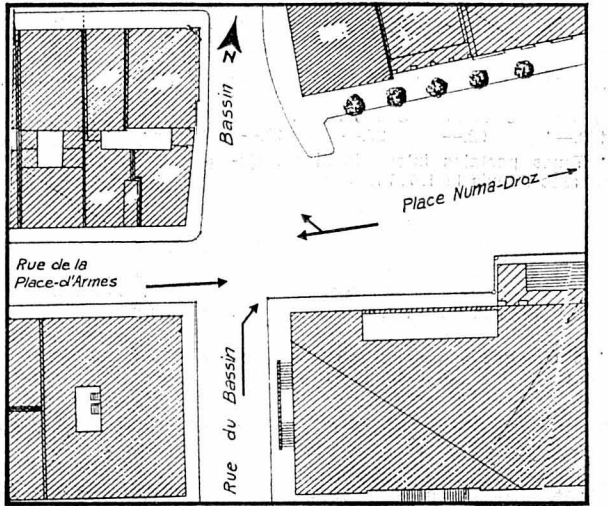
Place Pury : rétablissement de la circulation à deux sens à la rue du Seyon, entre la place et la Croix-du-Marché. Des modifications sont intervenues dans le stationnement en zone bleue. Le giratoire autour du pavillon des trams est maintenu. Au débouché de la rue Pury, interdiction de tourner à droite, mais liberté de s'engager à gauche, en direction de Lausanne. On pénètre dans le quartier des bananes par les rues du Môle et Pury, en roulant sur la N. 5 dans le sens ouest-est. L'automobiliste venant de la place Numa-Droz et qui veut, par exemple, se rendre à la rue du Musée doit aller jusqu'à la place Pury, tourner autour de celle-ci et s'engager dans la rue Pury.



Terreaux : des Bercles, interdiction de monter la Boine ; de la Boine, il faut descendre tout droit ; de l'avenue de la Gare, accès à la Boine supprimé.



Croix-du-Marché : en remontant la rue du Seyon, entre la place Pury et la Croix-du-Marché, il est interdit de tourner à gauche à ce carrefour. A la rue de l'Hôpital, un remaniement des cases de stationnement est intervenu, pour faciliter les commerçants de l'endroit. Bassin - Place-d'Armes : impossibilité d'entrer dans la rue du Bassin (secteur lac) en tournant à gauche, comme on pouvait le faire jusqu'ici. Le trolleybus passera sans jamais entrer en conflit avec le trafic automobile.



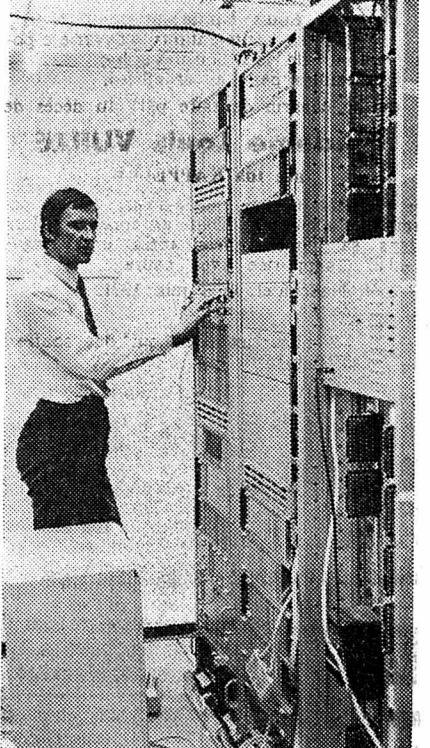
QU'EST-CE QUE LE SCOUTISME ?

La ville de Neuchâtel compte environ 5000 jeunes gens et jeunes filles en âge de faire partie d'une section de scoutisme.

Un dixième seulement environ s'y intéresse. Pourquoi ? Parce que, en général garçons et filles ont une fausse idée du scoutisme, l'imaginant encore ce qu'il était il y a maintes années. Actuellement, les rencontres sont très vivantes, elles ne se bornent plus à de folles aventures dans les forêts. Les jeunes bricolent,

s'instruisent, construisent, discutent.

Les quatre groupes scouts de la ville organiseront samedi au Mail une grande manifestation à laquelle sont conviés tous les jeunes, garçons et filles. Les différentes sections, louveteaux, éclaireurs et pionniers ont prévu de nombreux jeux, des rallyes, des gymkhaas. Le soir, des jeux, de la danse et un méchoui réuniront les anciens et, probablement, les très nombreux nouveaux qui auront découvert le vrai visage du scoutisme.



Travaux de mise en place et de vérification de la nouvelle centrale durant la nuit précédant le jour J. (Avipress - J.-P. Baillod)



Contre un mur avec un side-car

● AU guidon de son side-car, M. B. M., âgé de 23 ans et domicilié à Pesex, descendant, hier en début d'après-midi, la rue des Poudrières. Il quitta soudain la route pour se jeter contre le mur droit de la chaussée. Transporté à l'hôpital des Cadolles souffrant d'une blessure au pied droit ainsi que d'une égratûre à la main droite, il a pu regagner son domicile.

Un parcage difficile

● M. M. S., de Corcelles, parquait sa voiture, hier à 7 h 30, rue Jean-Jacques Lallemand. Pendant cette manœuvre, une voiture conduite par M. H. C., de Bienné, heurta l'avant-gauche de son véhicule. Dégâts.

Collision en chaîne

● EN voulant bifurquer à gauche, hier, aux environs de midi, rue Pierre-à-Mazel, la voiture que conduisait M. J. K., de Saint-Blaise, entra en collision avec la voiture conduite par M. A. G., de Neuchâtel, qui fut à son tour projetée contre une autre voiture, celle de M. L. B., d'Hauterive, qui se trouvait à l'arrêt. Dégâts.

AUDIENCE DU TRIBUNAL DE POLICE DE NEUCHÂTEL Une caravane dans le lac ou presque

Le tribunal de police de Neuchâtel a siégé hier sous la présidence de M. J. Ruedin, assisté de Mme M. Steinger qui assumait les fonctions de greffier.

Si les caravanes ont la réputation de pouvoir se faufiler partout, il est cependant certains endroits où l'on ne s'attend guère à les trouver. Et pourtant...

Le 30 octobre dernier, en effet, au grand étonnement des passants, une de ces maisonnettes roulantes s'en vint prendre place entre le quai Godet et le lac et resta retenue sur les contreforts. On imagine bien qu'une semblable situation ne procédait pas d'une volonte arrêtée. L'origine de cet accident résidait effectivement dans une rupture d'attelage entre le véhicule tracteur et la caravane. Outre les dommages importants subis par cette dernière et dont l'évaluation se monte à plus de 25.000 fr., L. R., conducteur du véhicule tracteur, et R. B., détenteur des plaques utilisées par ce dernier, furent inculpés de diverses infractions à la LCR OCR et OCE. La défense relève d'emblée que les dispositions visées ne sont pas applicables en l'espèce, étant donné que le véhicule endommagé ne rentre pas, en raison de ses dimensions, dans la catégorie des remorques normales. Il eût certes fallu demander au service cantonal compétent une autorisation spéciale de circuler. Cette demande n'a pas été présentée et tout le monde s'accorde à le regretter, encore que, comme le souligne la défense, les faits n'eussent pas été sensiblement différents. L. R. avait-il, au sens de la loi, l'autorisation de conduire un véhicule aux plaques de R. B. ? Un témoignage du service cantonal des automobiles, s'appuyant sur un avis du département fédéral de police, soutient la thèse négative, alors que la défense, qui parle de « véritable maquis législatif » aboutit à la solution inverse. Le jugement interviendra dans huit jours.

R. G. fait opposition à un mandat de répression le condamnant à une amende

de 50 fr. pour avoir le 20 décembre dernier, parqué son véhicule de livraison à la rue du Seyon malgré un disque d'interdiction. Le prévenu explique que la ligne jaune normalement réservée au chargement et déchargement était occupée. Ce fait ne saurait être retenu par le tribunal, qui maintient l'amende de 50 fr. et met en outre 20 fr. de frais à la charge du condamné.

S. M. est renvoyé devant le tribunal. Le 5 octobre dernier, alors qu'il roulait

sur la RN 5 en direction de Berne, il a perdu la maîtrise de son véhicule en étant pris de boisson. A la suite d'une hésitation sur la direction à prendre, le prévenu, selon son dire, aurait heurté le bord droit de la chaussée et fini sa course contre un arbre. Le tribunal considérant l'ivresse du prévenu comme légère à moyenne, condamne S. M. à 650 fr. d'amende et 150 fr. de frais. Le délai d'épreuve pour la radiation de l'amende au casier judiciaire est en outre fixé à 3 ans.



Affluence record pour la seconde ouverture nocturne des magasins

Jamais, sauf durant le week-end de la Fête des vendanges, les Jeunes rives n'ont été occupées par autant de véhicules dès le début de la seconde soirée d'ouverture des magasins. Et dans la boucle, illuminée et bruisante, dès 20 heures, il y avait deux fois plus de personnes que jeudi dernier. Tout le monde d'ailleurs avait le moral meilleur : la température plus élevée, l'absence de menaces dans le ciel favorisèrent la bonne humeur qui se propagea dans les rues du centre, poussée par les fumées de saucisses grillées, et arrosée de blanc qui coulait à la fontaine de la Grand-Rue et ailleurs.

Les fanfares, tout autant que le « fabricant » de bulles de savon qui, du

haut d'un immeuble de la rue de l'Hôpital, noyait l'endroit en produisant « industriellement » au moyen d'un ventilateur, jetèrent leur note de bonne humeur participant avec ardeur - et quelques fausses notes ici et là, histoire de prouver qu'on sait encore en faire - à la fête du commerce local, à l'enseigne de la Quinzaine commerciale.

Cette seconde ouverture nocturne des magasins de Neuchâtel a tenu ses promesses. Tout change quand il fait beau... L'affluence prouve une fois de plus que la population apprécie ces soirées durant lesquelles l'utile se joint à l'agréable. Et pas seulement en décembre!

G. Mt.



Informations horlogères

- EN PAGE MONTAGNES :
- Zénith : — Les emplois seront maintenus, déclare Zénith Chicago. — Intervention de M. Felber à Berne.
- EN PAGE EXPRESS :
- Technique : L'exposition de Berne devient Salon international.
 - Morat : L'assemblée générale de l'UBAH.

FAN

Réception centrale:
Rue Saint-Maurice 4
Neuchâtel
Téléphone (038) 25 65 01
Compte de chèques postaux 20-178

Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 13 h 45 à 18 h 10, sauf le samedi.

Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte, du dimanche au vendredi soir de 20 h 30 à 0 h 30. La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

Délai de réception de la publicité:
Annonces
Les annonces reçues l'avant-veille à 17 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi, les grandes annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi avant 9 heures et les petites annonces, le vendredi également avant 11 heures. Pour le mardi, le lundi jusqu'à 8 h 15.

Avis de naissance et avis mortuaires
Les avis de naissance et les avis mortuaires sont reçus à notre bureau jusqu'à 18 heures; dès ce moment et jusqu'à 23 heures, il peuvent être glissés dans la boîte aux lettres du journal située à la rue Saint-Maurice 4, dans le passage.

Réclames et avis tardifs
Les réclames doivent nous parvenir jusqu'à 15 heures. Passé ce délai et jusqu'à 23 heures, nous n'acceptons plus que des avis tardifs dont la hauteur est fixée au maximum à 50 millimètres et de 50 millimètres pour les réclames.

Tarif des abonnements

SUISSE			
1 an	6 mois	3 mois	1 mois
64.—	33.50	17.50	6.50
ÉTRANGER			
1 an	6 mois	3 mois	1 mois
110.—	46.—	24.—	8.50

Espagne, Turquie, Grande-Bretagne, Yougoslavie et les pays d'outre-mer :
1 an 6 mois 3 mois 1 mois
140.— 52.— 27.— 10.—

* Taxes postales internationales majorées depuis le 1.7.71.

DÉLAIS POUR LES CHANGEMENTS D'ADRESSE (minimum 1 semaine)
la veille avant 8 h 30
Pour le lundi - le vendredi avant 8 h 30

Les changements d'adresse en Suisse sont gratuits. A l'étranger : frais de port en plus.

L'EXPRESS

AVIS OFFICIELS

VILLE DE NEUCHÂTEL
Direction des Travaux publics

Nous cherchons à engager pour entrée immédiate ou date à convenir :

Chauffeurs poids lourds (permis D)

Place stable. Salaire et prestations sociales en rapport avec les exigences du poste à repourvoir.
Veuillez adresser offres à la Direction des Travaux publics ou vous présenter au secrétariat, 2me étage de l'hôtel communal, bureau No 42.
Pour tout renseignement, tél. 21 11 11, (interne 312).

VILLE DE NEUCHÂTEL
Direction des Travaux publics

Nous cherchons à engager pour entrée immédiate ou date à convenir :

Employée de bureau

de langue maternelle française, capable de travailler de manière indépendante, ayant si possible une certaine expérience ou pouvant justifier d'une bonne formation de base.
Faire offres, avec curriculum vitae, à la Direction des Travaux publics, hôtel communal, 2001 Neuchâtel.
Pour tout renseignement, tél. 21 11 11 (interne 259).

FUNICULAIRE ÉCLUSE - PLAN

Suspension de l'exploitation pour révision du lundi 7 juin au vendredi 25 juin 1971

Du lundi au vendredi entre 6 h 05 et 8 h 15 puis entre 11 h 25 et 18 h 55 le service sera assuré par un autobus selon l'horaire suivant :

ECLUSE

départ 6.05	6.25	6.45	7.05	7.25	7.45	8.05	11.25	11.45	12.05
-------------	------	------	------	------	------	------	-------	-------	-------

puis toutes les 20 minutes jusqu'à 18.45

PLAN

départ 6.15	6.35	6.55	7.15	7.35	7.55	8.15	11.35	11.55	12.15
-------------	------	------	------	------	------	------	-------	-------	-------

puis toutes les 20 minutes jusqu'à 18.55

ARRÊTS DESSERVIS :
Sablon - Rocher - Chapelle de L'Ermitage - Pierrequi-Roule - Plan.

ABONNEMENTS DU FUNICULAIRE :
valables sur les lignes 6, 7 (Rocher), 8 et 9 toute la journée. Les samedis 12 et 19 juin et les dimanches 13 et 20 juin les voyageurs sont priés d'utiliser les courses prévues à l'horaire des lignes 6, 7, 8 et 9.

DIRECTION TN

IMMEUBLES

A vendre à Neuchâtel

5000 m² de terrain à bâtir

zone ONC I
Situation exceptionnelle.

Faire offres sous chiffres P 900152 N, à Publicitas, 2001 Neuchâtel.



offre à vendre Vauvillers, Boudry

un 4 pièces Fr. 78.500.-
un 3 pièces Fr. 64.500.-
ainsi que quelques

2 pièces de Fr. 53.500.-

Situation tranquille et ensoleillée.

Renseignements et vente :
ERIC GUYOT, promoteur-construteur,
av. de la Gare 15 bis, 2013 Colombier.
Tél. (038) 41 24 56.

maison familiale

A vendre à Valangin, maison de 5 chambres, bain, central mazout, petit jardin.
Prix de vente : Fr. 75.000.—

S'adresser à Samuel Matile. Agence immobilière. Fontainemelon. Tél. (038) 53 10 45.

Villa

A vendre au Landeron, villa de 6 chambres, bain, douche, garage, dégagement 850 m². Belle situation, tranquille, ensoleillée. Possibilité d'acheter le terrain et faire construire la villa à forfait.

S'adresser à Samuel Matile. Agence immobilière. Fontainemelon. Tél. (038) 53 10 45.

Maison familiale

A vendre à Dombresson, maison de 7 chambres, bain, grand local pour atelier, jeux ou carnotzet, garage. Possibilité de faire un 5 pièces et un 2 pièces. Beau dégagement. Situation tranquille et ensoleillée.
Prix de vente : Fr. 120.000.—

S'adresser à Samuel Matile. Agence immobilière. Fontainemelon. Tél. (038) 53 10 45.

Petit locatif

A vendre à Cernier, locatif de : un appartement de 2 chambres, bain, 6 appartements de 3 chambres, bain, 12 garages. Loyers très modérés. Central général à mazout avec distribution d'eau chaude. Hypothèque à disposition. Affaire intéressante.

S'adresser à Samuel Matile. Agence immobilière. Fontainemelon. Tél. (038) 53 10 45.

WEEK-END

Chalet neuf 3 pièces, garage à bat. A 50 m du lac, entre Yverdon-Yvonand.
Fr. 48.000.—, pour traiter : Fr. 20.000.—
Théo Wehrli. Tél. (024) 2 11 25 de 7 à 9 heures.

immeuble locatif

bien placé, à l'ouest de la ville. Bon rendement. Adresser offres écrites à MS 1289 au bureau du journal.

maison

à 800 m de la mer, à Sottomarina, à 40 km de Venise. Prix intéressant, occasion unique.
Tél. (038) 25 64 88.

JOLIE VILLA

avec confort. Magnifique terrain et forêt. A 10 minutes de la ville en auto.
Adresser offres écrites à SY 1294 au bureau du journal.

A vendre

Terrain de 40.000 m²

sis aux Eplatures à la Chau-de-Fonds, en bordure de la route cantonale. Convient particulièrement pour industrie et locatifs.

Faire offres sous chiffres P 900155 N, à Publicitas S.A., 2001 Neuchâtel.

A vendre
600 m² splendide TERRAIN
pour villa. Commune de Corcelles. Tout sur place.
Adresser offres écrites à BA 1230 au bureau du journal.

Cornaux Hôtel du Soleil à vendre ou à louer

PETITE MAISON

Particulier cherche à acheter petite maison de deux chambres, habitable toute l'année, si possible à proximité du lac.
Faire offres, avec indications de prix et de situation, sous chiffres GL 1283 au bureau du journal.

A vendre, au bord du lac de Neuchâtel, **chalet de week-end** de construction récente.
A 100 m environ de la rive. Situation ensoleillée et tranquille au milieu de la verdure.
Prix : 62.000 fr. Disponible immédiatement.
Pour tous renseignements, s'adresser à : Franz Wältli agence immobilière 3273 Kappelen - Bienne.
Tél. (032) 82 27 50, le matin jusqu'à 9 heures.

A vendre, dans la région de Saint-Aubin, Provence et Creux-du-Van, plusieurs parcelles de terrain
d'une superficie de 1000 à 6000 m² convenant pour villas, chalets et caravanes.
Prix, selon situation, de 4 fr. à 30 fr. le m². Adresser offres écrites à PT 1001 au bureau du journal.

A LOUER

MAGASIN À LOUER

bien situé, près de Bienne. Convient pour commerce boucherie, pour comestibles ou autre branche, ou comme entrepôt. Loyer avantageux. Appartement à disposition.

Pour renseignements : **GRANDE BOUCHERIE BIGLER S.A.**
3294 Buren-sur-Aar.
Tél. (032) 81 23 45.

Vitrines d'exposition

A louer à la nouvelle poste, rue des Poudrières (quartier de la Caille) une grande vitrine d'exposition de 500 x 200 x 100 cm, le cas échéant plusieurs petites, à la convenance du ou des preneurs.

S'adresser à la Direction d'arrondissement postal de 2001 Neuchâtel.
Service des bâtiments, tél. (038) 22 12 21.

HAUTE-NENDAZ (VS) APPARTEMENTS

de 1 à 5 pièces, à la semaine ou au mois.
AGENCE IMMOBILIÈRE GILLOZ
1961 Haute-Nendaz.
Tél. (027) 4 53 19.

APPARTEMENT

1 chambre, hall, cuisine, salle de bains, balcon, chauffage avec eau chaude.
Situation tranquille et ensoleillée. Vue splendide.
Loyer : 220 fr., charges comprises.
Tél. (038) 55 15 44.

LOCAUX avec accès indépendants

d'une surface d'environ 80 m². Pour visiter, s'adresser à M. Krähnenbühl. Pour traiter, s'adresser à Etude Jacques Ribaux, Promenade-Noire 6, Neuchâtel. Tél. (038) 24 67 41.

Nous louons à **CERVIA (Adriatique)**
MAISONS ET APPARTEMENTS DE VACANCES
à des prix modérés

J.P. Trümpler, Eschenweg 10
6340 Baar, Téléphone 042/315245/315244

VILLA APPARTEMENT

de 4 pièces + dépendances, dégagement 1000 m². Vue tranquille. Entretien à la charge du locataire. Libre tout de suite.
Tél. 42 15 81 entre 18 et 19 h.

A louer aux Parcs bel appartement de **3 chambres**

cuisine, salle de bains, dépendances, chauffage calorifère au noir ; loyer mensuel 230 fr. Ecrire, en donnant tous renseignements et références, à case postale 31539, 2001 Neuchâtel.

MIGROS

APPARTEMENT de 3 pièces

ainsi qu'un

STUDIO pour 2 personnes

dans la région de Neuchâtel

Adresser offres ou téléphoner à la **Société Coopérative MIGROS NEUCHÂTEL**, tél. 33 31 41, pendant les heures de bureau.

urgent

Jeune couple cherche appartement non meublé, bien situé, à Neuchâtel, 2 ou 3 pièces, cuisine équipée, salle de bains. Adresser offres écrites à MT 1290 au bureau du journal.

Enseignant cherche appartement

de 3 pièces, quartier gare et environs. Prix modéré. Adresser offres écrites à PW 1292 au bureau du journal.

CHALET

ou grande caravane, rive droite du lac de Neuchâtel, de préférence à Portolan, pour juillet, août et septembre.
Tél. (037) 23 26 23.

Recompense 250 fr.

à qui procure appartement **3 ou 4 pièces** confort, région Neuchâtel, Peseux, Serrières, à couple dans la trentaine, avec un enfant.
Tél. 57 16 70, heures des repas.

Baux à louer

en vente au bureau du journal

Nous cherchons, pour nos bureaux à Zurich, une

SECRÉTAIRE

consciencieuse et capable de travailler de façon indépendante, de langue maternelle française avec de très bonnes connaissances d'allemand. Elle aidera la direction commerciale, le département de ventes et s'occupera de problèmes publicitaires.

Nous offrons la semaine de 5 jours, un salaire intéressant, des prestations sociales et des repas avantageux à notre cantine. Nos bureaux se trouvent à proximité de Schaffhauserplatz, à 5 minutes de la gare, à pied, à 5 minutes en tram.

Prière de téléphoner ou d'écrire à notre bureau du personnel.



Fabrique d'appareils SOLIS S.A.
Stussistrasse 52
8042 Zurich
Téléphone (051) 26 16 16

Nous cherchons, pour entrée immédiate ou à convenir,

pour notre division d'exploitation :

des spécialistes des télécommunications pour le service des dérangements d'abonnés au téléphone et des amplificateurs (monteur d'appareils en courant faible, monteur-électricien, mécanicien-électricien, mécanicien, etc.) ;

pour notre division de construction :

un maçon, des monteurs et aides-monteurs pour les services des lignes aériennes et souterraines, un dessinateur-copiste.

Renseignements à notre service du personnel, téléphone (038) 22 14 02 ou adresser offres à :
Direction d'arrondissement des téléphones
2002 Neuchâtel

OFFRES D'EMPLOIS

Pour notre service E.D.P., nous cherchons, pour entrée immédiate ou à convenir,

une dactylo

pour travaux sur machines IBM.
Nous sommes disposés à former candidate capable.

Salaire intéressant.
Semaine de 5 jours. Avantages sociaux.

Téléphoner au (038) 25 65 01 (interne 263), pour fixer un rendez-vous.

FAN

Pour notre service des abonnements, nous cherchons une

employée de bureau

Le travail consiste en travaux de dactylographie, réception des téléphones, classement et préparation des expéditions. Ambiance agréable. Semaine de cinq jours. Entrée en service : 15 juin ou pour date à convenir.

aide de bureau

Pour la période du 12 juillet à fin août.
Adresser offres écrites, avec curriculum vitae, au Secrétaire général de la « Feuille d'avis de Neuchâtel », 4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel.



Nous cherchons pour la vente

d'équipements électroniques

par exemple, radar, régulation, équipements périphériques pour centres de calculs, etc.
un

ingénieur de vente

qualifié.
Notre clientèle principale se trouve dans l'industrie ainsi que dans les organisations spécialisées et grandes administrations.

Nous attendons de notre collaborateur des connaissances techniques solides dans le domaine électronique et de l'expérience dans la vente.

Entrée : le plus rapidement possible.
Prière d'adresser les offres, avec photo, au chef du personnel, **EUROPAVIA SUISSE S.A.**, Bundesgasse 16, à Berne.

Rio

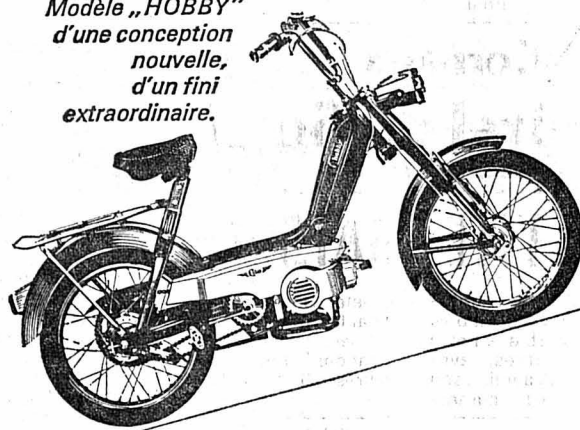
6

dans toute la Suisse

- emballage protecteur rigide
- arôme préservé par feuille d'aluminium
- plaisir de fumer 10x 20 minutes pour Fr. 1.70
- idéal en voyage

Faut l'voir!

le cyclomoteur
Cilo 1971
Modèle „HOBBY“
d'une conception nouvelle,
d'un fini extraordinaire.



monovitesse, embrayage automatique,
fourche télescopique, bobine d'allu-
mage externe, carburateur à starter
automatique, pneus ballon grand confort,
équipement de grand luxe, injection
directe dans le carter etc.

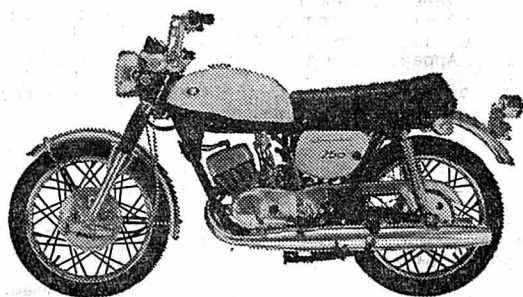
brillant en côte — doux et ultra-
silencieux. Fr. 728.—

La garantie de la marque
Les services du spécialiste



NEUCHÂTEL - R. Schenk	☎ 25 44 52
SAINT-BLAISE - J. Jaberger	☎ 33 57 22
COLOMBIER - R. Mayor	☎ 41 25 34
BUTTES - P. Graber	☎ 61 13 93
LA NEUVEVILLE - E. Fischer	☎ 51 27 77
LES VERRIÈRES - E. Studer	☎ 66 13 44

Suzuki de 50 à 500 cm³



Agent officiel : SUZUKI - BMW - BSA
J. JABERG Saint-Blaise. Tél. (038) 33 57 22

MARCHÉ AUX PUCES
 Local des ventes — Rue de l'Ancien-Hôtel-de-Ville
 BUVETTE * Tous les jours de 14 à 21 heures * MUSIQUE
 MEUBLES ANCIENS ET DIVERS - CURIOSITÉS
 TOUS LES JOURS DU NOUVEAU!

Vario-Lit 71

Les salons transformables



1040.-

le sofa-lit franco domicile

Beau tissu, teinte à choix. Matelas à ressorts, couffin damassé. Fauteuils sur roulettes à Fr. 470.—
Modèle exclusif Pfister, N° 10/1068 K

Service agréable

- Livraison rapide gratuite
- Paiement net jusqu'à 90 jours
- Crédit avantageux jusqu'à 30 mois
- Essence gratuite ou billet CFF pour tout achat dès Fr. 500.—

Du simple au plus riche — modèles de style — le plus grand choix de Suisse chez le spécialiste: Pfister ameublements sa.

Pfister
ameublements sa

GENÈVE Servette 53+44 022-34 86 00
 LAUSANNE Montchoisi 5 021-26 06 66
 BIENNE Place du Marché-Neuf 032-3 68 62
 NEUCHÂTEL Terreaux 7 038-25 79 14

PRIX CITÉ



ravissante **ROBE** «girl»
en coton polyester voile imprimé mode
garniture surpiquées, boutons, encolure
ronde, manches bouffantes

39.-

Timbres coop ou 5 % rabais



La Cité

Avant les vacances profitez de passer au
STOCK USA
 Saars 44 Neuchâtel 1er étage Tél. 25 57 50

PATRIC COLOMBIER
Vente directement de la fabrique...
 Coupons et restes de jersey, ainsi que vêtements ayant de légers défauts. Robes de maternité et robes pour fillettes.
 av. de la Gare 16 **PATRIC**

PRÊTS
 sans caution de Fr. 500.— à 10,000.—
 Formalités simplifiées. Rapidité. Discretion absolue.
BANQUE COURVOISIER S.A.
 2001 NEUCHÂTEL ☎ (038) 24 64 64
 Faubourg de l'Hôpital 21
 Envoyez-moi documentation sans engagement
 Nom _____
 Rue _____
 Localité _____ FAN

CONTRE LE DÉSORDRE A L'UNIVERSITÉ
POUR UNE LOI SAGE
VOTEZ OUI
 COMITÉ ÉTUDIANT DE SOUTIEN A LA LOI SUR L'UNIVERSITÉ.

CHRONIQUE DU VAL-DE-TRAVERS

117^e ANNÉE DU COURRIER
DU VAL-DE-TRAVERS

Transformation de la piscine des Combes: un projet devisé à 1.531.000 francs!

Inaugurée le samedi 22 août 1959, la piscine des Combes, située sur le territoire communal de Boveresse, commence sa 13^e saison d'exploitation. Le comité de l'Association a dû malheureusement constater un vieillissement certain des installations existantes ce qui nuit à la capacité concurrentielle des Combes par rapport aux piscines qui, depuis 1969, se sont créées dans plusieurs localités du canton et du Nord-Vaudois (Engollon et Sainte-Croix en particulier) dont l'équipement est beaucoup plus moderne et rationnel.

D'autre part, les prescriptions légales sont devenues beaucoup plus sévères et il se trouve qu'aujourd'hui, la piscine du Val-de-Travers ne répond plus aux exigences minimales des règlements en la matière. Ces constatations sont confirmées par une lettre du chimiste cantonal qui écrivait les lignes suivantes aux responsables du comité, en date du 17 mai dernier: «... Ce qui nous inquiète dans la situation présente, ce n'est pas tellement les imperfections qui subsistent aux installations extérieures que l'état de vétusté dans lequel se trouve la

machinerie qui doit assurer la régénération de l'eau ».

RÉPONDRE AUX EXIGENCES

C'est la raison pour laquelle l'autorisation verbale que vous avez reçue lors de l'entrevue du 3 mai est assortie des conditions suivantes: la qualité de l'eau devra répondre aux exigences prescrites pour les eaux de piscines et cela durant toute la saison 1971; votre association assumera seule la responsabilité totale des conséquences qui pourraient résulter d'une marche intempestive ou d'une panne de votre installation de purification...

La piscine pourra être ouverte cette saison. Toutefois, cette autorisation doit être considérée comme un état de transition qui doit vous permettre de poursuivre vos démarches de telle façon que votre projet soit réalisé pour la saison prochaine. En aucun cas cette situation ne peut être interprétée comme un accordement qui pourrait se reconduire.

Ce ne peut être plus clair. Cela veut dire que si des améliorations ne sont pas

entreprises pour l'ouverture en 1972, la piscine du Val-de-Travers risquerait d'être fermée (comme c'est le cas pour Lignières). Le projet de modernisation et de transformation est terminé depuis quelques mois. Les travaux ont été adjugés sous réserve de l'obtention des crédits nécessaires. Comme on a déjà pu le lire à l'occasion du compte rendu de l'assemblée générale ordinaire de la piscine, ce projet a été présenté (avec plans et maquette) aux souscripteurs présents ainsi qu'à plusieurs conseillers communaux du Vallon.

DEUX IMPÉRATIFS

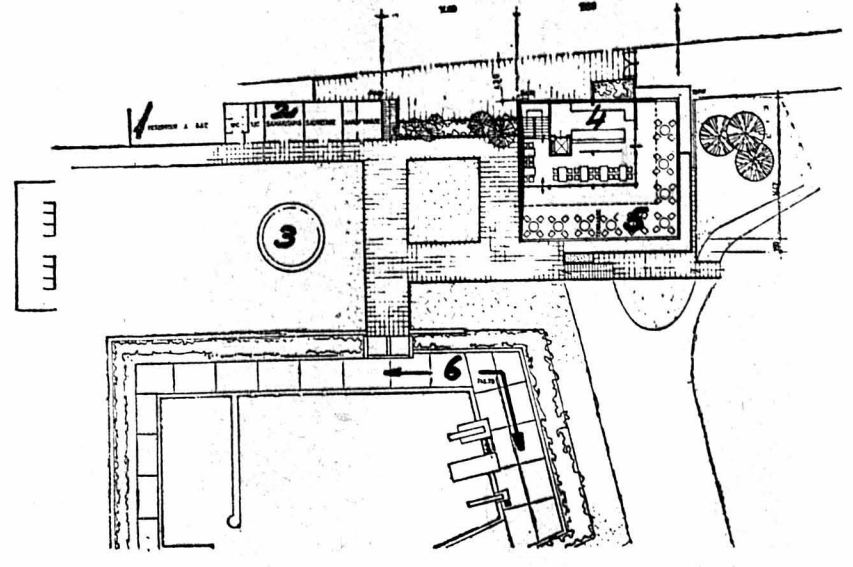
L'étude tient compte de deux impératifs, à savoir: procéder à des aménagements techniques indispensables pour satisfaire aux exigences du service cantonal de l'hygiène et construire un bâtiment de trois étages devant faire office de vestiaires, de toilettes, de caisse d'entrée, de kiosque-buvette et d'un modeste restaurant self-service. Les éléments suivants ont été à la base des études: 1. nouvelle installation de régénération et de chlorage de l'eau conforme aux exigences actuelles de la législation; 2. chauffage du bassin, ce perfectionnement apparaissant aujourd'hui indispensable si l'on veut assurer une exploitation rationnelle; 3. aménagement du bassin pour assurer sa durabilité, ce poste comprenant son étanchéité; 4. aménage-

ments extérieurs au bassin: élargissement des places actuellement dallées par un bétonnage complet; 5. construction d'un bâtiment de 1900 m³ destiné à abriter des vestiaires et à doter la piscine d'un restaurant-buvette self-service appelé à remplacer la baraque actuelle qui est devenue insuffisante; 6. transformation de l'ancien bâtiment pour pouvoir y placer les nouvelles installations de traitement de l'eau; 7. achat de nouveaux équipements et d'un mobilier adapté au développement de l'exploitation.

DES DÉTAILS

Le projet dans son ensemble (y compris les hausses 1971 et des imprévus calculés à 10%) est devisé à 1.531.000 francs. Il se détaille ainsi: a) bâtiment neuf (vestiaires, restaurant, kiosque, installations sanitaires, électrique, téléphonique): 418.200 fr.; b) bâtiment existant (transformations pour l'installation des nouveaux filtres): 66.200 francs; c) régénération de l'eau (partie technique du nouveau filtrage-chlorage): 308.900 fr.; d) chauffage de l'eau du bassin: (source d'énergie prévue: le gaz): 91.300 fr.; e) transformations du bassin (serrurerie, allées autour du bassin, nouveaux pédiluves, drains, canalisations et étanchéité): 235.000 fr. (dont 115.000 fr. pour l'étanchéité); f) aménagements extérieurs: (dallages, escaliers, clôtures autour du bassin, jardinage): 136.900 fr.; g) bassin des petits qui devra être reconstruit en raison de l'implantation du bâtiment neuf: 18.000 fr.; h) équipement et mobilier (casiers-vestiaires, installation haut-parleurs, chaises, tables, etc): 256.900 fr. (dont 75.000 fr. pour de nouveaux casiers-vestiaires).

Le comité de l'association attend la réponse du département de l'instruction publique auquel il a soumis le dossier complet. Le calcul des subventions étant fait, les responsables de la piscine des Combes continueront leurs démarches pour financer le projet, le lancement d'une souscription publique et l'aide des communes étant prévus. 1972 sera-t-elle l'année de l'inauguration d'une piscine modernisée au Val-de-Travers? L'opération «survie» est dès maintenant lancée!



Plan général des transformations avec :

1. Emplacement du réservoir à gaz; 2. bâtiment-vestiaires actuel destiné à recevoir différents locaux; 3. l'emplacement du bassin des petits; 4. le nouveau bâtiment projeté avec le plan du 3^e étage (restaurant); 5. la terrasse du 3^e étage avec vue surélevée sur le bassin; 6. aménagements au tour du bassin: nouveaux pédiluves, bétonnage des places agrandies.

Pour la nouvelle route internationale L'exécutif de Travers sollicite un crédit de 305.000 francs

De notre correspondant régional:

En raison de la correction et de la modernisation de la nouvelle route internationale Neuchâtel - les-Verrières - Pontarlier, la commune de Travers devra procéder à divers travaux rue Mieville et rue des Moulins.

L'étude et l'établissement du devis concernant les canaux-égouts ont été confiés à un bureau d'ingénieurs. Les travaux sont devisés à 190.000 francs. La demande relative aux subventions fédérale et cantonale, pourra être adressée aux instances compétentes dès que le plan directeur aura été mis au point. Il sera soumis au législatif cet automne. Ces subventions s'élèveront respectivement à environ 20 et 40% des frais de construction du collecteur principal jusqu'à la station de relevage.

CABLE ÉLECTRIQUE SOUTERRAIN

Il est destiné à l'alimentation de la station de relevage et des immeubles suivants: château, Daenzer, Von Rohr, Schurmann, Caretti, Baetscher, Perret, Ryser, Blaser, Martina, Garo, Sagne, Strahm et Junod. Deux cabines de distribution sont prévues, vu la distance entre la station principale et les sous-bois nord-ouest, la construction d'une station secondaire haute-tension deviendra nécessaire. La cabine de distribution placée près de la cure protestante permettra d'alimenter les autres immeubles du secteur.

ECLAIRAGE PUBLIC

Il s'agit de la fourniture et de la pose de treize candélabres au moyen d'un câble

CARNET DU JOUR

Cinéma Colisée (Couvét): 20 h 30, Panchovilla.
Médica et pharmacien habituels.

Pour bien manger: chez André

à l'hôtel de la Poste, Fleurier

TÉLÉVISION

radio - enregistreur - disques

R. MONNIER

Concessionnaires des PTT
Dépannage après-vente garanti
Travers - Couvêt - Fleurier
☎ 63 14 24 63 19 22 61 28 08

FRIGOS

La qualité et la robustesse du

Frigo FS 160

vous étonneront.
Contenance 160 litres.
Prix: seulement 298.-

Frigo FN de luxe

avec compartiment de congélation
18", contenance 215 litres. 448.-
Prix: seulement

Reprises - Facilités

(Grand choix d'autres modèles)

Schmutz FLEURIER
☎ 61 19 44

APPAREILS MÉNAGERS

Club des patineurs - Fleurier - Saison 1971-1972

Souscription pour abonnement

Inscription: Mme/M.: Nom

Adresse

Localité

Signature:

désire abonnement(s) de cent francs (100 fr.) chacun, donnant droit à toutes les manifestations sportives sur la patinoire de Fleurier pour la saison 1971-1972. Cet abonnement est transmissible.

Le présent talon d'inscription est à retourner jusqu'à fin juin à l'adresse suivante:

Daniel GRANDJEAN, 48, rue du Temple, 2114 Fleurier.

Chœurs-mixtes à la Chaux-de-Fonds

(sp) A la journée cantonale qui aura lieu dimanche à la Chaux-de-Fonds, quatre chœurs mixtes catholiques du Vallon seront présents. Il s'agit de celui de Fleurier dirigé par M. Claude Trifoni et de celui des Verrières que conduit M. Auguste Bugnon. Quant aux chœurs de Travers et de Couvet, ils se sont joints et chanteront sous la direction de MM. François Bollini et Daniel Ruffieux.

MÔTIERS

La fontaine du président

(c) Chacun sait que le président du Grand conseil, M. Louis Mauler, est un passionné de la nature et un grand chasseur. C'est pour rappeler, en cette année qui l'aura vu accéder à la plus haute magistrature du canton, ces traits de caractère, que ses amis chasseurs ont construit, le long du chemin qui conduit à la Poëta-Raisse, une fontaine rappelant l'événement que Môtiers vient de vivre.

La chèvre est constituée par un bloc de granit sur lequel est fixée une plaque de bronze due à un artiste du Vallon et portant l'inscription:

FONTAINE A LOUIS — 1971

Le bassin, quant à lui, est formé d'un tronç de sapin évidé. Les alentours ont été aménagés à l'aide de plantes de nos forêts.

Avec les samaritains

(sp) La section de Môtiers de l'Alliance suisse des samaritains a siégé sous la présidence de Mme Suzanne Carminati, qui a rappelé l'activité déployée en 1970 et le succès du cours qui a été organisé.

Le comité a ensuite été réélu ainsi: présidente: Mme Suzanne Carminati; vice-présidente: M. Daniel Grundisch; secrétaire-caissière: Mme Genevieve Loup; monitrice: Mme Jeannine Jeannot; chef du matériel: Mme Gerorgette Muller. Mme Madeleine Vaucher et M. Léon Rey ont été nommés vérificateurs des comptes.

Trois nouveaux membres ont été admis dans la section. L'assemblée a décidé de répartir une somme de 1380 fr. en faveur de la nouvelle ambulance de la Croix-Rouge, les handicapés du district, pour les courses et le Noël des personnes âgées de Môtiers.

Contre un mur

(sp) Avant-hier, au début de la soirée, une automobile s'est jetée contre le mur d'un pont à la sortie de Môtiers en direction de Boveresse. La voiture a subi des dégâts évalués à 2500 francs.

VAUD

Crime crapuleux à Leysin

La sexagénaire assassinée par des jeunes gens ignobles

LEYSIN (ATS). — Un crime crapuleux et particulièrement révoltant a été commis hier, vers 14 h 30 à Leysin, sur la personne de Mme Irène Saugy, âgée de 60 ans. Selon les premières constatations, deux jeunes gens, dont l'un était son pensionnaire depuis peu, l'ont froidement assassinée avec un instrument qui n'a pas encore été identifié, et cela alors que le mari de la victime, âgé de 62 ans, total-

lement paralysé, se trouvait à l'étage inférieur et dans l'impossibilité de lui porter secours.

Le crime n'a été découvert que vers 17 heures. Les auteurs ont pris la fuite en emportant un coffret contenant environ 600 fr. suisses et 500 fr. français, ainsi que quatre carnets d'épargne de la Banque cantonale vaudoise, dont un au porteur et trois nominatifs.

L'un des assassins est le nommé Decarpentery (ou Decarpentery) Jean-Marie, né en 1952 ou 1953, d'origine française, en fuite d'un foyer pour pupilles à Lille. Cet individu est assez grand, svelte, cheveux châtain, porte un pantalon tabac et une veste bleue.

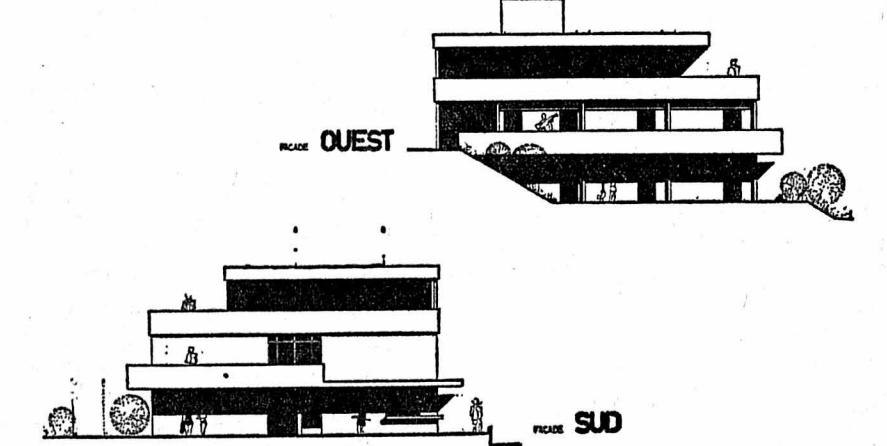
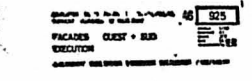
Le second auteur du crime n'est pas encore identifié. Il répond au signalement suivant: 18 à 22 ans, mince, grand, visage allongé, cheveux crépus châtain, vêtu d'une veste bleue croisée.

Tout renseignement doit être communiqué à la police cantonale à Lausanne, tél. (021) 20.27.11, ou au poste de police le plus proche. La police vaudoise remercie d'avance la population de sa collaboration.

COMMUNIQUÉ

Club des 200

(c) Ne manquez pas, comme de nombreuses personnes l'ont déjà fait, de vous inscrire au «Club des 200», du club des patineurs de Fleurier. Vous pourrez ainsi assister à des matches de hockey de première valeur la saison prochaine, tant en ce qui concerne le championnat suisse de ligue nationale B, qu'au cours de rencontres amicales et d'un championnat international.



Vues de la face ouest (le bâtiment projeté vu du bassin) et sud (le bâtiment vu de la RC. No 10 et des parcs avec au rez-de-chaussée l'entrée à la piscine et au 3^e étage, la galerie-terrasse du restaurant self-service). (Avipress - Schelling)

APRÈS UN INCIDENT AU STADE DE FLEURIER

L'arbitre avait bien reçu un coup de pied

Dans notre numéro du 24 mai, nous avions relaté un incident survenu le jour précédent au stade des Sugits, à Fleurier, lors du match entre Gorgier 1 et Fleurier 2a, équipes évoluant en quatrième ligue. Au début de la seconde mi-temps, l'arbitre M. J.-F. Giger de la Chaux-de-Fonds avait accordé un but à Fleurier qui venait ainsi d'obtenir l'égalisation, parce qu'un joueur de Gorgier avait extrait de la main le ballon de la cage. Puis, le match fut interrompu par l'arbitre, qui avait reçu un coup de pied.

Le F.C. Gorgier avait déposé un protêt et avait exposé son point de vue dans nos colonnes. L'Association cantonale neuchâteloise de football vient de rejeter le protêt, celui-ci ne remplissant pas les conditions nécessaires quant à la forme.

SUR DIX JOUEURS HONNETES...

Par ailleurs, l'Association cantonale, bien qu'elle n'ait pas à le faire, a tenu à s'expliquer sur les motifs évoqués par le F.C. Gorgier. Elle relève que la règle des lois du jeu précise bien que les décisions de l'arbitre concernant les questions de fait survenant dans le courant du match, sont sans appel.

L'Association cantonale souligne qu'au moment où l'arbitre a reçu un coup de pied, il n'était entouré que par des joueurs de Gorgier. Il n'y a aucun doute, stipule le comité central de l'A.C.N.F., que 10 des joueurs de Gorgier sont de bonne foi lorsqu'ils affirment qu'ils n'ont pas donné un coup à l'arbitre, mais qu'il y en a un onzième qui, lui, est de mauvaise foi. C'est lui qui a donné le coup et ce joueur-là, en se rendant compte des conséquences de son acte, ne reconnaît évidemment jamais avoir frappé. Il n'en parlera même pas à ses camarades.

Enfin, l'Association cantonale dit au F.C. Gorgier qu'il n'est guère agréable pour elle de devoir trancher des cas tels que celui qui vient de se présenter.

G.D.

Histoire vivante

(sp) Avec leur professeur, M. Claude Jaquet, les élèves de 2^e année classique sont allés hier après-midi à Avenches.

De jeunes Anciens...

(sp) Le Collège des anciens de la paroisse sera installé dimanche. Parmi ses membres, outre trois femmes, on relève la présence de deux représentants de la jeunesse protestante: MM. Pierre-Alain Devencens, étudiant, et Jean-Samuel Bucher, gymnasiens.

De Fleurier au Grand-Cachot

(sp) Le peintre français Javier Vilato, neveu de Picasso, qui avait exposé il y a quelques années à la maison de paroisse de Fleurier sous l'égide des Compagnons du théâtre et des arts, sera l'hôte, dès le 5 juin, de la ferme du Grand-Cachot-de-Vent.

critique

Les Neinsager

Par principe, les Uranais disent non à tout ce qui vient de Berne, ils ont refusé le suffrage féminin. « Paix politique à la maison » disait un manifeste écrit. L'homme ici joue son rôle de protecteur de la femme. Plonger celle-ci dans les affaires politiques, c'est la jeter tout droit dans l'autre du diable. L'homme et la femme doivent être bien différenciés. L'argument de ce député lucernois fait sourire lorsqu'il parle de génération unisexe, puisqu'on ne reconnaît plus la différence entre l'homme et la femme aujourd'hui, question de cheveux longs!

Le Schwytzois pratique la lutte au caledon. C'est par là qu'il prouve sa virilité. « On veut bien accorder le vote aux femmes à condition qu'elles fassent leur service militaire » dit l'un d'entre eux. La sexualité est tabou. Dans les villages, on refuse de répondre à une enquête sur le rôle de la femme et on menace d'appeler la police. A Ingebohl, des hommes ont refusé le droit de vote de peur d'être submergés par les sœurs du couvent, 300 à 400 voix. Cela pourrait peser trop lourd dans la balance. Appenzell, la messe: femmes et hommes séparés, c'était pareil à l'école il n'y a pas si longtemps. Au café, il n'y a que des hommes. « Si on leur donne le droit de vote, on devient leurs domestiques », dit un vieillard. Le patron d'une grande usine: c'est le père d'une grande famille. Ni l'une ni l'autre ne sont atteints par les revendications ouvrières, ici c'est impensable.

Après ce long reportage, gardons-nous cependant de nous prendre pour des gens évolués; et puis ne généralisons pas. Il y a la nouvelle génération, plus ouverte, dont les idées évoluent. Il n'est pas impossible que celle-ci ait un jour son mot à dire pour un judicieux équilibre des tendances les plus diverses dans notre pays.

Subjectif par la force des choses, le film de Peter Amman, trop long à notre avis, offrait malgré tout aux téléspectateurs un certain nombre de réflexions, aiguës parfois la curiosité, sans éviter quelques banalités.

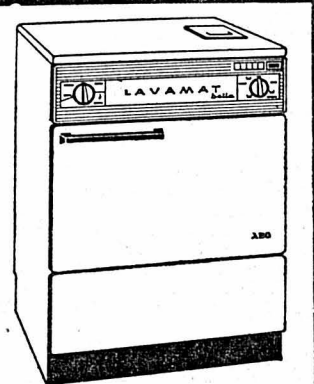
R. Z.



A droite: Decarpentery (cheveux lisses).

LOTÉRIE ROMANDE
demain...
à BERNEX / GE

Nous vous recommandons nos
3 bonnes spécialités fraîches
Jeunes pigeons - Cabris
Cuisses de grenouilles
Lehnherr frères
le magasin spécialisé
Neuchâtel - Place des Halles - Tél. (038) 25 30 92

TOUJOURS LUI...
TANNER
le vrai spécialiste pour la vente et la réparation d'appareils ménagers:

Machine à laver le linge AEG depuis 1290.—
Atelier et exposition: avenue des Portes-Rouges 149
Tél. (038) 25 51 31
NEUCHÂTEL
Non seulement il vend... mais il répare.

Confiez au spécialiste
la réparation de votre appareil NOVALTEC
est à votre service
RADIO TELEVISION
Parcs 54 Tél. 25 88 62

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★
vitasec NETTOYAGE À SEC
bon marché mais bien fait!
Flandres 1 / Baffieux 3
★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

Bel assortiment de
BOUCLES
CENTRE DE COUTURE BERNINA
L. CARRARD
Epancheurs 9 — Neuchâtel

Les réparations de votre voiture à des prix avantageux
et discutés d'avance, seront exécutés par le garage H. Comtesse, Parcs 40, Neuchâtel. Tél. 25 28 77.

PAS DE SOUCIS
NOUS SOMMES LA
VÉLOS MOTOS
Pour l'entretien de vos vélos, vélos-moteurs, motos
Vente - Achat Réparations
G. CORDEY
Ecluse 47 - 49 Tél. 25 34 27

HILDENBRAND
FERBLANTERIE SANITAIRE
Saint-Nicolas 10
Tél. 25 66 86

PLÂTRERIE - PEINTURE
ROOSLI
NEUCHÂTEL - Dime 14
BOLE - Chanet 2 Tél. 41 36 50

AUTO-ÉLECTRO-SERVICE des Fahys
Spécialiste de la partie électrique
J. Jacot-Guillarmod
Tél. 24 07 07

Les joies du camping à la portée de tous. Chez Coop... tout pour le camping!



Matelas pneumatique fauteuil, 200 x 73 cm, dessin écossais, dessous bleu, 5 bourrelets 27.—
Pompe à pied en caoutchouc bleu, 750 cm³ 3.—
Sac de couchage COMET, couverture en nylon, dessin fantaisie, intérieur fibres polyester VESTAN, fermeture éclair Ri-Ri-nylon accouplable 59.—
Fauteuil PICCOLO, tubes d'acier zingué, fleurs stylisées, accoudoirs en bois 14.—

Table de camping, plateau en résine synthétique 83 x 60 cm, pieds en tubes d'acier réglable en hauteur, couleurs assorties 32.—
Glace artificielle FROST-BOX, ca. 250 g 1.—
Glacière en mousse synthétique solide, contenance env. 22 l, extérieur feuille plastique imprimée, intérieur feuille PVC 18.— Avec timbres Coop.

14.-
32.-
27.-
3.-
59.-
18.-

COOP
SE DÉPENSE POUR VOUS

La Treille
Votre avantage: timbres Coop ou 5 % rabais

LA CHAUX-DE-FONDS - LA CHAUX-DE-FONDS

Audiences du tribunal correctionnel Son chantage... sonnait faux: un an de prison avec sursis!

De notre correspondant :
Mercredi, jeudi et vendredi, le tribunal correctionnel de la Chaux-de-Fonds, siège le matin pour une série d'affaires essentiellement consacrées à des attentats à la pudeur de enfants. Hier, cependant, il s'est occupé pendant plus de trois heures d'un cas assez particulier; celui amenant devant la justice Mlle A. T., pour une série de délits. On lui reproche notamment des vols, une tentative ou délit manqué d'extorsion et chantage, etc.

Agée d'un peu plus de 18 ans, Française, la prévenue s'exprime correctement sans emphase. Vêtue d'une jupe bleue foncée, d'un chandail rouge, le visage d'une jeune fille tranquille que la maturité n'a pas encore touchée; A. T., pourtant, doit se défendre avec acharnement, car la liste des délits est particulièrement longue.

UNE BANDE ?

A fin décembre 1970, et au début de janvier, elle soustrait quelques sommes d'argent, évaluées à environ 9000 fr. au détriment de ses employeurs, un couple qui dirige une maison en ville. Fait d'autant plus grave qu'elle était employée. En mars, nouveau vol d'un porte-monnaie cette fois

Dans son jugement, après avoir longuement délibéré, le tribunal correctionnel relèvera que les faits ont été établis par les aveux de la prévenue. Le porte-monnaie a été restitué ainsi qu'une somme de 100 francs. Mais l'on se trouve indiscutablement devant une série de vols.

La défense, quant à elle, conteste l'extorsion et le chantage. Mais, on remarque que, dans la première des trois lettres envoyées, A. T. menace de divulguer certaines choses. Nous trouvons également des menaces non voilées à l'égard de l'ancienne patronne et de sa fille. Heureusement, l'employeuse, qui n'a pas donné suite à cette missive, prit aussitôt un avocat qui porta plainte. Celui-ci, se conformant aux instructions de la lettre, en parla du moins, fit paraître une petite annonce clié dans un journal local. La prévenue savait dès lors que la partie adverse acceptait de verser la une certaine somme et en fixait les modalités de versement et le montant. On sait la suite.

La manœuvre échoua et la jeune fille se retrouva derrière les barreaux d'une prison. On se trouve bien, comme le sou-

lignera le tribunal, devant un délit manqué d'extorsion et de chantage. Après avoir longuement discuté des divers points formant l'accusation, le tribunal condamne A. T. à un an d'emprisonnement.

Comme la prévenue n'a jamais subi de condamnation, elle se voit accorder le sursis pendant quatre ans, à condition qu'elle rembourse les lésés. Il s'agira de déduire 80 jours de prison préventive réputés subis. A cela viendra s'ajouter 800 fr. de frais, 200 au mandataire de la plaignante et 100 fr. à l'avocat de la prévenue.

En définitive, quelles sont les raisons qui ont poussé A. T. à se lancer sur la voie du vice? Un besoin d'argent peut-être. D'ailleurs, elle avouera qu'une partie importante de la somme dérobée avait été remise à son ami, qui pensait se trouver devant la fille même du patron de la maison en question.

— Quel métier exerce votre copain? demandera le tribunal.
— Il apprend... avocat! répondra-t-elle. Pourquoi pas? ...

Ph. N.
(A suivre)

Patience récompensée: une station d'épuration en 1973

De notre correspondant :
A plus d'un titre, la longue séance du Conseil général fut passionnante; on dépassait le niveau des simples bordures de trottoirs à réparer pour entrer dans une phase supérieure: celle marquant l'ère d'importants travaux, des décisions, d'options fu-

tures. Cela fut également l'occasion de constater, dans le domaine de l'épuration des eaux notamment, que la Chaux-de-Fonds ne peut se vanter d'avoir figuré en tête de liste sur le plan cantonal.

Certes, répondra-t-on, nous avons une patinoire couverte et autre salle des sports. Ceci justifie-t-il cela?

En tout cas, les conseillers généraux étaient mis devant une évidence: ils ne pouvaient refuser ni la station, ni le chauffage à distance placés tous deux sous le signe de la lutte contre la pollution. Après le superflu donc, le nécessaire, l'indispensable, même si le superflu est apprécié de chacun, il est évident que l'on ne pourra indéfiniment jouer ce jeu. D'autres communes l'ont senti; qui déclaraient que devant les tâches urgentes augmentant sans cesse, elles ne pourraient admettre que le principal.

Bref, tout cela pour bien montrer que chacun vota de gaieté de cœur l'important crédit demandé, avec un petit serrement de cœur. Le Conseil communal, dans un volumineux rapport extrêmement bien documenté et explicite, demanda un crédit extraordinaire de 4.135.000 fr. pour la première étape de la construction de cette station, comprenant le canal d'aménée et la voie d'accès. Il s'agissait en fait de la deuxième demande financière, la première, datant de 1968, destinée à l'étude d'un projet de construction. La somme de 240.000 fr. fut employée à réaliser un projet général et l'estimation du coût approximatif ainsi qu'un projet d'exécution et un devis estimatif.

Le lieu fut choisi au coude de la Combe-des-Moullins, à l'endroit le plus évasé sur un pâturage. Ce projet d'ensemble est prévu, précise l'autorité, pour servir jusqu'en l'an 2000, avec la place réservée pour une extension jusqu'en l'an 2035. Le Doubs, quant à lui, sera considéré comme réceptacle de l'effluent de la station.

Actuellement, toutes les eaux usées de la ville sont amenées par deux collecteurs sous

La halle d'expertises pour les véhicules est sous toit

De notre correspondant régional :
En 1964, à la suite d'une décision cantonale, les districts du Bas voyaient la construction d'une nouvelle halle de contrôle pour les véhicules à moteurs, à Neuchâtel. Cette première étape achevée, le Conseil d'Etat tournait ses regards vers le Jura et proposait la construction d'une halle d'expertise des véhicules à moteurs dans la région de la Chaux-de-Fonds, plus précisément aux Eplatures, au lieu dit « Surles-Sentiers », à proximité de la Combe-à-Ours et à une certaine distance du stand de tir. Pour deux raisons: la présence de terrains plats, dans une zone bien dégagée et convertie à la partie industrielle et un accès relativement aisé tant du Locle que de la Chaux-de-Fonds.

TROIS PISTES

Dans son rapport au Grand conseil, le Conseil d'Etat précisait d'abord que cette future halle aurait trois pistes de contrôle munies d'installations fixes permettant d'entreprendre successivement: ● Sur la première piste: des contrôles du tachygraphe, de la géométrie des roues, de la suspension et de l'éclairage, ainsi que le pesage de la machine.

● Sur les deux autres pistes, le con-

trôle de l'état général du véhicule (conduites de freins hydrauliques, échappement, transmission, pneus), le contrôle des freins au moyen d'appareil à rouleaux.

● La construction comprend également un tunnel-atelier réservé à des contrôles plus complets, des appareils nécessaires au contrôle du bruit produit par les moteurs. Mais là ne s'arrête nullement la tâche confiée à cette halle puisque l'on trouve en outre, sur le terrain à proximité du bâtiment, une piste d'essais se terminant par une rampe de 15 %, nécessaire au contrôle de véhicules tractant des remorques.

Enfin, signalons un local de réception pour les usagers, un local pour le caissier, un autre pour les experts et les contrôleurs, une salle réservée à la théorie mécanique, des locaux sanitaires ainsi qu'un sous-sol facilement accessible, dont la fosse est destinée au contrôle des éléments inférieurs de la voiture.

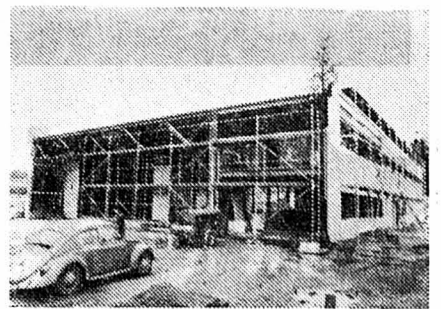
INAUGURATION EN OCTOBRE

Le coût total de l'opération est estimé à 1.670.000 francs. Hier, en fin d'après-midi, une cérémonie a marqué la levure de ce centre cantonal des automobiles. A cette fête, ont pris part notamment le préfet des Montagnes, M. Jean Haldimann, puis, en fin de journée, le président du Conseil communal, M. Maurice Payot, MM. Weber, intendants des bâtiments cantonaux, Stuber, intendants des bâtiments cantonaux, Stuber, chef-expert, et Grezet, ancien expert, ainsi que d'autres personnalités tant du bâtiment que du service cantonal des automobiles. M. Roland Studer souligna d'abord que les travaux ont commencé le 10 août 1970 et que l'inauguration officielle est prévue en octobre de cette année. Il aura fallu donc une quinzaine de mois pour mener à chef cette réalisation, sobre de lignes, mais pratique quant à sa conception en carré. Les travaux ont largement bénéficié de la clemence du temps et la pose de la toiture a permis d'avancer rapidement les finitions intérieures. L'entrepreneur, M. Bieri, au nom de la maison Bieri et Grison, s'adressa à tous ceux qui ont permis cette construction en remarquant qu'une fois de plus ils étaient réunis pour la levure d'un bâtiment cantonal.

Le préfet Haldimann, quant à lui, releva qu'il était toujours agréable de prendre la parole lorsqu'il s'agissait de remercier quelqu'un, en l'occurrence les maîtres de l'œuvre et les exécutants.

Cette halle, dira-t-il, ôtera bien des soucis aux responsables du service cantonal des automobiles et à la direction des travaux publics.

Elle a en effet sa raison dans l'application des directives fédérales en matière de contrôle des véhicules. Elle découle en outre d'une décision du Grand conseil,



Le bâtiment, côté nord.
(Avipress - Girardin)

ratifiée par le peuple. Cet outil de travail, qui sera prochainement mis en service, contribuera pour une large part, il faut l'espérer, à un abaissement du taux des accidents de la route. Le fait que l'on cherche à délimiter les véhicules qui ne sont pas réglementairement en ordre permettra aux responsables de la circulation dans le canton, de prendre les mesures qui s'imposent. Restera alors, dans une large mesure, l'erreur humaine commise par l'automobiliste. L'erreur ou l'inconscience. Le défaut technique, quant à lui, sera combattu à la racine.

Ph. N.

VAL-DE-RUZ

LES GENEVEYS s/COFFRANE

Adjonction

(c) Dans une précédente édition, nous avons parlé d'un point à ajouter à l'ordre du jour de la prochaine séance du conseil général de ce soir. Effectivement, la question est prévue, puisqu'une adjonction sera soumise et libellée en ces termes: Demande de ce crédit de 45.000 fr. pour l'acquisition et l'installation d'une baraque au terrain de football.

Quant à la nomination d'un cinquième conseiller communal, il semble bien à première vue que les partis traditionnels ne feront aucune proposition, ce qui laisserait entrevoir pour les élections de 1972 quelques changements...

CARNET DU JOUR

Pharmacie de service. — Marti, Cernier; Piergianni, Fontaines.
Permanence médicale et dentaire. — Votre médecin habituel.

LE LOCLE - LE LOCLE

AU TRIBUNAL DE POLICE

Il est 5 heures, l'hôpital s'éveille...

De notre correspondant :
Le tribunal de police a siégé hier après-midi, sous la présidence de M. Jean-Louis Duvanel qu'assistait Mme Danièle Pistor, commis au greffe.

Un fait, heureusement fort rare, s'est passé, le 9 mai, à l'hôpital du Locle. J. P. T., domicilié à la Chaux-de-Fonds, et L. G. ressortissant français, domicilié au Bassot, ont pénétré, à 5 heures, accompagnés de deux chiens, dans l'hôpital du Locle où, à tous les étages, ils perturbèrent le repos des malades, par leurs éclats de voix et le bruit qu'ils firent en renversant les vases à fleurs déposés devant les portes des chambres. La veillesse les invita à quitter les lieux mais ils refusèrent.

Finalement, ils consentirent à descendre au premier étage, mais en continuant à faire du chahut. Interrogés par la police, ils déclarèrent qu'ils s'étaient rendus à l'hôpital

pour que T. reçoive des soins. On reproche à T. d'avoir vendu des photographies pornographiques à un autre T., de la Chaux-de-Fonds, jugé par le tribunal correctionnel de la Chaux-de-Fonds. A la police, T. a refusé de donner son identité. T. et G. sont loin d'avoir un casier judiciaire vierge. T. a même eu affaire avec le fisc ne remplissant pas sa déclaration d'impôt. Pour le scandale à l'hôpital, le président demande si cet établissement hospitalier est d'accord de retirer sa plainte. Le mandataire estime que la faute est trop grave et que cette intervention peu opportune au petit matin aurait pu avoir de graves répercussions sur certains malades, ce qui, heureusement n'a pas été le cas. Les prévenus consentirent à dédommager l'hôpital. Le juge estime que les fautes commises, violation de domicile, scandale dans un hôpital, sont graves. Il inflige, à T., 20 jours d'emprisonnement, le paiement de

20 fr. de frais et à G., 20 jours d'emprisonnement, 20 fr. de frais et il prononce contre G., ressortissant français, l'exclusion du territoire suisse pour une durée de trois ans. Le 1er mai, O.M. circulait au guidon de son vélomoteur sur la route du Col-des-Roches. Soudain il eut un « noir » et fit une chute alors qu'il n'y avait aucun obstacle sur la chaussée. Malaise? Peut-être. Boisson? Certainement! A la prise de sang, l'alcoolémie était de plus de deux pour mille. Son défenseur insiste sur certaines circonstances valables qui atténuent les fautes de M. travailleur, ponctuel, mais accablé par des malheurs. Etant donné ces circonstances et le fait que M. n'a pas provoqué d'accident le juge se contente de condamner M. à une peine d'amende de 200 fr. et au paiement des frais se montant à 150 fr. P.C.

(A suivre)

AUJOURD'HUI

DANS LES MONTAGNES

● AU LOCLE

CINÉMAS. — Casino, 20 h 30: Thérèse et Isabelle.
Lux, 20 h 30: Deux salopards en enfer.
TOURISME. — Bureau officiel de renseignements, Henry-Grandjean 5, tél. (039) 31 22 43, ouverture 8 h - 12 h 30, 14 h - 18 h 15.

Pharmacie d'office. — Mariotti, Banque 2; Dès 21 h, tél. 17.
Permanences médicale et dentaire. — En cas d'absence du médecin traitant, tél. 17 ou le service d'urgence de l'hôpital, tél. 31 52 52.

Vous noterez aussi. — Dixi II: 18 h, début de la manifestation « Le Locle à l'heure du Valais ».

● A LA CHAUX-DE-FONDS

CINÉMAS. — Corso: 20 h 30, Mitraillette Kelly.
Eden: 20 h 30, La Dernière Evasion.
Plaza: 20 h 30, Baby love ou Je suis faite pour ça.

ABC: 20 h 30, L'Amour sans miracle.
EXPOSITIONS. — Musée des beaux-arts: 10 h - 12 h, 14 h - 17 h, sculptures de l'Afrique noire (derniers jours).

Vivarium de la Bonne-Fontaine: 9 h - 12 h, 14 h - 20 h 30, plus de 200 animaux.

TOURISME. — Bureau officiel de renseignements, Léopold-Robert 84, tél. (039) 23 36 10. Ouverture: 8 h 30 - 12 h, 14 h 18 h 30.

Permanences médicale et dentaire. — En cas d'absence du médecin de famille, tél. 22 10 17.

Pharmacie d'office. — Coop, Paix 70, jusqu'à 21 heures, ensuite tél. 11.

COMMUNIQUÉS

Fête villageoise aux Ponts-de-Martel

La fanfare « Sainte-Cécile » organise à nouveau la fête villageoise des Ponts-de-Martel. Vendredi, dès 20 heures, se déroulera un bal avec l'orchestre « Les Frères Zmoos ». Samedi, grand concert dès 20 heures, par le célèbre ensemble de cuivre « Brass Band » de Bienne, suivi d'un bal avec l'orchestre « New Star Combo ». Enfin, dimanche, aura lieu la rencontre, dès 13 heures, des fanfares des Montagnes neuchâtelaises. Défilé - concerts - exécutants d'ensemble de huit fanfares. Tous les jours et soirs, jeux, bar et tombolas.

Informations horlogères

L'«AFFAIRE ZÉNITH»

UNE QUESTION DE M. FELBER AU CONSEIL FÉDÉRAL

M. René Felber, conseiller national et président de la Ville du Locle, a posé une petite question au Conseil fédéral pour lui demander « s'il est en mesure de contrôler, éventuellement même d'interdire, l'achat d'entreprises suisses par des maisons étrangères et le transfert de la majorité des actions d'une société suisse à une société étrangère comme cela vient de se passer dans le cas du holding Movado-Zénith-Mondia ».

M. Felber demande également au Conseil fédéral s'il peut, dans le cas de l'industrie horlogère, qui est considérée comme une des industries nationales protégées par le statut de l'horlogerie, empêcher que certaines décisions soient prises de l'étranger.

Le président de la Ville du Locle a fait remarquer que des restrictions existent déjà en ce qui concerne l'achat de biens immobiliers suisses par des étrangers. Il demande au Conseil fédéral s'il ne juge pas nécessaire de « disposer de compétences légales pour permettre aux gouvernements cantonaux et fédéral d'intervenir dans de telles transactions ».

Le gouvernement doit répondre avant la fin de la session.

M. GÉRARD BAUER : «...UN RETARD A RATRAPER »

« Nous devons nous garder de toute idée ou de tout réflexe de nationalisme et de protectionnisme », a déclaré le président de la Fédération horlogère suisse, M. Gérard Bauer, interrogé hier à Genève, sur la prise de participation américaine amajoritaire dans le holding Movado-Zénith-Mondia. M. Bauer venait de prononcer une conférence sur la dimension et l'avenir des entreprises, à l'occasion du dixième anniversaire du Centre de perfectionnement des cadres de Genève.

Pour le président de la F.H., la Suisse ne peut développer son « irradiation économique » dans le monde et en même temps se barricader contre l'influence et les prises de participation de l'étranger. En outre, a souligné M. Bauer, il est parfois plus facile pour les chefs d'entreprises de fusionner avec des étrangers qu'avec des sociétés suisses. C'est dans ce sens qu'il faut lutter, selon lui, en créant des entreprises assez grandes pour être capables de prévision et aptes à offrir des solutions alternatives: il faut persuader les chefs d'entreprise de fusionner eux-mêmes, en forgeant eux-mêmes les conditions de l'avenir, sans attendre des offres, souvent étrangères, qui pourraient

aboutir à des concentrations trop rapides et improvisées, et qui ne laisseront plus le choix des partenaires à l'entreprise visée.

« Notre industrie horlogère est actuellement en pleine réforme de structure », a indiqué M. Bauer: elle doit faire en 10 ou 15 ans ce qui n'a pas été fait durant les dernières décennies, si bien que cette dernière entraîne, à côté de succès incontestables, des revers et des épreuves. Mais, a conclu le président de la F.H. en répondant à une nouvelle question sur l'affaire Zénith, « les insuccès apprennent plus que les succès ».

LES EMPLOIS SERONT MAINTENUS, AFFIRME ZENITH RADIO

Zénith Radio Corporation Chicago a l'intention de remettre à M. Jean-Pierre de Montmolin, président du conseil d'administration de Movado - Zénith - Mondia, au Locle, une déclaration assurant que les emplois occupés au sein des entreprises rattachées au holding seront maintenus après la reprise de celui-ci par le trust américain. Par cette déclaration d'intention, Zénith Radio satisfait à l'une des exigences de la FOMH. D'autre part, Zénith Radio prévoit de fabriquer également des transistors, outre des montres, dans le Jura neuchâtelais.

La Cour...

Président: Pierre-André Rognon; jurés: Mme Françoise Oesch, M. Pierre Gendre. Puis Mme Denise Ramseyer et M. Willy Malcolotti.

Ministère public: Me Henri Schupbach, procureur général, puis Me André Perret, substitut. Greffier: M. Urs Aeschbacher.

et toujours à la Chaux-de-Fonds. Le butin volé atteint environ 450 francs. Après avoir quitté son emploi, la prévenue tente, toujours au détriment de la maison qui l'avait engagée, d'obtenir de nouveaux subsides.

Au moyen de lettres anonymes adressées à son ancienne patronne, elle cherchera à obtenir une somme de 20.000 fr. ou, comme mentionné, 2.000.000 d'anciens francs français. Pour ce faire, des menaces à peine voilées. Ainsi, elle informa son ancienne employeuse que si elle ne s'exécutait pas et si la police était avertie, la fille du couple, âgée de sept ans, serait la victime d'un accident.

— Si l'un des membres de la bande était arrêté, cette bande que l'on avait inventée pour les besoins de la cause, « ce serait la fin pour vous et votre enfant ».

Enfin, suivait une série d'autres menaces concernant des révélations sur la vie intime ou du couple ou de la femme.

Bref, A. T. savait la valeur des mots qui portèrent et la portée de ses actes. Comment, dès lors, devant une accusation aussi exacte, s'étonner du manque d'arguments que la jeune fille put apporter pour sa défense?

UNE ANNONCE

On se trouve devant une manœuvre de chantage suivie d'une tentative d'extorsion, comme le souligne le substitut du procureur dans son réquisitoire, qui demandera quinze mois d'emprisonnement, ne laissant aucune place ainsi à un éventuel sursis.

c'est frais

Pâté de viande	1^{er} choix	Bell	100 g	-.65
Lard en plaque			1/2 kg	3⁵⁰
Saucisson	neuchâtelois		la pièce de 200 g	1⁹⁵
Jambon	tzigane		100 g	1⁵⁰
Salami	de campagne		la pièce de 200 g	2⁹⁵

Avec timbres Coop

c'est Coop

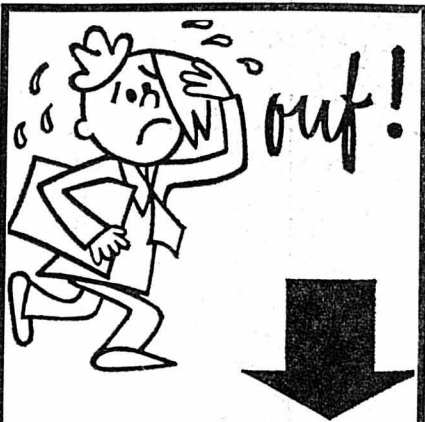
AF machines à laver

Indésit - Riber - Hoover - Miele - Candy, etc. Modèles d'exposition. Reprises jusqu'à Fr. 500.—. Demandez-nous une offre.

Livraison, mise en service gratuites. Service après-vente assuré. Appareils neufs cédés à des prix sans concurrence. Facilités de paiement. Discount du Vignoble

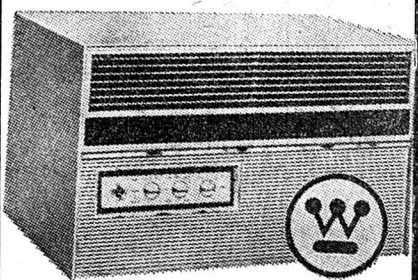
FORNACHON & CIE

Tél. (038) 46 18 77, 2022 Bèvaix.



Si au moins j'avais un climatiseur

Westinghouse



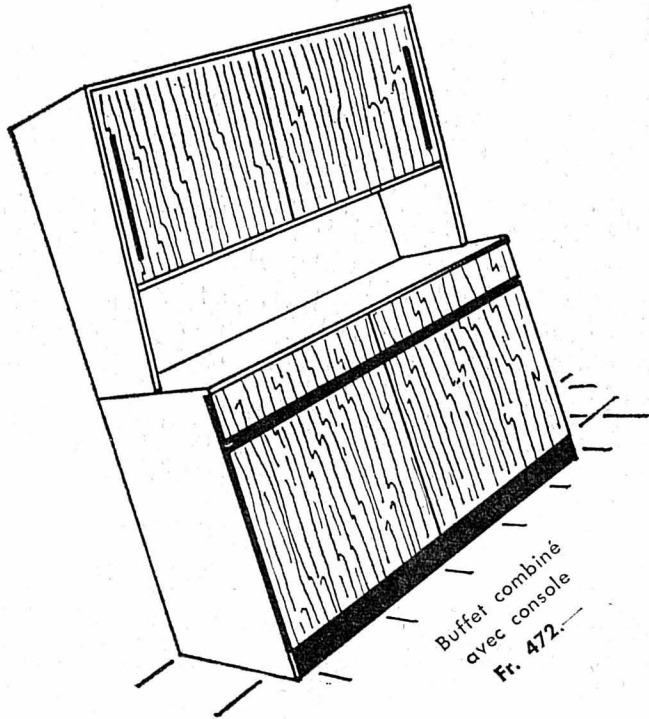
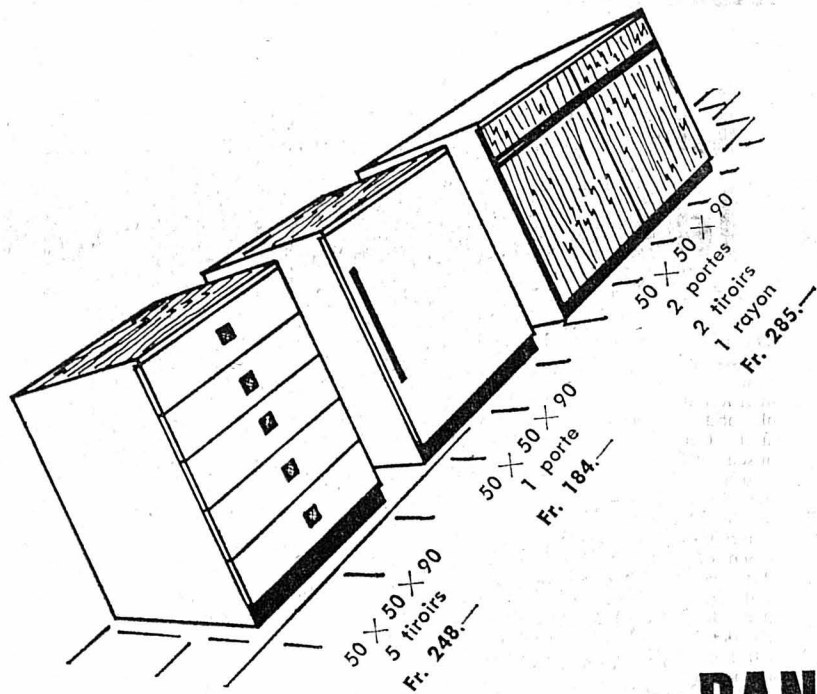
VENTE ET SERVICE

CLAUDE DUCOMMUN

ÉLECTRICITÉ - INGÉNIEUR EPZ
Orangerie 4 ☎ 25 28 00 Neuchâtel

BAUX À LOYER

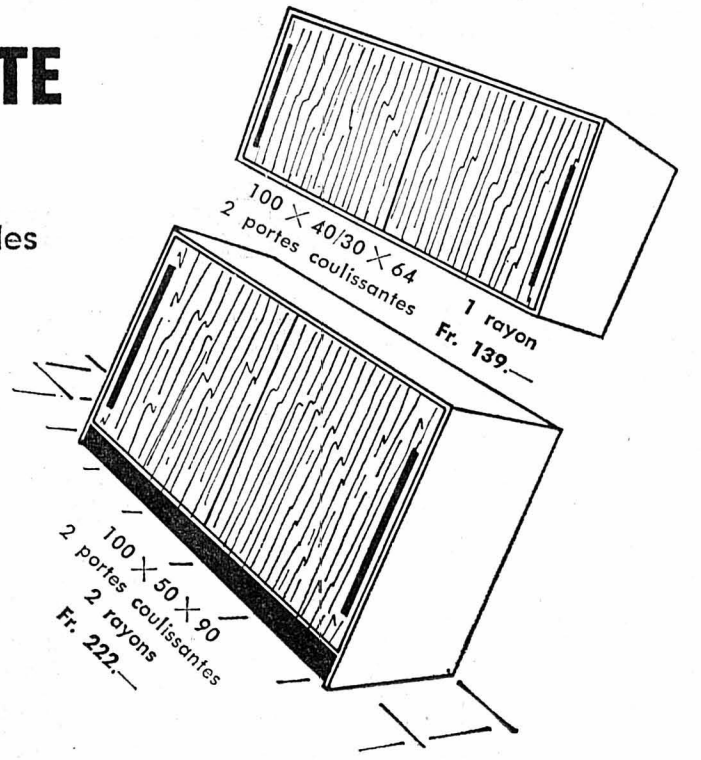
à vendre à l'imprimerie de ce journal



EXPOSITION VENTE

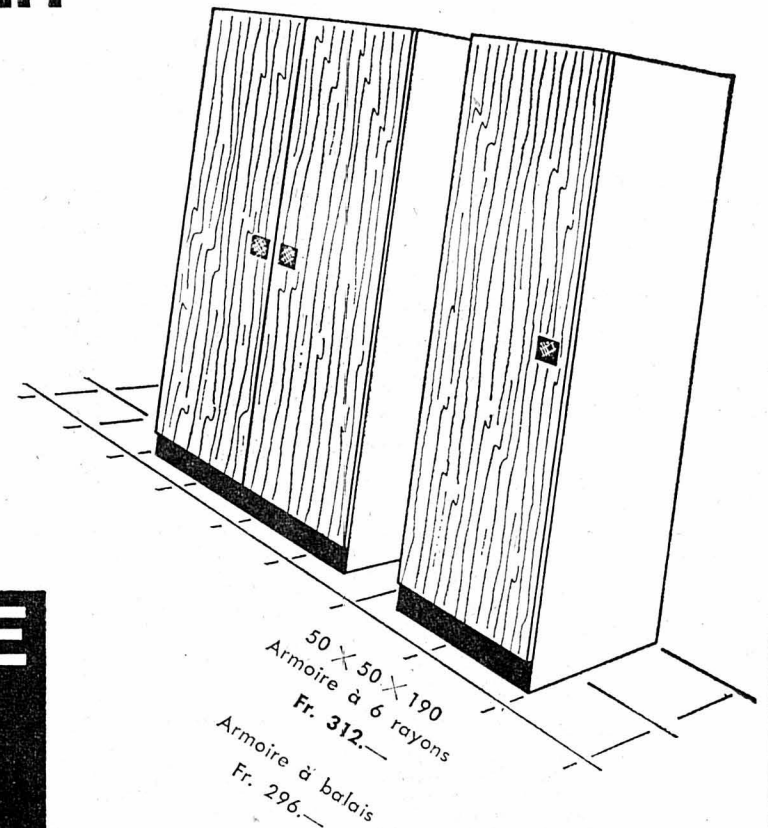
de meubles par éléments :

- tables de cuisine
- garnitures avec bancs d'angles
- chaises et tabourets



DANS VOTRE CUISINE MODERNISATION = CONFORT

Intérieur et extérieur entièrement plaqué P.V.C. lavable. Faces des portes et tiroirs en rouge, gris ou noyer.



CRETEGNY & CIE COMPTOIR MÉNAGER NEUCHÂTEL

Fbg du Lac 43

☎ 25 69 21

FRAICHEUR QUALITÉ ET PRIX

Rôti de porc, les 100 g à partir de	1.15
Ragoût de bœuf, les 100 g à partir de	- .90
Lapins frais du pays, les 100 g	1.-
Brochettes, les 100 g	1.30
Saucisses « Micarna » en emballage sous vide (200 g) = 1.60 le paquet de 4 pièces	2.80
2 paquets = 2.80 (au lieu de 3.20)	
Offre spéciale Mettwurst, la pièce de 130 g (au lieu de 1.—)	- .80

15^{aine} commerciale de Neuchâtel

Samedi 5 juin dès 18 heures

AU PANESPO

GRANDE FÊTE de la BIÈRE

avec un orchestre municois de 11 musiciens

Pour la 1re fois à Neuchâtel :

UN BŒUF ENTIER SUR LE GRIL

saucisses de Munich
Organisation : hôtel City
Un verre souvenir sera vendu à l'entrée

NOTRE FEUILLETON

LA PERLE ET LE GRANIT

par SUZANNE CLAUSE

Christine, autrefois, en surveillait l'éclosion avec un intérêt attentif. Mais ce matin, elle n'y songeait guère. Perdue dans un monde de pensées contradictoires, elle allait droit devant elle, d'un pas égal et mécanique.

Pourtant, en approchant de la demeure du notaire, elle ressentit une émotion bizarre. C'est que celle-ci lui rappelait tant de souvenirs. Depuis ceux de son enfance jusqu'à ceux, plus récents, de son mariage. S'il savait, le vieil homme qui l'attendait, à quelles absurdes conditions il s'était accompli, que penserait-il ?

A son entrée, le vieux chien couché devant la porte ne prit même pas la peine de se déranger pour la laisser. Elle dut contourner son corps étendu pour se glisser derrière le battant. Déjà, le notaire apparaissait et l'accueillait avec cette affabilité un peu vaine que lui caractérisait. Bientôt, assise en face de lui, dans son cabinet aux portes matelassées, soigneusement closes, la jeune femme écoutait en silence son long exposé, d'où il résultait que Renaud avait bien racheté, depuis leur mariage, la plupart des terres qui faisaient partie, autrefois, du domaine de Boisrivière.

Pourquoi avait-il fait cela ? Cherchait-il à placer avantageusement les fonds dont il disposait ou bien souhaitait-il vraiment rendre au château ses dépendances d'antan ? Mais alors, dans quel but ?

Vaguement bercée par le débit monotone du vieil homme, Christine ne savait que penser. Un bref instant, l'idée que son mari avait agi par amour pour elle, la frôla. Mais elle la repoussa aussitôt avec énergie. L'homme qui fuyait à l'étranger pour ne pas voir celle qu'il aimait se marier avec un autre, n'avait pu ressentir pour elle autre chose que la simple fierté d'avoir épousé une femme belle et séduisante. Un sentiment de cette sorte ne saurait entraîner de tels sacrifices d'argent.

Oh ! bien sûr, une telle manière d'opérer ne pouvait que donner de la plus-value au domaine. Pourtant, elle croyait connaître assez Renaud pour penser qu'il avait obéi à un autre mobile. Restait à découvrir lequel.

Comme Me Morand, arrivé au bout de son exposé, la considérait d'un air interrogateur, elle demanda brusquement :

— Tout cela est parfait, mon cher maître, cependant j'aimerais savoir les raisons que vous a donné mon mari concernant ces acquisitions successives ?

— Il ne m'a rien dit d'autre que ceci : « Je désire redonner peu à peu au domaine de Boisrivière l'importance qu'il avait jadis. Ceci, afin d'augmenter le patrimoine de ma femme et de mon beau-frère. » J'ai trouvé cela tout à fait louable de sa part et je l'ai aidé de mon mieux.

Ainsi, c'était là le motif avoué ? Réel, peut-être ? Déroulée, Christine ne comprenait plus. Un tel comportement ne peut s'admettre que chez quelqu'un d'aimant, d'attentif à créer de la joie, du bonheur pour ceux qui lui sont chers... De toute façon, le geste était délicat, chic, aussi, et, dans le cœur tourmenté de la jeune femme, quelque chose de très doux se glissa. Comme s'il avait eu le pouvoir de lire dans ses pensées, Me Morand observa tout à coup :

— Votre mari, ma chère enfant, est un homme remarquable. A plusieurs reprises, j'ai eu l'occasion de parler avec lui. Il possède une intelligence hors de pair et de grandes qualités de cœur. Vous avez eu la main heureuse...

Pour dissimuler la soudaine émotion que de telles paroles soulevaient en elle, Christine se leva. Au prix d'un effort considérable, elle parvint à dire avec enjouement :

— Qui donc le saurait mieux que moi !

Puis, changeant vivement de sujet :

— En somme, vous n'avez plus besoin de moi ?

— Mon Dieu ! non. Mais, par contre, je voudrais bien voir au plus tôt monsieur Desforges. J'ai encore besoin d'une signature. J'ai eu beau le lui rappeler dans ma dernière lettre, il ne m'a pas encore répondu.

— Je lui en parlerai...

Les mots passaient avec difficulté sur les lèvres de Christine :

Elle se sentait, tout à coup, à bout de forces. Le désir d'être seule brusqua un peu son départ. Quand elle se retrouva sur la route, elle eut un soupir de soulagement. Le soleil balayait le chemin. La journée s'annonçait douce. Un goût de printemps flottait dans la lumière. Et pourtant, une mélancolie profonde emplissait l'âme de la jeune femme. Des jours à venir, elle n'attendait rien de bon, pour elle. A quoi bon marcher si vite ? En dehors de tante Laurette nul être ne désirait sa présence. Renaud allait partir. Dans quelques mois, Max et Josy se marieraient. Nelly elle-même allait connaître la douceur d'un foyer. Quant à elle, Christine, elle vieillirait solitaire entre les murs de son château, de ce Boisrivière, naguère tant aimé, qui lui avait fait commettre une irréparable sottise.

Il lui apparaissait, maintenant, dressé dans la clarté de ce jour lumineux. Son granit était dur, solide, patiné par la lente succession des ans. Les yeux fixés sur ses tours élégantes, ses fenêtres à balustrade, ses lucarnes secrètes, elle pensa tout à coup qu'elle lui

ressemblait et que c'était de là que venait son malheur.

Dès l'entrée, elle retrouva les bruits familiers. Rosa s'agitait dans sa cuisine et morigénait sa fille, comme d'habitude. Tante Laurette n'était pas là. Elle devait, une fois de plus, être plongée dans la lecture d'un de ses romans favoris... d'un de ceux qui finissaient toujours bien.

De retour dans sa chambre, Christine retira sa canadienne et, après s'être recueillie, elle vint s'appuyer à la balustrade de sa fenêtre.

Sa course matinale avait fait monter un peu de rose à ses joues. Songeuse, elle laissait le vent jouer dans ses cheveux sombres, en caressant les ondes lustrées. Un son de cloche, un gai carillon de bonheur parvint aux oreilles de la jeune femme, célébrant le mariage de deux jeunes gens du pays. Le regard de Christine se voila. L'amour était un dieu cruel et fantasque aux sortilèges mystérieux. L'enfant au carquois chargé de roses n'était qu'une illusion de poète.

Les cils de Christine battirent plus vite et elle sentit des pleurs gonfler ses paupières.

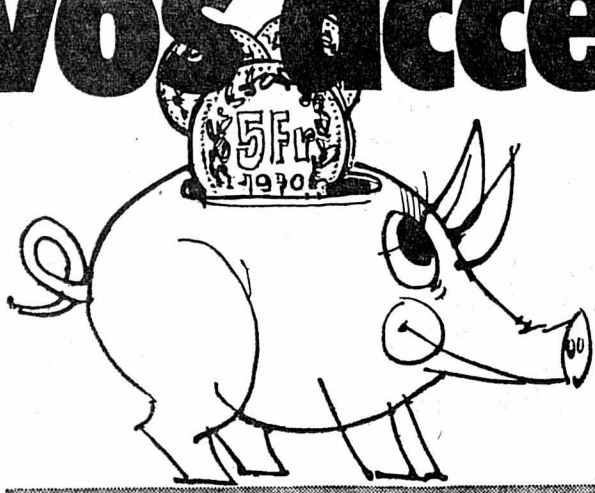
Elle allait abandonner la fenêtre quand un bruit de moteur l'immobilisa tout à coup. Elle revint à la fenêtre, s'y pencha dangereusement, au risque de tomber. Et soudain, elle se rendit compte que la vision qui s'offrait à elle, de toute éternité, elle l'avait attendue.

Là-bas, sous les grands arbres, une auto roulait doucement, une auto que Christine reconnaissait malgré les larmes qui lui brouillaient les yeux. Elle les essuya d'un geste rapide. Puis, dans une sorte d'ivresse joyeuse, elle se précipita.

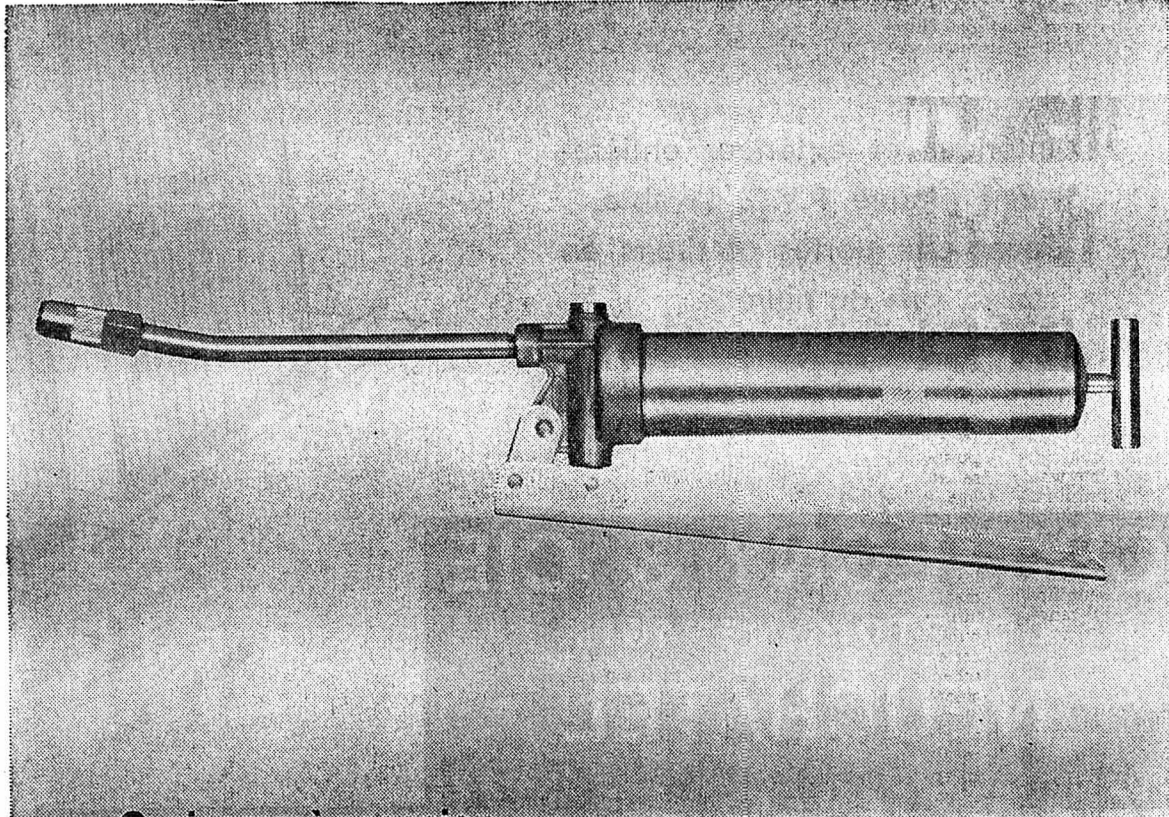
Lorsque la portière s'ouvrit et que la tête brune de Renaud apparut, la jeune femme avait déjà bondi vers la porte. En trombe, elle descendit l'escalier et quand elle arriva à la dernière marche, ce fut pour se jeter, d'un élan fou dans les bras que, sans un mot, mais les yeux pleins d'amour, son mari tendait vers elle.

FIN

Economisez en achetant vos accessoires pour l'auto



au **Do it yourself** **MIGROS**



**Graisseur à pression
EMPEROR**
Exécution solide et pratique.

10.- au lieu de **12.-**

Voici un aperçu de notre riche assortiment d'articles pour l'auto

Finilec
Regonfle et calfeutre en moins d'une minute, sans changement de roue. Le contenu (324 g) suffit pour un pneu. **9.50**

Palan Haltrac
Un auxiliaire polyvalent qui a aussi sa place dans le garage. **35.-**



Appuie-tête

recouvert de Skai, réglable, en noir, rouge ou brun

2 pièces **23.-** au lieu de **29.-**

3 pièces **34.50** au lieu de **43.50** etc.

**MIGROS
Multipack**

**MIGROS
Multipack**



Bougies CHAMPION

Nous vendons 13 modèles pour la plupart des marques de voitures.

2 bougies **4.50** au lieu de **5.40**

3 bougies **6.75** au lieu de **8.10** etc.

Garniture de nettoyage pour l'auto
Idéale pour nettoyer l'intérieur de l'auto lorsqu'on voyage. Brosses séparées pour le sol et les sièges. **3.50**

Dans nos magasins Do it yourself et dans différents Marchés Migros, nous tenons également un vaste assortiment de produits MIO CAR pour l'entretien de la voiture.

Do it yourself
MIGROS

Marché MIGROS av. des Portes-Rouges

BIENNE - BIENNE - BIENNE - BIENNE - BIENNE - BIENNE

Informations horlogères

L'U.B.A.H. a tenu son assemblée générale

L'Assemblée ordinaire annuelle de l'Union des associations de fabricants de parties détachées horlogères (UBAH) s'est tenue à Morat sous la présidence de M. Laurent Carrel.

Claude Robert, directeur. Les délégués ont pu se rendre compte, en parcourant le volumineux rapport de gestion de l'exercice 1970 que les sujets de préoccupation n'ont pas manqué au cours de l'an dernier.

A l'issue de l'assemblée des délégués, les participants ont pu entendre une conférence présentée par M. François Schaller, professeur à l'Université de Lausanne, sur la réévaluation du franc suisse et ses conséquences pour l'industrie horlogère.

L'exposition des moyens de remontage étend son champ d'activité et devient premier Salon international de l'assemblage, de l'automation et de la miniaturisation

C'est l'histoire de la boule de neige. En 1963, à Neuchâtel, l'assemblée générale de l'Association suisse des fabricants d'horlogerie établis fut suivie d'une petite présentation de matériel.

International, le premier SAM - ce sera son nom maintenant - est bien plus que les principaux fabricants du monde seront là, ainsi Siemens et Zeiss-Ikon pour l'Allemagne fédérale, Crouzet pour la France, Philips pour les Pays-Bas, Fiat-Electro pour l'Italie et l'Américain Westing-

house. Un stand a été réservé à la Grande-Bretagne qui présentera un panorama de son industrie électronique, un autre est pour un spécialiste suédois de la branche. Les Suisses seront évidemment les plus nombreux avec, pour ne citer qu'eux, Greiner Electronic, Reno ou Portescap.

Beaucoup d'exposants trouvent à Berne d'intéressants débouchés à tel point que la dernière exposition n'était pas encore terminée que des entreprises avaient déjà rempli leurs carnets de commandes pour deux, voire trois ans.

Cl.-P. Ch.

Deux apprentis disparaissent

Deux apprentis mécaniciens, R. Schreier et M. Beusch, âgés de 18 ans, ont disparu hier de l'atelier où ils travaillaient.

L'Alliance des indépendants et les prochaines votations

La section bernoise de l'Alliance des indépendants, réunie sous la présidence de M. Victor Schumacher s'est prononcée contre le régime fiscal proposé par la Confédération.

Cyclomotoriste blessé

Hier, vers 17 h, un véhicule a heurté un cyclomotoriste sur la route de Boujean. Le cyclomotoriste, M. Pirelli, blessé, a été hospitalisé.

La vie politique

Le parti démocrate-chrétien de Bienne a tenu une assemblée extraordinaire pour fixer sa position face aux votations de la fin de la semaine.

Une importante votation

La votation sur la construction d'un collecteur principal débutera demain à Bienne et dans la région.

Pour un service civil

Profitant de l'actuelle session des Chambres fédérales, 203 soldats et cadres du groupe sanitaire 2 (soit plus de la moitié de l'effectif du cours de répétition qui vient de se terminer) ont adressé une pétition demandant l'instauration d'un service civil comme solution de remplacement du service militaire.

Première marche à cheval

Afin de promouvoir le sport équestre dans la région de Bienne, une randonnée à cheval de 48 km sera organisée dimanche autour du lac.

KAPPELEN

Chantier cambriolé pour la deuxième fois

Pour la deuxième fois en quelques semaines un chantier de Kapellen a reçu la visite de cambrioleurs qui ont emporté 450 mètres de câble de cuivre d'une valeur de 5000 francs.

JURA - JURA - JURA - JURA

L'idée de la création de deux demi-cantons dans le Jura sera-t-elle relancée ?

De notre correspondant : A la veille de l'assemblée des délégués du Rassemblement jurassien à Saint-Imier, le « Jura libre », hebdomadaire séparatiste, publie cette semaine un article de M. Roger Schaffter, vice-président central du mouvement, article intitulé « Le sud à la croisée des chemins ».

Le Jura d'après-demain. Et M. Schaffter de conclure en laissant entendre que les gens du sud qui feraient des propositions solides dans ce sens rencontreraient des hommes prêts à entamer avec eux le dialogue nécessaire.

UNE ORGANISATION INDEPENDANTE Rappelons qu'en novembre 1965, M. Luthy avait lancé l'idée de la création de deux demi-cantons, devant le groupe de travail du Conseil fédéral, dans les termes suivants : « A côté de cela — le canton de Berne — on créerait un nouveau canton, un double canton du Jura qui serait formé selon l'exemple des deux Appenzell ou des deux Unterwald, en deux demi-cantons cis- et transjurassiens (sud et nord) ».

« Voyage pittoresque de Bâle à Bienne » Aussi étonnant que cela puisse paraître, peu de voyageurs se sont aventurés sur les routes de l'ancien évêché de Bâle. Plusieurs artistes et quelques écrivains ont cependant découvert, aux alentours du XVIIIe siècle, l'itinéraire de Bâle à Bienne.

RECONVILIER La fanfare est centenaire !

Les manifestations marquant le centenaire anniversaire de la fanfare municipale ont débuté hier. A cette occasion, la fanfare anglaise « Black Dyke Mills Band », championne du monde, a remporté un brillant succès.

SONCEBOZ La vie religieuse

Les délégués des paroisses et les pasteurs se réuniront samedi à Sonceboz-Sombeval. Comme le veut la tradition la session sera publique et débutera par un culte.

SAINT-IMIER Conseil général

Le Conseil général tiendra une séance extraordinaire le 8 juin. Ordre du jour : appel, approbation du procès-verbal et nomination d'une commission chargée de la fête des promotions.

MOUTIER Au service de l'Eglise

Dimanche, la paroisse catholique romaine fêtera le doyen de Bienne et du Jura sud, le curé Louis Freléchet, à l'occasion de ses 25 ans de ministère.

TRAMELAN Promotions civiques

La cérémonie des promotions civiques se déroulera demain en présence d'une quarantaine de jeunes gens.

GRANDCOUR Carnet de deuil

On apprend la mort, à l'hôpital de Payerne, de Mlle Julie Dudan, dans sa 85me année.

tisatisfaction que lui a procurée cette troupe d'élite en remettant au régiment un drapeau flamme aux couleurs vaudoises frappé de la grenade d'artillerie.

La reddition des étendards a été suivie d'un défilé. Le cours de répétition du régiment d'obusiers 1 prendra fin demain.



OFFRES D'EMPLOIS

Ouvriers non spécialisés mais consciencieux pour travaux en atelier. Semaine de 4 1/2 jours, (du lundi au vendredi à midi).

Fabrique d'horlogerie engage metteuses en marche Villard Watch, 2035 Corcelles. Tél. (038) 31 62 62.

Sommelière débutante acceptée. Nourrie, logée. Gain élevé assuré.

3 porteurs (euses) pour distribution dans tous ménages, dans les boîtes aux lettres, quartiers : Trois-Portes - Evola Cassarade - Cadolles - Maladière Bellevaux.

ARO S.A. Fabrique d'appareils électro-ménagers et de grandes cuisines, en pleine expansion, cherche pour entrée immédiate ou à convenir :

mécaniciens aides-mécaniciens pour travaux d'automatisation construction d'outillages et gabarits.

travailleurs (hommes et femmes) pour les départements de : — montage — presses — soudeuses — chaînes de montage

Nous offrons : Ambiance dynamique et agréable Prestations sociales intéressantes Bon salaire selon formation et capacités.

S'adresser ou téléphoner à ARO S.A., la Neuveville. Tél. (038) 51 20 91. M. Ramseyer - interne 21.

A toute demande de renseignements prière de joindre un timbre pour la réponse. Administration de la Feuille d'avis de Neuchâtel

Je cherche ferblantier appareilleur pour travaux d'entretien. Entrée immédiate ou date à convenir. Appartement de 3 pièces à disposition. Faire offres à E. GEIGER, Chavannes 21, Neuchâtel. Tél. (038) 25 71 77.

URGENT JEUNE FILLE pour aider au magasin et au ménage. Possibilité d'apprendre l'allemand. Vie de famille assurée. Famille Ervin Wagner boulangerie-pâtisserie, Zwelerstrasse 174, 8003 Zurich. Tél. (051) 33 61 27.

Restaurant de l'Ecluse, Neuchâtel cherche une sommelière (2 services). Se présenter ou téléphoner au 25 06 00.

FRIBOURG - FRIBOURG Grangeneuve : un certain scepticisme

De notre correspondant : Les urnes commencent à se remplir. Pour les Fribourgeois, à part les deux votations fédérales, un scrutin cantonal vient de se dérouler.

fait pas campagne contre le projet), de nombreuses organisations appuient Grangeneuve. Mais ce sont les citoyens (et les citoyennes) qui votent.

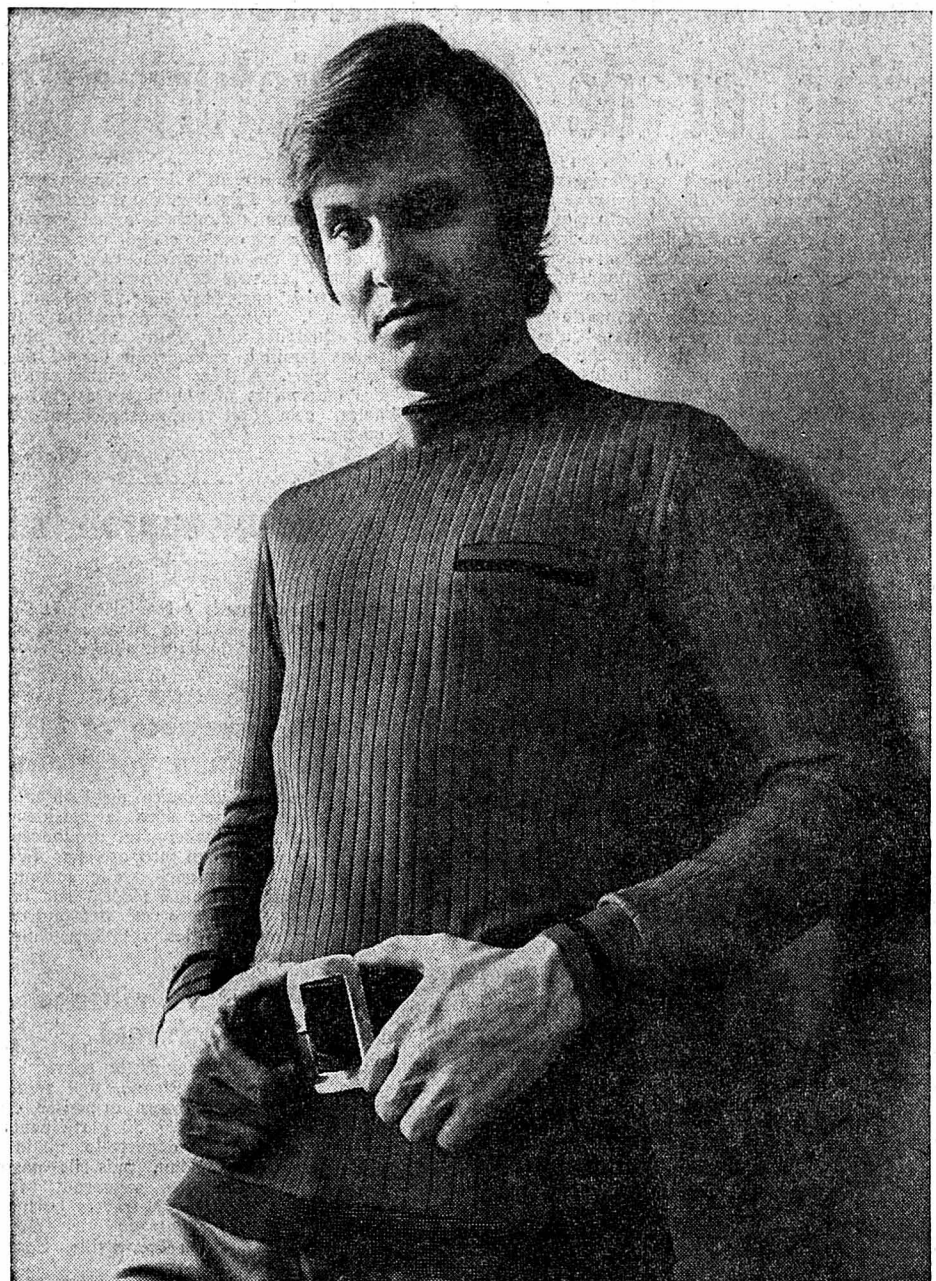
Une belle réalisation sociale

De notre correspondant : Elle ne sera inaugurée officiellement qu'en septembre prochain, mais ses premiers locataires viennent d'y entrer : la maison pour personnes âgées de la route de Jura.

« En direct avec... » Mgr Pierre Mamie Les responsables de l'information ont eu récemment un long entretien avec Mgr Pierre Mamie, évêque de Lausanne, Genève et Fribourg.

Crime crapuleux à Leysin Lire en page Val-de-Travers

Gonset



Un pull confortable, léger, agréable au porter, un caractère mode et une qualité qui valent largement son prix.

Pullover ras du cou, Ban-lon, rayures à tons contrastés, coloris beige, marine, blanc, ciel, 4 tailles

seulement **19.90**



*Vous laissez caresser
par le grand air et le soleil
c'est si agréable et...
Si dangereux
pour votre peau.*

Dangereux, entendons-nous! Si vous ne prenez pas le soin de vous protéger. Et dans ce domaine, les dermatologues et les biologistes les plus éminents du monde vous offrent des armes très efficaces. Les chercheurs des meilleures marques ont pratiquement tout prévu. Quelles que soient les particularités

de votre peau, nous vous offrons dans chaque cas une solution éprouvée pour lui conserver sa fraîcheur, sa jeunesse, tout ce qui vous permet d'être celle qu'on admire.

Pour vous donner des informations intéressantes, nous vous offrons notre

dossier gratuit des soins de la peau

Vous le recevrez sur simple demande à notre rayon parfumerie. Il contient tout ce que vous devez savoir.

Nous l'avons assemblé en collaboration avec les grandes marques suivantes:

Fernand Aubry — Jean d'Athène — Jean d'Avèze — Binella — Bioplacentine — Harriet Hubbard Ayer — Juvena — Payot — Piz Buin — Roc — Gerda Spillmann — Vichy — Visorée Vitamol — Winstons

Ne laissez pas passer cette occasion de connaître les secrets qui servent votre beauté.

Demandez-nous sans tarder le dossier gratuit des soins de la peau.

F. TRIPET

Pharmacie — Parfumerie — Droguerie
F. Tripet, Seyon 8, Neuchâtel, Tél. 038 24 66 33



**DISCOUNT
TEXTILES**
RUELLE DUBLÉ 3

Pour bébé!

GIGOTEUSE stretch 3.60
sans manches

PULL dralon 6.50
courtes manches

PULL dralon 9.-
longues manches

BARBOTEUSE dralon 8.-

JAQUETTE dralon 9.50
longues manches

ROBETTE 12.-
longues manches

PRIX NETS — FERMÉ LE LUNDI

Arrivage de
cabris frais
entiers ou au détail

Lehnherr frères
Place du Marché Tél. 25 30 92

VÉRITABLES

jambons de campagne
garantis fumés à la borne.
Une seule adresse:
CAMPAGNA - Bernard Fragnière
Route de Riaz 24 - 1630 BULLE
Téléphone (029) 2 86 55

VOTATIONS POPULAIRES DES 5 et 6 JUIN

**AFFAIRES
FÉDÉRALES:**

1. Protection de l'homme et de son milieu naturel

OUI

2. Régime financier de la Confédération

OUI

**AFFAIRES
CANTONALES:**

1. Rachat de la Compagnie des Trams de Neuchâtel

OUI

2. Loi sur la réorganisation des autorités universitaires

NON

Parti socialiste neuchâtelois.

un disque
apprécié
porte
l'étiquette
hug
musique

Bien des machines à coudre posent des problèmes avec la tension du fil. Et il n'est pas rare que les nerfs vous lâchent en même temps que le fil.
Avec l'Elna, vous ne courez pas ce risque. Car chaque Elna est équipée d'un dispositif assurant la tension universelle du fil, quels que soient le genre et l'épaisseur du tissu. Pour que vous puissiez coudre sans vous énerver — et éviter toute tension inutile dans vos rapports avec la couture.
Rendez-vous dans un magasin spécialisé Elna. Vous pourrez y assister — sans engagement — à une démonstration du dispositif de tension universelle du fil et vous y verrez tous les modèles de la gamme Elna (dès Fr. 450.-).

elna
marque sans cesse de nouveaux points

**Mme M.-Th. Pitteloud
M. L. Simonetti**

Rue de l'Hôtel-de-Ville 6 - Saint-Honoré 2 - Neuchâtel - Tél. (038) 25 58 93

BIENNE - JURA - BIENNE - JURA - BIENNE - JURA - BIENNE - JURA

Une année de transition pour l'enseignement post-scolaire

Par l'acceptation de l'article constitutionnel sur l'encouragement de la gymnastique et des sports, le feu vert fut donné pour la transformation de l'enseignement post-scolaire de la gymnastique et des sports en « Jeunesse + Sport ». Les travaux de préparation ont ainsi passé de la phase de planification à celle de réalisation pratique. De nouvelles tâches ont été entreprises par les organes responsables de la Confédération et des cantons. La rénovation structurelle des offices cantonaux, la préparation de cadres d'instruction ainsi que l'information de tous les cercles intéressés formèrent la plus grande part de l'activité de l'année. Les cours expérimentaux pour J + S prirent une ampleur considérable. D'autre part 35.163 personnes participèrent au cours de base et 153.724 se présentèrent aux examens à l'option.

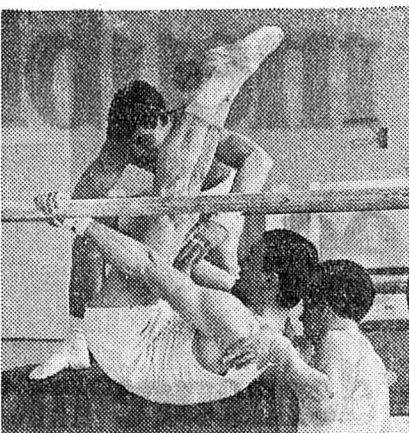
fait se situe dans la réorganisation imminente en fonction de laquelle la Confédération et les cantons engagent toutes leurs forces. Pendant l'année d'activité, la publicité EPGs habituelle fut spécialement mise au service des préparatifs en vue de la votation populaire. La continuation et l'augmentation des cours et examens EPGs n'étaient plus le seul but des efforts des responsables.

TRAVAIL DE BASE

Comme l'an dernier, c'est dans les cours de base que l'on remarque le mieux la régression du pourcentage. Uniquement 8 cantons réussirent à augmenter leur effectif. Une situation analogue se présente dans les entraînements de base, où 9 cantons seulement rétribuent plus de participants que l'an précédent. Le taux de pourcentage des participants ayant réussi les examens a diminué en moyenne de 4 dixièmes.

COURS A OPTION

Si l'on compare le nombre de participants dans les cours à option avec ceux de l'année précédente, seules les branches ski de fond et natation indi-



(Avipress - Guggisberg.)

quent une augmentation des participants. Nous constatons une régression dans les cours excursions, ski, exercices dans le terrain, excursions à skis et alpinisme. Dix cantons annoncent une augmentation de la participation, 15 une diminution. Lors des examens à option, nous pouvons faire les mêmes remarques: augmentation dans les examens de ski et de natation, ainsi que dans ceux d'excursions à skis; diminution dans tous les autres cas.

COURS EXPÉRIMENTAUX « JEUNESSE SPORT »

537 cours expérimentaux J + S eurent lieu en 1970. Le nombre de participants a presque doublé. En soi, les chiffres de participants n'ont pas une grande valeur indicative. Ils dépendent du nombre de moniteurs formés. Il est réjouissant de remarquer que, partout, l'intérêt aux cours expérimentaux J + S est grand. Les services cantonaux se sont donc efforcés d'utiliser complètement leurs contingents de participants pour les cours de moniteurs J + S. Les associations de gymnastique, de sport et de jeunesse ainsi que les écoles montrèrent un vif intérêt aux nouvelles possibilités. La jeunesse féminine montre un intérêt spécial aux cours expérimentaux. Les jeunes gens sont particulièrement intéressés par les nouvelles possibilités de spécialisation.

Au nombre de ces cours, il y a notamment l'Alpinisme (49 cours), l'Athlétisme (16), le Basketball (11), le Canoë-kayak (4), la Course d'orientation (11), les Excursions et plein air, le Football, la Natation, le Ski, le Ski de fond, etc.

DE NOMBREUX MONITEURS

6568 moniteurs fonctionnèrent dans la formation de base et 5922 dans les branches à option. Environ 700 moniteurs J + S reconnus fonctionnèrent dans les cours expérimentaux J + S et

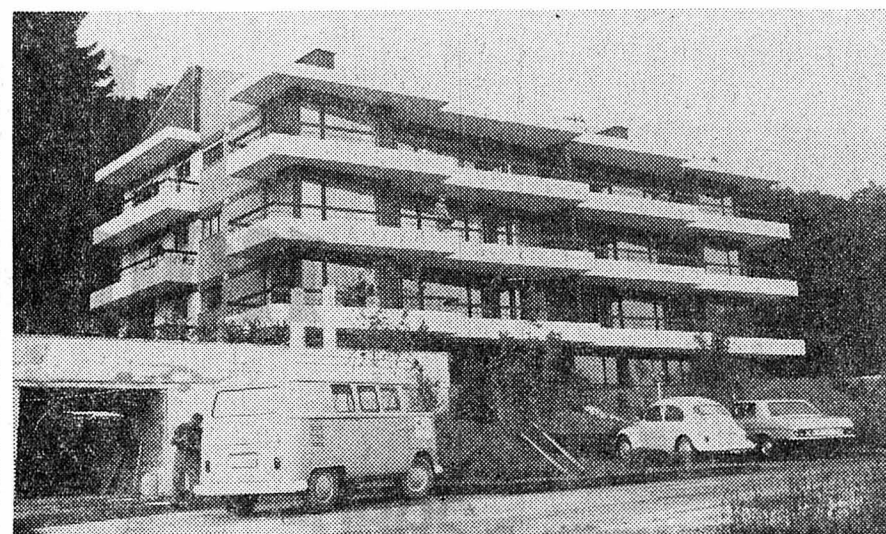
environ le double de ce chiffre comme aide moniteurs. Le nombre de moniteurs ayant exercé une fonction sans formation a légèrement augmenté (+ 142).

De nombreux travaux fondamentaux servirent à la préparation de la formation de moniteurs et d'experts: planification générale pour la formation de moniteurs. Création de commission de branches. Discussions avec les fédérations concernant la formation des moniteurs. Elaboration et préparation de manuels pour moniteurs et pour experts dans les branches sportives correspondantes.

L'arsenal fédéral de Bienne a exécuté 2656 commandes de matériel EPGs en prêt. Ces services ont été complétés par 394 livraisons de l'arsenal de Sargans et d'autres arsenaux. Le service topographique fédéral a fourni en prêt des cartes topographiques sur la base de 2104 commandes.

A Evilard, inauguration de la « Résidence »

Mercredi a été inaugurée à Evilard une des deux maisons de la « Résidence ». Sises en bordure de la forêt dans un endroit paisible, loin du bruit et de la poussière ces deux maisons comprennent 12 appartements de grand confort.



CARNET DU JOUR

Apollo (tél. 2 31 23), à 15 h et 20 h 15: Heintje einmal wird die Sonne wieder schein jusqu'au 8 juin.

Capitole (tél. 2 25 47), dimanche à 15 et 20 h 15, Mayerling, jusqu'au 10 juin.

Elite (tél. 3 67 97), à 15 h et 20 h: Duel dans le Pacifique.

Lido (tél. 3 66 55), à 15 h et 20 h 15: Catherine, il suffit d'un amour.

Métro (tél. 2 28 87), à 20 h, mercredi, samedi, dimanche à 15 h: Les Chasseurs de scalps - Le raid - suicide du X-L jusqu'au 8 juin.

Palace (tél. 2 32 22), à 15 h et 20 h 15: El Condor.

Rex (tél. 2 26 25), à 15 h et 20 h: Sur un arbre perché, jusqu'au 8 juin.

Scala (tél. 2 26 45), à 14 h 30 et 20 h: Dernier été.

Studio (tél. 2 17 37), à 15 h et 20 h 15: Panorama, vendredi, samedi aussi à 22 h 30.

DIVERTISSEMENTS

Astoria: « Le Tiroleur Buabn »

Bonne Auberge: Chaque samedi soir, divertissement musical.

Café-bar Saint-Paul: Mercredi, vendredi, samedi et dimanche: divertissement musical. Mercredi soirée dansante.

City-Centre: Vendredi, samedi soir ainsi que dimanche après-midi: Disc-Jockey François Bauder.

Chambord Night-Club: Le pianiste Alain Dubas.

Domino: L'Orchestre Young Wams avec le chanteur Wolfgang Young.

Fantasio: L'Orchestre Indonésien Rhine River Union.

Seefels: Disc-Jockey Ringo. Light-show.

Hôtel Rotonde: Samedi, dimanche, divertissement musical.

Stadthaus Nidau: Le pianiste Willy Brameshuber.

La Chartreuse: Bar à l'étage tous les soirs, ambiance créée par des pianistes amateurs.

Club-Hôtel Palace: Le pianiste Yolanda Noël.

Beau-Rivage: Mercredi, samedi, dimanche: Danse

EXPOSITIONS

Galerie form-Light: Quai du Bas 108: Exposition permanente Alma Rossini.

Galerie Lydie Ray: rue Central 14: Exposition permanente d'œuvres de Fofoli, Friboulet, Rummel, Kirschka, Lambert.

Galerie Flury: Exposition: Dali - Braque - Singier - Soukages - Dannen Picasso - Bebadang Leger - Genis jusqu'au 15 juin.

Hôtel de la clef: Exposition de papillons jusqu'au 20 juin.

Cave du Ring: Exposition Sylvie Neuhaus et Gérard Bregnard, jusqu'au 13 juin.

Galerie Pot-Art: Urs Ludwig Grob, jusqu'au 11 juin.

Médecins pour cas urgents: Les jeudis, dimanches et fêtes générales: Le téléphone 6 55 66 (police municipale) indiquera les adresses des médecins de service.

Dentiste: Dimanche, tél. 7 23 85 et 11.

Pharmacie de nuit et du dimanche: de Morat, O. Cassina, rue de Morat 18. Tél. 2 13 22.

Service permanent du jeudi: Pharmacie de la Gare, avenue de la Gare 36, téléphone 2 52 57. Pharmacie Centrale, Dr J. Jolissaint, rue de l'Union 16, tél. 2 41 13. Pharmacie Stern, T. Demény, rue des Méréchaux 9, téléphone 2 40 05.

La Plage est ouverte.

Attachez vos ceintures!

La police municipale s'est associée à la campagne d'éducation routière 1971 consacrée au thème de la ceinture de sécurité. On sait déjà que selon les nouvelles prescriptions toutes les voitures neuves doivent être équipées de ceintures semblables. Jusqu'au 12 juin auront lieu, au garage de la police locale à la rue du Chantier 8, des démonstrations sur leur efficacité. Toute une installation due aux spécialistes du technicum cantonal de Bienne a été montée. Chacun jugera ainsi des avantages de ces ceintures. D'autre part, chaque automobiliste pourra faire contrôler son compteur kilométrique. Durant cette campagne les policiers chargés de la circulation et de l'éducation routière inciteront les conducteurs à munir leur voiture de ceintures.

COMMUNIQUÉ

Le Tir de maîtrise jurassienne

Le 19me Tir de maîtrise jurassienne en campagne aura lieu les samedi et dimanche 12 et 13 juin prochains, au stand de Belprahon. Cette manifestation est organisée cette année par les sociétés de tir Belprahon-Grandval et Eschert. Les tirs auront lieu le samedi 12 juin de 8 h. à 12 h. et de 13 h. à 18 h. Le dimanche, ils débuteront à 7 h. pour se terminer à 16 h.

La place de tir de Belprahon, située dans un paysage idyllique, est une des meilleures du Jura. Elle se prête admirablement à un concours aussi important que le Tir de maîtrise jurassienne et sera, comme les années précédentes, le lieu de ralliement des tireurs jurassiens et des régions voisines. Tout a été mis en œuvre par les sociétés organisatrices pour satisfaire chacun.



Sur le stade de la « fin du monde » (Avipress - Guggisberg.)

TAPIS DE FOND DE PAROI À PAROI

de mur à mur jusqu'à 38 % meilleur marché par suite d'importation directe sans intermédiaire. Conseils gratuits. Instructions gratuites pour la pose, ou pose par spécialiste à prix avantageux. Facilités de paiement.

Carreaux de tapis

20 x 20 cm ou 40 x 40 cm 100 % nylon, 5 couleurs. Fr. 12.90 le m2 au lieu de Fr. 32.-. Envoi d'échantillons gratuits. Teppich-Import, Brauerstrasse 55 8004 Zurich. Tél. (051) 23 86 46 après-midi.

SALMEN BIER
RHEINFELDEN

... brassée avec la célèbre eau de source de Rheinfelden



Un souffle de nylon

protège toute la famille automobiliste contre la pluie (averses, orages, ondées, bruine, ficelles, etc.) pour moins de 100.— et encore mieux qu'un souffle de vison.

Le compte est facile à faire :

- Manteaux de nylon, pour dames** 24.80 — brun, marine — avec serre-tête, ceinture et poche
 - Manteaux de nylon, pour hommes** 27.80 — marine, brun — avec béret, ceinture et poche
 - Manteaux de nylon, pour jeunes filles** — brun, marine — avec serre-tête, ceinture et poche
 - Manteaux de nylon, pour garçons** 17.50 — brun, marine — avec béret, ceinture et poche
- Pour 4 ans (plus 1.— par 2 ans)

12, rue Dufour

Bienne Tél. (032) 6 96 99

REGENPFEIFER

Des privilèges fiscaux pour une minorité ?

- Protection fédérale du paradis fiscal cantonal pour les riches ?
- Augmentation de l'impôt sur le chiffre d'affaires tout en ménageant les gros revenus ?
- Impôt injuste pour l'épouse salariée ?

NON

Alliance des Indépendants

Régime des finances fédérales

Perrenoud 71 - un renouveau total

nouveaux meubles - nouvelles idées

(seule la qualité demeure inchangée)

La garniture complète Fr. 2980.-

Ce salon — une exclusivité Perrenoud — plaît non seulement par son style, son confort, sa finition, mais également par son prix : canapé 3 places Fr. 1580.-, fauteuil Fr. 850.-, canapé-lit Fr. 2090.- Livrable dans une vaste gamme de tissus.



VOTRE
STYLE
DE VIE

meubles sa perrenoud

NEUCHÂTEL
Rue de la Treille 1
(tout près de la place Pury)

LA CHAUX-DE-FONDS
Rue de la Serre 65
(à 200 m de la poste principale)

Expositions-vente
à Lausanne, Genève, Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds, Bienne

BON

Je m'intéresse à :

Veuillez m'envoyer votre documentation

Nom :

Adresse :

Expédiez à Meubles Perrenoud, JP 17-23
2069 Cornier/NE

OFFRES D'EMPLOIS

A Neuchâtel et la Chaux-de-Fonds

SECURITAS S.A.

engage des hommes de confiance en qualité de

gardes professionnels ou auxiliaires

Services nocturnes et diurnes. Pas de connaissances spéciales nécessaires. Nous assurons votre formation. Situation stable, bien rémunérée ; excellents avantages sociaux. Téléphoner au No (038) 24 45 25 ou se présenter à : SECURITAS S.A., Ecluse 30, 2000 Neuchâtel.

COMMUNE DE SAINTE-CROIX

La municipalité de Sainte-Croix met au concours un poste

d'AGENT DE POLICE

Conditions : âge maximum : 28 ans. Le candidat sera appelé à suivre l'Ecole des polices municipales vaudoises. Etre incorporé dans l'armée, bonne instruction générale, jouir d'une bonne santé, justifier d'une bonne conduite.

Avantages selon statut du personnel communal.

Le cahier des charges peut être consulté ou obtenu au bureau du Greffe municipal.

Les postulations devront parvenir à la municipalité pour le 30 juin 1971.

Sainte-Croix, le 28 mai 1971.

La municipalité

SIC, SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE DU CAOUTCHOUC S.A., FLEURIER

cherche, pour entrée immédiate ou pour date à convenir,

un collaborateur

(une collaboratrice)

capables de travailler de façon indépendante, qui sera principalement chargé(e) de l'établissement des confirmations de commandes ainsi que d'autres travaux de bureau. Connaissances de la langue allemande désirées.

Nous offrons un travail varié dans une ambiance agréable. Bon salaire selon capacités. Semaine de 40 heures. Prestations sociales modernes. Tél. (038) 61 10 34.



Nous cherchons

une employée de langue française

pour la correspondance et pour l'établissement de documents d'assurance.

Date d'entrée à convenir.

Horaire de travail en grande partie individuel. Possibilité de dîner à la cantine à des conditions très avantageuses. Bonne rémunération. Nous attendons votre offre ou votre téléphone.

LA GÉNÉRALE DE BERNE

Compagnie d'assurances
3001 Berne, Sulgeneckstrasse 19. Tél. (031) 25 31 11.

URGENT - nous cherchons :

un mécanicien d'entretien

un mécanicien-mouliste

ayant quelques années de pratique et des connaissances d'usinage par électro-érosion.

Places stables bien rétribuées, semaine de 5 jours, avantages sociaux.

Faire offres écrites à

REYMOND & Co S.A.,
pierres industrielles, 1522 LUCENS (VD).

Ogival S.A.

cherche

personnel féminin

pour travaux divers en atelier.

Faire offres à OGIVAL S.A.,
Colombier. Tél. (038) 41 21 68.

Nous cherchons

secrétaire

ayant esprit d'initiative et capable de se charger de travaux administratifs divers, connaissance de l'anglais nécessaire. Place stable, rétribuée selon capacités, ambiance agréable, bureau personnel, semaine de 5 jours et avantages sociaux. Entrée : août 1971.

Faire offres écrites à

REYMOND & Co S.A.,
1522 LUCENS (VD).

ouvrier

sans formation spéciale, est engagé immédiatement ou pour date à convenir, par maison de Neuchâtel s'occupant de publicité.

Travaux variés (extérieur-intérieur) - place stable - semaine de 5 jours - caisse de retraite. Téléphoner au 25 20 51 pour prendre rendez-vous.

HASLER INSTALLATIONS S.A.,

(Groupe FAVAG)
rue de Monruz 34
2000 Neuchâtel

cherche, pour entrée immédiate ou à convenir,

employée de bureau

de langue française, pour travaux de correspondance et d'administration.

Nous offrons : travail varié et intéressant, bon salaire, sécurité sociale poussée, caisse de maladie, caisse de pension.

Adresser offres écrites, avec curriculum vitae et références, à l'adresse susmentionnée.



S.A. CRESSIER (NE)

Nous engageons

peintre d'entretien

sachant travailler de manière indépendante.

Activité très variée dans importante fabrique de produits alimentaires.

Téléphone (038) 47 14 74.

Nous cherchons, pour notre département apprêts-manutention,

auxiliaire masculin

Retraité à la demi-journée pourrait convenir.

M. Givord & Fils, imprimeur,
Chs-E.-Guillaume 1,
tél. 25 16 70 (prendre rendez-vous).

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Nous cherchons pour entrée immédiate ou à convenir :

chefs de chantiers

tous corps d'état

capables de diriger d'importants chantiers à Genève

Nous demandons :

- une certaine expérience dans le domaine de la construction
- capables de s'intégrer dans une équipe dynamique

Nous offrons :

- un emploi stable et bien rétribué
- des prestations sociales étendues
- semaine de 5 jours

Les candidats sont priés d'adresser leurs offres manuscrites, avec curriculum vitae, date d'entrée possible et prétentions de salaire, sous chiffres B 61416-18, à Publicitas, 1211 Genève 3.

Afin de compléter notre personnel des ateliers de composition et de stéréotypie, nous désirons engager tout de suite ou pour date à convenir

AUXILIAIRES D'IMPRIMERIE

Nos exigences : Homme actif, sérieux, débrouillard et ayant de l'initiative.

Notre travail : Collaborer à la fabrication de nos journaux.

Nos prestations : Place stable. Salaire intéressant. Indemnité de repas.

Notre service : 44 heures en cinq jours du lundi au vendredi.

Notre horaire : 7 h 05 - 11 h 55 ; 13 h 35 - 17 h 30 ; vendredi jusqu'à 17 h 45.

Notre adresse : Direction technique de la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL S.A., 4, rue Saint-Maurice Neuchâtel
Tél. (038) 25 65 01 (Interne 253)

COLLABORATRICE-SECRETARE

Nous vous offrons :

- un appartement comprenant 1 chambre, cuisine, salle de bains, téléphone, à un prix très réduit
- à 100 m de votre lieu de travail
- à 8 minutes du centre de la ville de Zurich
- un salaire très intéressant
- 13 salaires par an
- prestations sociales excellentes

Si cela vous intéresse nous attendons de votre part :

connaissance du français et de l'italien (écrits, parlés, sténo)

Notions d'allemand et d'anglais souhaitées.

Nous attendons avec intérêt votre demande.

BORSARI & CO,

Constructions industrielles et de réservoirs en béton armé.

Dufourstrasse 55
8702 Zollikon-Zurich
Tél. (051) 65 86 55.

ELECTRONA

Notre programme de fabrication varié comprend, mis à part les accumulateurs électriques, aussi les appareils à courant faible ainsi que le moulage et injection de pièces en matière plastique.

En vue de compléter notre équipe de collaborateurs dans ces départements, nous désirons engager

1 AGENT D'EXPLOITATION

auquel nous confierons les tâches suivantes :

- Etude du travail et du temps nécessaire à son accomplissement
- Préalcul des prix
- Documentation à valeur indicative
- Etudes de rationalisation et leur réalisation en collaboration directe avec nos constructeurs.

Notre entreprise, située au bord du lac de Neuchâtel, offre à candidat capable, en plus des prestations sociales, de réelles possibilités ainsi qu'une activité indépendante au sein d'une petite équipe.

La connaissance de la langue française serait utile, mais n'est pas une condition.

Veuillez adresser vos offres de service à - ou vous mettre en rapport par téléphone avec

ELECTRONA

ELECTRONA S.A., 2017 BOUDRY
Tél. (038) 42 15 15, interne 31 ou 32.

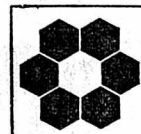
Cherchez le meilleur
ROSSO ANTICO
PROMOTEUR DE VENTE REPRESENTANT
pour le canton de Neuchâtel et le Jura Bernois
Mlle Thaler attend votre appel (051 53 53 66)
ROSSO ANTICO SA, Case postale 154
8029 Zurich

Nous cherchons un collaborateur actif désirant changer son occupation actuelle contre une activité indépendante de

représentant

de notre jeune et dynamique entreprise genevoise. Nous offrons le rayon du canton de Neuchâtel avec exclusivité de vente de nos produits d'un usage courant. Mise au courant approfondie et aide pratique.

Les candidats âgés de 25 à 40 ans, domiciliés dans le canton de Neuchâtel, désirant un gain correspondant à leur travail, sont priés de faire offres, avec curriculum vitae et photo, sous chiffres J 61373-18, à Publicitas 1211 Genève.



AU LOUVRE
La Nouveauté SA

cherche:

pour entrée le 1er juillet ou date à convenir

EMPLOYEE DE BUREAU

(sténodactylo) de langue française, habile, capable de travailler de manière indépendante et précise.

Nous offrons :

- place stable et bien rétribuée
- gratification sous forme de 13me salaire
- semaine de 5 jours
- avantages d'achats
- caisse de pension

Veuillez soit vous présenter soit faire vos offres écrites ou téléphoner au (038) 25 30 13.

MIGROS

cherche

pour son Supermarché de PESEUX

MAGASINIER

au dépt alimentation générale

POSSIBILITE DE FORMATION PAR NOS SOINS

Place stable, bonne rémunération, horaire de travail régulier, avantages sociaux d'une entreprise moderne.



M-PARTICIPATION

Veuillez adresser vos offres ou téléphoner à la Société Coopérative MIGROS NEUCHÂTEL, tél. 33 31 41, ou présentez-vous à la réception de notre siège central, 13, route de la Gare, à MARIN, de 11 à 12 h ou de 16 à 18 h.



NEUCHÂTEL engage pour

un de ses magasins d'alimentation

1 VENDEUSE EN CHARCUTERIE

TRES BON SALAIRE

Faire offres au service du personnel, Portes-Rouges 55.
Tél. (038) 25 37 21, interne 21.



Neuchâtel engage pour la

CITÉ UNIVERSITAIRE

dans des locaux et des installations ultra-modernes

1 EMPLOYEE DE BUREAU

à mi-temps

DES AIDES-CONCIERGES
DES COMMIS DE CUISINE
DES COMMIS DE CUISINE/ CUISINIERS
DES CASSEROLIERS
DES CAISSIÈRES
DES AIDES DE BUFFET

Congé le samedi après-midi, le dimanche et les jours fériés.

Entrée en fonctions le 15 septembre.

Faire offres à M. Straumann, Treille 4.
Tél. (038) 24 02 02 (heures de bureau)
Tél. (038) 24 00 44 (heures des repas et le soir).



JURACIME S.A.
FABRIQUE DE CIMENT
2087 Cornaux (NE)

cherche

DES OUVRIERS

pour ses services de fabrication et d'expédition. Statut d'employé et salaire mensuel.

Places de travail stables.

Heures normales de travail.

Bonne organisation sociale.

Entrée : immédiate ou à convenir

Offres de service : écrire ou téléphoner à la DIRECTION DE JURACIME S.A., 2087 Cornaux (NE)
Tél. (038) 47 13 91.



La direction d'

engage pour entrée immédiate ou à convenir

une secrétaire

de langue maternelle française, sachant l'anglais et éventuellement l'allemand pour son service commercial.

Faire offres à la direction d'Universo S.A., avenue Léopold-Robert 82, 2300 la Chaux-de-Fonds.

A LOUER

DRAÏZE

A LOUER

LOCAUX COMMERCIAUX

3 pièces rénovées et W.-C., au chemin des Péreuses 6.

Libres immédiatement.

Loyer mensuel : Fr. 300.—.

S'adresser à :

DRAÏZE S.A., rue des Draïzes 51, Neuchâtel.

Tél. (038) 31 24 15, interne 17.

DRAÏZE

AVIS DIVERS

Pour que les pouvoirs publics puissent lutter efficacement contre la pollution de l'air de l'eau, et le bruit

OUI

à la protection de l'environnement

Comité d'action neuchâtelois pour la protection de l'environnement.

DUBIED

cherche pour le secteur de production

ALÉSEURS-POINTEURS

ayant si possible plusieurs années d'expérience

sur DIXIE 75/ONE

ou SIP/6A

Prière de faire offres, de se présenter ou de téléphoner au service du personnel de **Edouard DUBIED & Cie S.A.**, 2074 Marin. Tél. (038) 33 12 21, dès 18 h (032) 83 24 71.

Réception à l'usine pour information et visite tous les mercredis de 18 h à 20 heures.

USINE DE MARIN



RADIO - TÉLÉVISION
NOIR-BLANC ET COULEUR

A. KOCH

Rue de la Gare 11 PESEUX
Tél. 31 77 77

Service technique garanti
par spécialiste expérimenté

APPAREILS MÉNAGERS

Pour être bien servi...

J. GOUMAZ

- TABACS
- JOURNAUX
- PAPETERIE

Ouvert tous les jours sans interruption

Déménagements

Petits transports
Transports pianos
Garde-meubles

M. MAFFLI

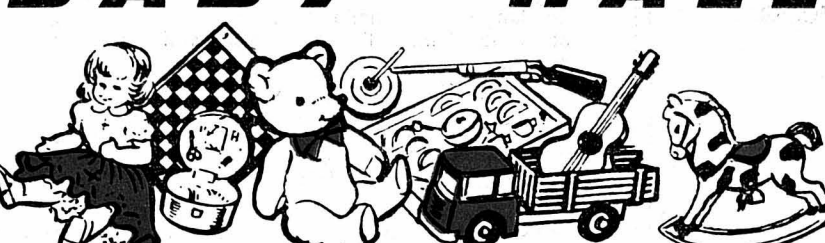
PESEUX - Tél. 31 22 22 ou 31 13 63



Coiffure GÉRALD

Rue de Neuchâtel Tél. 31 39 49

BABY - HALL



Votre détaillant spécialisé

PESEUX Grand-Rue 6
Téléphone 31 38 35

Droguerie - Parfumerie -

Michel Jenni

à Pesoux

Votre droguerie de confiance

Faites plaisir en offrant des **FLEURS**

FATTON

FLEURISTE

PESEUX - Grand-Rue 32 Tél. 31 18 42 - 31 15 05



GARAGE DE LA CÔTE S.A.

PESEUX Tél. 31 23 85

Distributeur officiel CHRYSLER - SIMCA - SUNBEAM

Nous sommes spécialisés dans la vente et la remise en état des **VOITURES D'OCCASION**



Baromètres
Thermomètres
Jumelles
Longues-vues
Loupes

Maitre opticien

Sandoz

Gd. rue 29 PESEUX

bien conseillé bien servi

NOS EXPOSITIONS PERMANENTES,
(plus de 1000 m²) ouvertes à toute heure...

Prix avantageux
Reprise de vos anciens meubles

MEUBLES NUSSBAUM

PESEUX ET NEUCHÂTEL

Tél. 31 43 44 ou 31 50 88


UN SYMPATHIQUE ANNIVERSAIRE À PESEUX

Cinquante ans d'activité, cela compte dans la vie d'une société! Aussi s'agit-il de célébrer l'événement, afin de réunir le plus possible de vétérans (et pourquoi pas de vétérantes) autour du comité actuel et du comité d'organisation du jubilé.

L'historique de la société n'est pas aisé à retracer, car les fondateurs ne sont pas légion. A notre connaissance seuls Marcel Gauthey et Jean Hiltbrunner — qui était, lors de la formation de la section, encore actif — sont encore parmi nous. D'autre part, le manque d'archives ne permet pas de reconstituer tous les faits saillants de ce demi-siècle. Dès lors, il s'agissait de glaner ici et là les récits de l'époque.

C'est en 1921 que la section vétéran fut fondée et le premier procès-verbal date du 18 février. C'était une époque où Pesoux avait encore son tilleul au centre du village et la chaussée foulée par de vénérables chevaux.

Avec nos valeureux fondateurs, les Steiner, Colomb, Probst, Aymonin,



Quelques mots du président

En ce jour de jubilé, j'ai la joie, amis vétérans, de vous souhaiter la plus cordiale bienvenue aux festivités prévues à l'occasion de ce cinquantième anniversaire, aujourd'hui, demain et dimanche.

Tout a été mis en œuvre pour que ces jours de fête et d'allégresse se déroulent dans la plus parfaite harmonie. C'est une occasion de resserrer les liens unissant les anciens de la société.

Cinquante ans, c'est déjà un ball. Ceux qui vous ont conduits à ces manifestations nous permettront de fêter d'autres succès et de commémorer d'autres anniversaires. Longue vie à cette cohorte de vétérans.

Le moment est venu de remercier tous les vénérés fondateurs. La joie de ce jubilé, nous la leur devons.

Soyez nombreux à ces retrouvailles qui débutent aujourd'hui.

Maurice LÉONI

Le F.-C. Comète-Vétérans fête ses 50 ans

Jeanmonod, Walther, en quasi-totalité des gens de la terre, un délassement sportif s'imposait. Leurs premiers matches se déroulèrent déjà sur le terrain de Chantemerle, où sous la dénomination de Comète III, ils s'adonnèrent à leur passe-temps favori.

Heureuse époque où l'on trouvait un arbitre pour 1 fr. 80 par match, thé compris!

Nos vétérans déployèrent d'emblée une intense activité et ceci se poursuit encore de nos jours, puisqu'ils jouèrent contre des équipes de renommées tels que Neuchâtel-Sport, au Mail, Helvétia, Vignoble et Xamax, avec Xam Abbeglen ils participèrent aussi à des tournois à six, très prisés à l'époque.

Rien ne les effrayait, les déplacements à pied jusqu'à Fontanemelon pour y rencontrer l'équipe locale, (les muscles étaient chauds et les massages superflus) pas plus que les sorties hors de notre région.

On lit qu'en date du 9 août 1924 ils se déplacèrent aux îles Borromées, puis le 29 avril 1934 eut lieu une sortie au Grimsel, à la Furka, au Gothard et à Lucerne. Au cours de ces excursions ils firent la connaissance des vétérans des Young-Boys et fraternisèrent autour d'un bon verre.

Les sorties étaient financées par des cotisations, par le traditionnel match au loto et les absents payaient 4 fr. d'amende pour non participation aux assemblées!

Suivant son chemin jusqu'à la guerre, nos vétérans suspendirent leurs souliers à crampons pour les échanger contre ceux à clous pour servir le pays sous le gris-vert.

En 1945, reprise de l'activité. L'année 1946 voit déjà le 25^{me} anniversaire. Pour rendre hommage aux anciens, de belles manifestations se déroulèrent dans la joie comme ceux de 1971 s'apprentent à le faire.

A nos vénérés fondateurs va notre reconnaissance puisqu'ils nous permettent de nous retrouver à cette occasion. Les années passent, les souvenirs s'estompent, mais le F.-C. Comète-Vétérans toujours aussi actif, va de l'avant, sous la conduite de Maurice Léoni, son dévoué président.



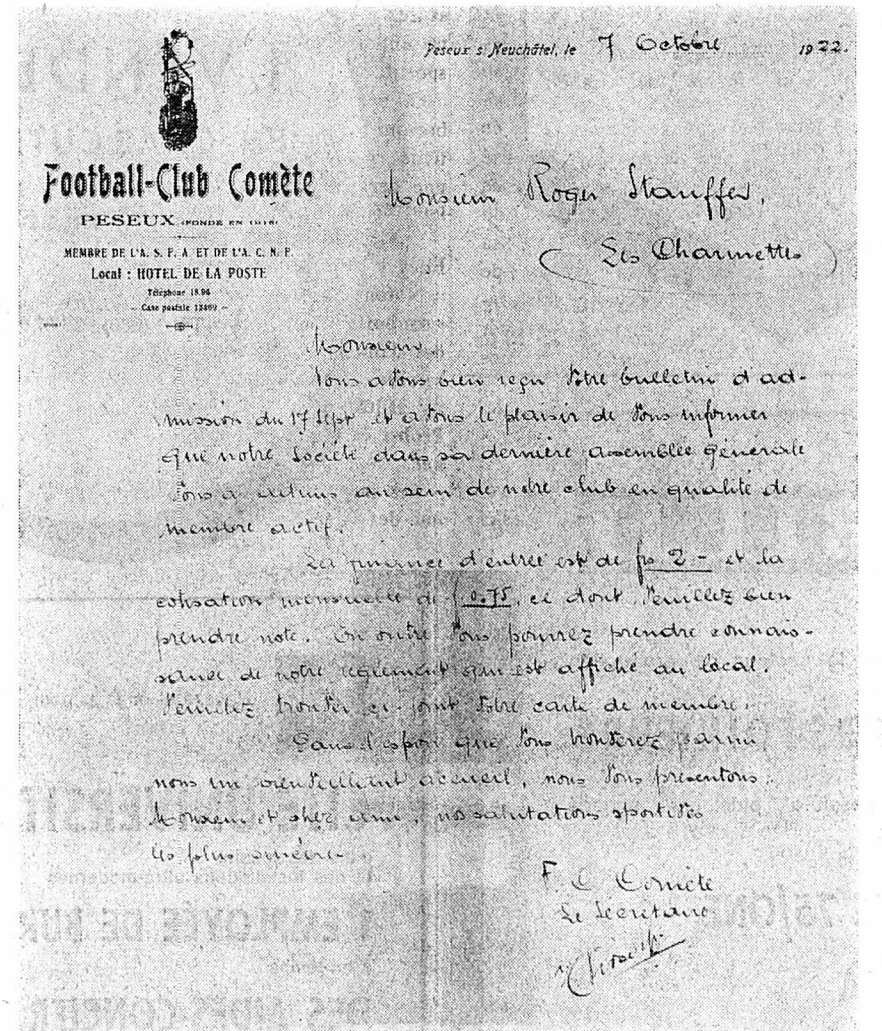
L'équipe des vétérans actuelle dans sa nouvelle tenue. A l'arrière-plan les membres du comité. (Avipress G. C.)



1924: à quarante-sept ans du cinquantenaire! (Archives Hiltbrunner.)



Les valeureux de l'équipe en 1930. L'air farouche y était!



Ce bon vieux temps où la cotisation mensuelle était de 75 centimes! Original de la réponse du club à un nouveau membre, il y a quarante-neuf ans. (Archives Hiltbrunner.)

GLANÉ ICI ET LÀ

- Les membres du comité de l'époque étaient les suivants: Marcel Gauthey, membre fondateur encore avec nous, E. Steiner, premier président (dit Coquin) R. Probst, A. et L. Jeanmonod, H. Colomb, B. Aymonin et G. Poirier.
- A la suite des années de mobilisation, les difficultés se firent nombreuses, notamment le manque de terrain. C'est grâce à la compréhension d'un propriétaire qu'un terrain fut trouvé. De devoir jouer sur du gravier n'effrayant pas les coriaces vétérans.
- Evoluant sous la dénomination de Comète III, en championnat, c'était une fa-

Les festivités

- Vendredi 4 juin: A Chantemerle en musique, illumination aux lampions sur le terrain du F.-C. Comète. Deux matches F.-C. Comète - vétérans - F.-C. Vignoble et puis F.-C. Comète - F.-C. Auvernier. Danse.
- Samedi 5 juin: Halle de Pesoux: grand bal conduit par Jo Bourquin.
- Dimanche 6 juin: Journée officielle du 50^{me} anniversaire, dans la salle. Déjeuner officiel et partie récréative.
- Durant la guerre les joueurs de la 3^{me} équipe complétaient celle des vétérans et ceux-ci leur rendaient le même service.
- Le comité actuel est composé de la manière suivante: Maurice Léoni, président (membre depuis 1960) Ch. Mader, caissier, (1953) G. Wasen, secrétaire, membre (1960) R. Stauffer, S. Duvanel, M. Béguin, C. Bugnon, A. Mojon et J.-C. Jacoud. Chef du matériel, « Cadi », depuis plus de vingt ans.

Le président de fête de 50^{me} anniversaire est André Gigon.

COMMUNIQUÉ

Département mesure industrielle

René Moine, coupeur modéliste diplômé, vous conseillera pour l'achat de votre prochain complet, fabriqué selon les techniques industrielles les plus récentes, mais coupé individuellement à vos mesures en l'espace de 10 jours seulement et ceci dans des tissus aussi variés dans leurs coloris que dans leur qualité (à partir de Fr. 260.—).

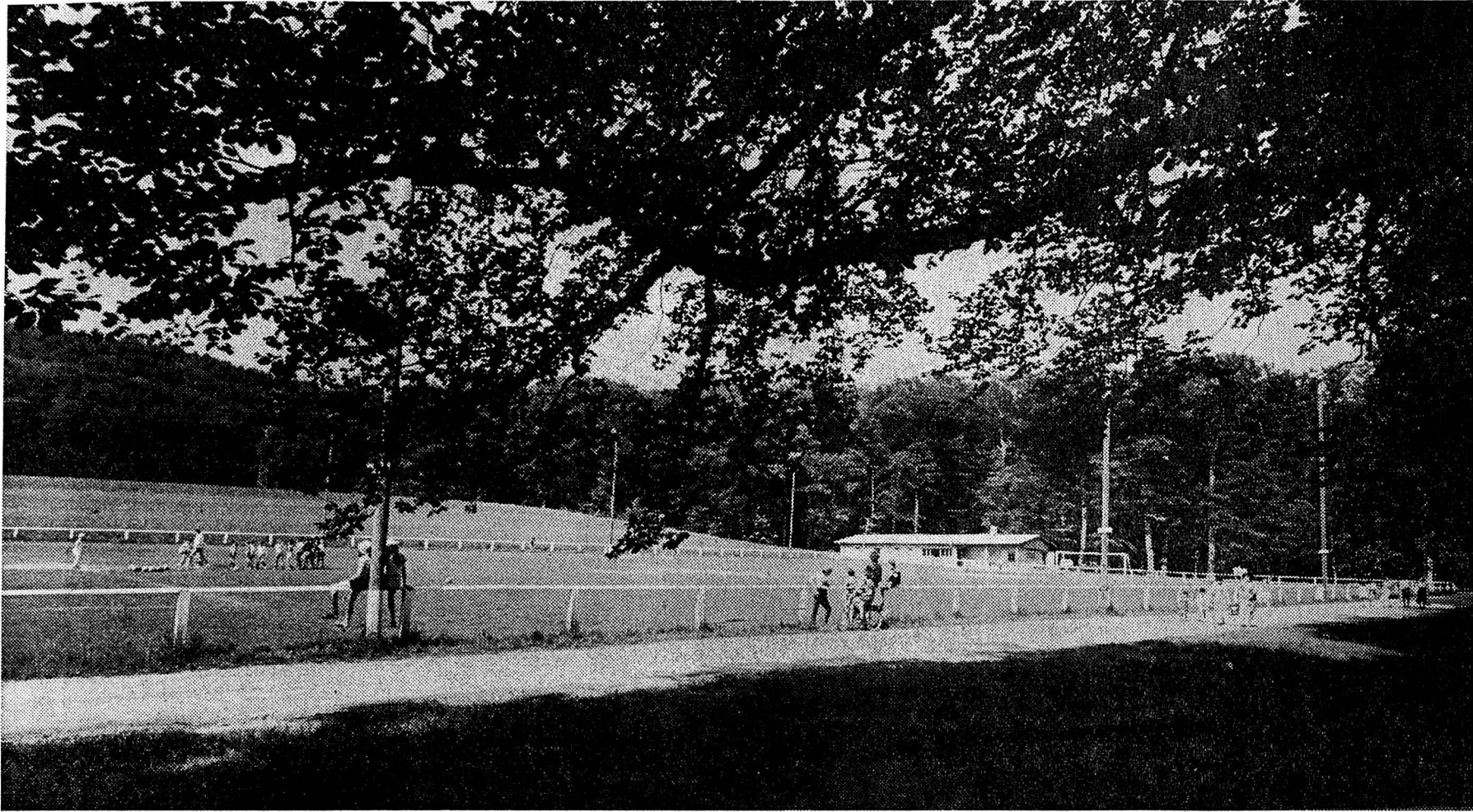
VÊTEMENTS MOINE - PESEUX



Arrigo

Pompes funèbres
Pesoux - Neuchâtel
Tél. 31 12 24

Fabrique de cercueils
Transports Toutes formalités



A Chantemerle, dans un site calme, en pleine verdure, d'excellentes installations sportives

EN 1932, UNE NOUVELLE BANNIÈRE OFFERTE PAR LES FEMMES DES JOUEURS

Les femmes aussi entreprirent de soutenir leurs maris footballeurs et se groupèrent afin de confectionner un fanion portant les millésimes 1921-1932. Voici la lettre adressée au F.-C. Comète-Vétérans, pour la circonstance :

Monsieur le président et Messieurs,
Au début de cette soirée, qui restera marquée dans les annales du F.-C. Comète-Vétérans, vos épouses et amies ont le plaisir de vous offrir un modeste fanion.

Ce tout petit drapeau, destiné à vous suivre partout, révélera votre identité collective aux yeux du monde et sera pour vous, nous osons l'espérer, un constant rappel au respect, à l'honneur et à l'attachement que vous devez à votre commune, à votre société et à vos foyers.

Sa composition

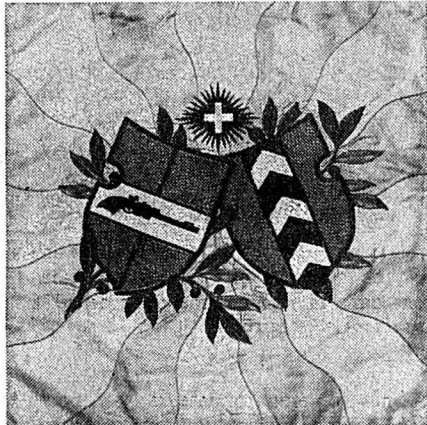
Sur un côté, peint à l'enseigne « Comète-Vétérans - Peseux », deux millésimes rappellent la fondation de la société et l'entrée du fanion dans vos rangs. Le classique joueur de football, emblème du jeu national suisse, placé bien au centre, n'y figure pas tant pour marquer l'acti-



tivité sportive de la société que pour en indiquer l'origine et l'intérêt qu'elle lui porte toujours. Sur l'autre côté sont peintes les armoiries de Peseux.

Sa conception

C'est dans cette saison même, à la mi-août, au retour d'une joyeuse course au Creux-du-Van, que fut conçue l'idée d'un fanion. Quatre de vos épouses, postées devant la vitrine d'honneur d'une des sociétés du village, se laissèrent aller



à l'admiration d'un superbe drapeau. L'admiration prolongée fit naître une sourde envie dans leur cœur et les arguments ne manquèrent pas pour justifier cette envie: la beauté du drapeau, sa signification, son utilité, sa nécessité. L'idée était née. Une petite pointe d'orgueil vint déclencher les ressorts de la volonté et le quatuor féminin prit sur-le-champ la résolution de convoquer une assemblée de dames qui prendrait les mesures nécessaires à l'élaboration de ce projet. L'assemblée eut lieu, le comité fut nommé non sans quelques difficultés et le choix d'une présidente donna du fil à retordre. L'idée prit corps, on passa à l'exécution en ayant soin toutefois de borner nos ambitions à l'achat d'un fanion seulement, pour ne pas trop grever nos budgets respectifs et mécontenter nos époux.

Son but

Servir de point de ralliement aux vétérans et à leurs femmes quand celles-ci

obtiennent la faveur de les accompagner. Représenter la société partout où elle aura à manifester sa présence. Être la preuve extérieure que la Société des Vétérans vit, qu'elle est active, prospère et que l'harmonie et la bonne entente règnent parmi ses membres.

Sa destinée

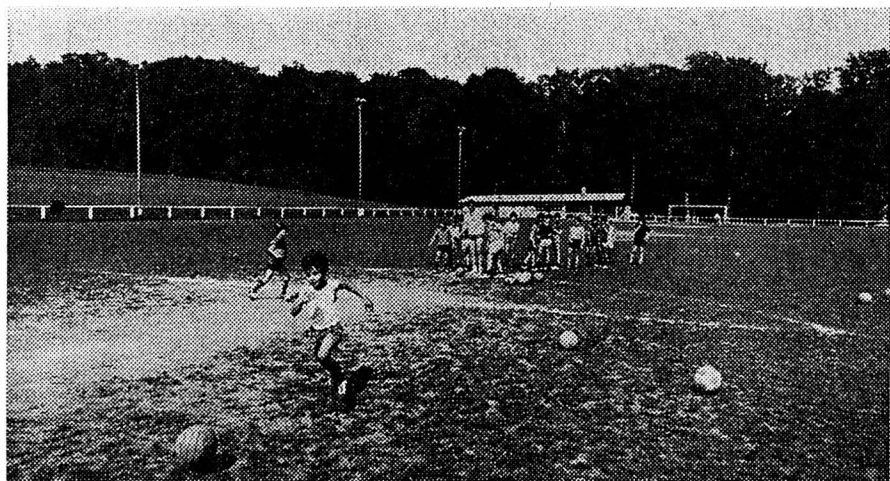
Sa destinée sera ce que vous en ferez. Elle est entièrement subordonnée à votre propre activité, elle est entre vos mains. Par lui seul, ce fanion ne peut rien, par vous il peut beaucoup. Vous pouvez le conduire à l'estime générale ou à la réprobation. Vous pouvez lui donner une vie brillante ou effacée, le conduire à l'honneur ou à la chute. On ne l'aimera et on ne le respectera que si vous savez vous-même l'aimer et le respecter. En un mot, il sera jugé par vos actes.

En vous remettant ce fanion, nous sommes toutes sincèrement heureuses et émues et nous ne doutons pas que vous saurez découvrir en lui la preuve de notre entière compréhension de votre idéal sportif.

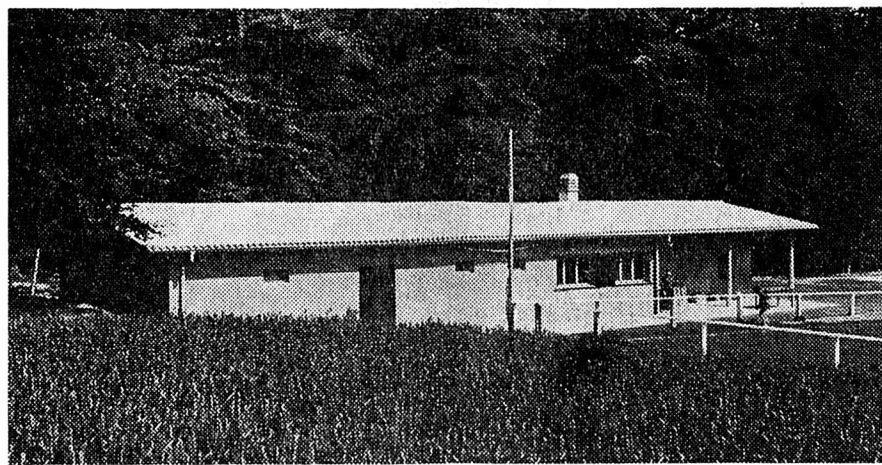
Ce nouvel et important nouveau membre qui agrémentera dorénavant votre activité et vos sorties, cache dans ses plis une dernière signification que vous seuls pourrez saisir et qui vous fera penser: « Ce sont elles qui nous l'ont donné. Elles y ont mis un peu de leur cœur. »

Notons encore que ces charmantes « supportrices » fondèrent une amicale des dames-vétérans avec statuts, le 4 décembre 1934. La présidente en était Mme A. Hiltbrunner, la secrétaire Mme M. Probst et la caissière Mme M. Hiltbrunner.

Les maris se devaient de ne remporter que des victoires!



Pour la joie et la santé des jeunes juniors du football-club local



La nouvelle buvette et les locaux sanitaires (douches, toilettes, etc.) construits partiellement par quelques membres du club.

EVITEZ LES FEUX DE VAUSEYON...

et, à quelques minutes du centre de Peseux, faites le plein à la...

STATION-SERVICE et SELF des DEURRES

CLERC & LCEW
Route Serrières-Peseux Tél. 31 32 32
DEMANDEZ VOTRE « CLEF-CRÉDIT »

Pour vos livraisons à domicile

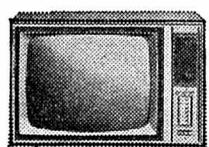
31 11 31

Pharmacie Gauchat

PESEUX

ANDRÉ HAEFELI PESEUX

GRAND-RUE 22 (sous les arcades)

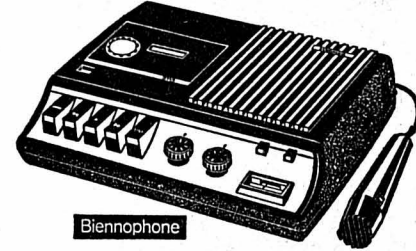


**TV - RADIO - DISQUES
TOURNE - DISQUES
MAGNÉTOPHONES**

31 24 84

Service prompt et soigné

RÉMY PERRET



**RADIO - TÉLÉVISION
COULEUR
BIENNOPHONE
PHILIPS**

Peseux - ☎ 31 40 20
Temple 6

Concessionnaire PTT

Boucherie KRAMER

Un seul principe - la qualité!

On livre à domicile

PESEUX Grand-Rue 40 Téléphone 31 13 53

Bien chaussé par

Jean Cuanillon



PESEUX - Rue de Neuchâtel 6

de la chaussure

Mêmes magasins à NEUCHÂTEL: rue Saint-Maurice 7 et rue Saint-Honoré 7

SCHURCH HORTICULTEUR
FLEURISTE

Confections florales en tous genres.

On livre à domicile.

CORCELLES et PESEUX ☎ 31 15 87 - 31 17 39

PARQUETS

Pour tous vos travaux de revêtement de sols, adressez-vous à la maison spécialisée, cinq poseurs à disposition

en tout genre

LINOS-PLASTIQUES-TAPIS TENDUS-TAPIS DE MILIEU

Ponçage des vieux parquets et imprégnation
Réparation de vieux parquets

ALBERT CHRISTEN

PESEUX, Pralaz 11

Tél. (038) 31 18 19



**Chauffage au gaz
Chauffage au mazout
Installations sanitaires
Ferblanterie**

Projets, offres et conseils basés sur 25 ans d'expérience

Appareilleur diplômé

Concessionnaire des communes de Corcelles-Cormondrèche - Peseux - Neuchâtel
Téléphones: bureau d'entreprise 25 67 57; bureau technique 31 17 87; privé 31 63 41
En prévision de l'arrivée du gaz naturel, vous pouvez échanger vos chauffe-eau, chauffe-bains et cuisinières avec une prime de rabais de 40 %

GARAGE CENTRAL PESEUX

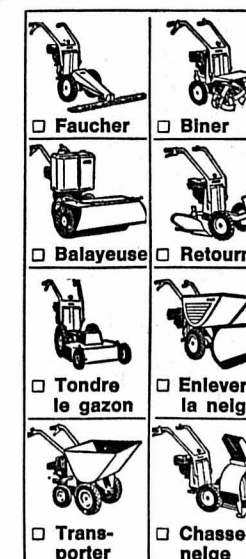
Maurice Ducommun

Grand-Rue 5

Tél. (038) 31 12 74

CITROËN - AUTOBIANCHI - BMW

Vente et échange de voitures



Machines pour utilisations multiples

HAKO est une machine robuste et facilement maniable destinée aux travaux autour de la maison durant toute l'année. Avec l'appareil de base, vous possédez déjà une unité complète, comprenant 1 moteur, des transmissions avant et arrière, une barre de torsion, châssis et support. Indiquez d'une croix ce qui vous intéresse et notre représentant vous renseignera:

Nom: _____
Rue: _____
Localité: _____

Machines HAKO Succursale: 2035 Corcelles (NE). Tél. (038) 31 65 45

WEGA

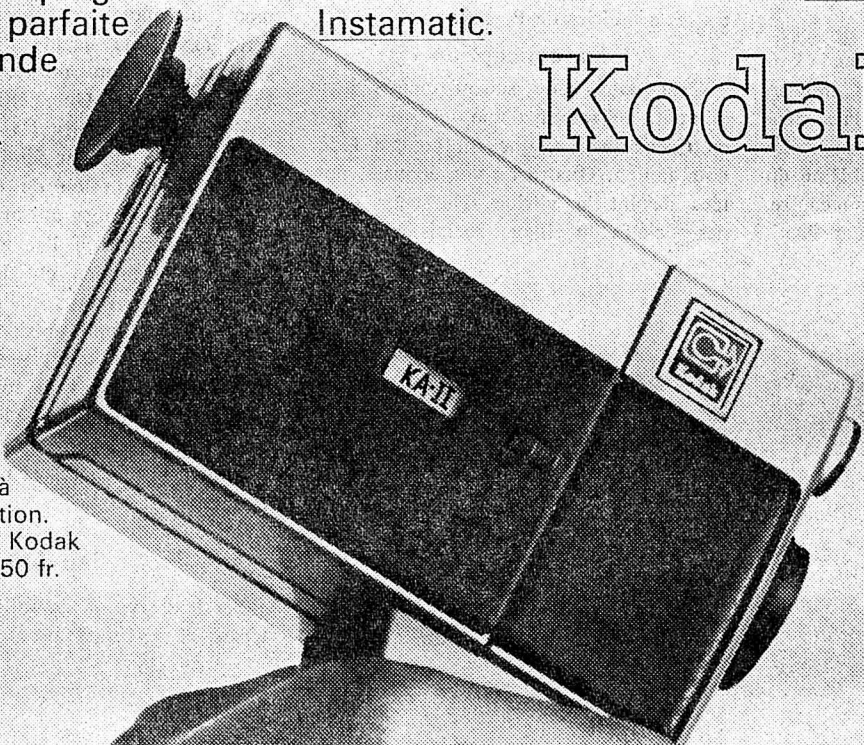


The fastest camera in the West

La caméra la plus rapide du Far West, c'est la caméra Kodak Instamatic® de maman. Il lui faut bien ça pour arriver à filmer son cow-boy de fils! Sa poignée revolver repliable assure une parfaite tenue en main. Elle ne demande aucun réglage compliqué: il suffit de viser et de filmer... avec la tranquille assurance d'une réussite certaine.

Avec Kodak, il est devenu aussi facile de filmer que de photographier. Si vos enfants ne tiennent pas en place, il vous suffit d'avoir une caméra Kodak Instamatic.

Kodak



Caméra Kodak Instamatic M24 à réglage automatique de l'exposition. Pour films en cassette Kodak Super 8. Moins de 250 fr.



FAN SPORTS



L'EXPRESS

cyclisme

Avant les Dolomites qui se profilent à l'horizon les sprinters sont rois

La revanche de Patrick Sercu sur Marino Basso au Tour d'Italie : enfin une victoire d'étape

« Jamais je n'ai fait un effort aussi violent pour m'imposer » furent les premières paroles du Belge Patrick Sercu. Elles furent prononcées après qu'il eut — enfin — réussi à prendre sa revanche lors du sprint du peloton presque au complet. Marino Basso l'avait battu deux fois en cinq jours,

lie sans avoir remporté une étape. L'année dernière, il avait au moins triomphé à Zingonia.

FANTASQUE WAGTMANS

La volonté qui animait Sercu en vue de l'arrivée ne fut pas partagée par les autres coureurs tout au long des 218 kilomètres du jour. Malgré la présence d'un sommet relativement imposant, avec ses 1159 mètres, aucun groupe ne se sentit assez frais : le « contre la montre » de la veille était encore dans les jambes de tous, ce qui explique la somnolence générale. C'est tout juste si cinq hommes prirent les devants pour les points du Grand prix de la montagne, avec, parmi eux, le leader de ce classement, l'Espagnol José-Manuel Fuente. Quatre d'échappés furent rejoints après la descente. Un seul, le fantasque hollandais Riny Wagtmans, insista pendant une trentaine de kilomètres, pour renoncer ensuite avec raison : l'arrivée était encore distante de soixante-quinze kilomètres. On sentait donc que les équipes manœuvraient, une fois encore, pour amener leurs finisseurs en bonne position. Et ce fut le troisième sprint massif en cinq jours.

De notre envoyé spécial

Il triomphait tout de même. « Je commençais vraiment à douter de moi » poursuivait le rapide belge. « Il fallait que je gagne aujourd'hui Chioggia, sinon je perdais complètement confiance en moi-même. Et mes employeurs se seraient demandé pourquoi ils me payaient... »

Le Belge, qui avait remporté le titre de champion du monde de vitesse professionnelle en 1967 et 1969, ne s'était pas montré aussi brillant dans le Tour d'Italie que le l'esprit de ses coéquipiers. Patrick Sercu commençait même à souffrir d'un complexe de la deuxième place, à la manière d'un Raymond Poulidor. La montagne étant à nouveau là dans deux jours, il craignait de devoir repartir d'Ita-

à la guérida d'un parcours au profil moins extrême. Heureusement pour lui, personne ne sembla vouloir profiter des (petites) cassures qui s'étaient produites peu avant ou peu après le passage du Pian del Fugazze : dans une étape aussi roulante que celle de jeudi, il n'y avait rien à gagner en tentant la rupture. Les Dolomites se profilent à l'horizon. Elles sélectionneront les concurrents selon leur valeur pure.

L'étape d'aujourd'hui était rigoureusement plate — la plus haute « bosse » culmine à... 19 mètres — elle permettra une nouvelle explication en petit comité : les sprinters ne sont pas très nombreux.

plate — la plus haute « bosse » culmine à... 19 mètres — elle permettra une nouvelle explication en petit comité : les sprinters ne sont pas très nombreux.

Serge BUCHHOLZ

classements

13^e étape (Salo - Satomarina (218 km) : 1. P. Sercu (Be) 5 h 41'50", moyenne 38,263 km/h; 2. M. Basso (It); 3. V. Vlieberger (Be); 4. F. Bitossi (It); 5. L. Scarboza (It); 6. D. Zandegu (It); 7. F. Gimondi (It); 8. O. Ritter (Dan); 9. M. Simonetti (It); Van Springel (Be); puis : 40. L. Pfenninger (S); 71. B. Vifian (S).

Classement général : 1. Claudio Micheletto (It) 63 h 07'04"; 2. M. Moser à 2'18"; 3. G. Pettersson (Su) à 4'37"; 4. U. Colombo (It) à 5'36"; 5. E. Paolini (It) à 6'27"; 6. H. Van Springel (Be) à 6'38"; 7. T. Houbrecht (Be) à 7'52"; 8. F. Galdos (Esp) à 8'06"; 9. R. Wagtmans (Hol) à 8'34"; 10. S. Schiavone (It) à 9'39"; puis : F. Gimondi 63 h 19'01"; 33. L. Pfenninger (S) 63 h 49'45"; 38. B. Vifian (S) 63 h 53'29".

Raymond Poulidor : « Non au Tour 1971 oui au Tour 1972 »

Raymond Poulidor ne participera pas au prochain Tour de France. C'est ce qui ressort d'un communiqué commun publié à la suite de divers entretiens.

Le communiqué précise que M. Edmond Mercier, Raymond Poulidor et Roger Piel se sont entretenus mercredi soir et à nouveau jeudi matin. Il fut naturellement beaucoup question du Tour de France, Raymond Poulidor a exposé les raisons pour lesquelles il désirait s'abstenir cette année.

M. Mercier aurait souhaité sa participation au Tour de France mais eu égard aux rapports amicaux qu'il a toujours entretenus avec Raymond Poulidor, il ne veut pas obliger celui-ci à revenir sur sa décision.

Raymond Poulidor a déclaré qu'il n'envisageait pas sa retraite trop prochaine, précisant que seul sa condition physique lui dicterait sa décision quand le moment serait venu. En attendant, il entend donc poursuivre son métier de coureur cycliste professionnel. Raymond Poulidor a d'ores et déjà confirmé à son employeur qu'il était candidat pour le Tour de France 1972.

Le Suédois Erik Pettersson a été con- trainé à l'abandon au cours de la 13^e étape du Giro à la suite de violentes douleurs à la jambe droite, provoquées par une inflammation du nerf tibial.

Soigné depuis quelques jours par le Dr Giuseppe Frattini, médecin du tour, Erik Pettersson fut en difficulté dès les premières étapes du col du Pian delle Fugazze et préféra abandonner.

TOUR D'ANGLETERRE Suisse « leader »

Grâce aux trente secondes de bonification accordées au deuxième de l'étape, l'Argovien Bruno Hubschmid (21 ans) a ravi au Hollandais Fedor den Hertog le maillot de chef de file du Tour d'Angleterre. C'est la première fois qu'un Suisse se trouve en tête du classement général d'une épreuve par étapes depuis 1966, année où Hans Luthi avait gagné le Tour de Basse-Autriche. Deuxième de l'étape, Hubschmid n'a pas été le seul des « poulaux » à Oscar Plattner à se mettre en évidence. Josef Fuchs a terminé sixième dans le même temps que le vainqueur Keken.

Le fait marquant de la quatrième étape a été une échappée à laquelle ont participé les cinq premiers du classement général ainsi que Josef Fuchs. Les fuyards (trois au total) ont finalement terminé avec près de trois minutes d'avance sur le peloton. Bruno Hubschmid a également consolidé sa position au classement par points.

À l'arrivée, Oscar Plattner a précisé que le maillot de leader de Hubschmid ne serait pas défendu à tout prix. Le Tour d'Angleterre ne constitue qu'une épreuve de préparation en vue des championnats du monde, l'objectif principal de la saison.

4^e étape (Scarborough-Harrogate 117,4 km) : 1. Cees Keken (Ho) 2 h 46'37"; 2. Hubschmid (S); 3. Prchal (Tch); 4. Duchemin (Fr); 5. Fuchs (S) tous même temps; 6. R. Martin (Fr) à 1"; 7. Oosterhof (Ho); 8. den Hertog (Ho) 9. Hrazdica (Tch) même temps; 10. T. Filippson (Su) à 2'57"; puis : 31. Schaller (S) à 3'06".

Classement général : 1. Bruno Haubschmid (S) 14 h 29'46"; 2. den Hertog (Ho) à 13"; 3. Duchemin (Fr) à 46"; 4. Hrazdica (Tch) à 1'26"; 5. Oosterhof (Ho) à 1'43"; 6. Prchal (Tch) à 2'21"; 7. Fuchs (S) à 2'53"; 8. R. Martin (Fr) à 3'03"; 9. Clewarth (GB) à 5'02"; 10. P. Edwards (GB) à 5'35"; puis : 20. Schaller (S) à 6'31".

Classement par équipes : 1. Hollande; 2. France; 3. Tchécoslovaquie; 4. Suisse.

tennis

«Open» de France Logique respectée

La hiérarchie a été respectée en quarts de finale du simple messieurs des championnats internationaux de France ouverts : le Tchécoslovaque Jan Kodès (25 ans), tenant du titre, s'est imposé sans trop de problèmes face au jeune Français Patrick Proisy (22 ans). Jolé par un temps lourd et orageux, ce match fut agréable à suivre, les deux joueurs pratiquant un jeu subtil, offensif et classique.

Le deuxième quart de finale s'est terminé par la victoire logique du Yougoslave Zeljko Franulovic (tête de série No 5), qui a éliminé le Hongrois Istvan Gulyas (40 ans) en quatre sets. Jamais le Yougoslave ne fut en danger. Il imposa sa puissance au service et ses qualités à la volée.

athlétisme

Sur la cendrée...

La Bernoise Elisabeth Neuenschwander a établi une nouvelle meilleure performance suisse du 1000 mètres en 2'53"9, épreuve pour laquelle aucun record suisse n'est reconnu, lors d'une réunion organisée sur le stade du Wankdorf à Berne. Elle s'est imposée avec un dixième de seconde d'avance sur Marijke Moser.

À Stockholm, le Suédois Ulf Högberg a gagné un 1500 m en 3'39", ce qui constitue la meilleure performance mondiale de l'année. Au cours de la même réunion, Ricky Bruch a lancé le disque à 62 m 64.

Jan Stewart, champion d'Europe du 5000 mètres, ne défendra pas son titre aux championnats d'Europe à Helsinki au mois d'août prochain. L'athlète écossais vient d'informer les sélectionneurs britanniques que, pour raisons de santé, il préférerait renoncer aux championnats européens ou britanniques ou même aux matches internationaux cette saison.

Stewart, qui a aussi remporté la médaille d'or du 5000 mètres des Jeux du Commonwealth en juillet dernier, s'est blessé à la jambe au cours de l'hiver et a ensuite contracté une furonculose. En conséquence, son entraînement a été sérieusement perturbé et c'est pour cette raison qu'il a décidé de renoncer.

Dick Taylor, détenteur du record britannique des 3 et 6 miles, a également décidé de ne pas participer aux championnats d'Europe d'Helsinki. Comme Jan Stewart, il a été blessé au cours de l'hiver et est en retard avec sa préparation pour la saison. Il est à croire que les deux athlètes britanniques, qui sont amis, aient décidé de se réserver pour les Jeux olympiques de Munich.

PARISIENS A CORTAILLOD

Le samedi de Pentecôte, le club d'athlétisme de Cortaillod (C.E.P.) recevait l'Étoile sportive de Colombes (E.S.C.), de Paris. Les membres de ces deux associations se sont confrontés en d'amicales joutes avant de partager le verre de l'amitié, dans une cave du village.

Sur le plan purement sportif, Cortaillod a battu son hôte par 154 points à 152. Voici le détail des points :

Seniors-juniors : CEP 79 pts - ESC 60 pts; cadets : 35-49; cadettes : 40-43.

Meilleures prestations individuelles : Meistershan 6 m 38 au saut en longueur et 23'8 au 200 m; Schaffer 53"1 au 400 m et 1'59" au 800 m; Stegmann 15'8 au 110 m hautes; Lesourd (ESC) 1 m 85 au saut en hauteur; Montbobier (ESC) 11 m 96 au poids.

boccia

Triplettes neuchâteloises à la finale du championnat suisse à Lugano

Dimanche se déroulera, à Lugano, la finale du championnat suisse de boccia de « triplettes ». Trente-deux équipes se sont qualifiées lors des éliminatoires organisés par les associations cantonales.

Le canton de Neuchâtel sera représenté par deux équipes, soit celle de Pro Ticino Le Locle avec MM. Monasso, Personeni et Marcolongo, et celle du G.B.T. Neuchâtel avec MM. Conti, Donzé et Castellani. Nous souhaitons bonne chance à nos représentants.

football

Second succès de Leeds United en coupe des villes de foire

LEEDS UNITED - JUVENTUS 1-1 (1-1).

MARQUEURS : Clarke 12^{me}; Anastasi 19^{me}.

LEEDS UNITED : Sprake; Rwaney, Cooper, Bremner, Jackie Charlton; Hunter, Lorimer; Clarke, Jones, Gilles, Maddeley. Entraîneur : Don Revie.

JUVENTUS : Tancredi; Spinosi, Marchetti, Furino, Morini; Salvadore, Haller, Causio; Anastasi, Capello, Bettega. Entraîneur : Vucpalek.

NOTES : stade d'Ellend Road, 42.000 spectateurs. A la 56^{me} minute, Maddeley cède son poste à Bates chez les Anglais.

ET DE DEUX... Leeds United a remporté la coupe des villes de foire en obtenant un nouveau match nul contre la Juventus de Turin. Il y a six jours à Turin, les deux équipes s'en étaient retournées dos à dos (2-2). Jeudi soir à Leeds, le match retour s'est soldé par un nouveau match nul (1-1). Sur la marque totale de 3-3, ce sont, conformément au règlement, les buts marqués à l'extérieur qui deviennent déterminants :

Leeds United en ayant marqué deux contre un seul aux Transalpins, c'est une nouvelle victoire britannique qui est enregistrée dans la coupe des villes de foire (c'est la quatrième victoire consécutive d'un club anglais et la deuxième de Leeds, qui avait déjà remporté le trophée en 1968).

Leeds aura l'occasion de s'adjuger définitivement la coupe le 22 septembre prochain à Barcelone. Ce jour-là, l'équipe anglaise

ski

Une Suisseuse à l'honneur

Mademoiselle Elsa Roth (Berne), directrice du secrétariat général de la Fédération suisse de ski a été nommée membre d'honneur de la Fédération internationale, lors du congrès qui s'est tenu à Opatjia (Yougoslavie).

Merckx affirme d'emblée ses prétentions au «Midi libre»

Eddy Merckx est de nouveau chef de file d'une course par étapes. Le champion belge, à l'arrivée de la première étape du Grand prix du midi libre, a en effet troqué son maillot tricolore contre celui rouge et or de « leader ». Sur les allées Paul Riquet de Béziers, il a sprinté victorieusement et devancé son compatriote Frans Verbeek, le Français Cyrille Guimard, un autre Belge, André Dierickx, le jeune Nordiste Guy Santy et huit autres coureurs qui s'étaient détachés avec lui.

MERCKX SPRINTER

Ainsi, dans les courses où nulle épreuve contre la montre n'est prévue, Merckx dispute les sprints avec toute son énergie. Il commença par virer en tête à l'entrée de la dernière ligne droite, puis demeura à un mètre environ des barrières métalliques retenant le public et conserva le commandement. Verbeek tenta de passer sur sa droite mais il ne put y parvenir. Guimard, effectuait son effort sur la gauche, ne put pas davantage remonter Merckx. Après l'arrivée, Verbeek réclama arguant que Merckx



VICTOIRE. — Tout comme au Tour de Romandie (ici devant Bissol), Sercu a levé la main en signe de victoire. Hier c'était au Giro... (Archives A.S.L.)

classement

1^{re} étape (Carcassonne-Béziers, 166 km) : 1. Eddy Merckx (Be) 4 h 41'32"; 2. Verbeek (Be); 3. Guimard (Fr); 4. Dierickx (Be); 5. Santy (Fr); 6. van Impe (Be); 7. de Schönmaker (Be); 8. Zetemelk (Ho); 9. Schutz (Lux); 10. Perin (Fr); 11. Dumont (Fr); 12. Coulon (Be); 13. Harrison (GB) tous même temps; 14. Leman (Be) 4 h 44'46"; 15. Tamames (Esp); 16. David (Be); 17. Huysmans (Be); 18. Tabacq (Ho); 19. Martos (Esp); 20. Schleck (Lux) même temps. Le peloton principal a terminé en 4 h 49'25".

PAS DE DÉCEPTION

Grande vedette de la course, Merckx n'a donc pas déçu. C'est lui qui créa la décision dans le col des Treize vents. Jusque là, la course avait été monotone. Dès le premier lacet, Merckx, que l'on avait vu auparavant musarder parfois en queue de peloton, entreprit d'accélérer l'allure. Douze coureurs seulement se retrouvèrent à ses côtés : cinq Belges (Van Impe, Verbeek, Dierickx, Coulon et de Schönmaker, son équipier), quatre Français (Guimard, Perin, Santy et Dumont), un Hollandais (Zetemelk), un Luxembourgeois (Schutz) et un Anglais (Harrison).

Onze des coureurs qui n'avaient pu répondre à l'accélération de Merckx, tentèrent de réagir sous la conduite d'Agostino, Aimar, Tamames et Leman. Ils se rapprochèrent à moins de 30" des premiers puis durent

Un match nul n'a pas suffi aux Italiens de la Juventus

de Leeds United en coupe des villes de foire

rencontrera Barcelone, triple vainqueur de l'épreuve. Le gagnant de cette « super-finale » deviendra le détenteur définitif du trophée qui, dès la saison prochaine, sera remplacé par la coupe de l'U.E.F.A.

DE GRANDS GARDIENS

Les deux lignes d'attaque se créèrent de

nombreuses occasions de buts mais elles se heurtèrent à deux gardiens — Sprake pour Leeds et Tancredi pour la Juventus — parfaitement à leur affaire. Peu après la reprise, les Anglais durent se passer des services de Maddeley, assez sérieusement blessé pour être amené hors du terrain sur une chaise. Leeds supporta cependant assez facilement ce handicap en gardant le ballon au maximum et en tentant de ralentir le jeu. La supériorité territoriale des Britanniques fut d'ailleurs presque constante, sauf durant le dernier quart d'heure, lorsque les Transalpins essayèrent de forcer la décision en lançant toutes leurs forces dans la bataille.

ELOGES MUTUELS

À l'issue de la rencontre, le Tchécoslovaque Cestmil Vucpalek, entraîneur de la Juventus, n'était pas trop amer : Leeds pratiquait un bon football et il a mérité de remporter le trophée. Pour nous, il aurait cependant regretté de ne pas pouvoir ramener la coupe à Turin alors que nous n'avons pas perdu un seul match au cours de l'épreuve.

LES BUTS

Don Revie, l'entraîneur de Leeds, était le premier à reconnaître les mérites des Transalpins : La Juventus possède une

Joueur-entraîneur : Konietzka à Zurich

L'Allemand Timo Konietzka (33 ans) qui évolue avec Winterthur, a signé un contrat d'une année comme entraîneur-joueur au FC Zurich.

Konietzka, qui a joué en Bundesliga avec Borussia Dortmund et Munich 1860, avait été transféré en 1968 au FC Winterthur, qui évoluait alors en ligue B. Il a porté pendant trois saisons le maillot du club de l'importante ville industrielle zuricoise.

FRANCE CONSTERNATION AU MIDI

Pas de doublé pour les Marseillais

Marseille a brillamment remporté la coupe de France... de rugby à 13! Mais Marseille ne gagnera pas la coupe de France de football. Dans le Midi c'est la consternation. Les Marseillais, bien décidés à imiter Arsenal, c'est-à-dire à « doubler », ont déjà perdu la coupe. Gagneront-ils le championnat?

Tout a commencé la semaine dernière lors du premier match des demi-finales qui se jouait à Marseille. Rennes ne paraissait pas de taille à narguer les Méridionaux, puisqu'il avait perdu quelques jours plus tôt en championnat (4-0). Les Bretons avaient bien caché leur jeu, et surtout les meilleurs joueurs. C'est de justesse (1-0) que Marseille gagnait la première manche devant 40.000 spectateurs, certain que l'avance était suffisante pour le match retour. Cette avance paraissait d'autant plus redhibitoire que, après quelques minutes du match retour Loubet accentua l'avantage des Marseillais. Mais les Bretons ont la réputation d'être têtus. André Guy, l'avant-centre, se rappelant qu'il avait été un brillant international, marqua un premier but rennais puis un second. C'était l'égalisation... la prolongation et comme le veut le règlement français, une série de cinq pénalités pour chaque équipe.

Autre finaliste : Lyon, vainqueur chanceux de Sochaux. Les deux matches ont également leur histoire de pénalty. A Sochaux, Lyon en a tiré un, retenu par Batman, à Lyon, Sochaux en a tiré un autre, retenu par Chauveau, coutumier du fait, puisqu'il récidivait pour la sixième fois. La porte de la finale paraissait ouverte à Sochaux lorsque George Lech, blessé, quittait le terrain. Mais Félix, habile comme un chat, qualifiait les Lyonnais.

J.-M. THEUBET



boxe

A quelques heures du championnat d'Europe des welters Qui de Charles ou de Ménétreay gagnera avant la limite ?

L'issue du combat Ménétreay-Charles de ce soir à Genève est incertaine : le Français est connu à Genève; il en est même un peu le « choucou », si bien qu'il partira avec les faveurs du public. D'autant plus que, natif d'Annemasse et habitant Annecy, ils seront des milliers à se déplacer venant de l'autre côté de la frontière.

Malgré sa préparation très poussée, Ménétreay se présentera avec ses défauts. Ceux qu'il ne corrigera jamais : sa technique est en effet un peu déficiente, mais sa force de frappe la compense quelque peu. D'autre part, après ses deux échecs du début de

l'année — Porter et Loppolo — il ne fait aucun doute que l'Annécien a complètement remonte la pente. La crise, physique et morale, n'est plus qu'un mauvais souvenir.

Ralph Charles, pour sa part, est bien dans

la ligne des Anglais flegmatiques : je l'ai rencontré à Londres, dans sa salle (siège dans un bar de légitime catégorie). Ses qualités techniques sont grandes, la gamme de ses coups étendue. J'ai enregistré ses réponses sans commentaire aucun. Il ne connaît pas Ménétreay. Il n'y tient pas; il boxe sans s'occuper de son adversaire; il accepte d'aller à l'importer ou défendre son titre. Il est vrai qu'il l'avait pris, en son temps, à Vienne, dans une... patinoire où dix mille Autrichiens portaient leur « poulaux ».

Ménétreay, comme à son habitude, n'arrivera à Genève que ce soir; une heure avant le combat. Pour le moment, il s'est retiré chez lui, à l'abri de tous. Quant à Charles, il est arrivé au bout du lac mardi déjà, et est allé s'entraîner jusqu'à jeudi dans la salle du Boxing-club de Genève, où il a, une nouvelle fois, fait grande impression.

A quelques heures de ce championnat d'Europe, il ne reste donc que deux inconnus : qui sera l'arbitre et qui gagnera par K.-O., car les deux hommes ont ceci d'identique que la quasi-totalité de leur quidennaire de victoires ont été obtenues avant la limite.

Serge DOURNOW

constipation

les Dragées dix-neuf aident sûrement et rapidement.

40 Dragées
Fr. 3.30 dans les pharmacies et les drogueries.

Avant un championnat du monde des welters Napolès: «J'ai bien retenu la leçon...»

José Napolès, le talentueux Cubain de Mexico, devrait reconquérir son titre de champion du monde des poids welters en prenant sa revanche sur l'Américain Billy Backus vendredi soir au forum de Los Angeles.

Véritable maître à boxer, au point d'être comparé à Ray Robinson, le Mexicain d'adoption, dont la précision en fait un frappeur efficace, perdit sa couronne en décembre dernier à Syracuse en commettant une grossière erreur de tactique : il eut le tort, au lieu de manœuvrer son adversaire, d'accepter l'épreuve de force avec l'agressif et robuste battant new-yor-

kais, qui lui ouvrit rapidement les deux arcades sourcilières. L'arbitre intervint logiquement au quatrième round pour renvoyer Napolès, tout ensanglanté, dans son coin, faisant de Backus un inattendu nouveau champion de la catégorie.

« J'ai bien appris ma leçon. On ne m'y reprendra pas », a assuré l'exilé cubain qui, comme à Syracuse, sera le favori et qui aura cette fois derrière lui, des milliers de partisans mexicains qui constitueront encore la majorité des quelque 16.000 spectateurs attendus dans l'enceinte californienne.

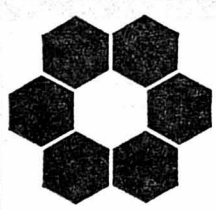
OFFRES D'EMPLOIS



OFFRES D'EMPLOIS



OFFRES D'EMPLOIS



AU LOUVRE
La Nouveauté SA.

cherche :

VENDEUSES

Articles enfants, layette
blouses, jupes
lingerie dames
parfumerie, bas

MAGASINIER

(Travail Interne)

Nous offrons :

- places stables, bien rétribuées
- gratification sous forme de 13me salaire
- semaine de 5 jours
- avantages d'achats
- caisse de pension

Veuillez
soit vous pré-
senter au service
du personnel

soit faire
vos offres
écrites ou télépho-
ner au service du per-
sonnel, tél. 5 30 13.

Etes-vous **dynamique** ? Appréciez-vous le travail **indépendant** ?
Avez-vous le sens des **responsabilités** ? Oui ? Alors, vous êtes
la personne qu'il nous faut.

**LA SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT ET DU TOURISME
DE VILLENEUVE ET ENVIRONS**
(au bord du lac Léman)

cherche, pour entrée immédiate ou à convenir,

une secrétaire

pour son bureau permanent de réception et d'informations
touristiques.

Nous offrons : bonne rémunération, et travail totalement
indépendant.

Nous demandons : connaissance d'au moins une langue étran-
gère, et de la sténodactylographie.

Faire offres, avec photographie et curriculum vitae, sous chif-
fres PB 25750 à Publicitas S.A., 1002 Lausanne.

NESTLÉ

La création de nouveaux produits alimentaires et le déve-
loppement de procédés de fabrication sont les tâches prin-
cipales de notre **département de recherche**.
Notre **laboratoire central de contrôle** est responsable de
la mise au point de nouvelles méthodes analytiques ainsi
que de la vérification de la qualité des matières pre-
mières et produits finis.
Le développement continu de nos activités dans ces
secteurs nous incite à chercher des

**LABORANTS
LABORANTINES**

Nous offrons aux titulaires du diplôme de laborant (ine)
type A, B ou C la possibilité d'étendre leurs connais-
sances professionnelles et d'acquérir une expérience pré-
cieuse en

chimie alimentaire

- chimie analytique
- chimie organique
- chimie clinique
- chimie physique
- biochimie
- bactériologie, microbiologie
- technologie alimentaire

Si vous

- souhaitez participer à la résolution des nom-
breux problèmes fondamentaux d'alimentation qui
se posent aujourd'hui sur le plan mondial
 - possédez le goût du travail en groupe
 - êtes de nationalité suisse, au bénéfice d'un
permis C ou « hors plafonnement »
- demandez une formule de candidature et une documen-
tation détaillée par téléphone au (021) 51 02 11 (Interne
2114) ou adressez vos offres écrites à

NESTLÉ, Service du personnel, (réf. FN) 1800 Vevey

NESTLÉ

Importante entreprise horlogère cherche à engager

un assistant

pour secondier le chef de l'un de ses départements.

Ses tâches essentielles consisteront en la gestion de stocks, la
coordination entre les différents secteurs, l'approvisionnement et
l'acheminement des fournitures.

Nous demandons :

- connaissances de l'horlogerie
- aptitudes aux travaux de bureau
- goût pour les chiffres
- capacité de prendre des responsabilités.

Les personnes intéressées sont priées de faire leurs offres sous
chiffres AS 70324, aux Annonces Suisses S.A., ASSA, 2501 Bienne.

BG

cherche

un technicien

en installations sanitaires, avec expérience de quelques années

un dessinateur

en installations sanitaires.

Prestations sociales étendues. Semaine de 5 jours. Horaire libre.

Entrée en service immédiate ou date à convenir.

Les candidats voudront bien adresser leurs offres manuscrites com-
plètes, avec curriculum vitae, copies de certificats, références et
prétentions de salaire, à **Bonnard & Gardel, ingénieurs-conseils
S.A.**, 10, avenue de la Gare, 1001 Lausanne.

Garage de la place cherche un

chef d'atelier

capable d'organiser le travail et
ayant de la pratique en qualité
de mécanicien.
Logement éventuel à disposition.
Semaine de 5 jours. Salaire inté-
ressant.
Entrée à convenir.

Faire offres sous chiffres FI 1258
au bureau du journal.

Nous cherchons,
pour le nettoyage et l'entretien
de nos bureaux, situés à proxi-
mité du centre de la ville,

**une personne
ou un couple**

Les travaux devraient se faire
chaque soir et le samedi.
Adresser offres, avec références,
sous chiffres LP 1276 au bureau
du journal.

Les restaurants Beaulac

1^{re} classe

cherchent :

CUISINIER REMPLAÇANT

pour 1 à 2 mois. Urgent.

FILLE D'OFFICE

Se présenter au restaurant ou
téléphoner au 24 42 42

Restaurant Beaulac 1^{re} classe

cherche

personne

pour petits travaux de bureaux
quelques heures par jour. (Dac-
tylographie, etc.). Horaire selon
entente.
Convviendrait aussi à retraité.
Madame Prod'Hom,
tél. 24 42 42, dès 14 heures.

**Chauffage Ventilation Sanitaire
FRANCIS MASSON S.A.
Lausanne**

engage tout de suite ou suivant convenance, pour travaux inté-
ressants et de longue durée :

- monteurs en chauffage
- monteurs en ventilation

Ecrire ou téléphoner à **F. Masson S.A.**, Lausanne, Saint-Roch 8,
tél. (021) 22 66 73, pour tous renseignements.

CABLES CORTAILLOD

CABLES CORTAILLOD cherche

**SERRURIERS
OUVRIERS (ÈRES) DE CÂBLERIES**

Nous offrons :

- Possibilités d'acquérir une formation intéressante
- Plein salaire dès l'engagement, puis augmenta-
tion progressive
- Climat et rythme de travail humains
- Différents types d'horaires.

Votre cas sera examiné sur simple appel téléphonique,
Service du personnel, Câbles Electriques, 2016 Cortaillod,
tél. (038) 42 12 42.

CABLES CORTAILLOD

Manufacture d'horlogerie de Genève cherche un

**CHIEF DE FABRICATION
ET D'ACHATS**

Le titulaire de ce poste, responsable des projets de fab-
rication, sera placé à la tête d'une quarantaine de per-
sonnes groupées dans différents ateliers d'emboîtement, de
bijouterie et de contrôle de qualité.

Il assumera la gestion des stocks au moyen d'un outil
de contrôle très moderne. Il réglera lui-même l'admini-
stration des achats et traitera avec les fournisseurs suis-
ses et étrangers. Cela implique qu'il ait de bonnes con-
naissances linguistiques en anglais, italien et si possible
espagnol.

L'entreprise lui offrira des conditions intéressantes de travail
avec les avantages d'une maison bien établie sur le marché.

Pour faire face aux exigences de cette importante fonc-
tion, le titulaire devra être au bénéfice d'une solide expé-
rience technique (ingénieur micro-mécanicien, par exem-
ple) et justifier d'une expérience de la conduite du per-
sonnel.

Les candidats intéressés sont priés d'envoyer leurs offres
complètes (lettre manuscrite, curriculum vitae, photo, pré-
tentions de salaire) à l'adresse ci-dessous, en mention-
nant la référence FABRAC.

Ils sont assurés d'une entière discrétion.

**Centre
d'orientation
et de formation
professionnelle**

J.-B. et M. Dupont-Huber
psychologues-conseils
La Tour de Peilz
Avenue Bel-Air 121

**Chauffage Ventilation Sanitaire
FRANCIS MASSON S.A.
Lausanne**

Pour compléter notre équipe de recherche et de calcul nous
engageons encore des

- techniciens en chauffage
- techniciens en ventilation

Ecrire ou téléphoner à **F. MASSON S.A.**, Lau-
sanne, Saint-Roch 8, tél. (021) 22 66 73, pour
tous les renseignements.

PUBLICITAS S.A.

Succursale de Neuchâtel cherche, pour entrée immé-
diate ou à convenir,

EMPLOYÉE DE BUREAU

consciencieuse, rapide et précise (dactylographie sou-
haitée).

Nous offrons :

- situation stable et bien rémunérée
- semaine de 5 jours
- caisse de retraite ou d'épargne.

Téléphoner pour prendre rendez-vous, au (038) 25 42 25,
ou adresser offres écrites, avec curriculum vitae et
copies de certificats, à la Direction.

TORNOS - PETERMANN

Moutier - Fleurier - Crémines - Courgenay - Courroux

cherche pour sa

COMPTABILITÉ INDUSTRIELLE

un

comptable diplômé

en possession de la maîtrise fédérale ou, le cas échéant, au
stade final de la préparation des examens.

Connaissances et qualités requises :

- Expérience en matière de comptabilité industrielle, de sys-
tèmes modernes de calcul des frais.
- Aptitude aux travaux d'analyse et d'organisation, esprit
d'initiative.

Sont offerts :

- Traitement conforme aux responsabilités endossées.
- Institution de prévoyance, assurances sociales.

Adresser les offres de service, accompagnées d'une photo,
d'un curriculum vitae et des copies de certificats, à :

M. Ami Scholler, Fiduciaire Probitas S.A., rue Hugli 3,
2501 Bienne.

Discrétion assurée.



football

Ultime tour « piquant » en ligue A



Trois clubs romands luttent encore contre la relégation

La situation

Classement

	Matches	Buts
J. G. N. P.	p. c. Pts	
1. Bâle	25 17 6 2 64	24 40
2. Grasshoppers	25 19 2 4 56	21 40
3. Lausanne	25 12 6 7 50	38 30
4. Lugano	25 10 9 6 45	33 29
5. Zurich	25 11 6 8 41	40 28
6. Young Boys	25 10 6 9 41	43 26
7. Winterthur	25 10 5 10 34	38 25
8. Servette	25 7 10 8 36	35 24
9. Chaux-de-Fonds	25 9 6 10 45	45 24
10. Lucerne	25 8 4 13 39	46 20
11. Sion	25 5 9 11 32	43 19
12. Bienne	25 5 9 11 30	42 19
13. Fribourg	25 5 7 13 33	63 17
14. Bellinzona	25 1 7 17 23	58 9

Demain soir

Bâle - Young Boys
 Bienne - La Chaux-de-Fonds
 Fribourg - Zurich
 Grasshoppers - Sion
 Lucerne - Winterthur
 Lugano - Lausanne
 Servette - Bellinzona

BIENNE Un point suffit au bonheur des Seelandais Peters réussira-t-il ses adieux ?

Un point, un seul point. Voilà ce dont Bienne a besoin pour assurer son maintien en ligue supérieure par ses seuls moyens, sans compter avec un éventuel insuccès de Fribourg.

L'équipe d'Oswald a les moyens de parvenir à son but. Son état d'esprit ne sera pas trop changé; elle ne jouera pas le couteau sur la gorge, car dans le plus mauvais cas, il lui restera à jouer un (ou deux) match de barrage.

Bienne a raté le coche face à Lausanne. Le point salvateur aurait pu être obtenu une semaine plus tôt. Les Biennois parurent déçus après la rencontre où ils firent montré de qualités techniques réelles mais où ils se révélèrent maladroitement dans la conclusion. Il est intéressant de relever que Bienne évolua sans Peters et Serment et que l'attaquant présentait un nouveau visage qui pourrait bien être le sien la saison prochaine.

En effet, Peters jouera à Young Boys

et Serment parle sérieusement de s'en aller sous d'autres cieux ou même de cesser la compétition.

Oswald ne formera son équipe qu'après l'ultime entraînement de ce soir. Il espère récupérer Serment et surtout Peters. L'Allemand souffre d'un léger claquage. On pensait, d'abord, l'aligner face à Lausanne, on le laissa sur la touche pour le réserver contre La Chaux-de-Fonds. Peters aura à cœur de livrer une bonne prestation pour son dernier match de championnat sous les couleurs biennoises.



LES ALLEMANDS. — Rodekurlh (à gauche) et Peters (au second plan) pourront-ils tirer Bienne de son mauvais pas? (Interpresse)

LA CHAUX-DE-FONDS Plusieurs raisons de chercher à prendre les deux points

Les « Meukeux » ont fait plaisir à leur public, lors de leur dernière partie jouée à la Charrière. Par contre, leur brillante forme a engendré le malheur de Fribourgeois qui furent bien vite submergés.

Les choses iront-elles de la même façon

à Bienne? A croire M. Georgiadis, ce devrait être le cas, car, estime l'entraîneur grec, « La Chaux-de-Fonds joue mieux à l'extérieur que sur son propre terrain ». Voilà qui promet une partie difficile pour Bienne.

LAUSANNE

La troisième place est en jeu à Lugano

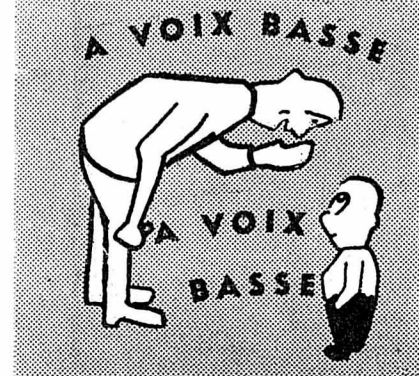
Lausanne est sous le signe fameux des trois singes: muet, sourd, aveugle. Ou bien, alors, les responsables ont-ils été touchés pour la grâce diplomatique de Talleyrand. Il faudrait consulter Irma pour percer les intentions présentes et futures du club. Or, les voix du football sont si tourmentées que le Bon Dieu lui-même a « rendu les plaques ».

L'avenir? C'est comme la statue: attendez qu'on lève le voile. Rompez! et à la bonne voire. On est en pays de Vaud.

Demain soir, la troisième place essaiera de retrouver son petit. Quel sera-t-il? Lausanne espère en son point d'avance et spécialement sur un peu de réussite. Contre Bienne, après un départ fracassant, lourd et prometteur de buts, la machine se mit à tourner, plutôt à dodeliner si toutefois que Bienne risqua d'égaliser. Ces fantaisies de hamac ne sauraient être répétées à Lugano sans préjudice.

L'équipe? On verra. De toute façon, il ne saurait y avoir de modifications profondes, le système du treizième homme permettant une « jouerie » élastique.

A. EDELMANN-MONTY



A VOIX BASSE

Le championnat connaît ses fins de mois difficiles, davantage encore, semble-t-il que lors des années précédentes. Les causes en sont vite expliquées. Elles sont dues au niveau indéniable en ligue A et surtout à l'absence de « cadeaux » caractérisant un temps où les insouciantes tirés d'affaire, fermaient volontiers la vanne à sœur, lais-

sant ainsi leurs chances de survie aux déshérités du moment. La chose commune et courante, passait dans le bilan sous poste de matches de liquidation. C'était à chacun de se débrouiller.

Aujourd'hui, la cristallisation du classement en a décidé autrement. Deux meneurs de jeu au coude à coude; une demi-douzaine d'équipes en concurrence pour la relégation, auxquelles s'ajoutent quelques autres attirés par le halo de la troisième place, il n'en fallait pas plus pour démiéler une habitude ayant presque force de loi. Il est incontestable que le championnat est rendu plus dur par l'obligation d'un bon rang exigé pour la participation aux coupes étrangères. Comme quoi, en football aussi bien qu'en d'autres choses, nous sommes étroitement liés au monde.

DEDEL

SERVETTE

On se battra pour la victoire

Si Servette, comme la plupart des autres formations, est en décontraction, il ne faut pas de doute que l'objectif du dernier match est fixé. Et même bien fixé: Bellinzona viendra à Genève faire ses adieux à la ligue nationale A en enregistrant une nouvelle défaite. C'est, du moins, ce que disent les gars des Charmilles, qui auront à cœur d'effacer un cuisant échec enregistré en cours de route. Car l'unique victoire des Tessinois depuis longtemps relégués a été acquise contre Servette, justement...

Les Genevois partiront donc avec plus de détermination que lors de leurs dernières sorties. Ils ont continué de s'entraîner comme si la compétition était encore loin de son terme. Il est vrai qu'il faudra, dès la semaine prochaine, songer au championnat d'été, qui accaparrera tout ce qui aurait pu être des vacances.

SION Noblesse oblige...

étrangers, que Bersier. Cette vision des choses compromet également la présence de nouveaux éléments, tels que Kurz ou Burgdoffer. Il est vrai que des essais ont déjà été conclus — face à Young Boys, notamment — et que les aligner contre Bellinzona serait une autre politique d'avenir, celle qui a trait à la saison 1971-72. C'est pourquoi un dosage sera fait, la faiblesse de Bellinzona permettant toutes les compositions d'équipes.

S.D.

CHANGEMENT

Georgiadis, en tout cas, cherchera à rendre son équipe le plus efficace possible en alignant, à une exception près, la formation qui évolua en seconde mi-temps, samedi passé: Hasanagic devra probablement, céder son poste, mais au junior plutôt qu'à Friche. Cela signifie également que Brossard sera certainement sur le banc des remplaçants, si bien que Chianuzzi et Portner seront accompagnés par Mérilut au milieu du terrain. Un autre junior, Roth (à la ressemblance frappante avec le Jeandupeux des débuts) évoluera donc en défense.

Les Neuchâtelois n'ont rien à gagner ni à perdre dans cette partie. Pourtant, afin de jouer franchement le jeu, ils donneront le meilleur d'eux-mêmes sur la pelouse de la Gurzelen. D'ailleurs, en cette période de transferts (ou presque!), chacun aime à se mettre en évidence. Les Biennois n'auront donc qu'à se bien tenir...

R. N.

FRIBOURG

Face à Grasshoppers, au Hardturm Il existe un très mince espoir de vaincre

Ce petit point qu'ils n'ont pu prendre aux champions suisses et qu'ils ont abandonné à Bellinzona et Lucerne, les Séduinois devraient se l'approprier aux dépens de Grasshoppers? Autant dire que l'espoir est mince car, d'une part, les hommes de Hussy sont dans l'obligation de s'imposer pour garder leurs chances de décrocher le titre national et, d'autre part, il est difficile de concevoir que les Valaisans soient capables de répéter, à l'extérieur, leur récente prestation. En effet, la différence entre le match de mercredi (Lucerne) et celui de samedi (Bâle) était tellement flagrante qu'on est tenté de croire à des performances extrêmes.

Malgré tout, l'avenir est considéré avec une relative sérénité. Les craintes qui avaient été émises quant à une condition physique déficiente ont été dissipées par le rythme soutenu imposé aux Bâlois et que ceux-ci ont reconnu avoir eu de la peine à supporter. Du match de demain, il est attendu, au moins, une confirmation de ce regain de forme, ce qui constituerait une solide garantie pour le cas où une rencontre d'appui se révélerait nécessaire. C'est, en définitive, un Sion renaissant et résolu qui fait face à son destin.

M. FROSSARD

FRIBOURG

Zurich à Saint-Léonard Une question de moral avant tout

Depuis samedi dernier, les « Pinguins » ne sont plus maîtres de leur sort. On connaît la situation: pour qu'ils puissent encore espérer éviter la relégation, il faut qu'ils battent Zurich à Saint-Léonard; mais il est encore nécessaire que Bienne ou Sion reste sur sa position.

A Fribourg, on pense généralement que les Valaisans seront battus à Zurich, contre Grasshoppers. Reste le second problème! Et, à ce point de vue, le scepticisme est de rigueur. En effet, les hommes de Kominek, qui semblent avoir joué « sur les nerfs » durant plusieurs semaines, ont littéralement craqué à Winterthur et à la Chaux-de-Fonds. Les joueurs ne cachent, d'ailleurs, pas la fatigue qu'ils ressentent actuellement.

MORAL EN BAISSÉ

Mais, indépendamment des fatigues physiques, le moral y a aussi pris un coup. Nous l'avons personnellement constaté cette semaine, lors d'un passage à Saint-Léonard: certains joueurs, tels que Meier ou Cotting, ne travaillaient plus avec la même appli-

cation. D'ailleurs, nous n'avons pas été les seuls à remarquer cette baisse de régime; le réserviste Granget, qui participe aux entraînements de l'équipe-fanion, nous confiait également: « Ils n'ont pas tout l'air d'y croire; certains joueurs ne mettent plus l'ardeur habituelle à la préparation. »

C'est dire que les responsables fribourgeois, qui ont conscience du problème, n'auront pas trop de toute leur diplomatie et de leur force de persuasion pour convaincre leurs hommes que tout n'est pas encore définitivement perdu. C'est donc essentiellement sur le plan psychologique que la préparation du match de demain sera axée. Pour le reste, l'entraîneur Kominek ne pense guère à des changements, puisque tous ses hommes sont disponibles. On devrait donc voir à l'œuvre l'équipe suivante: Gribi ou Afflon; Siffert, Meier, Birbaum, Jungo; Cremona, Jost; Cotting, Schaller, Andersen, Ryf. Pourront également entrer en ligne de compte: Bruhlart, Grosset, et Wermle.

J. S.

Les finales de première ligue débutent dimanche

Les matches

Voici l'ordre des premières rencontres de la poule de promotion en ligue nationale:

Nyon - Buochs.
 Chénois - Le Locle.
 Delémont - Gambarogno.

Les matches retour auront lieu le 13 juin.

Delémont face à un inconnu

Il fallait s'y attendre, Delémont a terminé à la tête du groupe central. C'est la deuxième fois depuis autant d'années que le club jurassien a rejoint la première ligue. Si Hoppeler et ses hommes échouent à nouveau dans les finales qui débutent dimanche, ils auront, toutefois, mérité des éloges.

A QUOI SERT-ELLE ?

Cette année, Delémont espère bien monter en ligue nationale. Certes, le plan du premier tour de la poule finale ne lui facilite guère la tâche; Delémont pourrait bien, en effet, avoir « tiré » le plus mauvais numéro. On peut donc se demander à quoi

sert la première place d'un groupe... Toutefois, il ne faut préjuger de rien. A l'image de Delémont l'été dernier, Gambarogno se trouve en finale alors qu'il est « frais émoulu » de première ligue. On peut donc supposer qu'il ne possède pas autant de « méfier » que les vieux pensionnaires de cette catégorie. Delémont se trouve dans une situation difficile: il a déjà de l'expérience d'une finale. Dans les circonstances difficiles où se déroulent souvent les rencontres de promotion, cet argument peut prendre un poids énorme.

A PRIORI

Gambarogno est la grande inconnue de cette poule finale. Dans le Jura, on se réjouit, bien sûr, de voir l'équipe tessinoise à l'œuvre, mais l'admiration ne sera pas sans bornes! Il s'agit de vaincre, ce d'autant plus que la balance des buts est assez nettement favorable au visiteur du jour. Etant donné qu'un succès au Tessin apparaît, a priori, assez problématique, la nécessité, pour Delémont, de s'imposer chez lui est évidente. Les hommes de Hoppeler ne ménageront donc pas leurs efforts. Ils seront encouragés, soyons-en certains, par une foule de partisans qui espèrent visiblement voir leurs favoris s'élever au niveau de la ligue nationale.

Il y aura de l'ambiance, dimanche, à Delémont.

R.N.

Les Tessinois seront handicapés à Delémont Deux Neuchâtelois à Gambarogno

Gambarogno: 35 points, 51 buts marqués/18 encaissés; Delémont: 35 points, 40 buts marqués/23 encaissés. Les Tessinois possèdent, avant le premier match de la poule de promotion, un léger avantage qu'ils désirent absolument confirmer devant le champion du groupe central.

Dirigeants et joueurs affichent un optimisme tranquille. Le but fixé en début de saison n'était pas l'ascension, puisque Gambarogno venait d'accéder à la première ligue. Mais, la situation ayant évolué favorablement, tout sera tenté pour réaliser l'exploit de passer, en deux saisons, de la deuxième ligue à la ligue nationale B.

QUATRE ANS

Dimanche passé, sur son terrain, l'équipe de l'entraîneur Neuville a été battue. Ca ne s'était plus produit depuis... 1967. Cette défaite pourrait laisser penser que Gambarogno est en déclin. Ce n'est pas le cas; assurés de participer à la poule finale, les Tessinois ont joué au petit trot et sans prendre de risques, afin d'éviter des accidents. Ce fut un bon entraînement avant le match de dimanche, contre Delémont. Si la plupart des joueurs de Gambarogno ne sont connus que sur le plan local, Sartori (ex-Bellinzona), Gilbert Tribollet et Michel Ritschard, dont on se souvient à Neuchâtel et au Locle, ne font pas figure de débutants.

Pour éliminer la fatigue du long déplacement avec des communications ferroviaires peu pratiques, les Tessinois se rendront demain déjà dans le Jura. Quinze joueurs feront le déplacement. Malheureusement, Arpone, ne sera pas de la « fête ». Ce sera un sérieux handicap, car Arpone est le meilleur réalisateur de l'équipe.

D. CASTIONI

A la faveur d'une belle série de victoires en fin de championnat, ils se sont finalement attribués la 2ème place. Calcul ou pas, les Loclois ne regrettent pas d'avoir laissé le titre à Delémont: par ce mois de juin qui s'annonce très chaud, un déplacement au Tessin ne sera pas une partie de plaisir. D'autre part, les Neuchâtelois apprécieront de se mesurer avec un adversaire pas tout à fait inconnu, puisque Chénois était déjà pensionnaire du groupe romand l'année dernière.

Ce premier match est attendu avec impatience. Ce sera l'occasion de se faire une opinion sur la valeur de deux équipes appartenant à des groupes différents. Le style de jeu des Genevois devrait convenir aux Loclois, qui pourront, à leur tour, faire étalage de leurs qualités techniques. Attention, cependant! Ce genre de rencontre s'assimile le plus à un match de coupe. Tout en soignant le spectacle, il ne faudra pas oublier l'efficacité. Avec le contingent à sa disposition, l'entraîneur Jaeger peut envisager plusieurs solutions. Cela en fonction de l'adversaire. Nous ne doutons pas qu'il prendra les dispositions nécessaires pour aligner son « onze » de manière à obtenir un résultat lui permettant d'envisager la suite de ces finales avec confiance et optimisme. Nous pensons les Loclois capables de défendre leurs chances honorablement, ce qui maintiendrait l'intrêt pour le match retour, le dimanche suivant, aux Jeannerets.

yachting

Première à Chevroux Neuchâtelois champion suisse des DC 20

Un troisième championnat suisse, celui des DC 20, s'est déroulé le week-end dernier. Pour la première fois une telle manifestation avait lieu à Chevroux, et les membres du comité du Cercle de la voile de la localité étaient quelque peu inquiets. Leur organisation a cependant été parfaite, seules quelques petites erreurs dues à l'inexpérience ont été relevées par les concurrents.

Les Neuchâtelois ont brillé dans ce championnat et se sont réservés l'exclusivité des places d'honneur des six manches. Georges Baertschy après un faux pas à la première manche s'est déchaîné et termine premier avec seulement 1,6 point, soit une place de deuxième et quatre places de premier. Il avoue cependant que

Le Locle s'en va plein d'espérance affronter Chénois sur sol genevois

Le temps des vacances n'est pas encore arrivé pour les Loclois. Heureusement, après tout!

Partis sans grande ambition et surtout sans beaucoup d'enthousiasme les Montagnards se retrouvent, aujourd'hui, parmi les finalistes du championnat de première ligue. Ils ont su mener leur barque avec intelligence. Après avoir pris la mesure de leurs nouveaux adversaires, ils se sont trouvés dans le peloton de tête pour la bonne échappée.

Y.-D. S.

Le Locle s'en va plein d'espérance affronter Chénois sur sol genevois

Le temps des vacances n'est pas encore arrivé pour les Loclois. Heureusement, après tout!

Partis sans grande ambition et surtout sans beaucoup d'enthousiasme les Montagnards se retrouvent, aujourd'hui, parmi les finalistes du championnat de première ligue. Ils ont su mener leur barque avec intelligence. Après avoir pris la mesure de leurs nouveaux adversaires, ils se sont trouvés dans le peloton de tête pour la bonne échappée.

Y.-D. S.

Classement final (23 bateaux inscrits):

1. G. Baertschy (Neuchâtel) 1,6 point (équipiers: M. Vautravets et P. Meile);
2. A. Kistler (Neuchâtel) 15 p.;
3. F. Richard (Neuchâtel) 15,1 p.;
4. F. Berner (Neuchâtel) 20,5 p.;
5. R. Damay (la Chaux-de-Fonds) 21,5 p.



Les rencontres de barrage à la fin d'un championnat sont une anomalie

On ne sait pas encore si un match de barrage sera nécessaire pour désigner le champion, mais je préfère l'écrire déjà maintenant: j'aimerais que le championnat se termine demain. A l'avantage de Grasshoppers ou de Bâle, ça m'est égal. Car je suis contre le principe de ces matches supplémentaires qui transforment subitement une compétition de longue haleine en une brève affaire de chance ou de malchance, de forme ou de faiblesse momentanées. Il y a la coupe, pour ça; elle vit de coups d'éclat, de surprises, de renversements passagers des valeurs. Elle se moque souvent de ce qui est établi et, plus elle en met, plus elle a de l'attrait.

D'UN SEUL TENANT

Dans son essence même, le championnat a un caractère tout à fait différent. Il commence au soleil et se termine au soleil, il passe par les terrains lourds de l'automne, gelés de l'hiver, tendres du printemps; il est constitué de hauts et de bas, de victoires et de défaites, de moments de tristesse et d'instant de joie. Il exige de la persévérance. Il abaisse celui qui est présomptueux et il élève celui qui ne désespère pas.

Le championnat est un tout: d'un seul tenant. On ne devrait donc pas le faire déboucher sur une finale dans laquelle tout peut arriver et qui ne tient pas compte des mérites antérieurs. Dans le cas d'égalité de points, on devrait choisir un mode de classement qui se base sur le décompte des buts de chacune des équipes.

Que l'on adopte la différence ou le rapport des buts, c'est une question de goût; c'est une question de définition. Il suffit de mettre les clubs au courant de ce qui va se passer. Et que chacun adapte son comportement à ses intérêts.

DANS D'AUTRES PAYS

A quoi sert la comptabilité à laquelle on se livre si on ne l'utilise pas lorsqu'il serait nécessaire? A quoi sert de reprocher à certaines équipes de ne pas toujours jouer le jeu, d'être trop défensives, si on ne tient pas

compte des buts qui sont marqués durant un championnat?

En Angleterre, en Allemagne — ailleurs peut-être aussi — on ne craint pas d'attribuer le titre à la différence des buts. Ça stimule les équipes. Ainsi, en Allemagne, Bayern, qui est à égalité de points avec Mönchengladbach a repris la tête du classement pour avoir battu Eintracht Frankfurt par 4-1. Mönchengladbach menait par 4-1 contre Rot-Weiss Essen, mais il a fléchi sur la fin de la partie et il n'a gagné que par 4-3. Situation actuelle: Bayern: 74-34 (+40), Mönchengladbach: 73-34 (+39).

Demain, tout sera dit. Mönchengladbach jouera à Frankfurt, Bayern à Duisbourg. Pour l'un comme pour l'autre, il s'agira non seulement de gagner, mais encore de marquer le plus de buts possible et d'en recevoir le moins possible.

CALCULS TRÈS SIMPLES

Les équipes peuvent disposer en conséquence, durant toute la saison, et s'assurer une issue favorable en marquant dix buts lorsque ça chante — comme Grasshoppers contre Fribourg — et en se cramponnant aux branches lorsque ça tourne mal. A la fin du championnat, on fait les calculs: c'est simple. Pas besoin de ces matches dans lesquels l'un peut perdre parce que, ce soir-là, il n'est pas en forme.

Présentement, Bâle est en tête à la différence des buts 64-24 = 40; Grasshoppers: 56-21 = 35.

En revanche, au rapport des buts, Grasshoppers et Bâle sont à égalité: 64 : 24 = 2 2/3; 56 : 21 = 2 2/3.

A la différence des buts, Bâle a une position solide. Mais, à supposer que l'on choisisse le rapport des buts, alors il suffirait d'un petit rien pour tout changer.

Vous me direz que ce sont des mathématiques un peu subtiles pour du sport. Je vous répondrai que, depuis que Charlemagne a inventé l'école, les entraîneurs et les dirigeants de clubs de football devraient avoir appris à faire une soustraction ou une division.....

Guy CURDY

OFFRES D'EMPLOIS

★ OFFRES D'EMPLOIS

★ OFFRES D'EMPLOIS

Nous engageons pour entrée immédiate ou date à convenir

DACTYLO

Faire offres à
PERROT & Cie, électricité
Place-d'Armes 1,
Tél. (038) 25 18 36.

Nous cherchons
employée de fabrication

pour préparation de commandes et contrôle du stock d'articles de bijouterie.

Travail intéressant et varié. Samedi libre.

S'adresser à la Fabrique
Ch. HUGUENIN-SANDOZ,
Plan 3, tél. 25 24 75.

Restaurant-brasserie Müller demande

SOMMELIÈRE

Débutante acceptée.
Congé le samedi et dimanche.
Nourrie, logée.

Entrée le 15 juin ou date à convenir. Tél. 25 15 69.

L'assurance maladie manque d'employés supérieurs

Ce secteur social, en constant développement, offre un avenir intéressant à ceux et à celles qui possèdent une formation commerciale ou administrative.

LA CAISSE-MALADIE FRATERNELLE DE PRÉVOYANCE

— engage, pour une date à convenir, une personne qui recevra une formation complète afin qu'elle soit à même de prendre des responsabilités ;
— quel que soit votre âge ou votre état civil, adressez-nous votre offre.

12, rue Louis-Favre, Neuchâtel, tél. 25 09 33/34.

Nous cherchons pour notre service de

gérances immobilières

un (e) employé (e) de bureau qualifié (e)

Travail indépendant et varié, semaine de cinq jours. Entrée à convenir.

Faire offres à Fiduciaire Leuba & Schwarz, fbg de l'Hôpital 13, Neuchâtel. Tél. 25 76 71.

On cherche, pour entrée immédiate ou à convenir ;

chauffeur-livreur

eaux minérales, vins et primeurs ;

jeune vendeuse

pour commerce de primeurs et alimentation.
S'adresser à la Cidrerie de Morat, succursale de Fleurier, 2114 Fleurier. Tél. (038) 61 11 17.

SÉCURITÉ AÉRIENNE

Nous cherchons pour les services de la circulation aérienne (tour de contrôle, radar, etc.) à Genève-Cointrin et Zurich-Kloten, un certain nombre de jeunes gens ou jeunes filles en vue de les former comme

CONTRÔLEURS DE LA CIRCULATION AÉRIENNE

Nous offrons :

une formation solide dans une profession très intéressante et variée, bonnes possibilités d'avancement, des conditions de travail au-dessus de la moyenne, toutes les prestations sociales, bon salaire aussi pendant la période de formation.

Nous demandons :

Age de 18 à 25 ans, nationalité suisse, connaissances approfondies des langues allemande et anglaise. Maturité ou formation scolaire équivalente souhaitée.

Durée de la formation : 1 ½ année (1er degré)

Date d'entrée : 11 octobre 1971 et 10 avril 1972.

Demandez notre documentation et une formule d'inscription à

RADIO-SUISSE

SA de télégraphie et téléphonie sans fil. Division d'exploitation, sécurité aérienne, 3000 Berne 25, case postale
Tél. (031) 41 33 31. Demandez M. W. Gmür.

CHAUFFAGE - VENTILATION

Importante entreprise à Lausanne engagerait

technicien

pour la direction et la surveillance de grands chantiers et

monteurs qualifiés

pour service d'entretien et après-vente.

Faire offres sous chiffres P.U. 901786 à Publicitas, 1002 Lausanne.



OSCILLOQUARTZ S.A.
Appareils électroniques
2002 NEUCHÂTEL 2
TÉL. 038 25 85 01



Nous engageons, pour entrée immédiate ou date à convenir :

OUVRIERS

consciencieux, pour divers travaux d'ajustement et de mesure ;

DAMES et DEMOISELLES

pour des travaux d'assemblage de montage et de contrôle faciles, propres et précis.

Prière d'adresser offres à :

OSCILLOQUARTZ S.A., service du personnel,
2002 Neuchâtel 2, de se présenter aux Brévars 16, (trolleybus No 8) ou de téléphoner au (038) 25 85 01.

Maison affiliée à Ebauches SA.
L'une des vingt-cinq premières entreprises de Suisse.

On cherche, pour date à convenir,

aide de bureau

connaissant la dactylographie, pour travaux variés.

Faire offres, avec curriculum vitae, sous chiffres P 900.148 N, à Publicitas S.A., 2000 Neuchâtel.

Nous cherchons, pour entrée immédiate,

UNE EMPLOYÉE DE MAISON

Place à l'année.
Nourrie, bonnes conditions de travail.
Pour renseignements complémentaires tél. 31 33 21.

DAME

est recherchée pour faire la cuisine. Travail à la demi-journée.
Faire offres à
A. Knecht,
boulangerie du Marché,
Neuchâtel. Tél. 25 13 21.

Nous engagerions tout de suite ou pour date à convenir, pour notre dépôt à Marin, et notre magasin de Neuchâtel,

manœuvre

Place stable, bien rémunérée. Semaine de 5 jours, éventuellement chambre et pension à disposition.

S'adresser au magasin **LEHNHERR FRÈRES**, place des Halles, tél. 25 30 92.

Shell

Nos chauffeurs couvrent dans toute la Suisse une distance d'environ 2.000.000 de km par an, dont 250.000 depuis notre dépôt de Cornaux. Aimeriez-vous aussi contribuer à ces kilomètres Shell, en tant que

chauffeur de camion-citerne

Dans ce cas, veuillez vous mettre en rapport avec Monsieur R. Wermeille, Shell Cornaux, tél. (038) 47 13 35.

Nous offrons :

— place stable comme chauffeur de relève, pour la région Yverdon - Fribourg - Berne - Olten
— salaire adéquat
— semaine de 5 jours
— très bonnes prestations sociales (caisse de retraite)

Nous demandons :

— pratique sur poids lourds (cat. D)
— maturité de caractère, indispensable aujourd'hui dans le trafic routier.

C'est Shell que j'aime



Atelier d'horlogerie
Besnard Frères
cherche, pour son atelier au centre ville,

REMONTEUSES DE FINISSAGES

Tél. (038) 24 33 90, fbg du Lac.

Le Service dentaire de la jeunesse neuchâteloise cherche, pour l'une de ses caravanes dentaires,

AIDE-DENTISTE

6 semaines de vacances. Salaire selon barème de l'Etat, classe 14 ou 13.

Faire offres écrites au Service dentaire de la jeunesse neuchâteloise, 2, ruelle W.-Mayor, 2000 Neuchâtel.

Londres

Nous cherchons jeune employé de commerce ou études similaires, désirant se perfectionner en anglais. Engagement d'une année. Entrée : immédiate. Adresser offres sous chiffres à BG 1278 au bureau du journal.

VENDEUSE REMPLAÇANTE

éventuellement dame ou monsieur seuls, si possible ayant connaissance de la vente. Adresser offres écrites à JO 1286 au bureau du journal.

1 AIDE-MAGASINIER

Semaine de 5 jours.
Bonne ambiance.
Caisse de prévoyance.
Entrée et salaire à convenir.

S'adresser à :
**Matériaux Réunis
CONVERT, MULLER & Cie**
Pierre-à-Mazel 2
Neuchâtel.
Tél. bureau (038) 25 97 12.

Etablissement hospitalier, du Nord vaudois, cherche, pour son laboratoire,

un laborant diplômé

ayant quelques années de pratique.

Faire offres, avec copies de certificats et diplôme, curriculum vitae, photographie et prétentions de salaire, sous chiffres P 42-2114, à Publicitas, 1401 Yverdon.

On cherche un

monteur d'antennes

capable, bien au courant des antennes privées et collectives. Travail intéressant et indépendant.

Nous désirons un employé habile et consciencieux. Salaire en rapport avec capacités. Avantages sociaux d'une grande maison.

Adresser offres écrites sous chiffres AF 1277 au bureau du journal.

APPRENTISSAGES

Encore une place disponible

d'apprenti radio électricien

Formation secondaire obligatoire. Ecrire, se présenter ou téléphoner chez

Jeanneret & Cie

Au Confort Ménagier
Seyon 26 - 28 - 30 - Neuchâtel - Tél. 24 57 77

DEMANDES D'EMPLOIS**JEUNE CUISINIÈRE**

diplômée cherche place à Neuchâtel, Adresser offres écrites avec indication du salaire à TZ 1295 au bureau du journal.

Jeune coiffeuse

autrichienne, cherche place à Neuchâtel ou à Bienne. Entrée immédiate ou date à convenir. Adresser offres écrites à 46-829 au bureau du journal.

Jeune fille bernoise

16 ans, désirerait aider au ménage et au jardin dans famille de langue française, pendant 15 jours, en juillet. Pour de plus amples renseignements, tél. (031) 55 44 08.

L'annonce reflète vivant du marché

Employée de commerce

de Suisse alémanique, 19 ans, cherche, pour le 1er septembre 1971, activité intéressante dans une banque, service des titres, à Neuchâtel ou aux environs. Bonnes connaissances du français.

Adresser offres sous chiffres P 21374 N, à Publicitas S.A., 2000 Neuchâtel.

PEINTURE

Pose de papiers-peints
Décorations intérieures.
Prix avantageux.
Tél. (038) 24 10 46.

Collaborateur

de grande expérience, cherche situation pour la vente en Suisse et à l'étranger de produits non techniques. Langues : français, allemand, anglais.

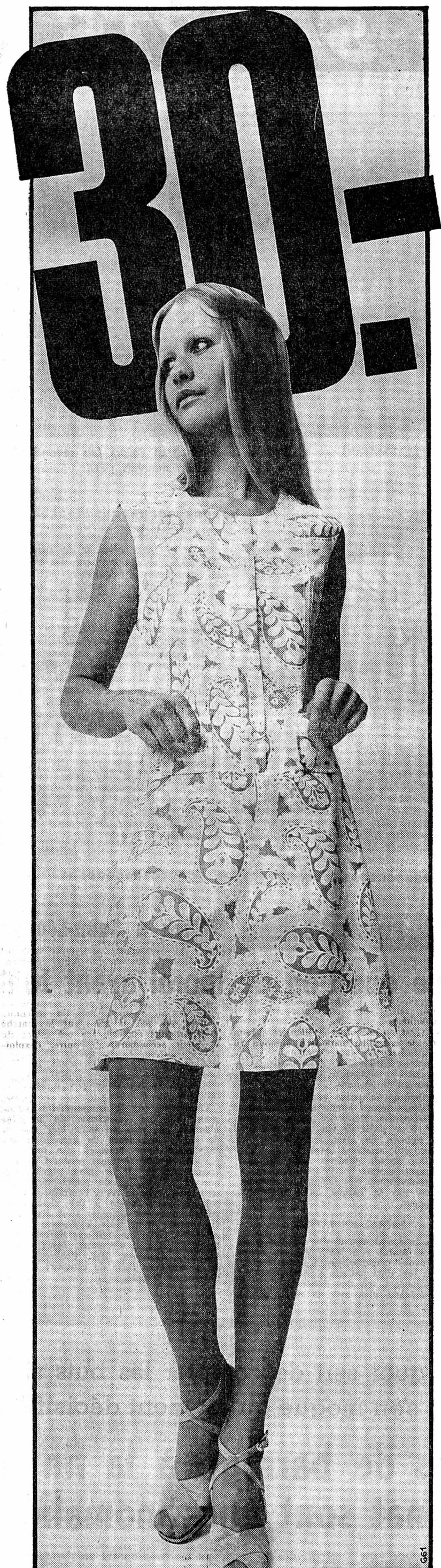
Ecrire à : P.-A. Ullens De Schooten, 2074 Marin.

Jeune employée de commerce

cherche, pour le 15 août, une place en Suisse romande pour se perfectionner en français. Prière d'adresser offres sous chiffres SA 9020 St aux Annonces Suisses S.A., « ASSA », 9001 Saint-Gall.

CADRE

Français 45 ans, dynamique, épouse d'origine Suisse, a assumé durant 15 ans poste grandes responsabilités dans importante Société de pays Outre-mer, cherche en Suisse poste à responsabilité dans le bâtiment, transports ou administratif. Spécialités : organisation chantiers, dispatching, sens du contact et commandement, compétence en administration et gestion. Références à disposition. Ecrire sous chiffres AS 87-64.321 N, à « ASSA » S.A. Neuchâtel.



Robe imprimée, d'entretien facile, en nombreux coloris mode, avec petites poches plaquées. Un modèle tiré de notre vaste collection de robes de vacances. Toutes à 30 francs !

spengler

Confection pour dames, messieurs et enfants
BIENNE, angle rue de Nidau - rue Neuve

Dem. à acheter**LOUP**

2203 Rochefort
(038) 45 10 55
achète toujours meubles de style et anciens ainsi que tous meubles d'occasion. Débaras de logements complets.

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal

Prof. médicales

Dr Pétremand
PESEUX

ABSENT

A remettre dans station valaisanne été-hiver

un très joli salon de coiffure

dames et messieurs, 7 places.
Ecrire sous chiffres P 36-26505, à Publicitas, 1951 Sion.

A remettre

bijouterie

Vente en gros, aux détaillants. Conditions intéressantes. Grandes facilités éventuelles. Demander renseignements sans engagements, sous chiffres P 300331 N, à Publicitas S.A., 2001 Neuchâtel.

COMMERCES

A remettre

garage avec station

APPARTEMENT 8 pièces, salle de bains, à 13 km de Genève; long bail, pour raison de santé.
Ecrire sous chiffres OFA 2447 GO, à Orell Fussli-Publicité, 1211 Genève 1.

la vie économique

«FLUCTUAT...»

«Dollar kaput! Dollar kaput!» s'écriait un touriste allemand à la fois rageur et triomphant en brandissant, au lendemain du 9 mai, une poignée de banknotes de l'oncle Sam sous les yeux d'un caissier de banque impassible. A vrai dire, il exagérait un peu et en fait de «Kaput» on pouvait lui faire remarquer que le mark, lui, l'avait bel et bien été par deux fois avant de devenir la «monnaie forte» que l'on cherche sous les yeux dédaigneux ou irrités des Britanniques et des Français qui font de leur mieux pour attirer chez eux des dollars même «affaiblis».

C'est que ce qui s'est passé au début de mai a montré une fois de plus la diversité des conditions monétaires régnant dans le monde occidental, résultat de situations économiques et politiques bien différentes aussi les unes des autres.

A la base, il y a l'énorme masse de dollars déversés à travers le monde par les Etats-Unis par de nombreux canaux qui vont de l'aide militaire à l'Europe aux dépenses des touristes américains, en passant par les frais de la guerre d'Indochine, l'aide au tiers monde et d'autres encore. Selon des évaluations plus ou moins précises, 45 milliards de dollars «flottent» ainsi à travers les places financières à la recherche de placements rémunérateurs et sont successivement convertis ou reconvertis en deutsches marks, en francs suisses, en florins hollandais, etc, dans des conditions le plus souvent spéculatives et traumatisantes pour les banques centrales des pays en question, qui ne peuvent purement et simplement demander aux Etats-Unis le remboursement en or de ces dollars, pour la bonne raison que ces derniers, ne possédant plus qu'une réserve-or de 11 milliards de dollars environ seraient dans l'incapacité matérielle d'y donner suite et que le système monétaire instauré à Bretton-Woods sombrerait immédiatement, alors qu'avec les artifices (Swaps, bons du Trésor américain) et les manœuvres (révaluations, changes flottants) il surnage toujours péniblement sur cette mer agitée qu'est le marché international des changes.

Trop de contradictions

A chaque alerte des avertissements s'élevaient, du Fonds monétaire international ou de la Banque des règlements internationaux, «cela ne peut plus durer ainsi, il faut faire quelque chose...» mais les principaux intéressés, les Américains, ne s'en soucient guère et continuent de semer les dollars à tout vent, non sans cligner de l'œil et suggérer d'un air complice: si vous avez trop de dollars venez donc les placer chez nous, en achetant nos entreprises! Ce qui, ils le savent très bien, n'est pas pour demain. D'ailleurs le vieux et toujours vivant réflexe protectionniste qui fonctionne très bien sur le plan des simples échanges commerciaux ne manquerait pas de jouer immédiatement.

Comme le dit dans ce style imagé et humoristique qui lui est propre le professeur Robert Felsette, de Los Angeles, interrogé par le «Journal de Genève».

«Chaque commerçant a trouvé avantageux de continuer les affaires avec un client aussi important qu'Oncle Sam, plutôt que de le mettre, en exigeant un remboursement, dans une position difficile qui le atteindrait tous. Seuls les commerçants peu importants ont obtenu de l'or pour de faibles montants échelonnés sur plusieurs mois ce qui a jusqu'ici maintenu la fiction de la solvabilité d'Oncle Sam; la maison Marianne qui exigeait de l'or quand elle était prospère, s'en abstient aujourd'hui car son rétablissement reste précaire. John Bull Esq., après avoir obtenu un concordat il y a deux ans, regardait lentement sa trésorerie. Les frères Bonn, puissants businessmen, ont par ailleurs, pris il y a quelques années, l'engagement de ne jamais présenter leurs dollars au remboursement afin qu'Oncle Sam leur maintienne sa «protection» contre l'oncle Josef qui avait envahi en 1941 leur territoire.

C'est pourquoi le Mark a préféré procéder à deux dévaluations et vient de devenir flottant, mais ce n'est pas en opérant les monnaies bien portantes qu'on guérit les monnaies malades.

Le dollar est en effet malade parce qu'il assume trop de charges contradictoires depuis vingt ans, charges somptueuses pour soutenir le train de vie extérieur dispendieux des Américains, charges militaires dans le cadre de l'Otan, guerre d'Extrême-Orient, subventions aux sous-développés. En plus de cela, monnaie de réserve universelle, il tient lieu d'or dans les bilans d'innombrables banques centrales, ce qui le lie au métal jaune par le fameux prix fixe de 35 dollars l'once de fin. Situation impossible, impasse totale, tel est le diagnostic sur lequel tous les financiers et les économistes s'accordent, sauf les Américains qui veulent ignorer superbement cet état de fait. Jusqu'à quand, c'est la question, mais il faudra bien, comme disait l'autre, effrayer lui par le pullulement probable de l'espèce humaine, «qu'il se passe quelque chose». Espérons que ce ne sera pas un naufrage.

Philippe VOISIER

Plus de femmes, moins de fonctionnaires dans les banques Coût d'une place de travail: 150.000 fr.

Une place de travail nouvellement créée au siège du Crédit suisse et dans ses succursales coûte en moyenne 150.000 francs. Au début des années cinquante, elle revenait encore à 90.000 fr. Alors que durant le même laps de temps, la part des dépenses affectées aux secteurs de l'agriculture et de la construction a baissé de 80% à 70% et les frais d'équipement d'une place de travail de 19% à 12%, les coûts investis dans les ordinateurs, calculés par place de travail, sont passés de 1% à 18%.

Ce sont les chiffres que M. Félix W. Schulthess, président du conseil d'administration du Crédit suisse a communiqué à ses actionnaires. Voici ce qu'il déclare. «Même si nous faisons abstraction de l'extraordinaire développement des opérations de change au niveau international, le chiffre d'affaires réalisé par employé au cours des vingt dernières années a crû dans la proportion du multiple. Malheureusement, cette évolution est due en bonne partie, comme on

peut bien le penser, à la dépréciation de la monnaie. Et le niveau du salaire réel moyen de l'employé qui a été augmenté de pas moins de 50% montre qu'une grande partie du produit de la rationalisation a été distribuée à notre personnel».

Depuis 1950, la participation de l'effectif féminin est passée dans cette grande banque de 22% à 38%. Celle des fonctionnaires de banque par contre est tombée, au cours de la même période, de 50% à 24%. M. W. Schulthess dit à ce propos: «Parallèlement à la division croissante du travail et à l'automatisation, la proportion des apprentis et employés non qualifiés s'est également élevée de façon spectaculaire. Alors qu'en 1950 les trois quarts de nos 2500 employés de l'époque possédaient un certificat de formation commerciale, cela n'est plus vrai que pour la moitié des 6500 personnes employées aujourd'hui». Le pourcentage des cadres a légèrement reculé de 22% à 19%.

A propos des billets de banque

Au cours d'une conférence de presse tenue à Berne la semaine dernière, M. Alexandre Hay, directeur de la Banque nationale suisse, a déclaré que l'on envisageait l'émission de nouveaux billets de banque en remplacement de la série actuelle dont le lancement remonte à 1957. Ce changement est motivé de la façon suivante: «Les actuels billets de banque suisses sont de moins en moins protégés contre certaines dangereuses contrefaçons et leur format est peu pratique, c'est pourquoi nous préparons l'émission de nouveaux billets, imprimés selon les derniers progrès de la technique».

HISTORIQUE

Les premières formes incomplètes du billet de banque sont attestées en Chine et au Japon au IXe siècle et, en Occident, certaines banques ont établi la pratique, au Moyen âge déjà, de remettre un reçu en échange des espèces qui leur étaient confiées. Ces reçus ne tardèrent pas à circuler dans le commerce pour la valeur qu'ils représentaient. Il ne s'agissait alors que de certificats de dépôt inaptes à enfler les moyens de paiement.

La Banque de Stockholm a été la première à introduire le billet de banque dans l'intégralité de ses fonctions monétaires; cette invention dont elle a le mérite remonte au milieu du XVIIe siècle.

Mais sa diffusion acquit une dimension nationale outre-Manche dès la fondation de la Banque d'Angleterre, en 1694. Son apparition en Europe continentale s'échelonne durant le XVIIIe et le XIXe siècle.

Dans sa forme achevée, le billet de banque peut être défini de la façon suivante: il s'agit d'un moyen de paiement de papier pourvu d'une valeur nominale arrondie, exprimée

en monnaie nationale; il est émis et retiré par la banque centrale d'un Etat qui dispose d'un monopole public en la matière, ce qui confère à cet instrument de paiement un caractère officiel et obligatoire sur toute l'étendue du territoire national. Initialement, le billet de banque était convertible sans restriction en pièces de métal fin de même valeur nominale. L'avilissement des systèmes monétaires au cours de la Première Guerre mondiale a supprimé cette faculté. Désormais, les billets de banque ont un cours forcé.

EN SUISSE

C'est en 1826 que les premiers billets de banques furent émis par la Caisse de dépôt de la ville de Berne. Rapidement, le nombre des instituts d'émission se multiplia et cinquante et une banques ont eu ce privilège simultanément dans la période qui précède la création de la Banque nationale. Chacun de ces nombreux instituts s'efforçait de donner à ses émissions un caractère original par le choix des sujets illus-

trant ses billets, souvent puisés dans l'héraldique, l'allégorie, l'architecture ou le site choisis avec plus ou moins de bonheur. Les séries étaient fréquemment remplacées, les planches étant usées ou le papier choisi initialement étant épuisé. La fabrication de ces billets était rarement remise à des ateliers locaux, des entreprises étrangères spécialisées se voyaient confier ce travail délicat et exigeant les garanties indispensables sur lesquelles il est superflu de s'étendre. Ces premiers billets émis en Suisse ne portaient parfois aucun motif au verso.

C'est en 1907 seulement que la Banque nationale suisse est entrée en activité. Après une émission provisoire de billets imprimés en Suisse, la première série définitive fut exécutée à Londres, avec un sujet pour la première fois différent pour chaque valeur. Avec les difficultés de transport dues à la guerre, les billets furent à nouveau confiés à des imprimeurs suisses, mais de façon éphémère. Aujourd'hui, nos coupures en circulation proviennent

de nouveau d'une entreprise londonienne mondiale connue.

NOUVEAUX BILLETS EN 1976

La série utilisée présentement a été lancée en 1957. On envisage son remplacement pour 1976. Un concours ouvert aux artistes impose un format inférieur aux billets actuels, peu pratiques et non conformes à la conception nouvelle largement appliquée à l'étranger. Il est prévu de mettre en évidence les portraits de grands hommes de notre pays qui ont apporté une contribution à la science, à l'art ou à la charité.

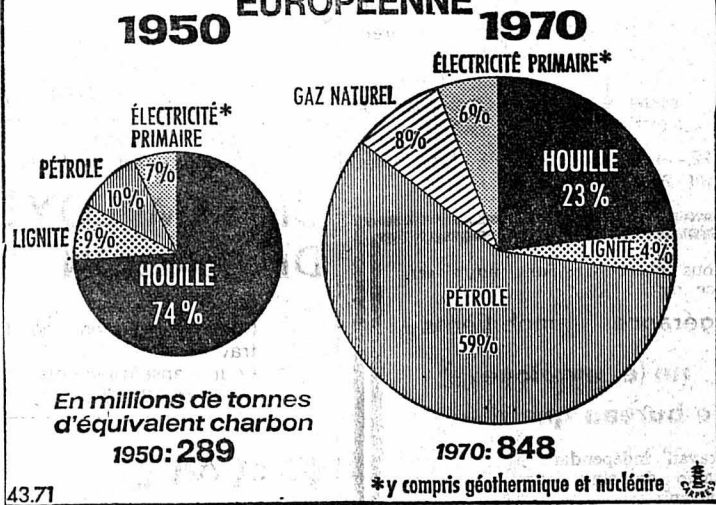
Il s'agit d'une mutation qui ne se produit que tous les vingt ans environ et dont les stades d'exécution donnent lieu à bien des débats. Dans les monarchies, il en va tout autrement: chaque changement de souverain entraîne rapidement le retrait des billets portant l'effigie du monarque disparu et l'émission d'une série présentant son successeur.

Toute nouvelle série de billets entraîne des frais de préparation et d'exécution car il s'agit d'un travail minutieux qui doit par ses particularités subtiles décourager les faussaires. Mais c'est aussi une source de profit pour la banque d'émission car, après l'échéance du délai d'échange, il demeure toujours une certaine quantité de billets non rendus. Il s'agit de billets égarés ou détruits qui diminuent d'autant la circulation fiduciaire. Plus la durée d'utilisation d'une série a été longue, plus la proportion des pertes pour les détenteurs est élevée. Mais l'échange obligatoire des billets permet aussi de déterminer si et dans quelle mesure des coupures faussées circulent en mettant un terme à leur éventuel emploi dans l'échange.

Eric DU BOIS



LA CONSOMMATION D'ÉNERGIE PRIMAIRE DANS LA COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE



La Communauté européenne est largement tributaire de l'importation pour son approvisionnement en énergie. Cette dépendance, qui s'est encore accrue au cours des dernières années, provient essentiellement de la part prépondérante, et en augmentation régulière, que le pétrole prend par rapport aux autres combustibles: il couvre en effet près de 60% des besoins en énergie de la Communauté. La consommation d'énergie a subi des modifications de structure considérables, comme le démontre notre dessin!

Le tableau montre l'évolution de la consommation intérieure d'énergie primaire dans la Communauté (non compris les stocks et les exportations dans la C.E.E.):

	1950		1970		1971 (prévisions)	
	en millions de tonnes d'équivalent charbon		en millions de tonnes d'équivalent charbon		en pourcentage 1950	
Houille et équivalents	213,4	196,1	186,2	74	23	
Lignite et équivalents	25,2	34,1	35,1	9	4	
Pétrole brut et équivalents	29,8	496,2	536,2	10	59	
Gaz naturel	1,1	72,2	88,2	-	8	
Energie électrique	19,7	49,2	49,4	7	6	
Total	289,2	847,8	894,1	100	100	

L'agriculture face aux autres secteurs de l'économie

Tous les secteurs de l'économie sont étroitement interdépendants et ceux-là mêmes dont l'utilité est mise en doute par certains, comme c'est le cas de l'agriculture dont les produits pourraient être importés à meilleur compte, sont pour l'ensemble de l'édifice économique, des éléments que l'on ne saurait retirer sans en compromettre la solidité.

C'est ce qu'a fort habilement démontré le conseiller national Raymond Junod, directeur de la Chambre vaudoise de l'agriculture devant l'assemblée générale de l'Association des industries vaudoises. L'orateur a rappelé en particulier que depuis la fin de la Dernière Guerre mondiale, le rendement brut de l'agriculture a passé de 2 milliards à 4,2 milliards de francs, atteignant ainsi 5,2% du produit national brut, lequel se situait à 80,7 milliards en 1969. Ces chiffres donnent un ordre de grandeur approximatif de la part de l'agriculture suisse dans la formation de la richesse du pays. Sur ces 4,2 milliards de rendement brut, la moitié, soit environ 2 milliards, sont «consommés» par l'agriculture en tant qu'utilisatrice de produits industriels, de crédits ou de services.

LE RÔLE DE NOTRE AGRICULTURE

Il importe de rappeler sur quelle base se fonde notre agriculture, quel est son rôle, quelles sont ses missions. C'est en fonction de cet examen que l'on pourra apprécier ce qui la rapproche ou au contraire l'éloigne des autres secteurs de l'économie et ce qui détermine ses rapports avec ceux-ci. Il faut d'abord savoir si le sol, si notre sol, doit être cultivé. De la réponse dépend le maintien ou au contraire l'abandon de l'agriculture indigène. On sait que sur le plan alimentaire, la culture du sol couvre environ 60% de nos besoins. Ce titre, elle permet non seulement d'éviter des a-coups dans l'approvisionnement du marché, mais d'assurer aussi, dans une notable mesure, le ravitaillement du pays en temps de crise.

Sur le plan économique, si nous devions, par hypothèse, nous ravitailler pour tous nos besoins sur les marchés étrangers, il s'ensuivrait non seulement une dépendance dangereuse et contraignante, mais aussi une hémorragie de devises de plus de trois milliards de francs.

Mais l'agriculture est aussi liée — et le sera de plus en plus — à l'accomplissement de tâches essentielles. Sans culture du sol, qu'advient-il du relief de notre territoire? Quel accueil pourrait offrir le tourisme dans un pays, renoncer à cultiver notre sol n'aurait des conséquences inadmissibles, que ce soit sur le plan économique, politique, social ou démographique.

LES PRIX

Reste la question des prix. Contrairement à l'agriculture suisse à produire aux prix mondiaux, ou ce qui revient au même, libéraliser totalement le marché agricole, aurait pour effet de condamner sans appel et à brève échéance toute notre économie agricole. Aucun pays, et en particulier aucun pays industrialisés d'Europe ou d'Amérique, ne laisse son agriculture au libre jeu du marché. Partout, des mécanismes protecteurs, plus ou moins complexes, directs ou indirects, sont mis en œuvre de manière que l'agriculture indigène puisse subsister, compte tenu des conditions des autres secteurs économiques

PROMARCA

Union suisse d'articles de marque

ZURICH. — Promarca, Union suisse d'articles de marque, a récemment effectué un sondage parmi ses membres. Des 65 entreprises que groupe l'Union, 57 maisons réalisant à elles seules 97% du chiffre d'affaires de l'ensemble des membres, ont participé à ce son-

dage relatif au chiffre d'affaires enregistré l'an dernier. Il en ressort que les entreprises affiliées à Promarca ont réalisé en 1970 un chiffre d'affaires total de 2,468 milliards de francs, ce qui représente une augmentation de 13,1% par rapport aux résultats de 1969. (ATS)

P. S.

L'inflation en Suisse et à l'étranger

Pour le mois d'avril, les indices suisses des prix à la consommation font état d'un renchérissement moyen de 0,1%. Ce serait là, si l'on pouvait répercuter ce chiffre sur l'année entière, une cadence plus que modérée de l'inflation. Les mesures annoncées par le Conseil fédéral en matière de construction et la nette diminution de la tension des prix de gros depuis un an permettent quelque espoir. Les effets de la réévaluation aidant — à condition que le consommateur final en bénéficie — amèneront probablement un ralentissement de l'inflation dans les mois à venir. Il est vrai que la manipulation monétaire se paiera par des pertes de marchés extérieurs comme l'a souligné le président de la Société de banque suisse; le tribut sera lourd. Mais dans la mesure où il permettra le rétablissement de la stabilité sur le front des prix et des coûts, il sera payant à long terme.

Car si l'on compare l'évolution de l'inflation en Suisse et dans les principaux pays de l'OCDE (Europe occidentale, Yougoslavie, USA, Canada et Japon), il apparaît que de mars 1970 à mars 1971, c'est bien en Suisse que l'inflation a pris l'accélération la plus forte. L'augmentation des prix à la consommation était de 2,5% en mars 1970 par rapport à mars 1969; mais elle était de 6,7% en mars 1971 par rapport au même mois de l'année précédente. Cette accélération est unique dans la comparaison des principaux pays de l'OCDE. Pour la Suisse,

elle représente au surplus le taux (6,7%) le plus élevé depuis la Première Guerre mondiale si l'on excepte les sauts de plus de 10% par année de 1939 à 1942.

Certes, la Suisse ne détient pas encore le record du taux de progression du coût de la vie, détenu actuellement par la Grande-Bretagne avec 8,8%. Mais en mars dernier, référence internationale la plus récente, elle se plaçait au sixième rang après avoir figuré au dernier un an plus tôt et dépassant cette fois le Japon, qui a pourtant une réputation inflationniste solidement établie, d'une bonne longueur (taux du Japon: 5,6%).

LES SALAIRES

Autre caractéristique de la situation suisse: en mars 1970, l'OCDE notait un taux de progression annuel des salaires horaires de 4,1%; en mars 1971 celui-ci avait exactement doublé à 8,2%. Seule la Norvège dont les taux correspondants sont passés de 6,8 à 16,2%, enregistre une progression encore plus rapide de l'expansion des salaires horaires. On notera d'ailleurs, qu'il y a un an, l'addition linéaire des taux d'augmentation des salaires dans les 15 principaux pays de l'OCDE totalisait 127 points de pourcentage; aujourd'hui ce total est de 170. Deux conclusions en résultent:

— Il y a un an, le renchérissement des prix et des coûts était dû dans une moindre mesure à la pression des salaires qu'en ce printemps 1971; il

semblerait que la poussée des salaires a suivi et non précédé, voire décliné, l'actuelle vague d'inflation, celle-ci étant le fait d'un excès de demande que les autorités n'ont pas réussi à maîtriser à temps;

— Dans le cas de la Suisse, les taux d'augmentation des salaires horaires (8,2%) demeure inférieur à la moyenne linéaire de l'OCDE, et seul le Portugal, les Etats-Unis et la Suède (où d'ailleurs les indices avaient été beaucoup plus élevés les années précédentes) enregistraient des taux plus faibles que notre pays.

SANS ISSUE ?

L'un des principaux dangers qui accompagnent l'inflation est qu'elle finit toujours par se «ré-engendrer» elle-même, c'est-à-dire que l'inflation est le principal motif de... l'inflation. Mais il est aberrant de croire qu'on n'en sortira jamais et que les prix et coûts peuvent monter infiniment et impunément. Sans parler de la situation dramatique qu'elle crée pour les titulaires de revenus fixes (rentier), elle débouche nécessairement sur une issue... catastrophique la plupart du temps: alors que les pays sous-développés, ces habitués de la «combustion inflationniste», se voient remplacer par les apports de l'aide au développement les valeurs économiques qu'ils réduisent en cendres, il n'en sera rien des pays industrialisés pour lesquelles toute inflation est une perte sèche. Il suffit de se rappeler l'évolution qui a précédé en Allemagne les années de la «grande crise» et les

développements politiques auxquels celle-ci a finalement donné naissance...

La fuite devant l'inflation dans les «valeurs réelles» (terrains et bâtiments) est un réflexe courant mais inflationniste lui-même. C'est la raison pour laquelle le Conseil fédéral vient de destiner les premières mesures de stabilisation au secteur de la construction. Cette politique est peut-être salutaire, mais elle ne saurait rester l'unique mesure accompagnant la réévaluation: n'observe-t-on pas, toujours sur la base des chiffres publiés par l'OCDE, que mars 1970 à mars 1971, l'achèvement de logements neufs a diminué de près d'un cinquième? Et cette diminution n'a pas empêché le coût de la vie d'accuser une forte progression.

La situation appelle d'autres mesures susceptibles de calmer la fièvre de l'inflation. Mais elles seront d'une portée limitée tant qu'elles ne s'étendront pas à tous les pays industrialisés qui se communiquent la maladie par les nombreux canaux des échanges et du trafic. La conférence ministérielle de l'OCDE que présidera les 7 et 8 juin M. William Rogers revêt à cet égard une importance particulière. Il y a un an, ce même conseil avait demandé à l'OCDE de mettre à l'étude des mesures plus efficaces de lutte contre l'inflation. Que sont devenues ces «études»? Il est à souhaiter que cette fois une action moins académique soit entreprise.

Paul KELLER

15^{aine} commerciale de Neuchâtel

Samedi 5 juin dès 16 h

Jetée du Port (côté ouest)

Grand lâcher de ballons Manpower

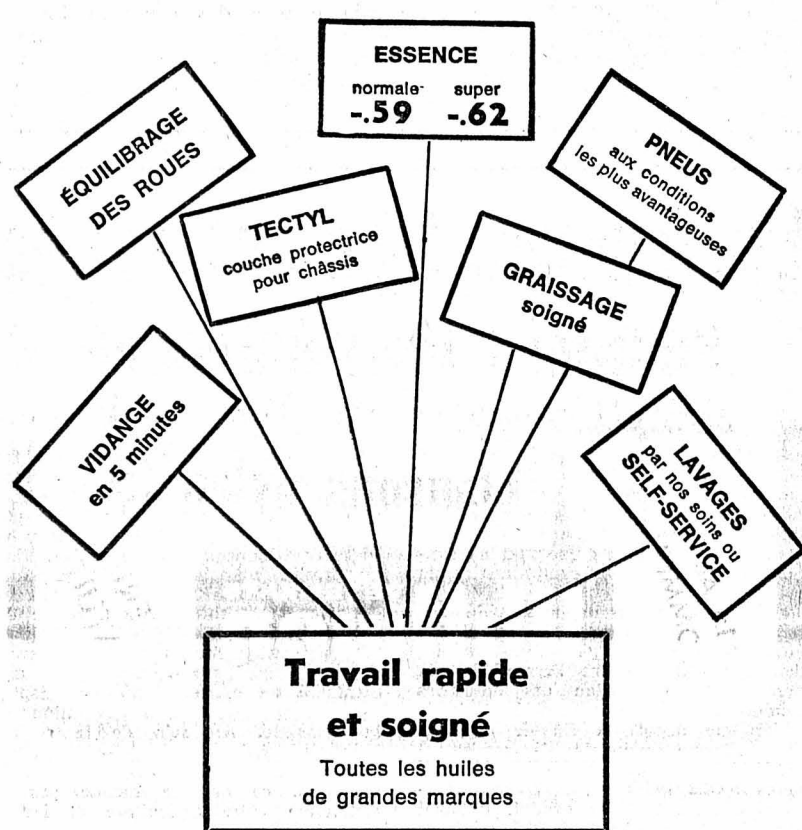
au profit du Centre de loisirs de Neuchâtel

Prix de la carte: Fr. 1.—

DE NOMBREUX ET BEAUX PRIX

AVANTAGES

qui vous sont offerts



par la

STATION-SERVICE DE LA CUVETTE

Schreyer S.A. VAUSEYON-NEUCHATEL ☎ 25 36 61
Ouvert du lundi au vendredi de 7 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 18 h 30
Samedi sans interruption de 7 h à 17 heures.

Bosch
le frigo qu'on achète de confiance



modèle 140 I à Fr. 318.— déjà.

congélateurs

à partir de Fr. 528.—
Visitez notre exposition permanente des derniers modèles

Quincaillerie de la Côte Peseux

Parcage en face des magasins. Tél. 8 12 43.

A vendre

une cuisinière Thorma, 120 fr.; un frigidaire Bosch, 250 fr. Tél. (038) 63 21 70.

Torrée...

Saucissons neuchâtelois
extra (pas gras)

BOUCHERIE-CHARCUTERIE Max Hofmann Rue Fleury 20. Tél. 25 10 50.

Quel Monsieur, gentil, séduisant, ayant une bonne situation, de 35 à 50 ans, désirerait rencontrer, pour sorties et amitiés

JEUNE DAME

présentant les mêmes conditions ? Ecrire à RX 1293 au bureau du journal. Joindre photo qui sera retournée.

IKO

Savon crème pour les mains indispensable pour bureaux industries garages

D. Musy Château 2 2013 Colombier (038) 41 35 00

A vendre remorque exposition

ERKA ainsi que des tentes

exposition Sport-Service Roger Delley Promenade Noire 10. Tél. 24 57 87.

La bonne friture au Pavillon

Tél. 25 84 98

L'IMPRIMERIE CENTRALE S.A.

rue Saint-Maurice 4

tient à la disposition des Industriels et des commerçants son matériel moderne pour exécuter tous les travaux en typographie et en offset

COUTURE

retouches de tous vêtements dames

DAIM-CUIR

retouchés, réparés, etc. par spécialiste Veston-Pantalon Toutes retouches Pitteloud, couture Temple-Neuf 4 Neuchâtel Tél. 25 41 23

J'ai trouvé

le moyen de faire exécuter mes photocopies et circulaires à la minute, sous mes yeux, à un prix avantageux, chez Raymond, Saint-Honoré 5, à Neuchâtel.

PETITES ANNONCES

au tarif réduit de 30 c. le mot (minimum dix mots) à l'exclusion de toute annonce commerciale, non occasionnelle ou ayant une certaine importance.

Demandes d'emplois

ETUDIANTE cherche occupation quelconque pour le mois d'août. Tél. 31 52 90

2 ETUDIANTES, 16 et 17 ans, cherchent travail du 12 au 31 juillet. Tél. 24 28 79.

JEUNE SUISSE ALLEMANDE cherche place de dessinateur sur machines pour le 1er juillet. Tél. (038) 2 24 69.

EMPLOYEE DE BUREAU suisse allemande cherche place pour le 1er juillet. Téléphone (038) 2 24 69.

JEUNE DAME possédant diplôme commercial cherche emploi à la demi-journée, de préférence à Colombier. Adresser offres écrites à CH 1279 au bureau du journal.

EMPLOYEE DE BUREAU, parlant français allemand et italien, cherche place à la demi-journée, le matin, pour début août ou éventuellement avant. Adresser offres écrites à KP 1287 au bureau du journal.

JEUNE FILLE cherche famille de langue française, pour garder les enfants ou aider au ménage, du 10 juillet à fin août. Regula Studer, Bellierstrasse 34, 8006 Lucerne. Tél. (041) 23 47 72.

MONTEUR, 40 ans, spécialisé dans les constructions métalliques, cherche place stable. Bonnes références. Adresser offres écrites à HM 1284 au bureau du journal.

MAMAN GARDERAIT ENFANTS, à Anet. Tél. (032) 83 10 07.

ELECTRICIEN cherche TRAVAUX de montage et soudage, à domicile. Adresser offres écrites à CF 1255 au bureau du journal.

INFIRMIERE cherche place de nurse en fabrique. Adresser offres écrites à GK 1271 au bureau du journal.

LABORANTINE en photos, Suisse allemande, cherche place à Neuchâtel ou environs, dans sa branche ou autre, libre immédiatement. Adresser offres écrites à AE 1265 au bureau du journal.

Demandes à acheter

POUSSETTE PEG en similicuir vert. Tél. 31 11 80 à midi et dès 19 heures.

PORTE-BEBE EN TISSU. Tél. 24 55 41.

POUSSETTE Pliable moderne, en bon état. Tél. 24 49 50, heures des repas.

REVUES SCIENCE ET VIE de 1945 à maintenant. Adresser offres écrites à 56-828 au bureau du journal.

CHAMBRES meublées indépendantes à 2 lits, tout confort. Tél. (032) 83 16 22.

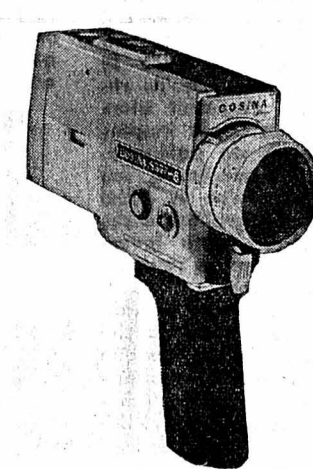
Divers

J'OFFRE 265 POINTS STEINFELS, 535 points, Silva contre 800 points Juwo. Téléphone (032) 3 54 94.

des vacances en conserves ?

pourquoi pas ? Vous revivrez, avec le cinéma, autant de fois que vous le voudrez, toutes les péripéties de vos vacances.

Si vous ne connaissez pas encore les joies du cinéma, découvrez-les, une aubaine à ne pas manquer !



« COSINA » DL 40 caméra Super 8

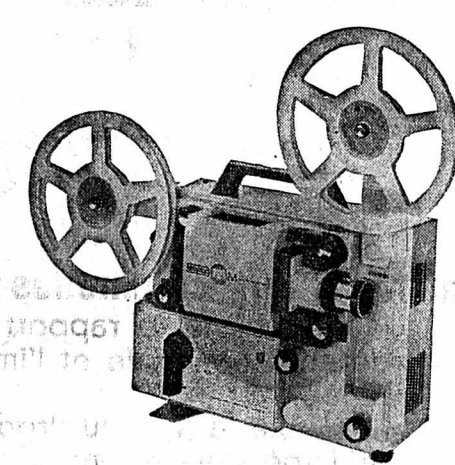
- objectif: Zoom 1,8/9-36 mm
- power Zoom (changement électrique de la focale)
- mesure de la lumière à travers l'objectif
- posemètre automatique et débrayable
- vitesses 12-18-24 images sec. et image par image

370.-

y compris poignée et étui

GARANTIE: 1 AN

Projecteur Super 8 EUMIG MARK M « ZOOM »



- objectif: Zoom Austrovar 1,3/15-25 mm
- introduction automatique du film
- vitesses 18-24 images sec.
- marche arrière et arrêt sur image
- lampe Halogen 12 volts 100 watts

430.-

GARANTIE: 1 AN

«offre spéciale»

les 2 appareils (caméra Cosina Super 8 + projecteur Super 8 Eumig MARK M ZOOM)

seulement **720.-** (au lieu de 800.—)

MARCHÉS MIGROS

A louer

LE LANDERON: appartement 3 1/2 pièces, confort, pour le 1er septembre, appartement 2 pièces meublées. Tél. 51 23 38.

CARAVANE, air pur et tranquille, Lac-Noir, 3-4 places, gaz, électricité. Tél. (037) 61 18 14, 19-20 heures.

LES VERRIERES, appartement 3 pièces, 80 fr., libre immédiatement. Téléphone 66 14 95.

CHAMBRE INDEPENDANTE avec salle de bains, à jeune fille seulement, dès le 1er juillet. Tél. 24 12 16.

CHAMBRE à deux lits, à Serrières. Libre immédiatement. Tivoli 10.

POUR TOUT DE SUITE, CHAMBRE indépendante, confort. G. Hausamann, Moulins 27, Neuchâtel. Tél. 25 37 06.

CHAMBRES à 800 m de la mer, Sottomarina, près de Venise. Prix: 8 fr. par jour et par chambre (2 à 4 personnes). Tél. (038) 25 64 88.

MAISON FAMILIALE, 4 pièces, cuisine, salle de bains, etc. Bas de la ville, libre dès le 24 septembre ou éventuellement plus tôt. Ecrire à case postale 32003, 2001 Neuchâtel.

PREZ DE LUGANO, villa moderne au bord de la forêt, 4 lits, jardin, garage, vue. Libre du 1er au 15 juillet et dès le 23 août; 40 fr. par jour. Tél. (038) 41 26 80.

CORTAILLOD-VILLAGE garage, 24 juin 1971, 50 fr. Tél. 25 83 83.

CHAMBRE INDEPENDANTE, centre de la ville, douche et toilettes extérieures; à demoiselle ou dame, employée de commerce. Tél. (038) 24 32 24.

APPARTEMENT modeste de 2 1/2 pièces, cuisine, salle de bains, chauffage central. Tél. 33 16 73.

A BOLE, APPARTEMENT 2 pièces, confort, à personnes sans enfants. Tél. 41 21 42.

ECHANGE, appartement 2 pièces, confort, prix modéré, contre 3 pièces, mêmes conditions. Tél. 24 13 05.

GRAND STUDIO MEUBLE aux environs de Neuchâtel. Libre immédiatement. Téléphone 36 11 26.

POUR AOUT-SEPTEMBRE: 1 tente André Jamet, 4 places, avant-toit, matériel. Téléphone 33 26 33, heures repas et soir.

CHAMBRE indépendante, tout confort, dans immeuble neuf, à monsieur. Tél. 24 65 25, entre 18 et 19 heures.

UN APPARTEMENT 2 PIECES, chauffé, à personne seule, au Val-de-Ruz. Adresser offres écrites à IN 1285 au bureau du journal.

VAL-DE-RUZ, 3 chambres, cuisine à personne seule. Adresser offres écrites à DH 1288 au bureau du journal.

CHAMBRE MEUBLEE à demoiselle. Téléphone 24 34 40, de 12 à 14 et 18 à 19 heures.

2 CHAMBRES, libres tout de suite. Téléphone 31 38 38.

A vendre

CROCHET DE REMORQUE pour Ami 6, 50 fr.; caméra Bolex P 3 réflex 8 mm à focale variable. Pan cinor Som Berthiot. 7 cadences de prises de vues; projecteur Bolex 18-5 automatique; visionneuse; lentille pour macro zoom. Etat de neuf, le tout 500 fr. Tél. (038) 42 10 56, heures des repas.

VELO Torpedo pour dame, 3 vitesses, 120 francs. Tél. 24 36 42.

TENTE SILVRETTA, 3 places, plus matériel de camping, parfait état, bas prix. Téléphone 53 10 26.

VAURIEN EQUIPE avec bâche et chariot, prix à discuter. Tél. 41 28 35.

CHAMBRE A COUCHER complète, très bon état. Tél. (038) 25 52 96, heures des repas.

CHAISE D'ENFANT, avec table. Manteau de pluie, taille 116. Manteau de dame, blanc, taille 42. Tél. 25 40 00.

COURS D'ITALIEN, disques et fascicules. Tél. 33 26 33, heures des repas et soir.

ATELAGE pour Ford Corsair; projecteur Eumig double 8. Tél. 25 43 45.

PLATINE semi-automatique Lenco, 50 fr.; enregistreur à bobines Alwa, 75 fr.; carabine, 22 long rille 100 fr. Tél. 24 19 84.

ARMOIRE, 4 portes, noyer, avec coiffeuse et table de nuit assorties. Très bel état. Tél. 24 17 65, le matin.

VELO ALLEGRO 3 vitesses, pour garçon. Tél. 31 79 42, le soir.

TRES BEAU BUFFET normand ancien (deux corps), sculpté main. Tél. 31 45 53.

TENTE DE CAMPING Raclét, 4 places, avec accessoires. Etat de neuf. Tél. (038) 53 20 71.

OCCASIONS pour cause de transformations: fenêtres de différentes grandeurs; poêles à mazout avec tuyaux; citerne 1000 litres; chauffe-bain plus chauffe-eau butagaz. Le tout en parfait état. Tél. 41 11 10, le soir.

BANC D'ANGLE 100 x 150 cm avec petite table plus deux tabourets, tout en bois brûlé. Tél. 41 11 86, après 18 heures.

POUSSE-POUSSE moderne pliable, avec capote, tablier, sac de couchage, le tout en bon état, 95 fr. Tél. 25 01 25.

CHAUSSURES DE MARCHÉ No. 41, très bon état. Tél. 31 52 90.

MAGNIFIQUE TELEVISION grand écran, révisée, avec pied, 400 fr. Tél. (038) 31 74 42.

TENTE Jamet 3-4 places + accessoires, 250 francs; vélo de jeune homme, mi-course 5 vitesses, bon état, 200 fr. Tél. 24 27 47.

PEAUX DE MOUTON, housses pour voitures. Tél. 31 53 67.

CUISINIERE ELECTRIQUE Siemens, 3 plaques, avec couvercle, four infrarouge, très bon état, 170 fr. Tél. (038) 25 84 67.

FRIGO Amsa, 160 litres, grands bacs à glace et à légumes, très bon état. 130 fr. Téléphone (038) 25 84 67.

UN ANCIEN BUREAU-PUPITRE noyer, Louis-Philippe, parfait état, 520 fr. Tél. (038) 31 15 59.

CUISINIERE à gaz Le Réve, 4 feux, four et grill, en parfait état, 250 fr.; commode layette, 40 fr.; bureau-table à tiroirs, 50 francs. Tél. 25 18 74.

ROBE DE MARIÉE, longue, taille 38, avec accessoires, en parfait état. Téléphoner au 25 02 41, heures de bureau.

DEUX LITS Jumeaux style Empire, vert et or, remboursés à l'état de neuf, pour cause de départ. Téléphoner le matin ou le soir à partir de 18 h au No (038) 24 03 25.

VOILIER 420, équipé, au plus offrant, pour cause de non-emploi. Tél. 33 16 40 (12 h 30-13 h 30 ou le soir).

OCCASION UNIQUE, ensemble veste-pantalon, neuf, velours blanc, taille 36-38. Téléphone (038) 41 10 00.

TENTE de camping Moncler, état de neuf. Tél. 31 56 37.

REMORQUE MONOROU; lit d'enfant, état de neuf. Tél. 24 43 95, dès 19 heures.

LIT D'ENFANT, avec literie. Tél. 51 10 05.

Demandes à louer

ON CHERCHE CHAMBRE pour jeune employé, dès le 15 juin. Tél. 25 61 31.

SERVICE DE CONCIERGE avec logement est cherché, pour date à convenir, par couple avec 2 enfants, dont la femme ne travaille pas. Adresser offres écrites à 46-827 au bureau du journal.

JEUNE COUPLE MISSIONNAIRE avec enfant cherche appartement meublé, 3 pièces, dès le 1er juillet. Tél. 31 59 80, après 17 heures.

JEUNE COUPLE CHERCHE APPARTEMENT de 2 pièces, à Neuchâtel, libre immédiatement. Tél. 25 66 86, interne 23.

URGENT, deux jeunes vendeuses cherchent un studio ou 2 pièces, meublées. Tél. (038) 41 35 85, aux heures des repas.

STUDIO POUR 2 PERSONNES, meublé, au centre. Tél. 24 03 18, dès 19 heures.

APPARTEMENT de 3 éventuellement 2 pièces, ou studio, est cherché d'urgence aux environs de la gare ou au centre. Adresser offres écrites à LR 1288 au bureau du journal.

REGION MONTMOLLIN-MONTEZILLON appartement 2-3 pièces pour dame solgneuse, retraitée. Adresser offres sous chiffres OV 1291 au bureau du journal.

URGENT APPARTEMENT 3 1/2 ou 4 pièces, confort, libre immédiatement ou à convenir. Tél. 25 11 61.

ON CHERCHE APPARTEMENT de 3-4 pièces avec confort, libre immédiatement, à Neuchâtel. Adresser offres écrites à HL 1272 au bureau du journal.

Offres d'emplois

QUELLE DAME garderait mon enfant de 1 1/2 à 2 Région la Rosière. Tél. 24 74 60.

MONTEZILLON. Qui entretiendrait notre jardin une fois par semaine? Tél. 31 79 42, le soir.

PERSONNE EST CHERCHEE pour tenir le ménage d'une dame âgée, à la campagne, 2 à 4 semaines en juillet-août. Tél. 25 14 34.

RETRAITE TROUVERAIT PLACE au camping de Colombier. Tél. 41 24 46.

URGENT commerçant de la ville cherche jeune fille pour garder deux enfants. Tél. 25 62 12 - 24 57 87.

JE CHERCHE UNE JEUNE FILLE pour garder un petit garçon de 3 ans et pour quelques travaux de ménage. Tél. 25 50 30, 25 90 37.

Maintenant: 2 litres!

Teddy douce donne la douceur du duvet à votre lessive. (Cela vous le saviez déjà).

Teddy douce, antistatique, facilite le repassage (cela aussi vous le saviez déjà). La nouveauté, c'est Teddy douce en flacon avantageux de 2 litres.

... Cela vous ne le saviez pas encore! et il nous semble important de vous le faire savoir.

Teddy douce l'adoucisseur sur lequel vous pouvez compter. En exclusivité chez Coop.



15^{aine} commerciale de Neuchâtel

Vendredi 4 juin dès 21 h

CASINO DE LA ROTONDE

GRAND BAL de la Quinzaine commerciale

avec l'orchestre Raymond Claude

Tenue de ville

Tombola

Prix d'entrée : Fr. 7.—

Votations fédérales

Le nouveau régime financier de la Confédération est favorable aux:

contribuables:

il diminue les impôts des petits et moyens contribuables et élimine les effets de la progression à froid;

cantons et aux communes:

il rééquilibre le rapport entre l'impôt de défense nationale et l'impôt sur le chiffre d'affaires;
il double la part du produit net de l'impôt anticipé qui revient aux cantons;

à la Confédération:

par un complément de recettes, il permet à la Confédération de maintenir l'équilibre budgétaire et de faire face aux importantes et coûteuses tâches nouvelles qui s'imposent à elle.

VOTEZ OUI

Comité d'action neuchâtelois en faveur du nouveau régime des finances fédérales.

YES SIR
RITEX
New Romantic Line



CEINTURE ROMANTIQUE

Pantalon gabardine trévira-laine avec ceinture, coloris mode **74.-**

pantalons d'été prix avantageux! en trévira-tergal-térylène 29.- 39.- 49.-

Profitez! Prix exceptionnels complets 120.- 150.- 168.- 228.-

blousons nylon 15.-

15 AINE COMMERCIALE



LOTÉRIE GRATUITE

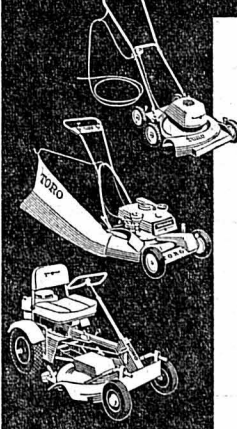
POUR ALLONGER et ÉLARGIR toutes chaussures, notre grande installation de 26 appareils garantit un travail impeccable. Cordonnerie de Montétan, P. Mollteni, av. d'Echallens 96, 1000 Lausanne.

ALLIANCES



Acharlet
HORLOGERIE BIJOUTERIE (sous le Théâtre) NEUCHÂTEL

TORO



la tondeuse de renommée mondiale!

modèles avec moteur électrique ou à benzine.

Maniement aisé - sécurité d'emploi - service après vente réel.

Une démonstration sans engagement vous convaincra.

Jean Jaberg

Saint-Blaise
☎ (038) 33 57 22

GOUT DES MOINES
GODET VINS AUVERNIER

Commerçants

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.

Feuille d'avis de Neuchâtel

QUINZAINE COMMERCIALE DE NEUCHÂTEL
GRAND SPECTACLE SAMEDI 5 JUIN 1971
AU THÉÂTRE DE NEUCHÂTEL

Cabaret neuchâtelois

présenté par DENIS-MICHEL

avec Réналd Jeannot
Richard Loewer

LES QUIDAMS

Raymonde Schindler
Janine Zurcher

LOCATION AGENCE STRÜBIN (librairie Reymond) NEUCHÂTEL. Tél. 25 44 66 - PRIX DES PLACES Fr. 6.- 9.- 12.- 15.-

Exposition d'œuvres gravées

entres autres
Dali - Braque - Picasso - Goetz - Lindner - Singier - Soulages
Genis - Le Ba Dang

Max Flury

Galerie et encadrements
Rue Centrale 12 - Bienne

A vendre camion Mercedes Benz

type 608, modèle LP 1965, 4 cylindres, 3 T.
charge utile, moteur Diesel, 80 CV, roulé 34.000
kilomètres, en parfait état.
Adresser offres sous chiffres VA 1296 au bureau
du journal.

AUTO-LOCATION
33 11 44
AUTO-LOCATION
33 11 44
AUTO-LOCATION
33 11 44
GARAGE DU ROC
Hauterive (NE)



Exposition d'occasions

Portes-Rouges

- VW 1300**
1968 bleu clair, Fr. 4200.—
- BMW 1600**
1968, beige, Fr. 5900.—
- DS 21 PALLAS**
1968, phares directionnels
Fr. 6500.—
- VW 1500**
1967, beige, Fr. 3900.—
- OPEL 1900**
1967, blanche, Fr. 5900.—
- VOLVO 144 S**
1968, bleu clair, Fr. 8200.—
- BMW coupé 2800 CS**
1969, gris métallisé, Fr. 25.000.—
- MORRIS 1000**
1968, rouge, Fr. 3600.—
- RENAULT 10**
1969, vert foncé, Fr. 4700.—
- SUNBEAM ALPINE GT**
1970, blanche, Fr. 8200.—
- SUNBEAM IMP**
1969, beige, Fr. 3400.—
- TRIUMPH HERALD**
1969, blanche, Fr. 3600.—
- SIMCA 1301**
1969, gris métallisé, Fr. 5400.—
- AMI 6 BREAK**
1967, beige, Fr. 2900.—
- D SUPER**
1970, blanche, Fr. 10.300.—
- AMI 8 CLUB**
1969, beige, Fr. 4900.—
- OPEL COMMODORE**
1970, rouge, Fr. 11.300.—

MG Midget

décapotable,
très bon état.
Tél. 33 40 14,
après 18 h 30.

Taurus 12 1967

50.000 km.
expertisée, radio.
Fr. 4300.—
rouge, impeccable.
Tél. 25 78 82,
heures des repas.

canot Rohn

cabine démontable,
Johnson 35 CV,
en parfait état.
Tél. 25 26 96.

A vendre
pour cause de
double emploi,
Tél. (038) 33 33 48.
splendide

Alfa Romeo Duetto

(spider 1600)
de première main.
Peinture neuve.
Facilités de paiement
Tél. (038) 25 80 90,
le soir.

Fiat 125

modèle 1969,
très bon état.
Enca Borgna,
tél. 47 11 94.

Triumph Spitfire

modèle 1967.
Expertisée.
Enca Borgna,
tél. 47 11 94.

Velosolex

en bon état.
Tél. 24 43 53.

OCCASIONS

AVANTAGEUSES

- PEUGEOT 404 1964 9 CV, beige, intérieur drap, accessoires.
- PEUGEOT 404 SUPERLUXE INJECTION 9 CV, blanche, toit ouvrant, intérieur cuir, moteur neuf.
- PEUGEOT 404 1967 9 CV, blanche, toit ouvrant, intérieur drap, accessoires.
- PEUGEOT 404 1964 9 CV, verte, intérieur simili, 45.000 km.
- VW 1500 SCARABEE 1968 8 CV, beige, 2 portes, intérieur simili, radio, 65.000 km.
- VW 1500 1961 8 CV, blanche, 2 portes, intérieur drap.
- VW 1500 1963 8 CV, beige, 2 portes, intérieur simili.
- FORD ANGLIA 1965 6 CV, grise, 2 portes, intérieur simili.
- FORD 17 M 1967 9 CV, bleue, 2 portes, intérieur simili, radio.
- RENAULT R 16 1969 8 CV, grise, 4 portes, intérieur simili.
- OPEL RECORD 1700 1963 9 CV, blanche, 4 portes, intérieur simili, bas prix, 66.000 km.
- OPEL 1700 1965 9 CV, beige, 2 portes, intérieur simili.
- FIAT 1100 D 1967, 6 CV, beige, 4 portes intérieur simili, 43.000 km.
- FORD TAUNUS 12 M 1967, 7 CV, blanche, 4 portes, intérieur simili, 43.000 km.
- VAUXHALL VX-90 1966 8 CV, bleue, 4 portes, intérieur simili.
- DAF 750 1962 4 CV, blanche, 2 portes, intérieur simili.
- LANCIA FLAMINIA 1959 13 CV, bleue, 2 portes, intérieur drap.

Facilités de paiement — Essais sans engagement
Demandez liste complète avec détails et prix

GARAGE DU LITTORAL

M. et J.-J. Segessemann & Cie
DISTRIBUTEUR PEUGEOT
Pierre-à-Mazel 51, Neuchâtel, tél. (038) 25 99 91

actuellement

CHALET
FROMAGE · KASE · FORMAGGIO

Morris 850

1967 47.000 km,
moteur neuf, rouge,
intérieur simili
rouge, avec garantie,
expertisée.
Garage du
Vully (Praz)
Agence Austin.
Tél. (037) 71 29 79.

Fiat 1500

modèle 1966,
70.000 km.
Très bon état
général, pneus
Michelin 2X,
bleu foncé,
intérieur draps gris,
expertisée.
Garage du
Vully (Praz)
Agence Fiat.
Tél. (037) 71 29 79.

Triumph GT 6

modèle 1969
Garage R. Waser
Rue du Seyon 34-38
2000 Neuchâtel.
Tél. (038) 25 16 28.

PEUGEOT 504

1970, 37.600 km,
comme neuve,
Fr. 9500.—

VW 1600 TL

1969, 35.550 km,
très bon état,
Fr. 4900.—
Garages
SCHENKER,
Hauterive
Tél. 33 13 45

Occasions

- Simca 1000
- Fiat 850
- Printz 4
- Fiat 600
- Abarth
- Coupé Glas 1204
- VW 1200

VW 1200 expertisées
Garage des Draizes
Tél. 31 38 38

R 4

année 1970,
10.000 km.
Tél. 25 99 10.

interRent iR

Garage Hirondelle
Pierre Senn Neuchâtel
Téléphone (038) 24 72 72

interRent voitures de location

L'occasion du jour
DATSUN 1000
1969, bleu foncé, 31.000 km, impeccable
Garage BARDO Neuchâtel
Ouvert samedi toute la journée
Sablon 47 ☎ 24 18 42

OCCASIONS

VW 1300
1966 - 74.000 km,
2 portes, beige

OPEL Record 1700
1969 - 34.000 km,
2 portes, beige.

OPEL Record 1900
1969 - 35.000 km,
4 portes, blanche.

Expertisées
Achat - Vente - Reprise
Facilités de paiement
par crédit G.M.A.C.

GARAGE DU ROC
HAUTERIVE - NE DISTR. GENERAL MOTORS TEL 33 11 14

A VENDRE expertisées

PEUGEOT 504, modèle 1971, injection, superluxe
PEUGEOT 204 cabriolet, 45.000 km
VOLVO de luxe, modèle 1971
SIMCA 1500, petit prix, modèle 1965
SIMCA 1100, modèle 1968, commerciale
PEUGEOT 204, modèle 1967

Garage de la Place-d'Armes
Paul Joss, FLEURIER, tél. (038) 61 11 72

Garages Henri Favre S.A.

Apollo

Fbg Lac Neuchâtel ☎ 24 12 12

Garage-Carosserie Moderne

G.-H. Rossetti Boudevilliers

Occasion du jour
VW 1500 1968
25.000 km, Coccinelle
Fr. 5200.—
Dépt vente R. Christinat,
tél. 36 15 36/57 14 57

Je vends
voiture accidentée
Ford 15 M TS
modèle 1967,
500 fr.
à discuter.
Tél. 53 11 32,
dés 18 heures.

A vendre
Austin 1100
1967, verte,
60.000 km.
Bon état,
prix avantageux.
Tél. 33 37 74.

A vendre
VW 1300
Coccinelle
Limousine 5 places
très soignée
modèle 1968
Expertisée
Prix : Fr. 4200.—
Grandes facilités
de paiement
plus des lots
Garage R. Waser
Rue du Seyon 34-38
2000 Neuchâtel.
Tél. (038) 25 16 28.

A vendre
OPEL KAPITÄN
expertisée,
1965, parfait état.
Tél. (038) 53 30 80.

A vendre
Florett
très bon état.
Tél. 25 54 55.

OCCASIONS

- VOLVO 144 - 1967 - blanche - 48.000 km Fr. 8500.—
- VOLVO 144 - 1969 - bleue - 50.270 km Fr. 9200.—
- VOLVO 144 S - 1968 - beige - 61.060 km Fr. 8800.—
- VOLVO 144 S - 1968 - bleue - 58.500 km Fr. 8900.—
- VOLVO 144 S - 1968 - verte - 60.730 km Fr. 9000.—
- VOLVO 144 S - 1970 - bleue - 19.760 km Fr. 11800.—

GARAGES SCHENKER
agence VOLVO, HAUTERIVE
Tél. 33 13 45 Ouvert jusqu'à 20 heures

A L'OCCASION DE LA QUINZAINE
A tout visiteur un BILLET DE LOTERIE

DRIVE-IN SENN

LA CLEF DES BONNES OCCASIONS

NEUCHÂTEL
PIERRE - A - MAZEL 43
TÉLÉPHONES :
25 94 12
24 72 72

PRIX CLAIRS ACCÈS LIBRE 24 H SUR 24 H PRIX AFFICHÉS

SENN POUR TOUTE OCCASION SAINE

J'y pense tout à coup...
... si je mettais une petite annonce ?
C'est si simple, si pratique et si avantageux ! surtout dans

LA FEUILLE D'AVIS FAN

VÉHICULES A MOTEUR ET ACCESSOIRES

Particulier vend
Ami 8 Break
bleu thasos,
5000 km,
état de neuf,
pour cause de départ.
Tél. (038) 24 12 13,
heures des repas.

A vendre
Fiat 125
vert foncé,
pour cause de départ.
Tél. 51 39 46.

A vendre
2 CV Citroën
modèle 1970,
20.000 km, blanche,
Garage P. Wirth,
Fbg de la Gare 59,
Neuchâtel.
Tél. 24 58 58.

A vendre
Renault 4
1967, expertisée,
50.000 km,
Fr. 3100.—
Tél. 47 14 74,
interne 22.

Particulier vend
VW 1300
expertisée,
parfait état.
Tél. (038) 36 15 06
(repas)

A vendre
VW 1200
1962, blanche,
Tél. 36 11 30.
Garage de la
Station-Valangin.

A vendre
Citroën ID
1966, gris foncé,
Garage de la
Station-Valangin.
Tél. 36 11 30.

A vendre
Fiat 850 coupé
1969, expertisée,
en parfait état.
Facilités
de paiement.

Garage F. Fatton,
Tombet 13,
2034 Pesoux.
Tél. (038) 31 72 50.

Vauxhall
1956 en bon état
de marche,
très bas prix.
A la même adresse

A vendre
Renault 6 vélomoteur
Görnicke Sachs
3 vitesses,
état parfait.
Tél. (038) 61 28 44.

A vendre
Austin maxi
modèle 1971, grise
intérieur bleu.
Démonstration
très peu
de kilomètres.
Expertisée,
avec garantie.
Agence Austin
P. Dubled,
1781 Praz (Vully).
Tél. (037) 71 29 79.

A vendre
Triumph GT 6
blanche, 1967.
Garage de la
Station-Valangin.
Tél. 36 11 30.

A vendre
Fiat 124
modèle 1971,
état de neuf, rouge,
intérieur simili noir,
avec garantie-rabais.
Expertisée
Garage du
Vully (Praz)
Agence Fiat.
Tél. (037) 71 29 79.

A vendre
Renault 6
modèle 1971, neuve,
4900 km.
Prix à discuter.
Tél. (038) 67 13 95.

Hillman
1967 - 85.000 km

Opel Commodore
1968 - 66.000 km

Peugeot 204
1965 - 60.000 km

Renault R4
1970 - 20.000 km

VW 1302 S
1970 - 16.000 km
Garage BARDO
Neuchâtel
☎ 24 18 42
Ouvert samedi
toute la journée

A vendre
pour cause
de départ

Triumph Herald 1968,
en bon état.
Tél. 25 85 01,
interne 17,
heures de bureau.

A vendre
Opel Capitaine
luxe,
modèle 1962,
avec radio
et accessoires,
parfait état,
prix à discuter.
Tél. 21 11 45,
interne 316.

AGENCE VOLVO LE GRAND GARAGE DU JURA S.A. La Chaux-de-Fonds, av. Léopold-Robert 117 AGENCE VOLVO
Tél. (039) 23 14 08

ORGANISE UNE

VENTE DE VOITURES D'OCCASION A PRIX CHOCS

Samedi 5 et dimanche 6 juin jusqu'à 12 heures

Opel 1965	4 places	grise	VW Scarabée 1969	blanche	Ford 15 coupé 1967	4 places	blanche
Opel 1965	Caravan	grise	NSU 80 1969	vert métallisé	Mercedes 200 1967	4 places	grenat
BMW 1966	4 places	grise	Ford Corsair 1965	4 places	Peugeot 404 1966	4 places	vert foncé
Audi 100 LS 1969	4 places	grise	Ford 15 MS 1968	2 places	Ainsi que VOLVO 164 - 144 S - 144 - 122 S - 121		

Véhicules vendus expertisés aux frais du garage

Reprise Echanges Crédit accéléré Garantie selon véhicules

Le plein d'essence pour chaque achat de voiture

SOCIÉTÉ SUISSE DE PÉDAGOGIE MUSICALE

SECTION DE NEUCHÂTEL

QUATRE AUDITIONS D'ÉLÈVES

THÉÂTRE DE POCHÉ NEUCHÂTELOIS

Rue du Pommier

- Mardi 8 Juin 1971 CLASSES DE VIOLON de M. Daniel Delisle et M. Roger Fahrny
CLASSE DE PIANO de M. Jean Nyder
- Mercredi 9 Juin 1971 CLASSES DE VIOLON de Mme Cécile Huguenin et M. Jan Dobrzęlewski
CLASSES DE PIANO de Mlle Suzanne Robert et Mme Lucie Lavanchy
- Jeudi 10 Juin 1971 CLASSE DE CHANT SOLO de Mme Lucienne Dalman
CLASSES DE PIANO de Mme Marie-Louise de Marval et Mme Françoise Delisle
- Vendredi 11 Juin 1971 CLASSE DE VIOLONCELLE de M. Pierre Sancho

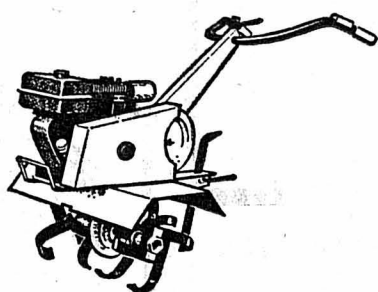
Les auditions débuteront à 20 h 15

Entrée libre

Collecte à la sortie

Hako-Jardinette

Une binette autotractée légère. Moteur de 4 CV, 2 vitesses. Un outil particulièrement maniable pour les propriétaires de jardins et pour travailler dans les vignes.



WEGA

Tout compris

Fr. 1290.-

Veillez demander la documentation ou une démonstration.

SERVICE
DANS TOUTE LA SUISSE
Succursale
ERIC GASCHEN,
2035 Corcelles (NE)

PRÊTS et ESCOMPTES SA

1510 MOUDON
rue du Poyet
Sans caution de
Fr. 500.- à 3000.-
Mod. remb. variés
Tél. (021) 95 24 24

L'Ecole d'études sociales et pédagogiques organise un cours en emploi pour

directrices de crèches ou garderies

Ce cours est destiné à des personnes possédant une bonne formation de base et travaillant dans une institution pour jeunes enfants.

Renseignements : Ecole d'Éducatrices maternelles
chemin Verdonnet 1, 1012 LAUSANNE Tél. (021) 32 02 18.
Inscriptions : dès que possible.

SUGGESTION POUR CE WEEK-END



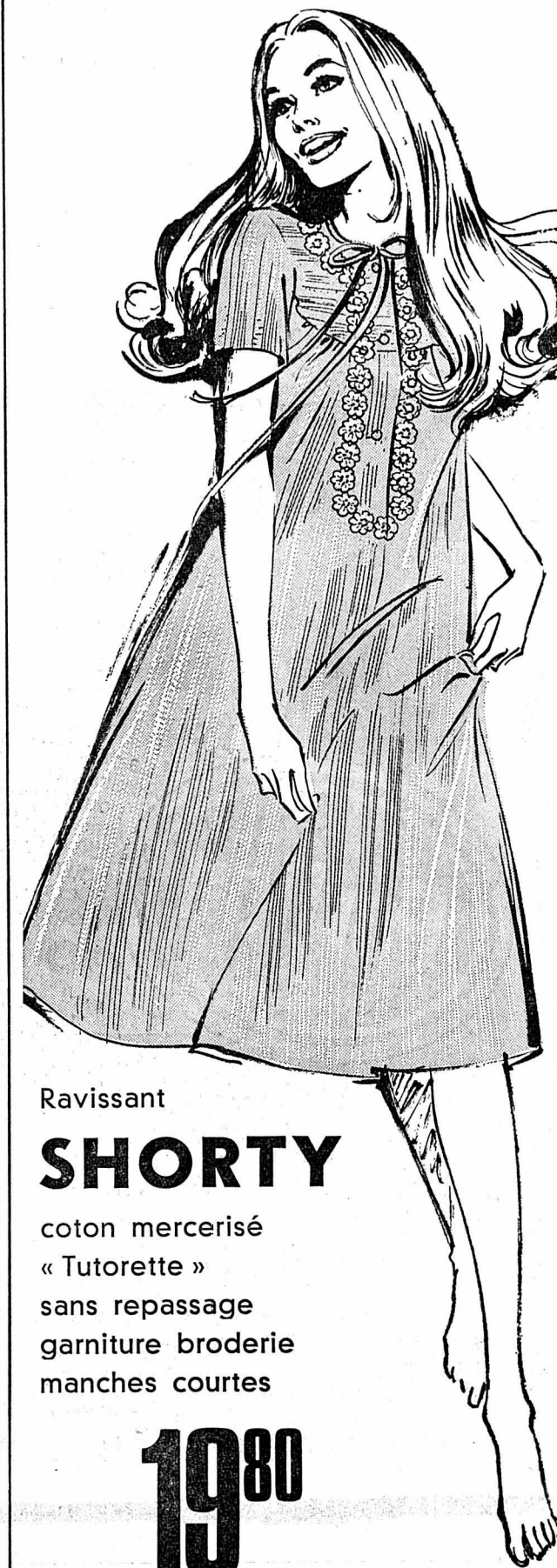
C'est le moment d'entreprendre vos travaux de l'extérieur

Nous vous conseillons judicieusement

Color Center

Ecluse 15 Neuchâtel ☎ 25 17 80

Samedi, ouvert jusqu'à 17 heures. Lundi fermé toute la journée.



Ravissant

SHORTY

coton mercerisé
« Tutorette »
sans repassage
garniture broderie
manches courtes

19⁸⁰

Timbres coop ou 5 % rabais

La Cité

BAUX A LOYER
en vente au bureau
du journal

Brienzer Rothorn

L'unique chemin de fer à crémaillère à vapeur vous attend pour l'excursion favorite dans l'Oberland bernois.

Saison : 5 juin - 3 octobre.

Atlantico

Hôtel garni, Lugano-Cassarate.

Hôtel de tout confort, près du Lido, chambre avec ou sans bain, radio, téléphone et parking privés.

Du 20 Juin au 10 juillet prix réduit.

Tél. (091) 51 29 21-22.
Mme Galfetti.

Photos express

Pas d'automate, pour passeports, permis auto, abonnement.
6 photos 4 fr., livrables quelques minutes après la pose.
Photo - Droguerie de la Gare
A. Messerli
Sablons 57
☎ 25 19 69

Casiano-lac de Lugano CANVA - Malcantonese

La maison agréable, chambres avec ameublement moderne, eau courante froide et chaude, salle-jardin couverte. Demandez les prospectus aux propriétaires.
M et H. Steinmann-Bucher,
tél. (091) 9 65 84.

BAR-DANCING Auvernier Quartett LES CACTUS

MARIAGE

Monsieur divorcé, sans tort, bonne présentation, place stable, employé d'Etat, petit avoir, désire rencontrer une personne de 40 à 55 ans, enfant admis, joindre photo. Ecrire à FK 1282 au bureau du journal.

RIVOLI exclusivité Leidi



bon

pour le nouveau catalogue couleur LEIDI sans engagement

Nom: _____

Adresse: _____

A retourner à LEIDI
Centre de l'habitation 2020 Bevaix

Leidi
meubles

Bevaix,
Centre de l'habitation.
100 places

Ouverture:
du lundi au vendredi jusqu'à 18 h.30
samedi, sans interruption de 08 h. à 17 h.

"Pour bien choisir votre mobilier, il vous faut le calme.

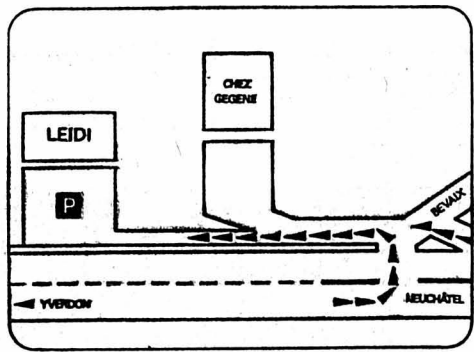
Oubliez donc le cauchemar du parage en ville.

LEIDI Meubles s'est mis "au vert" et vous offre, en plus, un magnifique point de vue sur le lac..."

Centre de l'habitation LEIDI à Bevaix

Tél. (038) 46 18 28

Accès par le restaurant-dancing « Chez Gégène »
Parking gratuit assuré 100 places à disposition



19^{me} course internationale de motos sur gazon - Bienne



5-6 juin 1971 ancienne place d'aviation, Bienne
Trolleybus jusqu'à la place de fête - Cantine - Place de parage

Plus de 130 coureurs au départ - 19 side-cars
Coureurs très connus de Suède, de Belgique, d'Allemagne et de Suisse.

Catégories :
500 cmc International
500 cmc national (manche du championnat suisse)
750 cmc side-cars International et national (manche du championnat suisse)
250 cmc juniors

Samedi dès 13 h 15 : essais et courses
Dimanche : courses de 10 h 15 à 12 h et de 13 h 45 à 17 heures.
Par n'importe quel temps.

DETTES

Nous les réglons rapidement, discrètement et maintenant même à des conditions plus favorables. Mettez sur un numéro sûr, vous profiterez de notre expérience de longues années.

Bolli-Treuhand AG

Technikumstrasse 92
8405 Winterthur
Tél. (052) 22 84 18

Bon pour service rapide.

Nom: _____

Rue: _____

No post., lieu: _____

F.d.N.



Toutes les soifs mènent à...
Romanette

*Diervrot,
où tu vas, cet été? moi et maman on part
en Espagne. Papa viendra après. Tu y as
été déjà toi: dis-moi il y a de la
Romanette, là-bas? Autrement, il faut
que je dise à maman d'en apporter
beaucoup. Répond-moi vite.
Jacques*



midi lance les boîtes-portions. 20 sortes au choix.

midi

Pour se régaler même tout seul!

Les délicieuses conserves midi existent maintenant aussi en boîtes-portions, pour qu'on ait du plaisir même à manger tout seul, du plaisir à choisir, Car un gourmet reste un gourmet, même s'il est tout seul à table.

Portion

Les prix à la mode!

Robe fraîche en coton imprimé orange, bleu ou brun, boutonnée devant, ceinture: **30.-**

Robe coton-popeline, décolletée, forme empire. Rouge, jaune, turquoise sur fond blanc: **25.-**

Robe polo en jersey imprimé synthétique, facile à laver. En bleu vert ou rose, seulement: **25.-**



armourins
neuchâtel

"Libre Choix" de robes-chemises

12.3

TV
couleur
noir et blanc

L'annonce
reflet vivant du marché

REMRORQUES
Semi-remorques tous genres Käess-bohrer. Livraison rapide. Prix discount.
Aaraucar S.A., tél. (064) 22 44 77. E. LOBA, Renens, tél. (021) 34 14 90 jusqu'à 7 h 30 et le soir dès 20 heures.

Amitié-mariage
Ne restez pas seuls pour les vacances. Nous vous donnons la possibilité de trouver un ami, une amie, un conjoint. Ecrivez-nous au plus tôt. Vos nom et adresse sur carte postale suffisent. Discretion totale assurée.
L'UNITÉ, rue des Cardamines 24, 2400 le Locle.

Vente
Location
Echanges
Modèles depuis
Fr. 575.-

Service impeccable, rapide et consciencieux par personnel spécialisé

hug
Neuchâtel
Radios - TV

GODET
VINS
Auvergnier



Pavag-Sao à ordures en papier
Pavag-Ochsner en plastique
La solution idéale pour l'enlèvement des ordures
PAVAG SA, 6244 NEBIKON

Beaux rêves en légère "hotpants"

Bikini de nuit BELDONA 4378 en voile de coton blanc, rouge ou ciel
Tailles 36 à 42
Fr. 28.50

Bikini de nuit BELDONA 4281 en Hélanca à dessins blanc/rose ou blanc/ocre
Tailles 38 à 44
Fr. 32.50

BELDONA

2000 Neuchâtel, Croix-du-Marché



Loterie gratuite

15^{aine} commerciale de Neuchâtel

aussi dans l'automobile
NEUVE et d'OCCASION
...et mieux servi en tout

avec des billets, **BILLETS, BILLETS...**



Marché de l'OCCASION aux Portes-Rouges
L'AMI 8 en vedette
Inauguration **auto shop «APOLLO»**

GARAGE DE LA CÔTE S.A. Tél. 31 23 85

Distributeur officiel Chrysler (Simca, Sunbeam)
Ventes, reprises, crédit, voitures neuves et d'occasion
Tous travaux de garage, électricité, mécanique

2034 PESEUX



BMW ELECTRONIC CENTER



OPEL

GARAGE DU ROC

HAUTERIVE - NEUCHÂTEL
CHEVROLET

BUICK



Tél. 33 11 44

GARAGE DU LITTORAL
Tél. 25 99 91

PEUGEOT
DAF Variomatic

M. et J.-J. SEGESSEMAN
Pierre-à-Mazel 51
NEUCHÂTEL



VW-K 70
PORSCHE
KARMANN - GHIA
CHRYSLER - VALIANT
DODGE - DART
PLYMOUTH

AUDI
NSU
RO 80

EVINRUDE
moteurs marins

Station ouverte en permanence
06.00 - 02.00



MORRIS

Stock complet de pièces détachées de carrosserie et mécanique avec sa légendaire

MINI

Délai de livraison : 2-4 semaines

GARAGE DU SEYON R. Waser Neuchâtel Tél. 25 16 28

Garages membres

PRIX CITÉ



Pour les jeunes...

Charmant **BIKINI** coton à fleurs
coupé spécialement pour les jeunes

16⁸⁰

Avec timbres Coop ou 5% rabais

La Cité

BAUX À LOYER

à vendre à l'imprimerie de ce journal

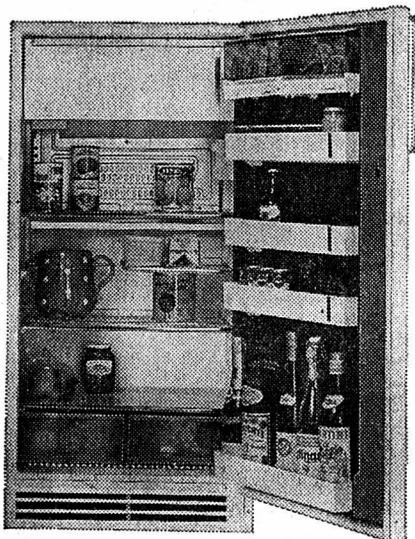
Le froid à des prix exceptionnels
frigos et congélateurs des grandes marques mondiales



Notre offre spéciale

afin que chacun puisse bénéficier d'un frigo de luxe 140 l, freezer-dégivrage automatique - casier à beurre - tiroir à légumes - éclairage - compresseur garanti 5 ans

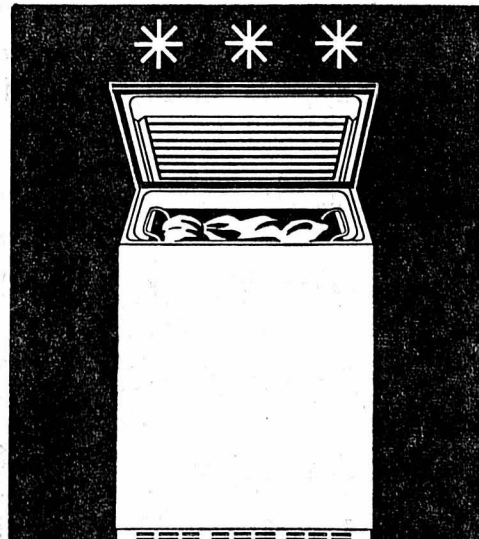
NOTRE PRIX **248.-**



205 l GRANDE CLASSE

super freezer - dégivrage automatique - éclairage - rayons réglables - casiers à beurre, fromage, bouteilles - tiroir à légumes - compresseur super-économique

NOTRE PRIX **399.-**



Congélateur grand froid

3 lampes-témoins - compartiment congélation rapide - poignée avec serrure - éclairage - garantie 5 ans sur le compresseur

200 l **498.-**

260 l spécial **548.-**

Prix sans concurrence — Exposition unique et féerique
BAUKNECHT — BOSCH — ELAN — ELECTROLUX — IGNIS
PHILCO — SIEMENS — ZOPPAZ

A ce prix-là je n'hésite plus, j'achète mon frigo chez le spécialiste du froid

Jeanneret & Cie
Au Confort Ménager

Le plus grand magasin spécialisé neuchâtelois

Jeanneret & Cie
Au Confort Ménager

Seyon 26 - 28 - 30

Neuchâtel

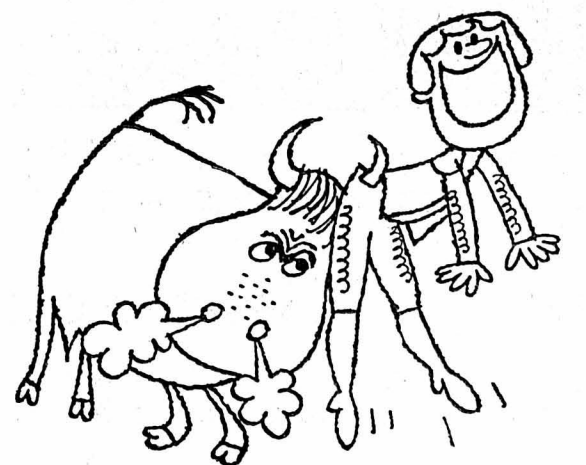
Tél. 24 57 77

Seyon 26 - 28 - 30

Neuchâtel

Tél. 24 57 77

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal



de bonne humeur avec

LECO
Choco-Drink

Le spécialiste

pour vos

SUPPORTS et CHAUSSURES

sur mesure

MAGASIN DE CHAUSSURES
Le plus grand choix de modèles, à porter avec nos supports plantaires et pour les pieds sensibles.

DESPLAND

2022 BEVAIX
Tél. (038) 46 12 46
Bottiers-orthopédistes
Parcage facile

Halle des fêtes Les Ponts-de-Martel

Organisation :
Fanfare Sainte-Cécile

Vendredi 4 juin dès 20 h

FÊTE VILLAGEOISE

GRAND BAL
Orchestre : Les Frères Zmoos
Bar Jeux Tombolas

Samedi 5 juin 20 h

GRAND CONCERT par le
célèbre ensemble de cuivre
BRASS BAND de Bienne

GRAND BAL
Orchestre : New Star Combo
Cantine Jeux Bar

Dimanche 6 juin dès 13 h

RENCONTRES des FANFARES
des MONTAGNES
NEUCHÂTELOISES

Défilé-concerts-exécutions d'ensemble
8 fanfares
Tombolas Cantine Bar

Paroisse réformée de Bôle

Supermarché aux puces

samedi 5 juin 1971
dès 9 heures

Meubles - Radio - TV - Pick-Up - Lusterie - Vaisselle - Textiles - Vêtements - Librairie, etc.

Buffet - Grillades dès 11 h 30
Bolsos diversos

Dans les locaux de la Maison de paroisse.

Cours de soins-maquillage

JUVENA

Les 7 et 8 juin, le soir à 19 heures 30

à l'Hôtel Central à Neuchâtel

Inscriptions et renseignements :
Tél. (038) 25 26 96

droguerie
parfumerie
du
marché

Hurzel
PLACE PURY - NEUCHÂTEL

le club

Bar à café-glacier
21, fbg du Lac

Bonne
ambiance

Musique
agréable

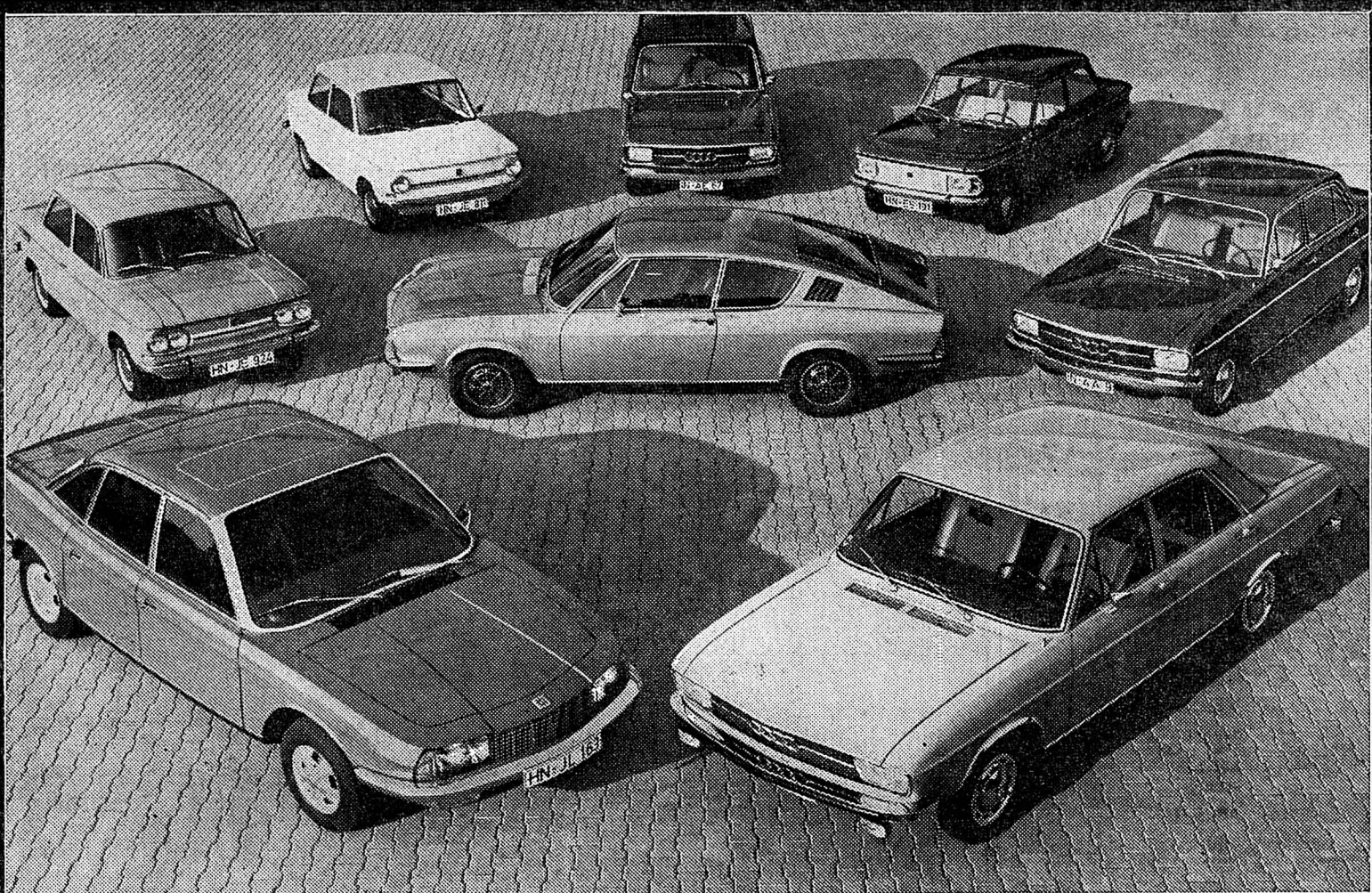
JOURNÉE
DU LAC
6 JUIN 1971
NEUCHÂTEL

Maison du Plongeur et port du
Nid-du-Crô, de 10 à 12 h et
de 14 à 16 h 30.

Transports gratuits du port
central au Nid-du-Crô à 10 h,
10 h 45, 13 h 45 et 14 h 30.

Beau choix
de cartes de visite
à l'imprimerie
de ce journal

STATION-
SERVICE
PRÉBARREAU
Neuchâtel (038) 25 62 62
Normale 90-92 oct.-.60
Super 98-100 oct.-.62
René NYDEGGER



Présentation des plus récents modèles AUDI NSU

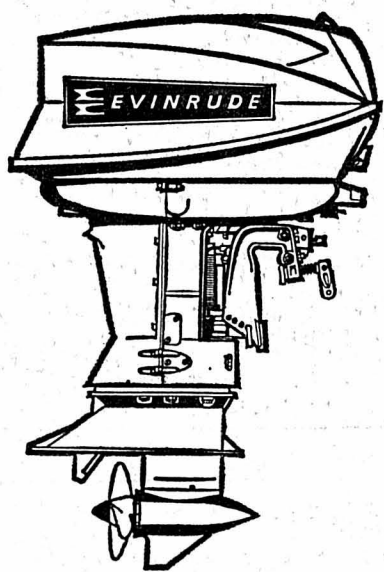
Spécialement : AUDI 100 LS automatique

AUDI 100 COUPÉ 5 — RO 80 avec moteur WANKEL — NSU TT 1300 Groupe 2.

Dans le cadre des journées du Lac

DU 3 au 6 juin 1971

à proximité de la Maison du Plongeur



EVINRUDE

la puissance de l'expérience

- Moteurs hors-bord
- Bateaux Rocca - Skibplast
- Promenades gratuites en bateaux
- Attraction pour enfants gratuite

EVINRUDE

le moteur hors-bord
des plaisirs nautiques sans nuage !

Entrée libre
Nous nous réjouissons de vous accueillir.

AUTO-SENN - NEUCHÂTEL

GARAGE DE BELLEVAUX - J.-F. Bühler

Fresco beige part favori

Dans une exécution
estivale et légère,
coupe élégante,
travail soigné. Car pour
un complet d'affaires,
rien est trop bon.

tissu  laine

159.-



Frey

Neuchâtel, 2, passage St-Honoré, tél. 25 26 67

ROSS 117 Tactique arctique

D'après les romans de Jean Bruce — Découpage du colonel Rémy

RÉSUMÉ : Enrique est interrogé par deux policiers du M.V.D.

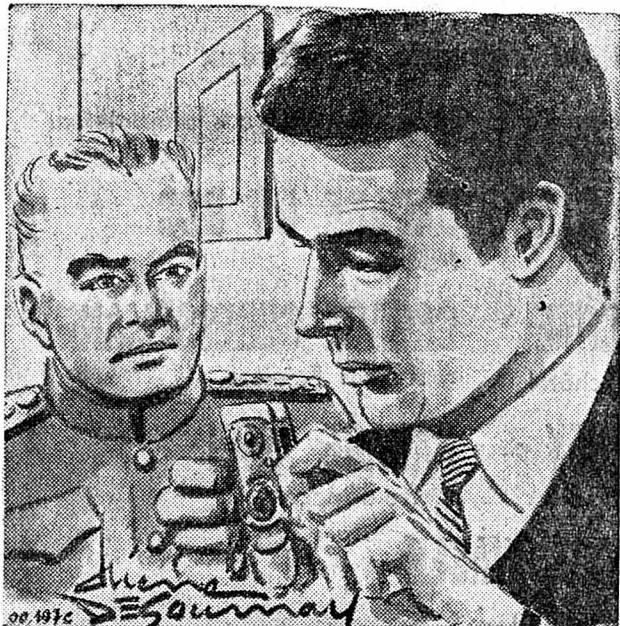
La photocopie



Panetchkine stoppa sa voiture à l'abri de la cathédrale Saint-Isac. Sa serviette sous le bras, il alla à pied jusqu'à l'hôtel Astoria où il entra par la porte de service. Dans l'escalier, il ne croisa que deux femmes de ménage avant d'atteindre le couloir qui desservait la chambre inscrite au nom de Michaël Lindenbrook. « C'est là ! » dit-il un peu trop haut, en tapotant la serviette que gonflaient les trois reliures. D'un geste, Hubert lui intima l'ordre de se taire. Après avoir verrouillé la porte, il mit le contact de la radio. Un air de musique folklorique emplît la chambre. Panetchkine, d'un mouvement théâtral posa les trois reliures sur la table.



« Formidable ! » apprécia Hubert après les avoir rapidement feuilletées. Ouvrant sa valise, il en retira un matériel de photocopie conçu pour échapper à l'œil le plus soupçonnable. « Tout s'est bien passé ? » s'inquiéta-t-il. « Très bien. Aucune difficulté. — « Vous avez dû laisser là-bas l'ordre de réquisition ? » — « Pensez-vous ! Le voilà. » — « Brûlez-le au-dessus du lavabo. Réduisez les cendres en poudre, et faites couler l'eau. » Panetchkine passa dans la salle de bains. Hubert demeurait sombre, ne pouvant détacher ses pensées du sort que subissait son ami Enrique. Le contenu des trois reliures semblait identique. Par mesure de sécurité, Hubert photographia cependant tous les feuilletés.



« Ce matin, dit-il tout en travaillant, la police est venue dans la chambre à côté. — « Ah ? » murmura Panetchkine. « Mon voisin, que vous avez vu ici hier matin, a été arrêté. — « Lopez ? » — « Oui, Lopez. » Panetchkine éclata de rire : « C'est trop drôle ! — « Vous trouvez ? » — « Vous allez comprendre quand vous serez au courant. » Hubert en avait fini. Il remit son matériel en place. « Je rirai peut-être quand vous m'aurez expliqué. » Panetchkine prit un air important. « Nina, vous savez... » — « Je sais. — « Une heure après notre départ, elle a été victime d'un sadique. — « Tiens. — « Vous avez été dénoncé. J'ai réussi à détourner les soupçons sur Lopez. — « Vraiment ? » dit Hubert.



Son instinct l'avertissait que Panetchkine ne disait pas toute la vérité. Il résolut de ne pas lui parler du cadavre qui se trouvait dans le coffre de sa voiture. « Écoutez-moi, Serge, dit-il. Lopez est mon ami. Vous allez le tirer d'affaire tout de suite. — « Comment ? — « Je vous dis que vous allez sortir Lopez de cette sale histoire. — « Pour quelle raison ? — « Il s'agit d'un ordre. » Panetchkine se rebiffa : « Fini pour moi. Vous avez les documents. Et moi, j'ai votre parole. — « Je la tiendrai quand vous aurez tout dit. » Le directeur de l'université voulait téléphoner au service. J'ai été obligé de le tuer. » (Copyright Opera Mundi)

Demain : Le sérum de vérité

POUR VOUS MADAME

Un menu

Potage aux champignons.
Beefsteaks de rognon de veau.
Cornettes au beurre.
Salade.
Glace au citron.

Le plat du jour : Beefsteaks de rognon de veau

Fendre les rognons en deux sans séparer les moitiés. Passer une brochette de bois au travers pour les tenir ouverts, saler, poivrer et faire sauter dans du beurre chaud pendant trois minutes environ de chaque côté.
Dresser sur un plat avec du beurre frais manié de persil haché et du jus de citron.
On peut accompagner les rognons d'une petite sauce à la tomate ou d'une sauce piquante.

Détecteur de pleurs

Quatre chercheurs suédois ont mis au point un « détecteur de pleurs » des bébés. Cet appareil, qui ne dépasse pas la taille d'un petit poste de radio, analyse acoustiquement les cris des nouveau-nés et décèle les troubles du système nerveux central.

Maquillage

Si votre maquillage tourne, n'ayez pas la mauvaise idée de dessécher votre peau avec un produit alcoolisé. Prenez une crème fluide et teintée et portez avec vous ces mouchoirs spéciaux qui, appliqués aux ailes du nez, au menton et au front, absorberont le sébum, tout en laissant le maquillage intact.

Teint fruité

Pour avoir un teint fruité, voici un secret de beauté aussi vieux que le monde : l'infusion aux bourgonds de haies, que vous cueillez au cours de vos sorties à la campagne. Cueillez tous les bourgonds possibles, même quelques-uns sur les arbres. Mélangez-les et jetez une cuillerée à soupe de cette verdure dans une grande tasse que vous absorberez avec très peu de sucre.

L'ambre

L'ambre se lave à l'eau tiède suivi d'un polissage à la soie molle humectée d'huile d'amandes douces.

A méditer

La durée de nos passions ne dépend pas plus de nous que la durée de notre vie.
La ROCHEFOUCAULD

HOROSCOPE

Très bonne matinée. L'après-midi et la soirée seront bons et il faudra être très prudent. Naissances : Les enfants de ce jour seront aimables, travailleurs et très consciencieux.

BÉLIER (21/3 - 19/4)

Santé : Votre cuir chevelu est en mauvais état. Amour : Ne parlez pas sans réfléchir. Affaires : Ne bâclez pas votre travail

TAUREAU (20/4 - 20/5)

Santé : Voyez votre dentiste régulièrement. Amour : Vous viendrez à bout des difficultés actuelles. Affaires : Agissez de façon efficace.

GÉMEAUX (21/5 - 21/6)

Santé : Stimulez votre estomac. Amour : Maintenez une ambiance agréable. Affaires : Vos efforts ne seront pas inutiles.

CANCER (22/6 - 22/7)

Santé : Couvrez-vous pour ne pas vous enrhumier. Amour : Soyez franc avec votre entourage. Affaires : Faites preuve d'énergie et d'initiative.

LION (23/7 - 23/8)

Santé : Ménagez votre cœur. Amour : Le bonheur est à la portée de votre main. Affaires : Ne revenez pas sans cesse en arrière.

VIERGE (24/8 - 23/9)

Santé : Vous menez une vie trop irrégulière. Amour : Faites preuve de compréhension. Affaires : Soyez un peu plus minutieux.

BALANCE (24/9 - 23/10)

Santé : Stimulez vos fonctions intestinales. Amour : La vérité n'est pas toujours bonne à dire. Affaires : Ne braquez pas vos concurrents.

SCORPION (24/10 - 22/11)

Santé : Dormez plus longtemps pour récupérer. Amour : Ne ramenez pas de vieilles querelles. Affaires : Gardez toujours votre sang-froid.

SAGITTAIRE (23/11 - 21/12)

Santé : Ne buvez pas aussi froid. Amour : Faites confiance à vos amis. Affaires : Ne vous arrêtez pas sur un petit échec.

CAPRICORNE (22/12 - 19/1)

Santé : Prenez vos médicaments habituels. Amour : Détente dans une chaude ambiance. Affaires : Ne prenez pas de risques inutiles.

VERSEAU (20/1 - 18/2)

Santé : Poignets et chevilles faibles. Amour : Vos bons sentiments porteront leurs fruits. Affaires : Ne soyez pas ébloui par les nouveautés.

POISSONS (19/2 - 20/3)

Santé : Vos articulations sont rouillées. Amour : Soyez plus expansif. Affaires : Ne vous laissez pas abattre par un obstacle.

MOTS CROISÉS

Problème No 418

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

HORIZONTALEMENT

1. Etat en bordure du Pacifique. 2. Sent très utiles pour la taille des arbustes. 3. Préfixe. — Sur la Dendre. — Point de chute imprévu. 4. Vieux roi devenu fou. — Est rebelle au peigne. 5. On en fait des bâtons. — Est poursuivi par un utopiste. 6. Qui a bien besoin de repos. — Préposition. 7. Espèce de bugle. — Célèbre exégète. 8. Pronom. — Qui ne manquent pas d'aisance. 9. Titre d'un enfant prodige. — Grande division. 10. Sur la Tamise. — En tout est un défaut.

VERTICALEMENT

1. Art de Lulle. 2. Plante à fleurs décoratives. — Il produit le grain. 3. Artifice. — Se jette dans le Rhin. — Bouddha. 4. Ile, à l'ouest de Samos. — Donne son nom à une tribu. 5. Le paon en est un chez les hommes. — Permet de serrer certains objets. 6. Massif forestier du Bassin parisien. — Demeure. 7. Note. — Il y a celle d'Agén. 8. Contrée d'Afrique. — Palmier. 9. La peste pouvait la provoquer. — Partie d'un tronc. 10. Menaces pour des poissons. — Possessif.

Solution du No 417

1	D	E	S	D	E	M	O	N	E
2	S	O	N	A	R	A	R	A	C
3	P	U	Q	U	E	L	V	A	
4	A	V	E	U	V	E	L	A	R
5	G	E	N	E	P	I	A	R	T
6	H	F	R	I	T	E	R	E	
7	E	V	E	S	A	C	H	E	M
8	T	A	R	O	B	R	U	E	
9	T	I	H	E	L	I	C	O	N
10	I	N	T	E	R	E	T	U	T

CARNET DU JOUR

NEUCHÂTEL

Temple du bas : 20 h 15, Pax Quartet. Centre culturel neuchâtelois : 20 h 30, Le Gouter des généraux.

EXPOSITIONS : Galerie des Amis des arts : Exposition des Amis des arts de Neuchâtel. Centre culturel neuchâtelois : Exposition Boris Vian.

Quinzaine commerciale : Péristyle de l'hôtel de ville : Exposition fleurs et vins. Rotonde : dès 21 h, Bal de la Quinzaine.

CINÉMAS. — Rex : 20 h 30, Moi, chacun me veut. 18 ans. Studio : 20 h 30, La Ciociara. 18 ans. Bio : 18 h 40, Le Grand Cérémonial. 18 ans. 20 h 45, Le Tropicque du cancer. 18 ans.

Apollo : 15 h et 20 h 30, Paris interdit. 18 ans. Palace : 20 h 30, Je suis un névropathe. 20 ans. (Prolongation). Arcades : 20 h 30, Enquête sur un citoyen au-dessus de tout soupçon. 16 ans.

DANSE ET ATTRACTIONS L'ABC de 21 h à 2 h. L'Escalade de 21 h à 2 h. La Rotonde de 21 h à 2 h.

DANCINGS Le Corsaire de 20 h 30 à 2 h. Spot bar jusqu'à 2 h. Big Ben bar jusqu'à 2 h.

Pharmacie d'office : J. Armand, rue de l'Hôpital. La période de service commence à 8 h. La pharmacie de service est ouverte jusqu'à 23 h. De 23 h à 8 heures, le poste de police (25 10 17) indique le pharmacien à disposition en cas d'urgence.

Service d'urgence des pharmacies : Région Boudry - La Côte : J.-D. Bonhôte, pharmacien, Boudry (tél. 42 18 12 ou 24 23 34).

AUVERN

Galerie Numaga : Charrua, peintre portugais. Caveau des Abbesses : (Bar-Dancing).

COLOMBIER

Cinéma Lux : 20 h 15, Les Nièces de la colonelle.

PESEUX

Cinéma de la Côte : 20 h 30, La Ker-messe de l'ouest. Galerie 2016 : Boillat X, sculpteur.

CORTAILLOD

Galerie Créachem : Exposition Serge Candolfi.

MARIN

Au Cagifnon : peintures et aquarelles de Daniel Bolle.

SAINT-AUBIN

La Tarentule : 20 h vernissage de l'exposition d'affiches cubaines.

A LA TV AUJOURD'HUI

SUISSE ROMANDE

- 18.00 18.00 Téléjournal
- 18.05 (C) Les Aventures de Saturnin
- 18.20 Avant-première sportive
- 18.40 (C) Croquis
- 19.00 (C) Babar
- 19.05 La Demoiselle d'Avignon
- 19.40 Téléjournal
- 20.05 Carrefour
- 20.25 Caméra-sport
- 20.45 Le Scieur de long
- 22.00 La voix au chapitre
- 22.25 L'actualité artistique
- 22.30 Téléjournal Artistes de la semaine

SUISSE ALÉMANIQUE

- 9.15 Architecture gothique
- 10.00 (C) Analyse d'un tableau
- 10.15 Révolution dans le ciel
- 17.00 (C) La terre est ronde
- 18.15 Télévision éducative
- 18.44 (C) Fin de journée
- 18.50 Téléjournal
- 19.00 L'antenne
- 19.25 (C) Là où le vent nous souffle
- 20.00 Téléjournal
- 20.15 Dossier XY...
- 21.15 (C) Braccia si, uomini no
- 22.05 Téléjournal
- 22.15 (C) Un an après
- 23.05 Dossier XY...

FRANCE I

- 10.40 Télévision scolaire
- 12.30 Midi chez vous
- 13.00 Télé-midi
- 13.30 Cours de la Bourse
- 14.26 Télévision scolaire
- 15.08 Télévision scolaire
- 15.45 Cyclisme
- 16.20 Tennis
- 18.30 Dernière heure
- 18.35 Vivre au présent
- 18.55 Pour les petits...
- 19.00 Actualités régionales
- 19.25 Rien que la vérité
- 19.45 Télé-soir
- 20.15 Face aux Lancaster
- 20.30 Christa

CONSULTEZ CHAQUE JOUR FAN MAGAZINE ou L'EXPRESS MAGAZINE, suppléments hebdomadaires de la FAN et de L'EXPRESS. Guides indispensables du téléspectateur, FAN MAGAZINE et L'EXPRESS MAGAZINE vous renseignent sur les émissions à ne pas manquer et vous apportent les commentaires et illustrations nécessaires à une utilisation rationnelle des programmes de télévision.

- 21.00 Le club de la presse
- 22.00 A bout portant
- 22.50 Télé-nuit

FRANCE II

- 14.30 (C) Aujourd'hui, Madame
- 15.10 (C) L'Eventail de Séville
- 18.00 Cours du conservatoire national des arts et métiers
- 19.00 Actualités régionales
- 19.20 (C) Colorix
- 19.30 (C) 24 heures sur la II
- 20.00 Journal
- 20.30 (C) Journal intime
- 22.20 (C) Cinéastes de notre temps
- 23.20 (C) On en parle
- 23.25 (C) 24 heures dernière

SVIZZERA ITALIANA

- 18.10 Per i ragazzi
- 19.05 Telegiornale
- 19.15 Guten Tag
- 19.50 Il prisma
- 20.20 Telegiornale
- 20.40 (C) Saggezza Indiana
- 21.30 Questo e altro
- 22.40 Nancy rythm and blues
- 23.05 Telegiornale

ALLEMAGNE I

- 16 h, téléjournal. 16.05, Skippy le kangourou. 16.30, jour Fix 2. 17.55, téléjournal. 18 h, programmes régionaux. 20 h, téléjournal, météo. 20.15, un divorce. 21 h, nouvelles de Bonn. 21.25, conseil de la police. 21.30, le solitaire. 22.15, téléjournal, météo. 22.30, pas un mot à ma femme. 0.10, téléjournal.

ALLEMAGNE II

- 16.35, le trésor du Hollandais. 17 h, la forêt tropicale. 17.30, informations, météo. 17.35, téléports. 18.05, plaque tournante. 18.40, un film de Laurel et Hardy. 19.10, lutte pour Zsupan. 19.45, informations, météo. 20.15, dossier des affaires classées. 21.20, Nana Moussouri et ses amis. 22.20, dossier des affaires classées. 22.25, journal catholique. 22.40, informations, météo. 22.55, ciné-revue.

RADIO

Soitens et télédiffusion

6 h, bonjour à tous, informations. 6.32, de villes en villages. 6.35, 8.10, la route ce matin. 6.35, 7.25, roulez sur l'or. 6.59, horloge parlante. 7 h, miroir-première. 8 h, informations, revue de presse. 9 h, informations. 9.05, Eve et rendez-vous. 10 h, informations. 10.05, cent mille notes de musique. 11 h, informations. 11.05, bon week-end. 12 h, le journal de midi, informations. 12.05, aujourd'hui, un an déjà. 12.29, signal horaire. 12.30, miroir-midi. 12.45, le carnet de route. 13 h, variétés-magazine. 14 h, informations. 14.05, chronique boursière. 14.15, émission radioscolaire, l'océanographie. 14.45, moments musicaux. 15 h, informations. 15.05, concert chez soi.

16 h, informations. 16.05, le rendez-vous de 16 heures, Rebecca. 17 h, informations. 17.05, tous les jeunes, bonjour les enfants. 18 h, le journal du soir, informations. 18.05, le magazine économique. 18.30, le micro dans la vie. 18.59, bulletin météorologique pour le week-end. 19 h, le miroir du monde. 19.30, magazine 71. 20 h, charades. 20.30, orchestre de chambre de Lausanne. 22 h, la terre est ronde. 22.30, informations. 22.40, club de nuit. 23.25, miroir-dernière. 23.30, hymne national.

Second programme

10 h, œuvres d'Albinoni. 10.15, radioscolaire. 10.45, œuvres d'Albinoni. 11 h, l'université radiophonique internationale. 11.30, initiation musicale. 12 h, midi-musique. 14 h, Musik am Nachmittag. 17 h, musica di fine pomeriggio. 18 h, tous les jeunes. 18.55, bonsoir les enfants. 19 h, émission d'ensemble. 20 h, informations, cette semaine en pays valaisan. 20.15, perspectives. 21.15, dialogue. 22 h, idoles du jazz. 22.30, la Suisse à la rencontre de l'Europe. 23 h, hymne national.

Beromunster et télédiffusion

6.15, 7 h, 8 h, 10 h, 11 h, 12.30, 15 h, 16 h, 23.25, informations. 6.10, bonjour champêtre. 6.20, musique populaire. 6.50, méditation. 7.10, auto-radio. 8.30, concert. 9 h, succès d'hier à la mode nouvelle. 10.05, chants allemande du Moyen âge. 10.20, radioscolaire. 10.50, L. Pennario, piano, le Papillon, Grieg. 11.05, Schweiz-Suisse-Svizzera.

zera. 12.40, rendez-vous de midi. 14 h, magazine féminin. 14.30, musique légère. 15.05, conseil du médecin. 15.15, disques pour les malades.

16.05, thé-concert. 17 h, la profession de pédagogue musical. 17.30, pour les enfants. 18 h, informations, météo, actualités. 18.15, radio-jeunesse. 18.55, bonne nuit les petits. 19 h, sports, communiqués. 19.15, informations, actualités. 20 h, De Tod isch gruen, pièce en dialecte. 21 h, visite à Leningrad. 21.45, méthodes de l'ancienne Russie. 22.15, informations, commentaires, revue de presse. 23.30, rapide de nuit.

De tout pour faire un monde

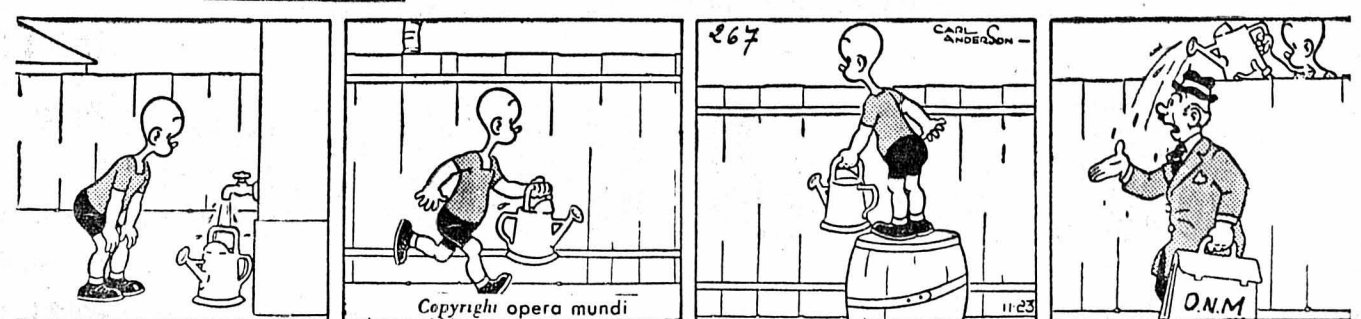
Ce sable qui chante sous nos pas...

Le crissement du sable des plages, ont découvert deux spécialistes de l'École de pharmacie de l'Université de Londres, est fonction de la forme des grains. Ainsi, le sable « chante » le mieux sous le pas des promeneurs est-il composé de grains très réguliers et parfaitement ronds. Cette forme permet sans doute aux grains de sable de s'agglomérer les uns sur les autres, de composer des espèces de couches qui glissent à mesure qu'elles subissent la pression des pieds, ce qui provoque le crissement qui ne se remarque que sur certaines plages.

Odeur et goût parfaits grâce au gaz carbonique

Des chercheurs canadiens, C.P. Lenz et D.S. Clark, ont découvert que la viande de bœuf se conservait beaucoup mieux dans des chambres froides dont l'atmosphère était riche en gaz carbonique. Une telle atmosphère interdit la prolifération des bactéries qui provoquent les mauvaises odeurs et la décoloration de la viande, même si elles n'altèrent pas véritablement la qualité de cette viande. Devant le succès de la méthode, des vagonnets de chemins de fer ont été équipés en chambres froides à gaz carbonique afin de servir au transport de la viande à travers le Canada, un voyage qui dure six jours.

HENRY



L'annonce reflet vivant du marché
l'annonce dans la
Feuille d'avis de Neuchâtel



Classe supérieure.

Lettre ouverte à un automobiliste suisse

Cher automobiliste,

Nous nous adressons aujourd'hui directement à vous, ainsi qu'à votre esprit d'objectivité et à votre obligeance, pour que vous preniez connaissance des caractéristiques fondamentales de notre modèle 504, ces caractéristiques correspondant toutes aux avantages qui font le succès de cette voiture et la joie de ceux qui la possèdent.

Dans une automobile, comme en toute chose, ce qui compte vraiment c'est ce qui est essentiel. Que devez-vous absolument savoir sur la 504?

■ En tout premier lieu, la 504 assure votre sécurité par une tenue de route exemplaire. Or, il est important pour vous de savoir que la suspension du train arrière de la voiture joue là un rôle prépondérant. Il s'agit ici d'un pont

hypoïde suspendu à bras articulés, très supérieur au pont arrière rigide. La 504 a donc 4 roues indépendantes.

■ Avec une bonne suspension vous assurez votre confort. Mieux encore avec les fameux sièges de la 504. Il suffit de s'y asseoir pour comprendre. Il y a des appuie-tête réglables à l'avant.

■ Tranquillité pour vous par un freinage sûr (4 freins à disque) et une excellente direction à crémaillère.

■ Vous serez bien chauffé l'hiver par un système «grand froid» étudié pour la Suisse, le Canada et la Scandinavie. Et vous aurez une glace arrière chauffante.

■ La 504 est traitée contre la rouille par électrophorèse, le moyen le plus efficace actuellement.

■ Enfin, cette belle voiture dessinée par Pininfarina est tirée par son moteur 2 litres à toute épreuve, à carburateur ou à injection. Et vous pouvez avoir une boîte de vitesses automatique ZF. Et un toit ouvrant en acier.

■ De plus, nos prix sont très avantageux, et nos voitures sont construites pour durer.

Merci, cher automobiliste, de votre amicale attention à nos lignes. Si vous ne croyez pas sans voir, essayez la 504 chez l'un de nos 200 distributeurs, tout à votre service. Que ce soit aujourd'hui ou demain, pensez à notre information, mettez Peugeot sur les rangs pour votre prochain achat d'une voiture, neuve ou d'occasion. Nous serons heureux que cette lettre ait pu vous rendre service.

PEUGEOT-SUISSE SA

PEUGEOT 504

Importateur pour la Suisse:
Peugeot-Suisse S.A.
Giacomettistrasse 15, Berne

200 concessionnaires
et agents qualifiés



PEUGEOT: Prestige mondial de qualité

Concessionnaires: **M. + J.J. Segessemann & Cie.**
Garage du Littoral
Pierre-à-Mazel 51, Neuchâtel, Téléphone 038-25 99 91

Agents: Garage de la Place d'Armes, P. Joss, Fleurier
E. Richard & Fils, La Neuveville
A. Germond, Garage, Dombresson

Tireurs neuchâtelois, soutenez vos sociétés de tir en participant massivement au

tir en campagne

les 5 et 6 juin, sur les places de tir désignées.
Le comité de la SCNT

Hôtel LA PERGOLA

6987 Caslano, près de Lugano et du lac Rénové. Toutes les chambres avec eau courante chaude et froide, une partie avec douche privée et W.-C. Grand jardin, cuisine soignée, parc pour autos près de la maison. Prix forfaitaire journalier à partir de 33 fr.; juillet-septembre, 36 fr.

Gérant: Famille Bertoli-Friedli
Tél. (091) 9 61 58.

Demandez notre prospectus.

ŒDIPE ROI DE SOPHOCLE

La plus célèbre tragédie de Sophocle sera présentée par le Théâtre universitaire de Genève, au Théâtre romain d'Avenches, les 4, 5, 6 juin, à 20 h 30.

Billets en vente à l'entrée.

La
Tarentule

Théâtre de poche de Saint-Aubin

CUBA

Exposition d'affiches politiques et culturelles. Techniques: offset et sérigraphie

ENTRÉE LIBRE

Heures d'ouverture: Vernissage: vendredi 4 juin à 20 h.
Tous les vendredis et samedis de juin de 20 h à 23 h et tous les samedis et dimanches après-midi de juin de 15 h à 18 h.

Spectacles pendant cette exposition

Samedi 5 juin: concert par M. Pierre Zurcher, airs sud-américains de Yupanki et autres. Seconde partie, musique contemporaine par P. Zurcher et son ensemble.

Vendredi et samedi 11 et 12 juin: (film 16 mm) Yawar Malku (Le Sang du condor) de J. Sanjines et courts-métrages cubains.

Vendredi et samedi 18 et 19 juin: (films 16 mm)

HISTOIRE DE LA RÉVOLUTION de J.-G. Espinosa et courts-métrages uruguayens.

Vendredi et samedi 25 et 26 juin: (films 16 mm)

TARAHUMARA (TOUJOURS PLUS LOIN) de L. Alcoriza (mexicain) et courts-métrages cubains.

Prix des places: concert Fr. 5.—, films Fr. 4.—.

Abonnement valable pour une séance par spectacle: Fr. 12.—.

Location: Magasin Chs Denis, tél (038) 55 11 65.

Organisé par la Quinzaine commerciale de Neuchâtel

Samedi 5 juin dès 14 h 30

GRAND DÉFILÉ de VOITURES et de VIEUX TACOTS

conduit par l'Echo du Vignoble de Pesieux

Avec les garages membres de la Quinzaine, qui vous présenteront leurs tout derniers modèles

GARAGE APOLLO S.A.
2 fbg du Lac

GARAGE DU ROC
Hauterive

GARAGE DE LA CÔTE
PESEUX route de Neuchâtel

GARAGE SEGESSEMANN
route des Falaises

GARAGE H. PATTHEY
Pierre-à-Mazel

GARAGE SENN
Pierre-à-Mazel

GARAGE WASER
rue du Seyon

LES VIEUX TACOTS SONT PRÉSENTÉS PAR

le «VETERAN'S CARS CLUB» CIRCUIT

fbg du Lac - r. de l'Hôtel-de-Ville - r. de l'Hôpital - r. du Seyon -
place Pury - r. des Epancheurs - r. Saint-Honoré - r. de l'Hôtel-de-Ville -
fbg de l'Hôpital

Aujourd'hui 4 juin

21 h Casino de la Rotonde

BAL DE LA QUINZAINÉ

avec l'orchestre Raymond Claude

Tenue de ville

Tombola

Prix d'entrée Fr. 7.-

15^{aine} commerciale de Neuchâtel

Demain 5 juin

Place des Halles, grand marché et marché aux puces

14 h 30 Défilé de voitures et de vieux tacots dans le centre de la ville

16 h Lâcher de ballons Manpower au port

Dès 18 h Au Panespo, grande fête de la bière

20 h 30 Théâtre «Cabaret neuchâtelois»

La majorité des étudiants et des professeurs soutiennent la nouvelle loi universitaire

Elle apporte les réformes indispensables à une université moderne.

Elle permet dans le calme un travail efficace, et une participation normale des étudiants.

Elle a un caractère expérimental qui réserve l'avenir.

Son rejet ouvrirait les portes à l'incertitude, voire au désordre.

Après le Conseil d'Etat et le Grand conseil

Votez OUI

Pour l'avenir de l'Université et du canton de Neuchâtel.

Comité d'action en faveur de la loi sur la réorganisation des autorités universitaires.



Vous qui vous intéressez aux professions paramédicales et sociales:

infirmière
infirmière-assistante
laborantine
assistante sociale
éducatrice spécialisée, etc.

vous pouvez obtenir tous renseignements auprès du Bureau d'information pour les professions paramédicales.

CROIX-ROUGE SUISSE
1er-Mars 2
2000 NEUCHÂTEL
(038) 25 42 10

(Professions ouvertes également aux jeunes gens)

LA ROUTE LA MOINS CHERE VERS LES ETATS-UNIS NEW YORK ET RETOUR A PARTIR DE 903 FRs



Si votre destination est en Amérique, choisissez la route la plus économique, celle de Loftleidir Icelandic. Vols quotidiens en DC 8 Jet à partir de Luxembourg vers New York via Reykjavik.

Luxembourg est facilement accessible et de New York vous disposez de correspondances idéales vers les principales villes du continent américain. En plus, vous avez le choix d'agréments votre voyage par une escale en Islande.

Adressez-vous à votre bureau de voyages et préparez votre prochain vol vers les Etats-Unis avec Loftleidir. Vous vous en félicitez.

Loftleidir Icelandic
Bâle Zurich Genève
Hardstrasse 45 Waldmanstrasse 12 16, rue du Mont Blanc

Renvoyez-nous ce coupon pour des renseignements plus amples.

Nom : _____
Adresse : _____
Mon agent de voyages : _____
FA _____

LOFTLEIDIR ICELANDIC

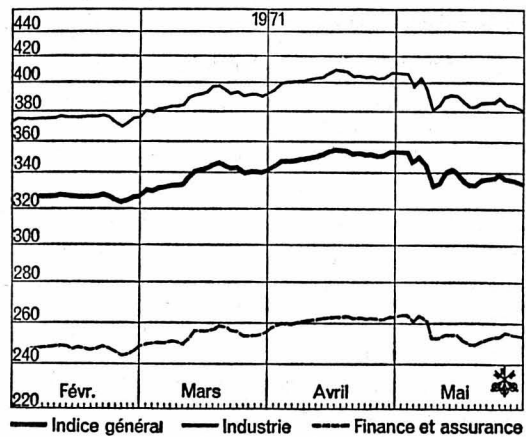
ECONOMIE ET FINANCES

Les bourses suisses en mai

La spéculation monétaire éfrénée a provoqué, au début du mois de mai, un net renversement de tendance contrastant avec les bonnes dispositions du marché en avril. Après la surprise de la réévaluation, le marché suisse a subi une forte pression. Dans un volume extraordinairement élevé, la cote s'est affaiblie sur un large front. Les titres d'entreprises industrielles dépendant fortement de l'exportation ont enregistré des corrections de cours allant jusqu'à 6%. Immédiatement après l'annonce du changement de parité, l'indice journalier de la Société de banque suisse enregistrerait un recul de 12,8 points (3,7%), ce qui ne s'était pas vu depuis des années.

Le premier choc passé, une appréciation plus raisonnable de la situation permit au marché

Indice boursier de la Société de Banque Suisse fin 1958-1960



de se reprendre rapidement. Cependant, dans l'incertitude concernant les mesures complémentaires annoncées par le Conseil fédéral — qui se sont concrétisées à la fin du mois par le coup de frein donné à la construction — le marché a été très retenu, le volume des transactions ayant fortement diminué.

La « Bâloise » compagnie d'assurances

BALE. — La Bâloise-incendie et la Bâloise-accidents seront intégrées à la Bâloise, compagnie d'assurances (anciennement Bâloise-transports) par le moyen d'une fusion qui prend effet rétroactivement le 1er janvier de cette année. Telle est la décision votée par les délégués des trois sociétés.

Il s'agit d'une fusion par absorption en vertu de laquelle la Bâloise compagnie d'assurances reprend l'ensemble des actifs et passifs de la Bâloise-incendie et de la Bâloise-accidents. L'échange d'actions se fait sur la base des capitaux versés.

Les trois sociétés qui fusionnent avaient été réunies il y a 8 ans sous l'égide de la Bâloise-holding. La fusion ne change rien au but de la holding.

La Bâloise compagnie d'assurances, annonce un bénéfice net de 1,03 millions (contre 683.000 fr. au cours de l'exercice précédent) et une distribution de dividende de 6% sur un capital-actions de 8,1 millions. La Bâloise-accidents, qui a obtenu un bénéfice net de 2,12 millions, distribuera un dividende de 10% sur un capital-actions de 10 millions de francs.

(ATS).

Hoffmann - La Roche Dividende augmenté

Le conseil d'administration de F. Hoffmann-La Roche & Cie S.A., Bâle, a, approuvé le rapport et les comptes de l'exercice 1970. Le bénéfice net de l'exercice écoulé se monte à 60.635.952,82 fr. contre 56.165.710,82 fr. pour l'année précédente. Le conseil d'administration proposera à l'assemblée générale, qui se tiendra le 16 juin la distribution d'un dividende de 500 francs brut (contre 440 fr. l'année précédente).

Par ailleurs, à l'occasion du 75ème anniversaire de la fondation de la compagnie, le conseil d'administration propose à l'assemblée générale la création d'une fondation dont le but est de permettre à de jeunes spécialistes des sciences naturelles et médecins étrangers d'effectuer des séjours plus ou moins longs en Suisse au sein d'établissements d'enseignement supérieur ou d'instituts. Le capital de cette fondation sera de 10 millions.

Il est proposé aussi d'instituer la participation des collaborateurs aux bénéfices de la compagnie.

De plus, le conseil d'administration propose l'émission de 6400 nouveaux bons de jouissance qui seront gratuitement mis à la disposition des actionnaires et des porteurs de bons de jouissance.

Un action de Sapac Corporation, Ltd. donnant droit au dividende à partir du 1er octobre 1970, sera attachée à chaque nouveau bon de jouissance Roche. Pour ce but, le capital-actions sera augmenté proportionnellement.

(ATS)

NEUCHÂTEL

2 juin	3 juin
Banque nationale	540.— d 540.— d
Crédit foncier neuchât.	690.— d 690.— d
La Neuchâtoise as. g.	1500.— o 1525.— o
Gardy	150.— d 150.— d
Cortaillood	4600.— o 4600.— o
Cossonay	2300.— o 2300.— o
Chaux et ciments	525.— d 525.— d
Dubied	1800.— o 1800.— o
Ciment Portland	3000.— d 3050.— d
Interfood port.	5750.— d 5750.— d
Interfood nom.	1025.— d 1025.— d
Tramways Neuchâtel	480.— d 490.— d
Girard - Perregaux	65.— d 65.— d
Navigation Ntel priv.	850.— d 850.— d
Paillard port.	410.— d 410.— d
Paillard nom.	110.— d 110.— d

LAUSANNE

2 juin	3 juin
Banque cant. vaudoise	1040.— 1045.—
Crédit foncier vaudois	795.— 795.—
Innovation	350.—
Romande d'électricité	—
Ateliers constr. Vevey	580.— 580.—
La Suisse-Vie ass.	2560.— o 2650.— d
Zyma	3150.— o 3250.—

GENÈVE

2 juin	3 juin
Grand Passage	500.— 505.—
Charmilles port.	1225.— 1250.—
Charmilles nom.	220.— d 220.— d
Physique port.	500.— 550.—
Physique nom.	440.— d 440.— d
AKZO	98.— 98.—
Philips	54.75 55.—
Royal Dutch	177.— 176.—
Monte-Edison	4.85 4.80
Olivetti priv.	14.60 14.95
Allumettes B	105.— o 96.—
S. K. F. B	287.— d 295.—

BALE

2 juin	3 juin
Pirelli internat.	213.— d 216.—
Bâloise-Holding	175.— 175.—
Ciba - Geigy port.	1450.— 1450.—
Ciba - Geigy nom.	2415.— 2415.—
Sandoz	4090.— 4100.—
Hoffmann-L. R. 1/10	18975.— 18975.—

ZURICH

2 juin	3 juin
Swissair nom.	610.— 610.—
Swissair port.	675.— 675.—
Union banques suisses	3940.— 4000.—
Société banque suisse	3450.— 3465.—
Crédit suisse	3430.— 3450.—
Bque hyp. com. port.	1100.— d 1100.— d
Bque hyp. com. nom.	1050.— d 1050.— d
Banque pop. suisse	2060.— 2070.—
Bally	1180.— 1240.—
Electro Watt	2490.— 2495.—
Motor Colombus	1490.— 1480.—
Italo-Suisse	252.— d 251.—
Réassurances Zurich	1960.— 1965.—
Winterthur ass. nom.	1540.— 1550.—
Zurich ass.	4275.— d 4275.— d
Alu. Suisse port.	2560.— 2675.—
Alu. Suisse nom.	1210.— 1250.—
Brown Boveri	1380.— 1430.—
Saurer	1570.— 1590.—
Fischer	1235.— 1245.—
Landis & Gyr	1580.— 1600.—
Lonza	2050.— 2110.—
Nestlé port.	3200.— 3180.—
Nestlé nom.	1760.— 1780.—
Sulzer	3075.— 3075.—
Oursina port.	1560.— 1560.—
Oursina nom.	1550.— 1555.—
Alcan	95.75 94.75
Am. Tel. & Tél.	186.— 186.—
Canadian Pacific	262.— 260.—
Du Pont	582.— 581.—
Eastman Kodak	337.— 338.—
Ford Motor	256.50 262.—
General Electric	494.— 495.—
General Motors	347.— 350.—
I. B. M.	1358.— 1345.—
International Nickel	155.— 152.50
Kennecott	139.50 138.—
Litton	131.50 132.—
Std Oil New-Jersey	314.— 316.—

PARIS

2 juin	3 juin
Air liquide	412.— 411.50
Aquitaine	616.— 619.—
Cim. Lafarge	228.50 225.20
Citroën	92.30 192.—
Fin. Paris Bas	245.50 244.50
Fr. des Pétr.	188.— 196.—
L'Oréal	1941.— 1957.—
Machines Bull	97.50 96.50
Michelin	1376.— 1368.—
Péchiney	176.80 174.—
Perrier	269.— 273.50
Peugeot	262.50 264.90
Rhône - Poulenc	215.30 222.—
Saint - Gobain	148.10 147.—

LONDRES

2 juin	3 juin
Anglo American	318.— 321.—
Brit. & Am. Tobacco	329.50 329.50
Brit. Petroleum	588.50 614.—
De Beers	223.— 223.—
Electr. & Musical	163.50 165.—
Imp. Chemical	285.— 287.—
Imp. Tobacco	83.50 84.—
Rio Tinto	253.— 255.—
Roan C.M.	241.50 242.50
Shell Transp.	415.— 426.—
Western Hold.	862.50 867.50
Zam. Anglo-Am.	216.— 215.—

FRANCFORT

2 juin	3 juin
A.E.G.	165.60 d 163.—
Audi NSU	152.— 152.—
Bad. Anilin	139.70 136.10
B.M.W.	208.— 207.—
Daimler	370.— d 365.—
Deutsche Bank	306.50 ex 302.—
Dresdner Bank	263.50 d 254.— ex
Farben. Bayer	137.50 135.20
Höchst. Farben	165.— 162.—
Karstadt	369.— 366.—
Kaufhof	269.— 264.—
Mannesmann	156.50 150.50
Siemens	196.— 194.50
Volkswagen	181.— 178.20

Cours communiqués sans engagement par le Crédit suisse

NEW-YORK

2 juin	3 juin
Allied Chemical	30-1/2 32-3/8
Allumin. Americ.	68-1/4 66-1/2
Am. Smelting	26 26-1/4
Am. Tel. & Tel.	45 44-3/8
Anacosta	22-1/8 21-7/8
Boeing	24-3/8 24-1/4
Bristol & Myers	64-1/8 65-7/8
Burroughs	131-3/4 132-3/4
Canadian Pacific	70 69-1/2
Caterp. Tractor	— 52
Chrysler	30-3/8 30-1/4
Coca-Cola	101 101-3/4
Colgate Palmolive	43-7/8 44-3/8
Control Data	68-7/8 68-5/8
C.P.C. int.	36-1/2 36-7/8
Dow Chemical	97-7/8 99
Du Pont	142 141-1/2
Eastman Kodak	82-1/4 81-1/2
Ford Motors	63-5/8 63-1/2
General Electric	121-3/8 122-1/8
General Foods	38 38-5/8
General Motors	85-1/4 84
Gillette	42 42-3/8
Goodyear	32-3/4 32-3/8
Gulf Oil	32-1/4 31-3/4
I.B.M.	326-1/2 321-1/4
Int. Nickel	37 36-1/2

Int. Nickel 37

Billets de banque étrangers

Cours du mercredi 2 juin 1971		
	Achat	Vente
Angleterre (1 £)	9.75	10.15
U.S.A. (1 \$)	4.03	4.12
Canada (1 \$ can.)	3.95	4.10
Allemagne (100 DM)	114.—	117.—
Autriche (100 sch.)	16.20	16.60
Belgique (100 fr.)	8.10	8.50
France (100 fr.)	5.75	6.05
Danemark (100 cr. d.)	53.—	57.—
Hollande (100 fl.)	114.—	117.—
Italie (100 lit.)	—63	—66
Norvège (100 cr. n.)	56.—	60.—
Suède (100 cr. s.)	77.—	81.—

Pièces d'or		
	Achat	Vente
Suisse (20 fr.)	46.50	50.50
France (20 fr.)	45.—	49.—
Angleterre (1 £)	40.—	43.—
U.S.A. (20 \$)	285.—	285.—
Lingots (1kg)	5350.—	5430.—

Indice suisse des actions

Moyenne 1968 = 100		
	21 mai	28 mai
Industries	154,2	149,7
Banques	190,3	192,4
Sociétés financières	132,1	130,0
Sociétés d'assurances	123,5	123,0
Entreprises diverses	116,8	114,8
Indice total	155,4	153,0

Emprunts de la Confédération
Valeur boursière en pour-cent de la valeur nominale
Rendement (d'après l'échéance) 5,32 5,32

La tendance

NEW-YORK (AP). — La Bourse de New-York a terminé en hausse jeudi dans un marché actif.

CHRONIQUE DES MARCHÉS

Nos actions suisses bien soutenues

Chez nous, un mouvement d'affaires nourri profite aux différentes sortes de titres de Ciba-Geigy ainsi qu'au marché des droits dans l'opération de capital de cette entreprise. Les autres valeurs chimiques enregistrent des plus-values variables. Toujours dynamique, le trio de nos principaux établissements commerciaux de crédit s'adapte de nouvelles avances de cours de quelques dizaines de francs. Aux industrielles, aux omniums et aux assurances, les gains sont minimes et aux alimentaires on constate une stabilité des prix. Toutes ces opérations se déroulent avec un volume d'affaires à peine plus étoffé.

FRANCFORT réagit défavorablement aux mesures de restriction du crédit décidées par la Banque fédérale allemande qui vient de majorer de 15% les montants que les instituteurs de crédits doivent verser, sans qu'ils ne portent intérêt, à ladite banque centrale. Il n'en faut pas plus pour assister à un décrochement limité mais général des cours.

LONDRES voit son activité entravée par la grève qui sévit dans les aciéries, industries de base dont la défaillance handicape la production dans nombre d'autres branches. Pourtant, la tendance générale n'est pas mauvaise, les acheteurs étant encouragés par l'accroissement de la réserve monétaire, enflée de 43 millions de livres en mai dernier.

PARIS s'effrite sur la plupart des actions françaises et seul le groupe des pétroles parvient à se cramponner à ses estimations du début de la semaine.

MILAN est demeuré clos après avoir enregistré des baisses sévères pendant plus d'une semaine.

E.-D. B.

DISCOUNT TEXTILES

RUELLE DUBLÉ 3

Pour les soirées fraîches,

UN MANTEAU D'ÉTÉ

s'impose !

nous vous en offrons un choix
magnifique en crimplène-coton
ou laine unis ou fantaisie

à partir de **80.-**

ensemble

ROBE et MANTEAU

à partir de **85.-**

PRIX NETS - FERMÉ LE LUNDI

ASSUGRIN® - édulcorant artificiel moderne à base de cyclamate

34.15

Assugrin est une excellente contribution pour garder la ligne.



De deux choses l'une:
Ou bien vous perdez
vos kilos de trop ou bien
vous continuez de grossir!

Chaque jour vous grossissez un peu plus.
Peut-être parce que vous manquez de
mouvement? Infailliblement vous conti-
nuerez à prendre du poids, si vous ne
vous décidez pas illico à absorber moins
de calories.

Grâce à ASSUGRIN, vos bonnes
intentions ne resteront pas lettre
morte. Car ASSUGRIN - l'édulcorant
artificiel moderne - est délicieuse-
ment doux, incomparablement pur
et vous épargne un tas de calories.

Bien sûr, ASSUGRIN ne peut à lui
seul vous maintenir en forme. Mais tout
bien considéré, il vaut mieux commencer par
faire quelque chose que ne rien faire du tout.
C'est pourquoi, n'attendez pas à demain
pour lutter contre l'excès de calories.

Achetez-vous aujourd'hui même une petite
boîte d'ASSUGRIN.

Ce qu'il y a dans cette boîte vous aidera
à rester svelte et remplit en quelque
sorte une fonction esthétique.

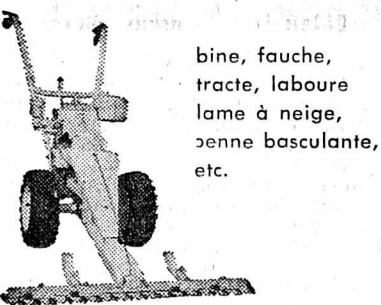
Qui trop mange mal consomme!

Quantité maximale journalière pour adultes consi-
dérée comme inoffensive, même à raison d'une con-
sommation prolongée: 88 cubes d'ASSUGRIN
extra-doux, resp. 50 cubes d'ASSUGRIN
surfin (= 3,5 g de cyclamate.)



S'obtient également dans tout bon restaurant. Hermes Edulcorants SA, connu pour ses édulcorants artificiels depuis 1904.

« JONKIE »



bine, fauche,
tracte, laboure
lame à neige,
penne basculante,
etc.

Demandez la liste de nos agents
en Suisse.



Démonstration sur demande.
Service après-vente assuré.

Importateur général:
J.-C. CHALUT - 1524 Jussy (GE)
Tél. (022) 59 14 30



Pratique pour la maison de campagne

Lorso se dissout
instantanément et se garde
longtemps. Parce qu'il est en
poudre.

Stalden



Malgré votre absence, votre
téléphone est toujours prêt
pour vos clients!

Aucune communication, aucune
commande n'est oubliée
ou perdue!



A-Zet

Alibicord

Alibi-Nota

avec ou sans
téléquestionnement

L'un de nos télé-automates peut
répondre et noter pour vous aussi
quand vous êtes absent ou ne voulez
pas être dérangé. A partir de
Fr. 695.-. Tous les appareils sont
entièrement transistorisés.

Claude Ducommun
électricité, rue Orangerie 4
2001 Neuchâtel

Tél. (038) 25 28 00



Supériorité en série

De l'avis des spécialistes, la valeur d'une voiture
se mesure dans les situations extrêmes. Parce-
que les dangers auxquels est exposé l'automobi-
liste résultent, eux aussi, de situations extrêmes. BMW a soumis ses auto-
mobiles aux épreuves les plus dures, dans les courses pour voitures de tou-
risme, face à face avec la concurrence internationale. Et c'est la première
fois qu'une marque automobile gagne en une saison toutes les courses euro-
péennes de 24 heures ainsi que tous les championnats allemands de sa clas-
se. Chez BMW, les courses pour voitures de tourisme n'ont pas pour seul but
la mise à l'épreuve du comportement routier: les victoires sont une preuve dé-
cisive de qualité pour la série.

BMW: pour le plaisir de conduire.

BMW en exécution suisse dès Fr. 12'950.-

R 1M1471E



Garages
Henri Favre
Apollo
Fbg Lac Neuchâtel 241212

ACTUALITÉ SUISSE ET ROMANDE

Le Conseil national approuve l'arrêté sur le budget de la Régie des alcools

Postulat pour l'égalité des salaires à travail égal

BERNE (ATS). — La matinée a été assez terne, jeudi, au Conseil national. L'atmosphère ne s'est animée que lorsque M. Leuenberger (soc-ZH) a présenté un postulat demandant l'égalité des salaires masculins et féminins pour un travail de valeur égale, et surtout à l'occasion du débat sur le budget 1971-72 de la Régie fédérale des alcools, à propos des campagnes d'abattage d'arbres proposées pour assainir la production fruitière.

vention fédérale pour la construction du Technicum agricole de Zollikofen (BE), et a approuvé une convention internationale pour la reconnaissance mutuelle des inspections concernant la fabrication de produits pharmaceutiques.

ÉGALITÉ ENTRE HOMMES ET FEMMES

C'est ensuite que M. Leuenberger a développé son postulat. Il y a quelques années, a-t-il rappelé, le Conseil des Etats avait refusé de ratifier la convention de l'Organisation internationale du travail sur l'égalité de rémunération entre la main-d'œuvre masculine et la main-d'œuvre féminine. Depuis lors, les conditions se sont considérablement modifiées sous l'effet de l'émancipation de la femme dans la politique et dans la société, et rien ne s'opposerait aujourd'hui à une telle ratification. Toujours par l'intermédiaire de M. Brugger, le Conseil fédéral s'est déclaré prêt à demander aux conseils législatifs d'approuver la convention en cause. Le chef du département de l'économie publique a d'ailleurs observé que, pratiquement, l'égalité de traitement souhaitée est d'ores et déjà réalisée aujourd'hui.

BUDGET DE LA RÉGIE DES ALCOOLS

A été discuté ensuite le budget 1971-72 de cette même Régie des alcools qui prévoit 266 millions de produits d'exploitation et 104 millions de charges, soit un excédent de produits de 162 millions de francs. La discussion sur ce budget a principalement porté sur les 15 millions prévus pour «accélérer la transformation de la culture fruitière traditionnelle, notamment la réduction des arbres surannés». Les milieux de la protection de la nature et du paysage se sont émus, craignant que l'intervention ne nuise à l'aspect du pays, et ne provoque une perturbation durable de l'équilibre écologique du sol. Les rapporteurs, MM. Duche (soc-BE) et Duval (soc-VD), le conseiller fédéral Celio, et d'autres orateurs parmi lesquels M. Car-

ruzzo (PDC-VS) se sont attachés à dissiper ces craintes, montrant qu'un équilibre optimal est de portée limitée, qu'il est indispensable de moderniser le verger suisse, et que des subventions pour l'abattage permettent d'économiser des subventions per-

Appel du président de la Confédération aux Suissesses

BERNE (ATS). — A l'occasion de la participation des femmes suisses au scrutin fédéral de dimanche, le président de la Confédération, M. R. Gnaegi, a adressé jeudi un appel aux citoyennes pour les inviter à faire usage de leur droit nouvellement acquis. Voici la teneur de cet appel:

«Chères concitoyennes, Le vote du peuple et des cantons du 7 février dernier vous a accordé les mêmes droits politiques qu'aux hommes. Le 6 juin, vous prendrez part pour la première fois à un scrutin fédéral. Vous aurez à vous prononcer, en même temps que les citoyens, sur un projet tendant à améliorer la protection du milieu naturel et sur le nouveau régime des finances. Ainsi, l'égalité des droits devient une réalité pour vous. Quelques mois plus tard, le 31 octobre, suivra le renouvellement du Conseil national et vous aurez alors, pour la première fois, le droit d'élire et d'être élues.

Il m'est agréable, au nom du Conseil fédéral, de vous souhaiter, chères femmes suisses, la bienvenue au scrutin du 6 juin en votre qualité de citoyenne à part entière. Je suis convaincu que vous ferez usage avec zèle de vos nouveaux droits et que, conscientes de vos responsabilités, vous témoignerez ainsi de votre intérêt pour les affaires publiques.

Le président de la Confédération, R. Gnaegi.»

manentes et bien plus élevées pour l'écoulement de la production. Une proposition de M. Grolimund (rad-SO), demandant de réduire le crédit de 15 à 10 millions, a été repoussée par 76 voix contre 25, et l'arrêté sur le budget de la Régie des alcools approuvé par 104 voix contre 2.

La Chambre du peuple a accepté ensuite le premier supplément du budget de la Confédération pour 1971, celui du budget 1971 de l'entreprise des PTT, ainsi qu'un arrêté déléguant au Conseil fédéral pour la législature 1971-75, la compétence d'émettre des emprunts.

L'AGRANDISSEMENT DE L'AÉROPORT DE KLOTEN

Enfin a eu lieu le débat sur la quatrième étape d'agrandissement de l'aéroport de Zurich-Kloten. Le coût total des travaux prévus, y compris le rattachement de l'aéroport au réseau des CFF sera d'environ 1 milliard, la part de la Confédération étant de 240 millions, le canton de Zurich, la société immobilière de l'aéroport de Kloten et le Swissair se partageant le reste. Après le débat d'entrée en matière, à l'occasion duquel M. Barras (PDC-FR) a rappelé le sort de son canton, en marge des grands courants économiques, l'arrêté a été accepté par 93 voix sans opposition.

Journée de transition aux Chambres fédérales

De notre correspondant de Berne par intérim:

La journée de jeudi fut une journée de transition aux Chambres fédérales. En effet, tandis que le Conseil national traitait des sujets épars, le Conseil des Etats, lui, poursuivait l'examen du rapport de gestion.

Aujourd'hui, en revanche, deux gros sujets à l'ordre du jour: l'aide financière au Conseil des Etats et le traitement du personnel fédéral au Conseil national. Pour ce qui est de l'aide financière (400 millions) pour les pays en voie de développement, la commission du Conseil des Etats propose, contrairement à la décision prise en mars par le Conseil national, d'accorder le crédit de 130 millions déjà engagé, mais de laisser le reste venir en tranches de salamis, au gré des accords qui seront passés, et en suivant chaque fois les règles du référendum facultatif. C'est une position qui veut concilier le respect de nos engagements et le respect de nos usages démocratiques. Nous avons déjà dit, lors du débat au Conseil national, que nous regrettrions personnellement cette position de réserve qui empêche la pratique du crédit-cadre, la plus souple et la plus efficace, de prendre racine en matière d'aide au développement.

D'autre part, ne verra-t-on pas, éventuellement, une opposition se manifester contre tel ou tel crédit, concernant par exemple une aide bilatérale vis-à-vis d'un pays jugé peu sympathique par une partie de l'opinion? Mieux serait vraiment que la question de l'aide au développement soit posée au peuple suisse dans son ensemble, sous forme de projet d'article constitutionnel. Ensuite, Conseil fédéral et Parlement assumeront leurs responsabilités. Mais nous verrons ce qui sortira du débat au Conseil des Etats.

Le traitement du personnel fédéral au Conseil national comporte deux aspects. L'un est l'allocation de renchérissement qui sera attribuée en automne. Elle devrait passer sans encombre. En revanche, une opposition devrait se manifester contre la promesse faite par le Conseil fédéral d'attribuer le treizième mois dès 1972. Cela détruit la crédibilité qu'il demande à ses efforts pour lutter contre l'inflation. Beaucoup ne manqueront pas de souligner la contradiction entre cette promesse et le projet d'arrêté urgent sur la construction.

J. E.

Coordination scolaire: tour d'horizon

Accompagnés de leurs plus proches collaborateurs, les chefs des départements de l'instruction publique de la Suisse romande et du Tessin ont tenu leur conférence à la fin de la semaine à Fribourg. La séance de travail fut consacrée essentiellement aux problèmes de la coordination scolaire en Suisse romande.

Le rapport du délégué à la coordination scolaire romande, M. Jean Cavadin, l'activité de l'Institut romand de recherches et de documentation pédagogiques, les modes d'intégration de la télévision scolaire à l'école et les perspectives du système «EVR» ont été à l'ordre du jour.

La conférence était présidée par M. Jean-Pierre Prader, conseiller d'Etat vaudois, et M. Max Aebischer, conseiller d'Etat fribourgeois, qui l'a reçu.

Le Conseil fédéral accepte d'étudier à fond le grave problème de la drogue

BERNE (ATS). — Jeudi matin, le Conseil des Etats a terminé l'examen du rapport de gestion du Conseil fédéral, qu'il a approuvé, de même que le compte d'Etat de la Confédération pour 1970. L'étude de l'activité du département de justice et police a donné lieu à une intéressante intervention de M. Andermatt (rad-ZG) sur le trafic et l'usage de la drogue.

Au chapitre du département fédéral de l'intérieur, la discussion a porté notamment sur les déboisements dans notre pays, ainsi que sur les routes nationales. Le conseiller fédéral Tschudi a approuvé deux postulats, l'un de M. Leu (PDC-LU), en faveur d'une politique nationale de la formation professionnelle, l'autre de M. Reimann (PDC-AG), demandant une meilleure collaboration des instituts de recherches en matière de réacteurs et de recherches nucléaires.

En ce qui concerne les routes nationales, c'est un montant d'un milliard de francs qui a été consacré en 1970, dont 849 millions ont été versés par la Confédération. Pour les 650 km de routes nationales, on a dépensé jusqu'à présent plus de 7 milliards de francs dont plus de six mil-

liards constituent la part fédérale. La suppression des passages à niveau rail-route fait des progrès, néanmoins un certain retard est indéniable. Cela tient non seulement aux cantons et communes, mais aussi à la complication de la procédure de réalisation et d'attribution des crédits à cet effet.

DROGUE: LA PRÉVENTION DOIT ÊTRE DÉVELOPPÉE

A propos de la gestion du département de justice et police, M. Andermatt, dans son postulat, a demandé au Conseil fédéral d'examiner s'il y a lieu de réviser la loi sur les stupéfiants, de réprimer plus fermement et plus efficacement le trafic et la vente des drogues dites mineures, et aussi d'enlever éventuellement tout caractère délictueux à leur usage. Le conseiller fédéral von Moos a pris à ce sujet une position fort nette: le gouvernement accepte d'étudier à fond le problème de la drogue. Il estime aussi qu'à côté de la répression, la prévention doit être développée. La loi sur les stupéfiants doit être révisée le plus rapidement possible, dans le sens d'une aggravation des peines pour

les trafiquants et d'un certain allègement dans la répression de la consommation.

En ce qui concerne le département de l'économie publique, ont été mentionnées la question de la promotion des régions de montagne, et celle — déjà évoquée au passage au Conseil national, par M. Barras (PDC-FR) — du malaise suscité à Fribourg par le récent rapport de l'Institut fédéral pour l'aménagement national, régional et local. Devant la Chambre des cantons, M. Torche (PDC-FR) a reproché à ce document d'être incomplet et d'avoir traité avec trop de légèreté le cas de son canton.

Dans sa réponse, le conseiller fédéral Brugger a souligné qu'il ne s'agit que d'un rapport préliminaire, et que seuls les pouvoirs politiques auront à prendre les décisions définitives, ce qu'ils feront en tenant compte des données du fédéralisme, de l'implantation économique, et des éléments humains et sociaux des problèmes en cause.

Enfin, le Conseil des Etats a approuvé l'ensemble de la gestion par 29 voix sans opposition, et le compte d'Etat par 28 voix sans opposition également.

CE QU'ON EN PENSE À BERNE

CEE: La Suisse pourrait être coupée du développement futur de la communauté

De notre correspondant de Berne par intérim:

Des bruits ont circulé hier à Bruxelles. Les mêmes bruits se sont répétés à Berne. Les premières directives du rapport de la commission de Bruxelles au conseil des ministres seraient assez restrictives à l'égard des pays qui veulent négocier avec la communauté sans être candidats à une adhésion complète. C'est exactement le cas de la Suisse. Si ces directives étaient définitives, le rapport de la commission recommanderait de s'en tenir, avec ces pays, à un accord sur les produits industriels, excluant donc les produits agricoles complètement et, probablement, toutes les perspectives de travail en commun dans différents domaines dits de la deuxième génération, etc.

Officiellement, à Berne, on ne dit rien. On plût, on fait remarquer deux choses. La première, c'est que le rapport définitif ne sera arrêté par la commission que le 17 juin. D'ici là, tout est encore possible. On ne doit donc accepter les échos de Bruxelles qu'avec grande prudence. La seconde, c'est que ce rapport est destiné au conseil des ministres des Six, lequel peut aboutir à un avis différent de celui qui lui sera proposé.

Les commissions des affaires étrangères se sont réunies hier, en présence de M. Graber et de ses collaborateurs: MM. Jolles, Langetin, de Tscharnar et Eckenstein, notamment. Comme bien l'on pense, on fit le point. Il n'y eut aucune communication officielle.

LES BOUCHÈRES DOUBLES

Que peut-on dire de tout cela? Il semblerait que le phénomène nouveau, à Bruxelles, ait été l'accélération des négociations avec l'Angleterre, lesquelles doivent être conduites, on le sait, simultanément avec les pourparlers exploratoires concernant les pays non candidats. Il s'ensuit que la

Suisse a bénéficié de moins de séances que prévu: deux seules séances avec délégation complète au lieu de trois. Il s'ensuit aussi que le rythme s'accélérait, les négociations pourraient bien commencer dès le début de l'automne, et la ratification par le parlement helvétique, ainsi que le vote du peuple, intervenir dans la première moitié de l'année prochaine déjà.

LA SUPRANATIONALITÉ

Il semblerait que le spectaculaire rapprochement franco-anglais se soit fait un peu sur le dos de l'idée chère aux technocrates de Bruxelles: la supranationalité dans le domaine politique. Dès lors, paradoxalement, il semblerait que certains commissaires de Bruxelles soient soucieux de préserver, au moins, toute la substance supranationale. Déjà menacée dans sa doctrine par la politique de Londres et de Paris, la commission ne voudrait pas voir ce qu'elle

est en train de bâtir, économiquement, affecté par un compagnonnage trop étroit avec des pays comme la Suisse. C'est ainsi que l'on serait tenté, officieusement, à Berne, d'interpréter la tendance restrictive dont on parle.

L'HERITAGE

Si le bruit se confirmait, ce ne serait pas tant le présent qui serait hypothéqué, pour la Suisse, que l'avenir. En effet, elle a toujours manifesté son désir d'obtenir à un accord spécial, mais assez étendu et, surtout, susceptible d'évolution. Le risque pourrait donc être, pour nous, d'être coupés des développements futurs de la construction européenne. Mais, tout cela demande à être confirmé. Il ne semble pas qu'il y ait lieu de s'attendre à un changement dans l'attitude suisse. L'Angleterre lui aura au moins laissé son «wait and see».

J. E.

Cinq millions de dollars ou la banque sautait: chantage déjoué à Zurich

ZURICH (ATS). — Un ressortissant indien de 22 ans a menacé de faire sauter une banque zuricoise si celle-ci ne lui remettait pas 5 millions de dollars. Il avait d'abord réclamé 4 millions de dollars. Dans deux lettres en langue anglaise, il demandait qu'un premier versement de 1,5 million de dollars soit déposé dans la nuit de mercredi à jeudi, à 1 heure, dans une maison actuellement inhabitée de Zurich.

Alerté par la banque en question, la police cantonale surveilla le bâtiment mentionné par le maître chanteur. Peu après une heure, un piéton au comportement bizarre fut appréhendé dans les environs immédiats.

Interrogé, celui-ci nia tout d'abord toute participation au chantage. Mais l'interrogatoire permit de découvrir qu'il s'agissait bien de l'auteur. Le laboratoire de police parvint à prouver que les deux lettres de chantage avaient été rédigées au moyen de la machine à écrire du suspect.

Ce dernier, qui se dit étudiant, a passé aux aveux jeudi matin. L'enquête se poursuit pour déterminer quels sont les motifs qui ont poussé ce ressortissant indien à agir de la sorte.

Fric-frac dans une banque lucernoise

(c) Opérant avec sang-froid peu commun, des inconnus se sont introduits jeudi entre 12 h et 13 h 30, dans les bureaux d'une banque lucernoise et ont dérobé dans le coffre-fort une somme de 40.000 francs en billets de banque. Les employés de la «Darlehens und Immobilienbank AG», découvrirent le pot aux roses lorsqu'ils reprirent le travail. La porte du coffre-fort était grande ouverte et 40.000 francs s'étaient volatilisés. 21 billets de mille fr. 20 billets de 500 fr. et d'autres plus petites coupures avaient changé de propriétaire. Selon les indications obtenues jeudi soir par la police cantonale lucernoise, les malfaiteurs auraient réussi à fracturer la porte d'entrée donnant sur la Hirschenmatstrasse. Malgré la circulation très intense à cette heure, ils sont parvenus à leurs fins. Il doit s'agir de spécialistes.

La Suisse et les pays en voie de développement: l'aide doit être plus large et mieux planifiée

BERNE (ATS). — Le conseiller fédéral Graber, chef du département politique, et M. Dieter Frisch, chef de service au fonds de développement de la CEE, ont été les principaux orateurs à la séance plénière de la conférence de la coopération technique suisse qui s'est tenue hier à Berne. Chaque année, cette conférence permet aux responsables des organisations d'aide au développement de faire le point avec les instances officielles, en particulier avec le délégué du Conseil fédéral à la coopération technique, M. S. Marcard, et ses collaborateurs.

M. Graber a d'abord tenu à préciser que le nouveau crédit de 400 millions sera utilisé pour des projets de développement. L'aide financière, tant bilatérale que multilatérale, sera développée, le but étant de doubler, d'ici à 1975, la contribution gouvernementale. Par la suite, elle devrait atteindre un volume permettant à l'ensemble des prestations de la Suisse en faveur du tiers monde de correspondre au taux international recommandé, soit 1% du produit national brut, y compris la part de l'économie privée.

Si l'aide au développement est de plus en plus planifiée et rationalisée en Suisse, elle est coordonnée, sur le plan multinational, au sein du Marché commun, que plusieurs accords lient aux pays en voie de développement et particulièrement aux pays africains et malgache qui lui sont associés. C'est ce qu'a exposé M. D. Frisch, qui a montré les avantages d'une approche globale du problème. A son stade actuel, la CEE n'a pas encore de véritable politique de développement, mais elle peut faire état d'efforts concertés dans bien des domaines. Suivant les conseils des organismes mondiaux spécialisés, le Marché commun lutte ainsi contre l'éparpillement des efforts.

Rapportée à l'aide publique totale reçue par les Etats africains associés, la contribution de la CEE représente près de 20%.

En ajoutant à l'aide communautaire des aides bilatérales des Etats membres, on arrive au taux de 80%.

Avant de mentionner encore le système des préférences, M. Frisch a signalé que le Marché commun vient au premier rang comme débouché pour les exportations des pays en voie de développement, avant les Etats-Unis et avant l'AELE. Depuis 1962,

la balance commerciale de la CEE avec ces pays est constamment déficitaire en leur faveur.

M. Frisch a conclu en montrant que, pour cette raison aussi, l'unification européenne doit se poursuivre, car son inachèvement empêche actuellement d'avoir une politique cohérente à l'égard de l'ensemble des pays en voie de développement.

C'est avec satisfaction qu'on constate un développement du commerce et des relations scientifiques et techniques entre l'Union soviétique et la Suisse. D'autre part, une plus grande connaissance de la vie dans ce pays contribuera au développement d'une collaboration pacifique. L'exposition présentera à la population suisse un nouvel aspect de la vie des peuples d'Union soviétique et de ses dernières réalisations. «Je souhaite succès et prospérité au peuple suisse», conclut le message du premier ministre soviétique.

COMME A MOSCOU

Le conseiller fédéral Graber a également souligné le développement des relations entre les deux pays. Il a rendu hommage au travail accompli par les deux pays pour la mise sur pied de cette exposition et remercie le ministre du commerce extérieur de sa visite. Enfin, le chef du département politique fédéral a exprimé l'espoir que cette manifestation obtiendra le même succès que l'exposition suisse organisée il y a cinq ans à Moscou.

M. Wyss, président de la foire, au nom du gouvernement et des autorités de la foire, a remercié le ministre soviétique d'avoir choisi Bâle pour l'organisation de cette exposition, qui est l'expression des efforts visant à équilibrer une balance commerciale déficitaire par une augmentation des exportations d'Union soviétique.

SUITE Contacts à Moscou

Des exposés ont été présentés à cette occasion par M. Boris Borissov, président de la Chambre de commerce soviétique, M. Patolichev, ministre du commerce extérieur, M. Graber, conseiller fédéral, ainsi que M. Wyss, conseiller national et conseiller d'Etat. Un message de salutation de M. Kossyguine, premier ministre, a en outre été lu.

DES ÉCHANGES

Au nom des organisateurs, M. Borissov a salué les nombreux hôtes, dont les représentants de l'ambassade d'Union soviétique à Berne avec l'ambassadeur Tchistiakov à leur tête, ainsi que les représentants des autorités et de l'économie.

Il souligna en particulier que les possibilités de commerce entre les deux pays n'étaient pas encore épuisées. Le ministre soviétique du commerce extérieur, deuxième orateur, rappela l'exposition suisse organisée à Moscou en 1966 et qui avait été visitée par 300.000 personnes. Il exprima l'espoir que cette première exposition soviétique en Suisse contribuera au développement des relations commerciales entre les deux pays.

Il remercia en outre la population suisse de l'accueil réservé à Lénine qui passa sept ans en Suisse. Il lut ensuite un mes-

YAUD

Extraordinaire affaire financière devant la justice lausannoise...

LAUSANNE (ATS). — Il y a une dizaine d'années, un Argentin de 49 ans, Silvio T., familier de Peron, débarquait en Europe et s'installait à Lausanne. Il créait une société au capital-actions d'un million de francs et six succursales à l'étranger. D'entente avec une grande maison romande, il fit d'énormes opérations — une véritable fortune sur les blés lors de l'affaire de Suez, par exemple — et son chiffre d'affaires finit par atteindre un milliard par année.

INIMAGINABLE...

Il disposait à Lausanne de deux étages de bureaux, avec secrétariat général et trois services occupant près de cent personnes. Des spécialistes italiens, égyptiens et arabes touchaient jusqu'à 25.000 francs par mois, plus des émoluments d'environ 5000 dollars et des crédits ouverts dans de grands magasins.

Silvio T., qui avait ses grandes et petites entrées auprès du roi du Maroc, du président du Mexique et du président Nasser, professaient que le faste était une des conditions du succès international. Il possédait plusieurs voitures, des collections de trains électriques et de soldats de plomb, faisait des cadeaux jusqu'à 50.000 dollars.

Malheureusement, s'il avait le génie du commerce, il n'avait pas celui de l'administration. Il finit par confondre ses fonds personnels et ceux de sa société, mais sans commettre d'infraction pénale. Un événement malheureux vint précipiter sa chute: sa femme prit la fuite avec un ancien collaborateur, lui laissant la charge de leurs huit enfants. Silvio T. ne tint plus de comptabilité et ne maîtrisa plus ses affaires. Ce fut la faillite, avec un découvert de plus de cinq millions de francs, sans compter probablement pour plus de six millions de créances en sus-

Motocycliste tué à Montreux

(c) M. Jean-Claude Seydoux, 19 ans, domicilié à la Tour-de-Peilz, qui circulait à motocyclette jeudi après-midi à Montreux, en direction de Villeneuve, s'est subitement trouvé en présence d'une voiture allemande qui était en stationnement. Grièvement blessé, M. Seydoux est mort pendant son transport à l'hôpital de Montreux.

GENÈVE

Vol étrange: 105.000 «pilules» disparaissent d'une pharmacie

(c) Un vol étrange à la fois par son objet et par la façon dont il a été commis met dans l'embarras un pharmacien du quartier de Chantepoulet. C'est en effet un carton pesant 60 kilos qui s'est «envolé» mystérieusement pendant le week-end de la Pentecôte. Le vol n'a toutefois été relevé par la police que jeudi matin. Le carton contenait 500 emballages de comprimés contraceptifs, soit 105.000 comprimés au total.

Il ne s'est pas agi d'un cambriolage. Rien n'a été fracturé. C'est donc en plein jour que le vol a eu lieu, la pharmacie étant restée ouverte pendant les jours de fête. De plus les locaux sont en transformation, ce qui provoque un va-et-vient incontrôlable. Mais tout de même... un colis de 60 kilos ne s'empare pas sous le bras comme un pain de seigle! Les enquêteurs se perdent en conjectures quant au mobile qui a guidé le voleur. En effet celui-ci pourra difficilement écouler sa marchandise sans se faire repérer. On n'exclut pas

l'hypothèse qu'il s'agisse de ravitailler des trafiquants, auquel cas les 5000 emballages auraient déjà franchi la frontière pour être distribués, clandestinement, en France ou en Italie.



Une préparation contre les hémorroïdes Calme les douleurs - Combat les hémorroïdes

Des recherches scientifiques entreprises aux Etats-Unis ont permis d'élaborer une préparation d'une grande efficacité contre les hémorroïdes. Dans de nombreux cas faits sous contrôle médical, une amélioration très frappante a été constatée. Les douleurs ont été calmées instantanément. De plus les tissus dilatés se sont nettement resserrés. Parmi les cas contrôlés, il y avait même des hémorroïdes de très longue date. Les résultats enregistrés ont été obtenus sans utilisation d'autres médicaments: ils

sont dus uniquement à l'effet curatif de la préparation. Ce nouveau médicament est en vente comme onguent (Inclus applicateur) sous la dénomination de «Speril Préparation H» contre les hémorroïdes à 5 fr. 90. Également sous forme de suppositoires à 8 fr. 60. Demandez-le aujourd'hui à votre pharmacien ou droguiste. Le plus souvent, il est possible d'obtenir, au bout de 2 ou 4 jours déjà, non seulement un soulagement mais une réelle amélioration. Trade mark.



Les Soviétiques sont-ils prêts à faire un geste à propos du statut de Berlin ?

LISBONNE (AFP). — M. Maurice Schumann, ministre français des affaires étrangères, a soumis au conseil ministériel de l'OTAN le passage du communiqué final concernant Berlin, élaboré mercredi soir par les ministres des affaires étrangères, de France, de Grande-Bretagne, des Etats-Unis et de R.F.A.

M. Schumann a tout d'abord indiqué que, pour la délégation française, la négociation sur Berlin, sans constituer un préalable, est toutefois essentielle, car elle correspond à une réalité. En effet, les traités polono-ouest-allemand et soviéto-ouest-alle-

mand ne pourront être soumis à ratification tant qu'un arrangement ne sera pas intervenu sur Berlin. La délégation française, a ajouté M. Schumann, souhaite accélérer le rythme de la détente. La négociation sur Berlin est entrée dans une phase active, qui permet d'entrevoir la suite avec un certain optimisme, a-t-il indiqué.

Parlant ensuite en tant que porte-parole des quatre, M. Schumann a fait un historique et un bilan des négociations sur Berlin, dont il a tiré les conclusions.

DEPUIS Les divergences, a dit en substance le

ministre, étaient considérables au début. Mais depuis son récent voyage à Moscou, les Soviétiques ont accepté d'examiner les mesures pratiques concernant les Berlinois. A cet égard, M. Schumann a considéré qu'il y a « un solide embryon de texte commun » et une réduction des sujets de divergence.

Il semble, en outre, a-t-il ajouté, que les Soviétiques acceptent maintenant de reconnaître les liens entre la R.F.A. et Berlin-Ouest, indispensable à la viabilité de la ville. Il faut, a-t-il souligné, donner aux jeunes Berlinois le sentiment qu'ils ont un

avenir en leur assurant des facilités de circulation.

CONCESSIONS

Les Soviétiques, a poursuivi M. Schumann, semblent également avoir montré une plus grande compréhension en ce qui concerne les réunions de groupes et de commissions parlementaires à Berlin et le droit qu'assume la R.F.A. de la protection consulaire des Berlinois.

Au sujet de la circulation civile routière, ferroviaire et fluviale entre Berlin et la R.F.A., l'Union soviétique, a-t-il indiqué, admettrait que sa responsabilité puisse être engagée par les quatre puissances « ab initio » et non plus uniquement dans la mesure où cet engagement aurait été précédé d'un accord entre Allemands de l'Est et de l'Ouest.

RIEN N'EST FINI

M. Schumann a ensuite insisté sur la tâche qui reste à accomplir : il y a des points à clarifier et les Soviétiques s'ils proposaient des modalités pratiques, pourraient rendre caduques, par des contrôles exagérés, les concessions qu'ils auraient faites.

Avant de soumettre au conseil le texte agréé mercredi par les quatre, M. Schumann a souligné que, s'il faut se garder d'un optimisme exagéré, des progrès ont été enregistrés et qu'il faudrait en tenir compte dans le communiqué final.



(Téléphoto AP)

De toutes les Russies

MOSCOU (AFP). — Le patriarche Pimène de Moscou et de toutes les Russies (chef de l'Eglise orthodoxe russe) a été solennellement intronisé jeudi matin à Moscou.

Il avait été élu mercredi à la succession du patriarche Alexis, décédé en avril 1970, à l'issue d'un concile de quatre jours qui s'est tenu au monastère de Zagorsk, près de Moscou.

lieu en l'église de Yelokhovo, dans un quartier nord de la capitale, a duré plus de deux heures devant environ 5000 personnes massées derrière des barrières qui entouraient la cathédrale, protégée par un très important service d'ordre.

Les caméras, appareils de photo ou magnétophones avaient été interdits, les autorités soviétiques se réservant le reportage exclusif de cette cérémonie.

Viet-nam : le général Donaldson dit sa foi dans la justice militaire des Etats-Unis

WASHINGTON (AP). — Le général Donaldson, inculpé de meurtre sur la personne de six civils vietnamiens et d'agression contre deux autres, a déclaré que les accusations portées contre lui étaient « basées sur un rapport partiel ».

Il a affirmé que l'enquête menée par les autorités militaires n'était pas complète mais a-t-il ajouté, « je voudrais dire que j'ai une confiance absolue dans l'armée américaine. L'armée a été ma vie et j'ai entière confiance dans la justice militaire américaine ».

L'armée n'a divulgué que peu de détails sur l'affaire mais, dans les milieux du Pentagone, on a dit qu'une enquête avait été ouverte en novembre, après qu'un pilote d'hélicoptère eut accusé le général d'avoir fait des cartons sur des civils, alors qu'il

survolait la province de Quang-ngai, au cours d'une opération, fin 1968.

Le général Donaldson était à l'époque commandant de la 4me brigade d'infanterie.

SOMBRE AFFAIRE

Par ailleurs, le lieutenant-colonel Herbert a déclaré que le major Hensley, qui dirigeait une commission d'enquête militaire sur des crimes de guerre, l'avait menacé de l'accuser faussement d'avoir été le commandant d'unité responsable lors du massacre de civils qui aurait eu lieu à Bong-son au Viet-nam du Sud, s'il ne retirait pas des accusations portées à l'encontre de deux officiers supérieurs.

L'officier a fait ces révélations au cours d'une conférence de presse sur l'affaire de

Bong-son dont il est à nouveau question à la suite de la publication d'un rapport d'un ancien combattant au Viet-nam, William Marhoum, qui affirme avoir assisté au massacre par des soldats américains de 24 civils sur la plage de Bong-son en septembre 1968.

Dans ses déclarations, le lieutenant-colonel Herbert a précisé qu'il avait demandé que des poursuites soient engagées contre deux officiers supérieurs coupables d'avoir manqué à leur devoir en couvrant des meurtres et des tortures de civils. Il a indiqué qu'il avait demandé la mise en accusation du général Barnes et du colonel Franklin.



Le colonel McCloskey qui est, lui aussi, accusé de meurtres. (Téléphoto AP)

L'écrivain Julien Green à l'Académie française

Julien Green a été élu jeudi après-midi à l'Académie française au fauteuil de François Mauriac au premier tour par 27 voix. Il y a eu un bulletin blanc.

Julien Green est Parisien de naissance, mais Américain d'origine. Pour être candidat, il avait cependant dû solliciter la nationalité française que lui a récemment accordée le gouvernement.

Né à Paris en 1900, l'auteur de « Moira » s'engage à 18 ans dans l'armée française peu avant la fin de la Première Guerre mondiale. A 19 ans, il découvre les Etats-Unis et passe deux ans à l'Université de Virginie. Son expérience de la vieille Amérique lui inspire plus tard « Sud » et « Moira ».

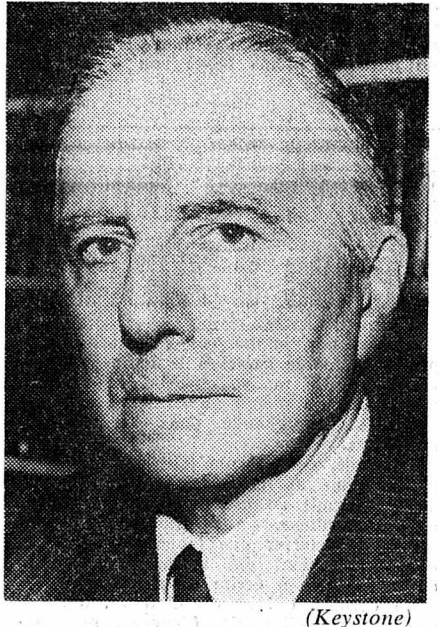
Rentré en France, il écrit « Adrienne Mesurat », publié en 1927 et couronné par l'Académie française, puis « Leviathan », « Minuit » et « Varouna ».

De retour aux Etats-Unis pendant la Deuxième Guerre mondiale, Julien Green rédige son seul ouvrage en langue anglaise, « Memories of happy days ». A partir de 1942, il travaille pour les services d'information américains et prend part quotidiennement au programme de radio destiné à la France.

UN DES PLUS GRANDS

Julien Green rentre en France à la Libération et poursuit son journal commencé avant la guerre. Protestant converti au catholicisme, son œuvre est profondément marquée par sa recherche religieuse et par ses errements entre la doute et la foi.

Grand prix national des lettres en 1966, grand prix de littérature de l'Académie française en 1970, Julien Green qui a publié récemment un roman « L'autre », est universellement reconnu depuis plusieurs années comme l'un des grands romanciers français.



(Keystone)

Les «quinze» du sucre acceptent les assurances du Marché commun

LONDRES (AP). — Les 14 pays producteurs de sucre du Commonwealth et la Grande-Bretagne ont accepté jeudi les assurances du Marché commun quant à l'avenir de leurs exportations, lorsque la Grande-Bretagne aura été admise dans la communauté.

Un communiqué, publié à la fin de la conférence des 14 a déclaré que les participants considèrent l'offre de la communauté comme une assurance ferme et durable pour leur exportations.

La conférence a chargé M. Rippon de déposer ce texte auprès des autorités du Marché commun, lundi prochain, à Luxembourg.

Le communiqué prend note de la promesse de M. Rippon selon laquelle la Grande-Bretagne, une fois dans la communauté, s'assurera que cette dernière respecte ses assurances concernant le sucre.

Une des façons dont elle pourrait s'acquitter de cette tâche serait de continuer à participer à l'accord international sur le sucre, négocié à Genève en 1968.

Aucun des pays du Marché commun n'adhère à cet accord. Le communiqué exprime l'espoir que la Grande-Bretagne engagera ses nouveaux partenaires à y adhérer.

Sallen : nouveau drame

PARIS (ATS). — Après M. René Auvray, maire du village normand de Sallen, dans le Calvados, le maire de la localité voisine de Landes-sur-Ajon, M. Paul Leboucher, 45 ans, s'est à son tour ôté la vie.

Très éprouvé par la mort tragique de 13 personnes au cours d'une noce à Sallen et le geste désespéré, le lundi de Pentecôte, de son collègue, M. Auvray, M. Leboucher s'est à son tour donné la mort mercredi en se pendant dans sa grange.

Le choléra au Bengale

CALCUTTA (AP). — Plus de 1000 Bengalis réfugiés en Inde sont morts de l'épidémie de choléra qui a éclaté il y a trois semaines, a annoncé le Dr Saha, directeur des services de santé du Bengale occidental.

« La situation a complètement échappé à notre contrôle », a-t-il dit. A son avis, le chiffre d'un millier de morts est une « estimation modérée », basée sur les données fournies par les hôpitaux.

Selon certaines sources bien informées, il y aurait 10.000 cas de choléra parmi les réfugiés. Cinq cents d'entre eux seraient morts au cours des trois derniers jours.

Dans les estimations il n'est tenu compte que des réfugiés dans les camps qui représentent 20% de la masse des quatre millions de réfugiés.

La situation s'est encore aggravée depuis lundi. « Lundi il y avait environ 4000 réfugiés dans les hôpitaux près du camp de réfugiés de Nadia, il y a une centaine de kilomètres au nord-est de Calcutta. Aujourd'hui il y en a plus de 10.000.

« Notre stock de sérum physiologique est complètement épuisé et il n'y en a pas de disponible à Calcutta », a déclaré le Dr Saha.

D'après lui, si le mal n'est pas enrayer « une épidémie sans précédent dans l'histoire éclatera dans le Bengale occidental ».

La multiplication des cas tient aux conditions sanitaires insuffisantes offertes aux quatre millions de réfugiés, alors que l'Inde n'en attendait que deux millions.

Encore des ennuis pour Servan - Schreiber

PARIS (AFP). — Le conflit qui oppose M. Jean-Jacques Servan-Schreiber, député de l'opposition centre-gauche, secrétaire général (en congé sur sa demande) du parti radical socialiste, fondateur et ancien directeur de « L'Express », à la direction actuelle, à la rédaction en chef et aux syndicats de journalistes de cet hebdomadaire, se trouve désormais placé sur un plan « politique » constatent les observateurs.

M. Servan-Schreiber ne cache pas, en effet, qu'il veut reprendre la direction effective de « L'Express » pour « protéger la

vocation du journal ». Il dit clairement, dans une lettre au président de son parti, M. Maurice Faure : « Il y a en ce qui me concerne, depuis quelques temps, une opération d'urgence en cours au journal « L'Express » que j'ai créé et développé. Depuis le dimanche de la Pentecôte, précisez-t-il, la tentative de mainmise aux aspects politiques évidents ne se dissimule plus ».

Les observateurs estiment que M. Servan-Schreiber fait ainsi allusion aux liens qu'il juge trop étroits entre le journal et la majorité.

CONTESTATAIRES

Ce n'est pas l'avis, ni de la direction de « L'Express » ni de sa rédaction en chef. Les onze membres de la rédaction en chef s'opposent au retour de M. Servan-Schreiber à la tête de l'hebdomadaire, en raison même de la responsabilité politique prise par celui-ci. Ils affirment qu'il y a « incompatibilité entre responsabilité journalistique et responsabilité politique » et une modification de la formule de « L'Express » à diverses reprises, notamment en décidant publiquement le 3 novembre 1969

de ne pas continuer, « étant devenu responsable politique à part entière, à assumer une fonction hiérarchique quelconque dans une entreprise ».

SI BESOIN ETAIT

La rédaction en chef affirme donc que son « devoir est de contribuer à l'indépendance » du journal. Elle considère « toute mesure qui ramènerait à la direction de « L'Express », directement ou non, un homme qui est désormais un homme politique, comme modifiant de facto la nature du journal », transformation qu'elle « ne pourrait accepter ».

Pour les syndicats de journalistes de « L'Express », le conflit présente bien aussi un aspect politique avant tout. Dans un communiqué ils estiment qu'ils n'ont pas à intervenir « d'une manière habituelle dans les changements de direction au sein des entreprises », mais ajoutent-ils, ils « interviendraient énergiquement si un éventuel changement de direction devait entraîner une modification de la formule de « L'Express » ou porter atteinte à son indépendance politique ».

Les sacs de courrier d'un avion de «Swissair» dérobés à New-York

NEW-YORK (AFP). — Un camion contenant des sacs de courrier dérobés d'un avion de la «Swissair» en provenance de Zurich via Genève, a été détourné et volé alors qu'il se rendait à un hangar de l'aéroport Kennedy servant d'entrepôt aux postes américaines.

Deux camions s'étaient partagés les sacs postaux à l'arrivée du vol 110 de Swissair qui avait atterri vers 21 h 30. Les deux véhicules avaient ensuite pris la direction du hangar.

L'un des camions parvint au hangar sans incident. Mais le second, qui était parti le premier, fut arrêté sur le bord de la route par deux individus à bord d'un troisième camion.

Le conducteur du fourgon postal a déclaré à la police que les bandits l'avaient obligé à se coucher à plat ventre dans son véhicule tandis qu'un des deux hommes prenait le volant. Une dizaine de minutes plus tard il avait reçu l'ordre de descendre. Le fourgon se trouvait alors dans le quartier de Bronx, juste au nord de Manhattan. Il n'a pas encore été retrouvé.

On ignore le nombre des sacs perdus et la valeur de leur contenu. Il y a un an, 200.000 dollars contenus dans des sacs postaux arrivés également par un avion de Swissair avaient été dérobés. Les fonds destinés à une banque new-yorkaise, n'ont jamais été retrouvés.

QUINZAINE BOURGUIGNONNE
25 mai - 5 juin 1971
Heureuse Bourgogne, heureuse d'une vigne impérisable et bien entendu de plats au vin, parmi lesquels nous vous proposons aujourd'hui :

Bœuf à la Bourguignonne
selon une recette originale et avec profusion de véritable vin de Bourgogne.

Pudding au pain d'épices de Dijon
selon une recette du XVIIe siècle, un dessert que Monsieur appréciera autant que Madame.

Lucien Gétaz
Tél. 038 / 25 48 53

AUTOUR DU MONDE

AMÉRIQUE
Exportations
WASHINGTON (AP). — Le département du commerce a annoncé jeudi qu'un importateur français M. Bernard Chollet, de Montignion (Val-d'Oise) s'est vu supprimer ses privilèges sur les exportations américaines, car il est soupçonné d'avoir réexpédié des produits américains vers l'URSS et Cuba.

Il a précisé que des matériaux considérés comme stratégiques ont dû être réexpédiés vers ces pays par M. Chollet qui importe habituellement des produits américains pour le compte de sociétés suisses.

Les Etats-Unis ne font pas de commerce avec Cuba. Les exportations de nature stratégique sont interdites vers l'URSS.

Le département du commerce n'a pas précisé la nature des marchandises, mais a déclaré qu'il ne s'agit ni d'armes ni de munitions.

EUROPE
Grenoble : l'étudiant vietnamien libéré
L'étudiant vietnamien enlevé par des gauchistes à Grenoble a été libéré à une distance de kilomètres de cette ville, à Saint-Martin-d'Uriage.

Tang Hung-anh était toujours entendu en fin d'après-midi dans les locaux de la police.

La délégation du «Secours rouge (gauchiste) de Grenoble avait déclaré peu auparavant : « Nous ne voulons pas lui faire du mal. Nous l'interrogeons pour compléter notre enquête sur l'affaire du 28 mai ».

La Bundesbank intervient
FRANCFORT (AP). — La Bundesbank est de nouveau intervenue sur le marché des changes où elle a vendu des dollars à 3,54 marks, ce qui a contribué à maintenir le dollar à un taux bas.

La banque n'a donné aucune explication pour cette intervention, qui a pour effet de stopper la hausse du cours du dollar.

Sur le marché des changes, le dollar a ouvert jeudi à 3,5325 marks contre 3,5490 à la clôture de mercredi. La Bundesbank souhaiterait que son cours ne dépasse pas de beaucoup 3,55.

Suspect arrêté en Turquie
ISTAMBUL (Reuter). — Recherché dans le cadre de l'affaire de l'enlèvement et du meurtre, la semaine dernière, de M. Ephraïm Elrom, consul général d'Israël, le nommé Bingol Erdumlu a été arrêté jeudi dans le centre de la Turquie, rapporte la police.

Erdumlu aurait été, selon la police, le complice des deux hommes qui ont gardé la jeune Sibel Erkan, 14 ans, en otage, cette semaine, dans la banlieue d'Istanbul.

UN FAIT PAR JOUR

Des doutes...

J'ai des doutes sur ce qui se passe en Egypte.

On avait affirmé : cette fois, ça y est. Entre l'abdication de Nasser et l'autre question d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.

Et voici qu'El Sadate promet, voici que le nouveau futur fleuron du monde occidental conclut avec l'URSS un pacte politique, militaire et économique d'une envergure telle que jamais Nasser n'aurait osé en envisager un semblable.

Car maintenant, à chaque jour que Dieu fait, c'est le contraire qui se produit. Les fusées soviétiques n'ont bougé d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.

Et voici qu'El Sadate promet, voici que le nouveau futur fleuron du monde occidental conclut avec l'URSS un pacte politique, militaire et économique d'une envergure telle que jamais Nasser n'aurait osé en envisager un semblable.

Car maintenant, à chaque jour que Dieu fait, c'est le contraire qui se produit. Les fusées soviétiques n'ont bougé d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.

Et voici qu'El Sadate promet, voici que le nouveau futur fleuron du monde occidental conclut avec l'URSS un pacte politique, militaire et économique d'une envergure telle que jamais Nasser n'aurait osé en envisager un semblable.

Car maintenant, à chaque jour que Dieu fait, c'est le contraire qui se produit. Les fusées soviétiques n'ont bougé d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.

Et voici qu'El Sadate promet, voici que le nouveau futur fleuron du monde occidental conclut avec l'URSS un pacte politique, militaire et économique d'une envergure telle que jamais Nasser n'aurait osé en envisager un semblable.

Car maintenant, à chaque jour que Dieu fait, c'est le contraire qui se produit. Les fusées soviétiques n'ont bougé d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.

Et voici qu'El Sadate promet, voici que le nouveau futur fleuron du monde occidental conclut avec l'URSS un pacte politique, militaire et économique d'une envergure telle que jamais Nasser n'aurait osé en envisager un semblable.

Car maintenant, à chaque jour que Dieu fait, c'est le contraire qui se produit. Les fusées soviétiques n'ont bougé d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.

Et voici qu'El Sadate promet, voici que le nouveau futur fleuron du monde occidental conclut avec l'URSS un pacte politique, militaire et économique d'une envergure telle que jamais Nasser n'aurait osé en envisager un semblable.

Car maintenant, à chaque jour que Dieu fait, c'est le contraire qui se produit. Les fusées soviétiques n'ont bougé d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.

Et voici qu'El Sadate promet, voici que le nouveau futur fleuron du monde occidental conclut avec l'URSS un pacte politique, militaire et économique d'une envergure telle que jamais Nasser n'aurait osé en envisager un semblable.

Car maintenant, à chaque jour que Dieu fait, c'est le contraire qui se produit. Les fusées soviétiques n'ont bougé d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.

Et voici qu'El Sadate promet, voici que le nouveau futur fleuron du monde occidental conclut avec l'URSS un pacte politique, militaire et économique d'une envergure telle que jamais Nasser n'aurait osé en envisager un semblable.

Car maintenant, à chaque jour que Dieu fait, c'est le contraire qui se produit. Les fusées soviétiques n'ont bougé d'un pouce et il serait plutôt question d'un augmenter le nombre. Les 3000 techniciens soviétiques que l'on disait prêts à faire leurs valises sont au contraire fort affairés à accueillir les nouveaux venus. El Sadate a serré très fort la main de Rogers, mais deux jours plus tard, il pleurait dans le gilet de Podgorny qui, l'âme compatissante, lui a remis un beau chèque de 500 millions de dollars en lui disant qu'en aurait un autre tout pareil chaque année s'il continuait à être bien sage.